



مانينا تثنينا

الناس والحاكم!

أسعد الحكام، اولئك الذين لا ينتظر منهم الناس

وأُقَلَهم سعادة – كي لا نقول اشقاهم – اولئك

فالمطلوب منّ رفيق الحريري منذ جاء الى الحكم كان مستحيلا، ومذذاك وهو يعيش المعادلة الصعبة

وكلما حقق الممكن، ازدادت المطالبة بالمستجار.

لُغيرنا، من اجهزة رسمية، ان يعدد الممكن الذي تحقق من تعمير وبناء مؤسسات واستعادة الثقة بالبلد

والمعارك الضاريّة في الذّارج والداّخل والتصدي اليوبي لمعاولات الـمدم (من الخارج والـداخل أيـضا)، والامم

من ذلك كله الانتصار في معركة عدم اليأس في

اوقات كان الياس فيما يبدو سعرين سري أغرب ما قيل ويقال عن رفيق الدريري، "ولماذا مذا كله" ومو الغني الثري، الناجح، الذي كان في مذا كله" ومو الغني الثري، الناجح، الذي كان في

المستحيل ليعيش مانئا في يخته، او طائرا بين

عواصم العالم، أو منظرا يعلي باحكامه اليومية من قصره في باريس، وينام ليقرأ احكامه تصاريح في

الصحف صباح اليوم التالي. قد تُختصر مشكلة، بل مأساة لينان كله، في هذا السؤال الذي يطرح سؤالا أخر: الا حساب للوطن وما

أَذَا شُطِّب ٱلمريري هذه الكلمة من قاموسه

اما اذا كأن لمِذه الكلمة حساب عنده، فمِذا

يفسر مسيرته السياسية والاعمارية والاقتصادية

وُآخرها "البرُلْمانية" التِّي قَرر أول من أمسُ ان يكون

جَرَّا منها، لانها هي (بَكل ما فيها عندنا من عيوب)

بلد يختار فيه الناس الحاكم عبر الانتخاب هو شيء - قبل ان ننسى – اسمه "ديموقراطية"، وهي قديمة،

قديمة في لبنان، يخيّل الى الناسُ احيانا أنّها غابّت، فانا بما كالشمس والنمار تشرق كل يوم.

تعاريات

... وعلى الأرض يا حَكَم

الدق مع المستر رون شلايكر، لا حديث في لبنان الا عن الانتخابات وترشيح الرئيس الدريري، الذي

قطع قول كل خطيب ويكاد يقطع ظهور بعض

علَّمةُ، في شؤونَ الانتخابات وشجونها؟

والحالِّ هذه، ما الضير اذا تحدَّث القائم بالاعمال

وما العيب إن مو كرر نداءه ونداء الولايات

المتَحدة الى كُلُّ لَينَانِي لَلْمشاركَة في العَمْلية الانتخابية، "لما في ذلك من تعزيز للمؤسّسات

على الاقلء يتعاطف الرجل معنا ويتحمس

لانتفاباتنا التي ستشيل الزير من البير، وستشيل

نبيل خوري

استطاعته – ولا ينزال – أن يهرب من كل

النَّيْن يَنتظر الناس منهم الكثير. فما بالك بالذي ينتظر الناس منه المستحيل

للتوفيق بين الممكن والمستحيل.

يعنيه الوطن في كلُّ هذا؟

البداية والنهاية

وحياته، يكون السؤَّالُ ٱلاول محقا.

النائب الشاهد للحرية

المكتور البير"، كما نعرفه... أي البير مذيبر، نائب المتن الذي كان المتن يغرضه في اصعب الظروف، وفي وجه اشرس تسلّط، الى ان غدا رمز المعاردة حتى أيام تفرغ ساعتها..

البير منيبر، "الدكيم"، ابعد من يحتاج الى شهادة، لانه اكبر من الشمادات... هو يقرر بالمعايير، وليس الطفيليون الذين افلتت معمم "المُلقَات" ومار بعضمم يظن ان الانتساب الى كبير، أياً كان، يجعلهم هم في حجمه التاريخي، ويمتلكون، الى ذلك، أرثه يستعملونه وكأنه بات ارثأ شخميآ لهم دون سأثر الوطن... فكيف من لا أرث له، ولا

قاعدةً تعرف ولا المآثر التي تدّعي؟ من نحن، نحن، البيننا وبين البير مخيير نصف قرن من المشاركة، نجرؤ ونشمد له، والاحرى ان يكون شرف تاييده بمثابة الشمادة لنا نعتز بها؟

كل هذا الكلام لان من وصفهم البير مخيبر ب"وطاويط الليل" استطابوا الكتابة على

لا، لا يستحقون، هم، كل ذلك. أم تراها تكون حسابات قديمة، من ايام العروب العبثية التي رفض البير مخيبر خونها، فلا مو قتل ولا دافع عن قاتل، ولا سرق ولا "سرّق" ولا دافع عن سارق..

فضلا عن كونه كان، في زمن الاثراء غير المشروع... كبير الفقراء كان ولا يزال، ممد مع أهله وبلدته و"متنه" حين كانت تتهاوي قغابل المتقاتلين تحرق الغاس واخضرما واليابس حرباً بعد حرب، ولا احد يعرف اية ارض يبريت العماريون تصريبرها، في المتن بالذات، ومن اي ممتل... وكان الاخ يجد اخآ يحرجه على اخيه... الا البير مخيبر، يدافع عن وحدة لا يـزال العاملون على تمزيـقما هم أياهما كما كانوا أينام استقدموا الجيوش

الغريبة وهم لا يفقمون. من أيام اشراب بيت مري لاسقاط الشيخ بشارة الضوري، رسولا الى الاينار الكشائبية أيناهناء منزوراً بالمعنارشية المنزة في وجبه الشمابية، وكل شمابية اخرى...

وصولا اخيراً، وليس أخراً، الى معارضة الاتفاقات السورية - اللبنانية وحيداً في مجلس النواب (وكان رعاة الطفيليين بقترعون طامعين، بل فرحين) بينما يستظل 'المعارض" الاوحد مبادئ الاستقلال ولا منَّة، ويدافع عن السيادة، كما قال، "للتاريخ"...

هلاً يزال الرجل الرجل بحاجة الى شهادة، ومن يلقى عليه وعلى رفاقه الدروس! ترى، اين كانوا آنذاك؟ والى اية ثغور حارت الوطنيات؟

۽ المتن کان حصنآ لحورة عن لبنان ترفض التعصب، وترفض تصفية المسابات في

غداً، في وضح النمار، يعيد المتن الى مجلس النواب الرجل الذي اختار، عام ١٩٩٢، ان يقاطع لان المقاطعة كانت المعارضة، ثم لم يمنعه غيابه عن المجلس من تـرؤس جبهة الدفاع عن مقوق الجمهورية، بينما كانت معارضة معينة تهدر حريات الناس وحقوق المواطنين باسم السرابات تلو السرابات.

ولن تجدي التصرفات الليلية المدسوسة نفعاً، اذا كان اصحابها يريدون أرهاب من لا يرتمبون، او الايقاع بين احد اكبر رعاة الامرار، والنين لا ترتمن مريتهم كتابة مجمولة الكاتب على حائط في الليل، أو عورة تمزقها اياد لم تحمل يومآ سلاحاً حلالاً للدفاع عن الدريات الديمقراطية الحقيقية.

غسان تويني

ئے نگے ر ناسر کے تہ انہ بانسے ل ش.م.ل

مشتركيها الكرام الذين اختاروا صيغة الدفع المباشر لدى صناديق

المصارف بضرورة مراجعة المصرف

تضادياً لأي التباس، حددت الشركة

الخامس عشر منه للتسديد لدي

- من الأول من الشهر ولغاية

- من الخامس عشر من الشهر ولغاية الثلاثين منه للتسديد لدي

تحتفظ الشركة بحق اتخاذ أي إجراء

لمزيد من المعلومات الرجاء الاتصال بخدمة المشتركين على ١١٤ - ٨ (٠٣)

مناسب بعد أنقضاء هذه المهل

المعتمد ضمن المهل المحددة.

الفترة الممتدة:

SEND 112 91

ىنك المغترب ش.م.ل.

بنك البحر المتوسط ش.م.ل.

من المفترض أن تكون اكتملت ليل أمس دورة التولقيع على قانون الانتخاب البديد بعيما وقعه رئيس مجلس النواب نبيه بري ورئيس مجلس الوزراء رفيق الحريري ووزير العدل بميح طبارة ووصل في ساعة متقدمة الى قصر بعبدا ليوقعه الرئيس الياس المراوي. وسينشر القاتون لليوم في ملدق خلص للجريدة الرسمية باعتبار لن يوم غد هو يوم عطلة رسمية في عيد انتقال السيدة العذرا، ومع نْشُرْهُ تُنطلق الْانتخابات نُحو جولتما الاولى في جبل لبنان، يبدأ سريان مهلة الـ13 يوما لتقديم مراجعة طعن في القانون لدى المجلس الدستوري اذا نجدت مساع بدأت بعد ظمر أمس فور انتماء جلسة مجلس النواب لعده الغاية. واستفادا آلى أوساط نيابية عاملة على اتجاح خطوة

الطّعن، فأن أربعة نواب أبلغوا الى النائب حبيب صادق الذي يتولى أعداد المراجعة، موافقتهم المبدئية على توقيعها بعدما استمزجهم رأيهم في الامر، وهم ميشال سمأحة والدكتور اسامة فلخوري ونجاح واكيم وسمير عون كما اتصل بنواب آخرين استمملوه للجواب ومع أن تقديم الطَّعَن لا يوقف العمليات الانتخابية التي تبدأً أُولَى جولاتُما الاحدّ، فأنّ الامتمام النيابي يتركز فيّ حال النجاح في جمع عشرة تواقيع على معرفة ما أذا كانَّ المجلس الدستوري سيجتمع فور تلقيه المراجعة للنظر فيما واصدار قرار بتعليق مفعول القانون الجديد قبل بدء الانتخابات في اقضية الجبل لتفادي المدانير التي يمكن ان تنتج من امكان ابطال هذا القانون وتاليا أثار الابطال من

حيث الغاء نتائح مذه الالتخابات. وتشير الاوساط النيابية الَّى ان خطوة كمَّنه ستكون أها مفَّاعيلُ سَياسية اكثر مُنَّمَا دستورية وخصوصا مع ابطال نيابة نواب جدد ويبقى أحتمال آخر في حال تقديم الطعن هو ان يترك الحلس الدستوري، على ما فعل في المرة الاولى، المملة — أُنتبة في الصفحة · (—



علىل يرش بالبياه صوراً لبرشتين خلال عبله بعساء لبس في تنظيف حائط حرج بيروت.

'مقلقة" تتعلق بسلاح "حزب الله' اسرائيل تتحدث عن معلومات

طبارة يستبعد

وزير العدل بميح طبارة شرح لـ"النمار" الاسباب التي تُدول دون الطعن مجددا في قانون الانتخاب امام المجلس الدستوري.

> "المبعدون See . منانغولا

وصلت الدفعة الاولى من اللبناتيين الذين رحَّلتهم السلطات الانغولية آلى مطار بيروت مخلفين وراعمم خسائر مانية في مصالحهم الاقتصادية. والاتصالات مستمرة لمعرفة مصير المعتقلين الآخرين والافراج

انفرجت أزمة التلاميذ

NAMES OF THE PROPERTY OF THE PARTY OF THE PA

انفرجت أزمة نحو ٩٤ الفا من التلاميذ، وقرر مكتب المعلمين العودة الى تصحيح المسابقات بعد توقف دام نحو ثلاثة اسابيع عقب اقرار مجلس النواب سلسلة الرتب والرواتب للمعلمين.

مفكرة الايام يكتبها رفيق المعلوف (4)

ربعا بنا لمن يقرأ تصريح رئيس الوزراءالإسرائيلي بنيامين نتنياهو الإثنين عن استعداده لسحب القوات الإسرائيلية من لبنان في غضون أسابيع إذا أتاهت سوريا التُوصل إلى اتفاق يوفر المدوء على الحدود، أن في موقفه مرونة، خُصوصاً أنه أدرج في نتلثج اتفاق على هذا الأمر "تعزيزاً لوضع سوريا في إسرائيل" في إشارة ربما إلى حلجة محتملة لعقدة الجولان.

لكن المراقبين السياسيين لم يروا في الكلام سوى تكرار لاقتراح طبنان أولاً؛ الذي رفضته ممشق مراراً وتكرَّاراً. وما كُلام وزير خَارجيتماً فَأَروق الشرع في خَتَامُ زيارته للمغرب عن عدم استعداد دمشق لمعاودة مدادتات السلام إلا على أساس الثوابت المعروفة ومبدأ "الأرض مقابل السلام" سوى تأكيد جديد الموقف السوري نفسه. وكان لافتاً أمس أن يصف رئيس الوزراء الإسرائيلي السلبق زعيم حزب العمل شمعون بيريس "لبنان أولا" بأنه اقتراح "مضدك (س) ولامع" متسائلا عن قيمة معلمة تشمل "إسرائيل بلا لبنان ولبنان بلا سوريا وسوريا بلا مرتفعات الجولان". لكن الصفة "الهزلية" لا تنفي جدية نتنياهو وإصراره على اقتراحه الذي جعله عملياً شرطاً مسيقاً لُعُاوِّدَةُ المِدَلَدَاتُ على السَّارِ السوري وتدقيق أي تـقدم

ميد ويرصد المراقبون مؤشرات تدل على نية إسرائيلية مبيتة تستمدف لبنان وتالياً سوريا من خلال ورقتها اللبناتية، ويبرزون أربعة منها،

١ – إصرار نتنياهو على التحنير من مغبة استمرار التصعيد في جنوب لبنان؛ مع أنه يبدو واضحاً أن لا تصعيد أَمْنِياً وَلا أَحْدِاتُ تَفْوقَ مَا يَحْصَلُ فَي العَادة. وهُو في ذلك يبدو سَاعياً إلى حشر سوريا ودفعها إلى التَفْاوضُ على ضمان الأمن على الحدود الشمالية ليلادة مستعجلاً الخروج

من المستنقع اللبناني. 1 – قول رئيس الأركان الإسرائيلي الجنرال أمنون شاحاك أمس أن ثمة معلومات مقلقة تمثل خطرا" عن حصول "حزب الله" على صواريخ "كاتيوشا" أكثر فاعليةً مما لديه؛ موضعاً أن مدى الصواريخ الجديدة يصل إلى ٤٠ كيلومتراً مما يعرض للخطر مناطق كانت بمنأى عنما مثل

مدينتي كرمئيل ويلكوف في الجليل. ٢ – زعم مسؤول إسرائيلي كبير في مكتب نتنياهو أن أجمزة الاستضارات الأميركية تعتقد أن "حزب الله" - التتمة في الصفحة • (--

الجمهوريون استعانوا برموز الماضي لاقناع الاميركيين بدعم دول الاول بهدوء، والذي اعتبره المراقبون متشندا في بعض المسائل التي تقسم الاميركيين وخصوصا الهجرة

لم يقرأه.

التتخابات .

سان دييغو – من آمال مطلي: استعبان المزب الجمموري في مؤتمره بأسطع صور ماضيه: ٱلرَّئيسُ رونالد ريغان ليقنع اميركا بجدارته ويقنعها بحمل مرشحه الى البيت الابيض. وفي الوقت ذاته اعطى مستقبله وجها جنيئا هو الجنرال كوئن بأول ليقول أنه يؤمن بالوحدة وبـ المظلة الكبرى التي تضم المميع مُمَمَا لَخَتَلَفَتَ آرَاؤُهُم. لَمَّا بَرِنَامِجِ الْحَرْبُ السياسي الذي صوت عليه في اليوم

اريتريا احتلت حنيش الصغرى

كشف امس مصدر يمني رسمي ان القوات الاريترية احتلت السبت الماضي جزيرة حنيش الصغرى الواقعة عند المحض الجنوبي للبحر الاحمر والتي يتنازع اليمن واريتريا السيادة مليما. وأضاف أن رئيس الوزراء اليمني عبدُ العزيزُ عَبدُ الْغَنيُ رَأْسِ أَمسُ اجتماعا للحكومة اليمنية للطلاع على تقرير لوزارة الدفاع "عن قيام الجانب الاريتري بأستحدآث وجود عسكرى فيّ • أَ أَب في جزيْرةَ حنيشٌ المغرى، الامر الذي يعتبر خرقا صارخا لتحكام اتفاق المبادي، الموقع بين البلدين في باريس في ٢٦ أيار

وتبلغ مساحة حنيش الصفرى رجيح مصحدة ثمانية كيلومترات مربعة وهي جزء من ارخبيل حنيش الذي تتنازع اليمن واريتريا السيادة عليه. وُوقُّع البلَّدان في باريس بوساطة فرنسية لتفاق مبادئ تعمدا فيه أحالة النزاع على التحكيم الدولي. وكان هذا النزاع تحول مواج مسلمة في كأتون الأول ١٩٩٥. واستطاعت القوات الاريترية بعد ثلاثة

تنوع مثل اميركا تستحق قيادة تفتح نراعيما ليس فقط لأولئك النين حصنوا فوائد الملم الأميركي وأثمآ لاولنك النين يصارعون كلّ يوم في لِّيلم من القتالَ احتلالَ جزيرة حنيش لكل اميركي، أؤكد لكم أن الدرّب

في الانتخابات. وبــاول الاســود قــال لــرفــاقــه الجمموريين: "أن امة عظيمة وفيما

وجه كل العقبات ليصير هذا الطم حقيقة". واضاف: "أنا الذي عشت الطم الامبركي كاملا وكشخص يؤمن بهذا العلم ويريد أن يتحول حقيقة

والاجماض، فقد قللت قيادة العزب

اهمیشه، هشی ان مرشح المزب

للانتخابات الرئاسية بوب ُ دولٌ قال أله

الحزب في احتواه الخلافات بين

المتطرفين والمعتدلين واقنعت بات

بيوكاتان، الذي نأفس دول على

ترشيح المزب في الآنتَّفَاباتُ

التمهيدية، على اعلان هدنة الى ما بعد

الانتخابات. واعلن بيوكاتان الخيرا دعمه

لدول وقال ان البرنامج الذي وافق

كولن باول

وتصدث رئيس ميئة الاركان المشتركة السابق البنرال كوان باول،

الذي رفض ترشيح نفسه للرئاسة،

كمأ رفض العروض ليكون نائبا

للرئيس، فالهب حماسة المشاركين

على رغم مواقفه المعتدلة التي خالف

فيها أراء معظم الوفود في القاعة،

لأن استبطلاعات الرأي اظّهرت ان

اعضاء الوقود اكثر معافظة من

الجمهوريين العاديين النين يصوتون

فمنذ اليوم الاول نجحت قيادة

بالتالي لبنان من الفخ الكبير. ولا نخاله يود التحديل في شؤولنا وفي ما لا عليه الحزب هو برنامجه و"أذا قاد الدرب حملته الانتخابية على اساس يعنيه. فقد اعتاد وعودنا مذاك وذاك، وما زحنا، وما منه القضايا فاتنا سنفوز في لدناً. ولم نعد ننظر اليه كمجرّد ديبلوماسي في

وللدولة"؟

السفارة الميركيَّة، بل نكاد نحسبه من أهل الدار واهل المونة علينا وعلى قضاياتا. مع أن سعادته لا تفرق معه، ولا يقيم وزناً لكل الاعتبارات التي تفصل، عادة، بينه كديبلوماسي اميركي وبيتنا كمواطنين ابناتيين.

وهذا لطف جم منه بالطبع. وهما منت بم منا بالمبير. ويا ليت جميع الذين يتدخّلون في شؤوننا وفي انتخاباتنا، على وفرة عددهم، يتمتعون بالغيرة ذاتها واللهفة ذاتها، قما كان اسعدنا.

على ان ما يلفت وما يثير الامتمام، ليس كلام شلايكر ولا تدخّل المتدخلين، بل هو هذا العدد المائلُ والرميبُ من المرشَّحينَ، ألَى انفراط التحالفات والائتلافات وتفرق العشاق في شتى الدوائر والمحافظات، لُلوِهِلةُ الاولى تقول رجعت ليالي زمان. وتقول

لقد رُدُّت الروح الى الانتخابات والى حرية الاختيار والترشيح والاقتراع. وتقول خي... لكِن الريبة المقيمة في نقوس الناس تجعلهم يتوجَّسُونَ من لعبة مبيَّتة، تسفر بعد اعلان النتائج عن عملية تحجيم جماعيّة. ... فَأَنَا بِكُلِّ الفَّلَازِينِ سواسية، وعلي الارض يا حَكَم. وحتماً لا علاقة للشلايكريين بالقضية.

DAIHATSU **AUTOSTARS** MOUNIR BAZERJI NEW HEAD OFFICE & SHOWROOM

SAIFI - Pasteur Street - Burotec Center KASLIK Branch

01 444723 - 447464 - 587108 09 938207- 910014 - 832102

New Phone Numbers New Head Office & Showroom Ets. AMINE BAZERJI & CO. (SUBARU

SAIFI - Pasteur Street - Burotec Center 01 444723 - 447464 - 587108 KASLIK Branch 09 938207- 910014 - 832102

After The New Re-Opening BIGSALE

ISSAM LABBAN Hamra - Main Rood

& New Branch - Next To Piccadelly St.

التتمة في الصفحة ١٠

محلات معروضة للبيع

المساحة ٥٠ - ٢٨٠ م٢ الثمن مقسط على ٥٠ شهراً يحتوي المبنى على مسرح و نادي ليلي و فندق فخم يجري التحضير لافتتاحه قريبأ يمكن المراجعة قي المبنى او على الهاتف رقم: ١٨٢٢٨٥ - ٥٠٥٥١٥ - ١٧٥٥١٥٧١٠٠

زار مرشح كسرواني مرجعا دينيا ليقف على رأيه في 🖟

ترشيح نفسه فسأله المرج:

مل انت شامن فوزك مدّه

ي السوول

قال مرشح بارز في البقاع

ان الخلاف بين "امل" و"حزب

الله" على تشكيل لائحة

ائتلافية في الجنوب لن

ينعكس بالضرورة على

PART OF BELLEVIEW

يتوقع مصدر في المجلس

المستوري ان يتلقى دعاوى

طعن كثيرة في الانتخابات.

الدكتور شفيق طباره

أخصائى تقويم اسنان

يستقبل مرضاه مجددا

تشكيل اللائحة في البقاع.

المرتف ودالدول المالية

هل تواكب "الاعتداءات" اواخر الانتخابات؟

الانشغال بالانتخابات النيابية حجب الاهتمام الخعلي عند اللبنانيين شعبآ ومسؤولين وقيادات واحزابآ ومرجعيات دينية وموالين ومعارضين بأى أمر آذر وبأي قضية لخرى سياسية كانت لم وطنية لم اقتصادية لم معيشية. ومنا الأمر صدي من النادية المبدئية لأنه أظهر تعلق هؤلاء بالديموةراطية البرامانية ورغبةً في ممارستها رغم العيوب الكثيرة والكبيرة الموجودة في النبُّموةراطيَّة البراماتية اللبنانية هذه الايلم، سواء من خلال النصوص او من خلالُ التَّطبيق. لَكنهُ مُرَضي من الناحية العملية النَّه اعاد الينا أو بالأحرى افسّح نعودةً مظفرة لَكُلُّ الإمراض الّتي فتكتّ بجسم الوطّن في المافيّ وكانت احد ابرز اسباب انهياره وتفتته وشرنمته، مثل الطائفية والمنمبية والاقطاعية والعشائرية واستعمال المال لتحقيق غايلت سياسية وتسخير أُمواقع السلّطوية للتَّفاظ على مكاسب سياسية خاصة وعلى مصالح فئوية

وهو في هذه المرحلة مؤذ وطنياً لأنه يشغل الناس ومعهم السلطة ومعارضُوماً عن الوضع الاقليمي السيىء، ولأنّه يصرفهم عن مراقبة خطواته إلّي قد تكون سابية أبنائياً وتالياً عن التحوط لما وعن الاستعداد لمواجهة أتارها ونتائجها اذا لم يكن العمل لتلافي حصولها عبكناً او ثلجداً. وهو مؤذٍّ وطنياً أيضاً لأنه يثبت للعالم، ولا سيِّما الفاعل منه الذي يسمع يومياً مُطالَباتُ لِبَنَانِيةَ وَغَيْرِ لَبِنَانِيةَ بِالْحَفَاظُ عَلَى لَبِنَانَ وَمَخَاوَفٌ، عَلَى مَصَيْرَهُ واستمراره آمَناً وسيداً وحراً ومستقلاً، أن المسؤولين اللبنانيين في السلطة وخارجها لامون عن المصير ومتكلون على الخارج للمحافظة عليم

لُمُلَّنَا هَذَا الْكَلَّمُ الْآنَ؟ وَمَا هِي خَلَفِيْتُهَ؟ طبعاً لا ينطلق هذا الكلام من "حسد" أو من "ضيق عين" كما يقال. ولا ينطلق من مواقف شخصية ضد هذا المرجع الكبير أو ذلك أو ضد هذا الدزب أو هذه الشخصية السياسية معارضة كانت أم موالية او هد راعي الوضع اللبنائي، وصاحب الكلمة الأولى فيه اي سوريا، او حتى هـد النظام الديموقراطي الذي تبقى ممارسته مطلوبة وأن شابتها عيوب كما يجري حالياً، بل ينطلق من حرص على مصلحة لبنان وعلى استقرار لبنان وعلى أمن لبنان الذي تعتقد مصادر ديبلوماسية غربية مطلعة اته معرّض وهي وقت غير بعيد لعدوان عسكري أسرائيلي كبير وربما المواجهة عسكرية واسعة مع اسرائيل وبينها وبين سوريا على أرضه. وقد يواكب هذا الاعتداء اواخر الانتخابات النيابية كونها تجري في لبنان على مراحل، الامر الذي لا بد أن يضاعف من الارباك ومن النسائر للجميع، والاعتقاد المذكور مبني على معلومات وتعليلات أبرزها الآتي،

 ا - صعوبة وضع بنيامين تتنياهو رئيس حكومة اسرائيل. وهذه التجة من ترد في الوقع الاقتصادي لم يُستَطع معالجته حتى الآن، وناتجة ايضاً من خلافات داخل تكتل "الليكود" الذي يتزعم ويجب عدم التقليل من اهميتها. ومن ابرز دلائلها مقلطعة وزير الخارجية دايفيد ليفي اجتماعات الحكومة حتى المصغرة احتجاجاً على عدم اشراك رئيسما له في كل ما يتعلق بعملية المسلم الم في كل ما يتعلق بعملية السلام والوضع في الشرق الاوسط ومي ناتجة أخيراً من خلافات بين الاحزاب الدينية المؤتلفة مع "الليكود" في الحكومة. وعلدة فان الخروج من معويات داخل البيت اذا جاز التعبير كالمشار اليها يكون المناسبة المناسب بـ لَلْنُنَاقِ مَعَ الْجِيرِانِ، أَي بِالْحَرِبِ

٣- مُعرفَّة بِنَيْلُمِين نَّتَنياهُو أن منطق الدرب هو الذي يحكم سياسة الولايات المتحدة الأميركية حيال الجممورية الاسلامية الايرانية رغم عدم اتخاذها قراراً بشن حرب عسكرية مباشرة عليها، على الاقل حتى الآن، وتوقعه ان تسفر التمقيقات الأميركية الدارية حول حابث الفجار طائرة تَّى دبليو أي الاميركية قبل اسابيع أو التمقيقات السعودية — الميركية الدارية حول انفجار النبر الذي استمنف مجمعاً سكنياً عُسكرياً اميركياً، بعرية مون معبر سبر سي مستوسط عبده المستورة الورية المارة الموردة المرابع المارة المرابع المارة المرابع المارة المرابعين، ومعرفته تبعاً لذلك بأن الادارة الامركية ستجد نفسها مضطرة الى الرد عسكرياً تحت وطأة شفوط عدة لا بد إن تتعرض لما ولا سيماً من الكُونغرس. وفي هنا البجال فان الحكم الجديد في اسرائيل قد يستفيد من الرد المذكور لتوقيت اعتدائه على لبنان وعلى سورياً فيه، وهذا الأمر أن حصل لا يكون الأول من نوعه. ذلك أن سورياً والنَّظُّلَم في لبتَأْن استَفَّاداً من الحرب التَّيِّ شَنْمًا المَّتِمعُ الدولي على العُرَّاقِ لفرض خروجه من الكويت قبل سنوات لازللة العلاق من امام "قماء" المرب في لَبَنان، وتطبيق اتفاق الطائف. والعائق كان العماد ميشال عون الذي بقي عاصياً على السلطة وعلى سوريا وعلى المجتمع الدولي زماء علم والأزالة كلتت عسكرية. طبعاً هناك ظروف مختلفة بين الامرين وفروقات

لكن التنيجة تبقى في الطالين واحدة. ٣- لا تشك المصادر الديباوماسية الفربية المطلعة في ان اعتداء عسكرياً اسرائيلياً على لبنان وعلى سوريا فيه سيتم، لكفها تشك في حجمه وفي مداه وفي اهدافه. فبعضها يعتقد الله سيكتفي بلبتان وبالوجود العسكري السوري على ارضه، وبعضها الأخر يعتقد اله سيشمل سوريا نفسها، وسيستمدف المفاصل الساسية والمراكز المهمة والبنى التحتية وما

وما تجمع عليه هذه المصادر في لي حال هو أن الولايات المتحدة الامبركية لن تتحمل سلباً أو إيجاباً وهذا الامر يثير سؤالاً في الاذهان لا جواب عنه حتى الآن وهو: ما المدف من ضربة اسرائيلية كبيرة من هذا

النَّوع؟ او بالأحرى ما مَي النتيجة التي يأمَل تتنيلوو في تحقيقما؟ ` طبعاً قد يعود البعض في لبنان الى اعتبار هذا الكلام تمويلاً. وهو قد الاقليمي الصعب والوضع الاسرائيلي والمعلومات المذكورة اعلاه وغيرهاء كل ذلك يجب أن يكون موضع درس عميق وتقويم دقيق من قَمِلُ السلطة وسوريا، سواء أمنع الكارثة أو للاستعداد أما بحيث يمكن استيعاب نتائجها واحتواء آثارها. لما الاكتفاء بتطمين الناس الى أن كل ما يحكى عن مشاريع اسرائيلية مسيئة للبنان هو "حكى جرايد" كما تقول مراجع كبيرة او معثلون لما في الخارج، فأتما يدل على امر من اثنين او على الامرين معالد الاول الاقتناع فعلاً بعدم وجود خطر اعتداء اسرائيلي، والتّأتي عَدَم الرغبة في الّارة قلقُ الناسُ. والأمرأنُ لا يدلان على جديةً، ذلكُ له من فير المسموح به أن لا تعرف السلطة أو أن لا تستشرف أو أن لا تعاول أن تستشرف نيات العدو. كما أنه من غير المسموح به الاستخفاف بالشعب الذي يعرف لحيقاً كثيراً لكثر من سلطته والذي يجب أن يستفاد منه لتأمين مواجعة نلجحة لأي أعتداء

سركيس نعوم

ملاحظة، سقط سهواً في السطر الأخير من "الموقف" يوم امس كلمة "المعارضة" مما انطوى على موقف منحلاً، والجملة لصلاً هي: "والممارسة السياسية للبنائية الموالية والمعارضة ليست كذلك وللأسف".

ماذا وراء الزيارة "غير التقليدية" للشرع اليوم لبيروت؟ مخاوف سورية من تنفيذ "لبنان اولاً" أملت التشدد انتخا

لتتمير ضغط هؤلاء على الادارة الاميركية، الواقفة على عتبة انتذابات رئاسية والمقتنعة اصلا بتقنيم المسار السوري على المسار اللبناتي. وقد اتصبت جمود ديبلوماسييما وخصوصا دنيس روس ومارتن أنديك على تفعيل هذا كمندي خلال

الاعوام القليلة المأضية. ودمشق لا تسقط أيضا من اعتبارها، بحسب المعلومات نفسما، سعي نتنياهو الى اعطاء نفع وزخم لاقتراهه عبر تخاصيل قد تُبدأ من محاولة تدويل عمل مجموعة المراقبة المنبثقة من "تغلمم نيسان" عن الاطار الامثى الى الاطار السياسي على رغم الرفضين السوري واللبناني لخروجها عن هذا الطابع، وقد حذر رثيس مجلس النواب نبيه بري الاسبوع الماضى خلال احد مهرجاتاته الانتخابية من حرف عمل اللجنة عن

هل يستعين نتنياهو بالاقتراح الفرنسي؟ وتشير هنه المعلومات الى مخاوف سورية – لبناتية مشتركة من وصول نتنياهو الى الاستعلقة بالاقتراح للفرنسي للذي اطلقه الرئيس جلك شيراك امام مجلس النواب اللبنائي، عن أستعداد فرنسا لمد المنوب بالقوات اللازمة للحلول مكان القوات الاسرائيلية في حال انسحاب الاخيرة منه، وصولا الى اقدام نتنياهو على سحب قواته فعلا.

اطارها الامني، لافتا الى وجود احتمالات من هذا النوع.

ويبدو ان هذه الاجواء لم تغب عن تدركات القلام بالاعمال

موصياً دنيس روس بالمجيء الى لبنان

الاميركي رون شلايكر خصوصا زيارته امس للرثيس رفيق

الدريري التي وان حجب التصريح الانتخابي لشلايكر نواحيما الاخرى، فإن ثمة من تعدث عن رغبة لبنائية في أستكشاف ما لدى الاميركيين من معلومات ودوقعات في شأن التصريحات المتسلقبة لنتثيلهو والتي توحي بضفط متزايد وتمويل بخيارات قد تقدم عليها اسرائيل.

الانتخابات والضرورات الاقليمية

هذه الاجواء، إلى مناخات اقليمية تضغط بدورها على سشق، لم تؤثر ' على الانتخابات على صعيد تثبيت مواعيدها فحسب، بل ايضًا على صعيد التحالفات واللوائح. ولا يخفي مسؤولون أن ما أثير عن "فيتوات" فرضت على أسماً، فيّ مقابل تقديم اخرى وتثبيتُها في لوائح مصنفة "درجة اولى" املتما "ضرورات اقليمية" لا تعتمل خربطة واسعة في تشكيل مجلس النواب الجديد. وينطبق الامر كذلك على التحالفات التي وأن تكن مستبعدة حالياً في بعض المناطق مثل البقاع والجنوب بين حركة "امل" و"حزب الله" أو في بيروت حيث تقوم أربع لواقع، غير أن ذلك سيستبع برسم دقيق "للثوابت" بحيث أن يكون متلما توقع "تقلابات" تطيح لسماء ورموزا معروفة بقربها من دمشق، ولَّذَا فَأَنْ مِنَاكُ مِّنْ لَا يَزَالُ يَؤْكُدُ أَنْ خَرِيطَةً التحالفات في يُعض المناطق الدساسة "لقَليميا" كالبقاع والجنوب ستبقى عرضة للمفلجآت والتغييرات حتى لللحظة الاخيرة تبعأ لما يستجد من تطورات ليس في الانتخابات فحسب، بل في

في عبائته بعد عونته من الخارج الماتف ٢٣٤٧٤٢٠ · T/A9AT1T

قاربنا ٨١١م طائرة + أوتيل + ترويقة + نقليات

برأمح اضافيت وزبارات متنوعةالى الجزروالمناطق والقصوير ... وغيها رحلات استوعية من تظيم #Cedarem 03/256254

ديبلوم بصريات من المانيا

Pasta & Karaoké Al Bustan ***** 01/425258/9 - 04/870400 - 960866 Cell. 03/752000/1/2/3/4/5 Cell. 1-212-4781390/4783572

llani lkodilani

– اتا لا اتكلم باسم رئيس الوزراء الاسرائيلي والافضل لي الا اعلق على هذا للموضوع. 🗣 مَا هَي وجمة نظرك في هذا الشأن، ومِلَّ تنظر الى لبنان منَّ مِنا

في القصر الحكومي واستقبل الرئيس العريري عصرا في القصر الحكومي وقدا القصر الحكومي وقدا المركزية لدُزبُ الطاشئاق في حضور الوزير شاهي برسوميان. واوضعت مصادر الوفد ان البحث تناول لمكان قيام تعالف في بيروت بين الرئيس الدريس والمزب، وان للوفد أبلغ المريري دعمه قرار ترشيح كظك التقى وفنا من تعار سوق

معوض ايد ترشيحه للانتخابات، ومن ثم لتتقى وفدا من حزب "الهائشاق". ومساء استقبل الوزير جنبلاط يرافقه مستشاره السياسي غازي العريضي. وصرح جنبلاط على الاثر، جرى عرض التطورات الأخيرة بحري مرض السياسية والانتخابية، ونحن على مشارف انتخابات الجبل التي تفصلنا عنما لربعة ليلم، وكل ما تمناه هو الانتهاط والمدوء والتماب الي المندوق مفأ واحدا متراصا في الشوف وعظيه والمتن لانجاح اللواقح التي يسائدها النزب وعلفاؤه ويساعدونهأ وطبعا لمتابعة ورشة عودة المهجرين وأتمه المنطقة وايضا ان صندوق المهجرين هو للعلادين والمقيمين، لانه من الكمالة الى شديم ومن برجا الى الضلحية الى غيرها من المناطق التي

وسئل هل يعتقد لن مولقفه الاخيرة ناهم في ما يطلبه؛ فأجأب "تصريحاتي الأخيرة هي تصريحات سياسية، لا الأير موقفي السياسي حتى والو نزلت السماء على الارض". وفي للوقت تفسه في هذه المناسبة التي ليست لها أي علاقة بموضوع الانتخابات وغيرها، لاتنا تعبنا في هذا الموضوع، لديي شعبا كبيرا ومقللا هو الشعب الشَّيشانِّي واتَّمَنَّى أن تمل أزمة هذا الشّعب، هذه المأساة، سياسيا كي تتفادى مزيدا من الضحايا للشعب الشيشائي والشعب الروسي، وحبدًا لو يقتدي العرب قليلا بالشيشان، وعندها لا يبقى حجر على حجر في اسرائيل".

الجريثا جولة افق سريعة حول

الموافيع المختلفة ولامسنا في البحث التمضيرات الجارية لعقد الاجتماع الثاني الدولي للمجموعة الاستشارية التي الشئت بموجب "تفاهم ٢٦ نيسان" الماضي التر عملية "عناقيد الغضب". وتعدثنا بأختصار عن اجتماع مجموعة المراقبة الاسبوع الماضي وألذي كما توقعنا كأن نأجما بمسب البرنامج الموضوع لف

الانتخابات وتعطنا والرثيس الدريري في هذا الموضوع وما ينور في شأته. وأود ان اكرر نداء الولايات المتحدة الى كُلُّ لَبِنَائِي لَلْمَشَارِكَةً فِي الْعَمَلِيةُ الانتخابِيةُ ولَّذَذَ مَكَفَهُ فِيمَا لَمَا فَي ذَلَك من تعزيز للمؤسسات والدولة لمن نقهم بعض الامتجاجات ملد بعظ المواطئين في شأن عدم وجود عملية

التذابية علالة تدفعهم الى المشاركة". وسئل: هل ستبدأون بتوجيه الدعوات لعقد الاجتماع المقبل للمجموعة الاستشارية ولين سيعقد هذا الاجتماع؟ فلداب، "منا أأموضوع يناقش بين الدكومات المعنية. اتوقع ان يظهر شيَّ في هذا الفصوص خلال الشهرين المقبلين، الاجتماع قد يحصل في نيويورك ونحن نعمل مع الرئيس الحريري جامعين في هذا الموضوع".

- لا شيء مخططا له الان، الاجتماع الاول كان أجتماعا تنظيميا والدول الإعضاه شاركت فيه، واعتقد أنه من الافضل الا تجتمع على الاطلاق، وأذا لم تبتبع فمنا يعني ان الاوماع مائلة في جنوب لبنان، بالطبع فانه يــــق للمواطنين على جاتبي المدود ان يعيشوا يسلام وامن، ومنّا ما نود ان

🛊 مل ستشمل جولة منسق عملية السلام دنيس روس لبنان؟ - في الواقع ليس لدي في معلومات عن جولة روس المرتقبة في المنطقة ولقد شَاهِدَتُ سَفِيرُ لَبِنَانِ فِي وَاشْنَطَنَ رياضِ طبارة امس يتحدث الى الصحافيين، واستطيع أن أضمن أن توصيتي للسغير روس ستكون بأثه بُجِبُ أَن يَأْتُيُ وَيُلْتَقِي قُلْنَاس المدهشين في لبنان.

🛎 رئيس الوزراء الاسرائيلي وصف لبنان بأته مستنقع، فمل توافقونه



يصل الى يبروت اليوم وزير الخارجية السوري فاروق الشرع

في زيارة تختلف تماما عن ايقاعات زياراته المعتادة التي غالبا

ماً كُلَّتُ تعقب جولات أمسؤولين أميركيين في المنَّطقة،

وتقتضي اطلاع المسؤولين اللبنانيين الكبار على وجهة النظر

السورية مما يحمله مؤلاءً. اما هذه الزيارة فترخَّى بطلالها

الاقليمية على الواقع الداخلي الفارق في حمى الانتخاباتُ على نحو

يجعل ظروفها ملتبسة يختلط معها الاقليمي بالمحلى، خصوصاً

وقد بات معروفا ان سوريا تدير العملية الانتخابية في لبنّان

بحسابات بالغة الدذر استنادا الى ما احدثه لديها اقتراح رئيس

وزيارة اليوم ترتبط بحسب المعلومات المتوافرة لمراجع

رسمية، بعاملين اثنين، الاول المدادثات التي لجراها الرئيس

السوري حافظ الاسد في مصر، والاخر ما اطلقه الاسد في

القاهرة من شعار ردا على الاقتراح الاسرائيلي بقوله: "لبنان

وتدرك الديبلوماسية السورية، بحسب هذه المعلومات،

مَخَاوِفُ فَعَلِيةً مَنْ تَصَعَيْد رئيسَ الوزراء الاسرائيلي حملته في

شأن هذا الاقتراح والسعي الى وضعه موضع التنفيذ بغض

النظر عن الرفضين السوري واللبنقي لهذا الاقتراح، اذ تأخذ

ممشق في الاعتبار أن نتنيأهُو أن يتخلى عن اقتراحه بسهولة

خلال الاشهر القليلة المقيلة على الاقل، فضلا عن محاولة

تسويقه وتثميره خصوصا لدى اليهود الاميركيين. وخلاصة هذا

الوزراء الاسرائيلي بنيامين نتنياهو "لبنان أولاً".

وسوريا معا وفي وقت واحد" تمهيداً لتثميره.

في شأن عدم وجود عملية انتخابية علالة".

الصداقة التي تربط لبنان بفرنسا

وعرض للوفد المعاناة التي يعيشها

لبتان بعد سنين المحنة.

لاننا دفعنا الغالى لبقائه

غُلِّت الدركة السياسية عن الصرح

ثم استقبل وفئا سياهيا فرنسيآ هم كهنة وعلمتيين وشدد أملههم على اعتبار "ان العمل المتواصل هو السبيل الوحيد الى القاذ الوطن من

الديمان - من طوني جهرايل منذ القدم" مشددا على روابط

الثقافى الفرنسي المستمر مع لبنان

شلايكر : أكرر نداء أميركا للمشاركة ونفهم الاحتجاجات حيال عدم وجود عدالة

الرئيس الدريري مستقبلا السيد شلايكر.

كرر القائم بالاعمال الاميركي رون شلايكر "نده الولايات المتحدة الى كل لبنائي للمشاركة في الانتخابات ولأخذ مكانه فيما"، رغم أعلانه "قنا نفهم

البطريركي الماروني في النيمان امس بسبب الشفال النواب والسياسيين بالجلسة النيابية التي خصصت امناقشة قالون الانتخاب الجديد واقتصرت مارنصرالله بطرس صفير على وفد

كل الامراض التي بخلته من جراء الحوادث والتيارات البعيدة عن لصالة هذا الشعب". ودعا الى "تثمير التعاون

وصرح عقب زيارته لمس لرثيس صفير: باقون في لبنان

سيلتي يابالي. وشرح البطريرك للوفد تاريخ المنطقة والشرق مُؤكدا "لتنَّا بلقون في هذه البلاد رغم الصعوبات لان الابلة والاجداد نفعوا الغالي من النماء والشهداء النين سبقونا كي يبقى هذا الوطن وطن الكلمة والرسالة والمحية". ودعاً للى تعزيز علاقات التعاون بين لبنان واليابان في كل المجالات.

وكان اجتمع صباحا الى النقيب لمجموعة المراقبة؟ السابق للمعامين في طرابلس عميد معوض الذي نقل عنه انتقاده طريقة واعتباره أن منا الاتفاق قبل به البطريرك على مضض الخراج لبنان من حَالُ الحرب الثي كان يُعيش واكد ان البطريرك ٦ يزال عند يحمل مناك". موقَّفه من العمليَّةُ الانتخابيَّةِ، وهو يدعو الناخبين الى "تحكيم ضماكرهم واختيار الانسب والاصلح لخدمة للوطن والمواطن. كذلك يدعو المرشمين الى

ومهولماء فحملة يجيعو معرسمين مي تخضيل مصلحة الوطن على المصالح الخاصة والعمل لاعلا؟ شأن لبنان والدفاظ على حقوق المواطنين".

وبعد الظهر استقبل البطريرك السّيدة سوئياً فرنبيه الراسي الّتي عرضت معه شؤونا شمالية ولطلعته على اجوا منطقة عكار، وكأن بحث في للشأن الانتخابي والوضع العلم.

کلنت جبهات حرب

ينصح اطباء العيون الالمان باستعمال العين الاصطناعية الزجاجية التي لا تتجرح أستفار غاصة لهمات الأوباله

أن العين الاصطناعية من مادة البلاستيك تنجزج وتسبب الثهاب بالجفن وقيح أبيضًا

Habillements Pour Homme Rue Makdessi - Hamra - Tel. 01/353164

Protéger, c'est aimer



FICHET - BAUCHE

Agent exclusif

JOSSARs.a.I

Rue du Fleuve - Face E.D.L. - Tél: (01) 446973 - 444376 Fax: (01) 446821 - Jounieh: (09) 830763

Today, Aïshti offers a solid 50% price cut on all women and men's clothes. So visit us because it's all the style for half the price.

A I S H T

JAL EL DIB « ACHRAFIEH » VERDUN « KASLIK

كرر الرئيس المراوي في تجواله على المطرانيات في زحله الدعوة الى المشاركة في الانتخابات ونبذ المقاطعة والانعزال، مشبَّما واجب الاقتراع

بواجب الصلاة، ومؤكدا أنه يقف على مسافة ولددة من جميع المرشدين

و أملا وسملا بمن يفوز منهم "... وتسائل: هل يـقلطع لحد وطنه او

قد يكون المراوي، في رأي المراقبين، الوحيد بين لمل المكم من لا

مصلحة له في الانحيارُ لهذا المرشح او ذاك، فيختم ولايته بلجراء انتخابات

حرة نزيمة لكي يفاخر بأنها كاتت أفضل انتخابات يشمدها لبنان لانه ليس

في وضع رؤساً؛ سابقين كاتوا يتدخلون في الانتخابات لتأمين لكثرية تُجدد

لمم، فقد حصل على التجديد، ولو لنصف ولاية، بأسمل الطرق وبأقل

لكن رئيس الجمهورية، بعد دستور الطائف، لم يعد له التأثير الذي

لذا، كيف يمكن ان يكون الوزرا المرشحون على مسافة واحدة حيال

القاتون – وهم المطلوب منهم ذلك – من المرشحين المنافسين لهم، فلا

يستخدمون ما لديمم من اجمزة وموظفين وتأدية خدمات، وان خلافا

وللدعوة الى المشاركة في الانتخابات أصول كي تستجاب، لا بل ان

المشَّاركة واجب وطنى كما قالَ الرئيس المراوي، ولَّكن اين واجب الدولة

لتحقيق هذه المشاركة بوضع قاتون عادل ومتوازن للأنتخاب وتقسيمأت

انتخابية متساوية لا استثناءات كيفية لما في بعضّ المحافظات، بل يكون

لهذه الاستثناءات مبررات مقنعة، وبوضع لوائح شطب خالية من الاخطاء

ومن اسمه الموتى ويستطيع ان يحصل عليما كل مرشح وكل ناخب

بسمولة، وبتحديد مواعيد للانتخابات غير مضغوطة بعامل الوقت كما مو

حاصل الآن، وبتمكين المملجرين والممجرين، وهم كثر، من الاقتراع

عندما تحقق السلطة كل ذلك يصبح الاقتراع واجبا كالصلاة، لان الصلاة

اما تساؤل المراوي: "مل يـقاطع المواطن وطنه؟ فالجواب عنه جاء في

مقال غسان توينيّ: "وهلّ يقلطع الوطّن مواطنيه؟". ويضيف احدّ السياسيين إلى ذلك أن المطلوب ايجاد وطن اولا للمواطن، وطن معافى حر

مستقل، وطن يكون ألولاء له لا لسواه، وطن يجعل جيل الشباب يطمئن

حفلة لشرشحة الانتخابات

الوطن مواطنيه، وما لم يكن هذا الوطن قد أَخَذ يَفَقَد مويته، وغَدا عدد

الغرباء فيه يفوق عدد أبنائه، مما يعرض الموية والكيان للخطر الشديد.

الواقع ان ما من مواطن يقاطع وطنه، او يستقيل منه، ما لم يقاطع

وما من مواطن يستقيل خوعا وبمل، أرادته من المياة السياسية الا

عندما تصبح السياسة فيه بلا حياة، كما هو حاصل الان في الانتخابات وقد

اضحت ممزّلة ومعظم المرشدين لها دفعوا للترشح ليسٌ من اجل الفوز

لا تكون حقيقية أن لم تؤد بخشوع وأيمان لأنَّ ليس كل من قال "يا رب

جمد وبمجرد كلمة جاءت من حيث تجيء علىة، فأنصاع لها النوابس

كان له قبل هذا الدستور، لكي تنعكس اقواله افعالا.

للقانون، من أجل كسب الاصوات.

بواسطة البطاقة الانتخاسة؟

يا رب" يدخل ملكوت السموات.

الى مستقبله ولا يهاجر كفرا به.

المعارضة في المنفى والقانون المعدل

بأريس – من بشارة غائم البون: اركان المعارضة في المنفي ينظرون وبدا لهم أن "مسرحية التروير مستعرة... وأن ما كتب قد كتب". الا أنهم لم يغفدوا الامل وان يكن ضعيفا في امكان الطفن من جنيد في القانون المعدل نظرا "الى الصغوط والتمديدات التي سنكون اكبر هذه العرة". وجاء هذأ الكلام عقب افرار مجلس النواب

الصيغة البعدلة لقانون الانتخاب. عون: "شو نفع الحكي!" العماد ميشال عون لم يخف مرارته لدا وصلت اليه حال لبنان الذي "أصبح في معب الربح" بنسب قوله، فقد في مميد مرسع بسيسيد والدوار لم اعتبر أن "لعة الكلام تعطلت والدوار لم هِدُ بِأَ فَالْـُدَةِ... وَ شُو نَفْعَ الْحَكَى عندما تنفتفد كل المقاييس والبراجع وتنسقط كل المعالم الأساد والعدالة والاحلاق والوطنية؟" واشاف. أسفل السنار امس على الفصل الاخير مى التراهيديا لتبدأ مسرحية لفرى يوم الاحد حيث السيناريو سلفا والادوار

على الخليل: التزام قرار ألمجلس الدستوري

,عون: عملية التزوير معدة وحاصلة اده: فضيحة وامكان الطعن قائم

> بعلق آلي ما يحري في الوطن من مطفات وتجاوزات وتصرفات تشير الى سقوط كل المعاييس والمراجع والمعالم الوطنية والخلاقية

احترام لفصل السلطات

حض وزير المفتربين على الفليل البولطنين على المشاركة في الانتخابات "لأنما وأجب وطني يفسح في المجال المارسة حقّهم في الترشيح والاقتراع واصدار القرار، ومنا الدق الدستوري بنيح للمواطنين المشاركة في القرآر الوطني". وأكد في لقاء في النادي الثغافي الاحتماعي في القصيدة (النبطية) إن الدكومة التزمت قدار العبلس المستوري وتبنته هي الاجتماع الأخير ىعد تعديلُ القانون. وقرار هذا المجلسُ والتزام المكومة يؤكدان احترام لبنان مبدأ فصل السلطات ومدى التزام الدولة ومسؤوليها القأتون وبسط سلطته". واوضح أنه سيترشّع على "لائمة التحرير والتنمية" برئاسة قرئيس ببيه بري. وطلب بأن يكون الفرار في الننوب "ائتلافيا".

مستواهم الى ادنى دُرَجة أَخْتيروا ووزعوا على أكثر من لائدة بغية اضفاء مُسْحَةً من الديمُوقراطية على العملية التوتاليتارية التزويرية". وتوجه عون ألَّى اللبنانيين بقوله: "لا تعنبوا الفسكم وتتكبدوا مشقة الانتقال للمشاركة في مأتم لبنان السيد الدر الدموقراطي الكريم، فإن الجنازة حاصلة بحضوركم كما بغيابكم ولوائح الموتى والغائبين والمجنسين جاهزة، وكل الاجمزة مستنفرة للامتمام بالمناديق التي هي اشبه بتوابيت".

موزعة مسبقا والممثلون الذين هبط

أُده: جُرِيْمَةَ تَزْويرِيَةً عميد حزب الكتلة الوطنية ريمون اده لم يوفر انتقاداته الطريقة التي تم بما اعداد الصيغة المعدلة لقادون الانتخاب وكيفية تعويله من مجلس الوزراء على مجلس الوزراء، واعتبر أن احاطة الدكومة القانون بالكتمان والسرية واذَّفاء مضمونه عن الرأي العام وعدم لطلاع النواب عليه الا في الجلسة من اجل درسه قبل مناقشته "كل هذه الاساليب تشكل فضيحة ومذالفة لكل الاعراف". وانساف. "ان طريقة اقرار منا

القانون المطعون فيه والظروف التي رافقته، كل ذلك مع غيره من التصرفات الشّانة يذكرني بما عرف بجريمة تزوير الانتخابات النيابية في ٢٥ أيار ١٩٤٧ (التي ثمت في عمد الرئيس الراحل الشيخ بشارة الخوري وكان المدف منما أيصال مجلس بأكثرية موالية لتجديد ولاية رئيس البممورية). وختم "المم الان معرفة هل هناك عشرة نواب على استعداد لتقديم طلب طعن جديد امام المجلس الدستوري... وقد وصلتني معلومات تشير الى أمكان تحقيق ذلك".

اختفنات وأخز وستنبث ووسيستدث

🗣 الرئيس رشيد الصلح زار بمشق أمس والتقى نائب الرئيس السوري عبد الطيم خدام. وتناول اللقاء موضوع الانتخابات النيابية.

 رئيتي العجلين الأسلامي الشيعي الأعلى الشيخ محمد معدي شمس الدين استقبل سفير المند آجای شورای،

فيما بل لشرشحة الانتخابات، بحيث تحول المسرح الانتخابي في لبنان صورا نحدركة... ولذا بكل شيء يتراجع ويسير نحو الأسوأ عوض ان يسير نحو

للاستثناءات في تقسيم الدوائر أسباب غير الاحتلال والمهجرين

لا يكفى الوقوف على مسافة واحدة من المرشحين لتصبح الانتخابات حرة

ولا احدّ يستقيل من الحياة السياسية الا عندما تصبح السياسة بلا حياة

ففي الاربعينات والخمسينات وحتى الستينات كانت المعارك الانتخابية يخوضُها المرشحون على لوائح تتفافس سياسيا لا طائفيا، وكان الناخب المتحمس يقترع لمذه اللائحة أو تلك أيمانا منه بمبادئها وافكارها وكانت الكتل والاحزاب مي التي تشكل هذه اللوائح، وكانت الصورة تبدو واضعة للناخب، واذ بالمعارك الانتخابية يخوضما اليوم مرشحون تجمعهم لوائح لا اتسجام ولا تجانس بين اعضائها ولا حتى مبادى، ويختلط فيها الحابل بالنابل والقوي مع الضعيف والجدي مع التافه. وهو ما جعل البطريرك الكردينال صَفيرٌ يقول في عظة الاحد، "أن المحظوظين من بين المرشحين تحرج اسماؤهم وحدهم في لائحة وان لم يكن بينهم ما يجمعهم، والباقون يستبعدون، وهذا ما يضيق هامش حرية الانتخاب على الناخبين ويمنعهم من اختيار من يريدونهم نوابا عنهم، فيصل هؤلاء الى المجلس متفرقين، وهكذا تفسّد انتَذَابُاتُ لَا تَعْبرُ عَن ارادة الشّعب وتُنتفي الفاية منها وتتعطّل الحياة

ما الذي يجمع الفط السياسي الذي يسير عليه العرشح لرنست كرم رثيس الرابطة المارونية مع الفط السياسي الذي يسير عليه الوزير الياس حبيقة ليكونا في لائحة وآحدة سوى رفقة الطريق او تغيير احدهما خطه والتوحد مع الفطّ الآخر؟ وما الذي يجمع، على سبيل المثال أيضا، شاكر ابو سليمان رئيس الرابطة المارونية سابقا، وكان محسوبا على "التيار العونى"، مع ناثب رئيس التكومة وزير الملخلية ميشال المر والقومي السوري الأجتماع غسان الأشقر وكلُّ منهم في خط سياسي مختلف عن ٱلآخر، وانَّا بالمصلحة

الانتخابية تجمعهم في لائحة ولحدة، وقد تفرقهم في ما بعد مواقف سياسية، وهكذا بالنسبة الى لوائح اخرى شكلت او هي قيد التشكيل؟ يدل هذا على ان مجلس النواب المقبل أن يتوزع النواب فيه على كتل كبيرة متجانسة ومِنسجمة، بل سيتوزعون على كثل صغيرة لا تحصى لتبقى الاكثرية فيه مسيّرة لا مخيرة ويسمل على صاحب السلطان جمعها ساعة يشاء وتفريقها ساعة بشاء.

وبعد أن تعزقت الاحزاب أو مزقت، يأتي دور الزعامات التقليدية والعائلات والبيوتات السياسية لتتقلص وتتحجم، تمهيداً لظهور زعامات اخرى مفبركة

وفي الوقت الذي تقول السلطة، ممننة، اتما تسلمت لبنان جثة وقد اعادت اليما ألروح، ولتما أقلمت السلم الاملي وثبتت الأمن، اذا بما من جانب آخر تعود وتشُّعر المواطن، ربما لغايات وأهداف، بأن لبنان لم يتعافُّ بعد، وانه لم يبلغ سن الرشد لكي يعتمد على نفسه سياسيا وأمنيا وهو لا يزال في حاجةً الَّى وصَّابِةً... ومن مَّنَا المفعوم لبنان الذي كان جثة، بررت الاستثناءات في قانون الانتخاب بالقول في الاسباب الموجبة: "ان عندا كبيرا من القرى والبلدات والمدن في محافظتي الجنوب والنبطية لا يزال واقعا تُحت الاحتلالُ ٱلاسرائيليِّ وان َّمن َّشأن ذلكُ ان يحولُ دون طَمان َّمريةَ الناخبين في تلك المناطق فضلا عن الاستحالة المادية لاجرا الانتخابات فيماً وفقا الأُصول.

هذا القول يجعل المواطن يتساءل: هل حرية الناخبين مضمونة في المناطق خارج الاحتلال الاسرائيلي؟

اما بالنسية الى استثناء محافظة الجبل فتقول الاسباب الموجبة: "أن الآثار التي خلفتها الاحداث التي عصفت بالبلاد في عدد كبير من القرى والمدن , ّ أقضية جبل لبنان، الىّ الظروف الاستثنائية والموقَّتَة التَّى تَمَرُّ بَمَّا هذه المُناطق والنَاجَمة عنَّ عدم اكتمال عودة المهجرين ألى بلدأتهم وقراهم"، جعلت الحكومة تعتمد تقسيم محافظة الجبل الى اقضية

كيف يمكن القول، اذن، ان السلم الاهلي تدقق والروح عادت الى الجثة، والامن بأت ثابتا، ما دامت عودة المهجرينَ المتأخرة عَنْ موعدها تفرض أستثنه جبل لبنان في التقسيم تماما مثل الاحتلال الاسرائيلي الذي فرض

وما الذي يحول دون استمرار هذا الوضع سنوات فيبقى الكلام لتبرير الاستثناء لَغايات وغايات، على الاحتلال الأسرائيلي وعدم اكتمال عودة

هذه هي العقيقة

الحقيقة، كما يراها معارضون هي عير ذَّلك، فليس الاحتلال الاسرائيلي هو الذي يحول دون ضمان حرية الثاخبين، وهي غير مضمونة في معظم المناطق خارج الاحتلال، بما فيما منطقة جزين التي تخضع لسيطرة "جيش لبنان الجنوبي" - الما لأن أرادة اصحاب الأمر هي التي تريد أن تَبقَّي محافظة البنوب دائرة اتتخابية واحدة وان كانت مؤلفة من محافظتين ليجعلوا اللائحة فيماً تضم من يريدون ضّمهم اليماً، ويبقى فوز النوابّ المسيحيين في تلك المنطقة خاضعا لأصوات المسلمين.

ولو كان الاحتلال الاسرائيلي لجزء من الجنوب هو فعلا سبب فلماذا لم تَذكر الدكومة في التسباب الموجبة محافظة البقاع لأن جزًّا منه تحتله اسرائيل أيضا لتبرير عدم تقسيمها دائرتين او اكثر؟ ولكن الاسباب ذاتما التي فَرَضَتَ ايضاً الْجُنوبُ دائرة انتخابية واحدّة، هي التي فرضت ايضا

وليس عدم اكتمال عودة المهجرين الي قراهم وبلداتهم ولا الآثار التي خَلَفُتُمَا الْأَحَدَاثُ الَّتِي عَصَفُتُ بَعَدَدُ كَبِيرٍ مِنْ قَرَى جَبِلُ لِبَنَانُ وَأَقَضِيْتُهُۥ وَهِيَ لحداث عصفت بمناطق اخرى، مو الذي فرض استثناء الجبل وجعل الاقضية فيه دوائر انتخابية، اتما ارضاء زعامة الوزير وليد جنبلاط الذي هدد بمقاطعة الانتخابات او العزوف عن الترشيح، مما جعل السلطة تتَّخشي مواجمة صعوبات في اكمال عودة المهجرين، وربما حصول حوادث مفتعلة للحؤول دون ذلك، ولأن اصحاب الامر حريصون على ارضاء جنبلاط ولو على حساب زعماء آخرين، وارضاء طائفة على حساب طائفة اخرى... لأن ليس في مصلحة أصحاب المصلحة على الأقل في الظرف الرامن، جعَّل أصواتً المسيحيين في الجبل تضمن فوز النواب المسلمين لئلًا يفوز منهم من لا يرغب مؤلاء في فوزهم.

هذه هي الحقيقة التي تفرض الاستثناء في مناطق، ولا تفرضه في مناطق اخرى، وما الاحتلال الاسرائيلي وعدم اكتمال عودة الممجرين سوى غطاء

امیل خوری

١٤ قاضياً ومديرا العدل والداخلية يحضّرون اليوم للجبل

طيارة: كيف يتحدد الطعن النيابي

هذه اللجان الاحد المقبل عندما ينطلق

وقبل الاسترسال في عمل هذه

اللَّجَانَ الَّتِي ستصبح في دائرة الضوء

بعد ایام نعود من جنید آلی آلوزیر

قطار الانتخابات من اولى محطاته.

لاننا نتجه الى الاستحقاق الانتخابي ىخطى تابتة، وفي الوقت الذي يحدر فانون تعديل بعض احكام قانون الانتخاب في الجريدة الرسمية، يجتمع بعد ظهر آليوم في وزارة آلعدل £ آ فاضيا يتولون رئاسة لجان القيد الانتخابية في محافظة جبل لبنان باقضيتها للستة بدعوة من وزير العدل بنمينج طبيارة من دون هضوره وبمشاركة المدير العام لوزارة العدل وُجيه خاطر والسنير العَّام لوزارة الداخلية عطا الله غشام. ويحرس



طبارة والى ملف الدستور وقانون الانتخابات في طبعته الجديدة والخوف من طعن دسَّتوري آخر يُعينُنا ألى مسيرتنا الاولى. فمل هناك فعلا مكان لمثل هذا الذوف يجدد حكاية المجلس النستوري وما أنتمى اليه من قرار شمير عُدر قبل اسبوع؟ طيارة لا يبدو أنه قلق من احتمال تكرار الطعن. وهو يسلك في التعبير عن اطمئناته منهجا فيه استلة واجوبة وأستنتاجات. فيتسائل بدايةً وفَّي شكل عام: اذا تكررت محاولة الطعن التيابية فمن أي زاوية يا تُرى؟ وهنا يؤكد أن قرار المجلس النستوري آلاخير هو بمثابة القضية المحكمة المبرمة غير القابلة للمراجعة ويمثل مرتكز القانون الذي اقره مجلس النواب امس، لذلك يمكن المرء ان

الثغرة أو الثغر التي تمثل مادة للطعن ويتأبع، "استمعنا في هذه الايام الى اعتراضات على القانون من زاوية اذتمار المهلة التي بمكن أن تتيح للموظفين الفرصة أترشيح اتفسهم

ينظر الى المسألة منّ هذه الزّاوية

ليحكم مسبقا على أمكان التقاط

الفُتُأتُ (٣ و٤ُ و٥) مار في أمكانَهم بعد قرار العملس الدستوري ان - التتمة في الصفحة ٨ -KURBAN 7 jours - hôtel 3 étaile é partir de 725 S GRECE Kalamsis - Club Aquanus: nule tout compns - 7 jours - 675 S TURQUIE Kusadası - Club Aquanlus; nule bout compris - 7 jours - 740 \$ TUNISIE Nabeut - Club Aquanus; CHYPRE.

قرار المجلس الدستورى لوجدتا انه

الفي المادة ٢٠ المِديدة من القاتون

السابق واعاد تاليا العمل بمفاعيل

قانون ۲۱ نیسان عام ۱۹۲۰ وتعدیدا

والقيود على ممارسة حق الترشيح

للانتخابات وطبيعتها ومدأها بالنسبة

الى من يشغُلون بعض الوطّائف العامة منعا لاستفلالها لاغراض انتخابية،

ومؤلاء الموظفون ينتمون آلى الفئتين

الأولى والثَّاتية. بينما نُجد أن سائرٌ

vyanappa - Forfait week-end 4 jours' Hôtel 4 étoiles à partir de 275 \$

DORA GATE

MAR YOUSSEF STREET

BEIRUT - LEBANON

EFFICIENT LIGHTING Free Technical Advise & Study

> Tél: 58 55 44 - 49 06 53 Fax: 48 30 81

Memos ELECTRICAL

AVAILABLE AT:

الدكتور عبد الحميد حلاب يشغل منصب نائب رئيس (قسم الابحاث والبرامج الخارجية) في الجامعة الاميركية

يخبرنا الدكتور حلاب انه يسكن داخل حرم الجامعة الاميركية منذ حوالى ثلاثين عاماً. لكنه اليوم أصبح على عتبة التقاعد وعليه ترك منزله الحالي في الجامعة. وهو يضيف: "اعتدت العيش في اجمل بقعة من بيروت, حيث الطبيعة ومبانى الحجر والقرميد هي السمات البارزة. ليس من السهل المفادرة الى مكان آخر. لكنني سعيد لانني وجدت في قرية المشرف النموذجية المكان للناسب."

يرى الدكنور حلاب أن هنالك استباحة للأرض والانسان في بعض انحاء لبنان. وبان الابنية تشيّد من دون مراعاة أية أنظمة بيئية. ويضيف: "لا تلوث معماري في المشرف, اذ مكنك البناء على ٤٠٪ من مساحة ارضك فقط."

يقول لنا الدكتور حلاب بانه يحب العيش في مكان منظّم مثل حرم الجامعة، وسط مجموعة تشاطره أفكاره وتطلعاته، وتؤمن مثله بضرورة الخفاظ على البيئة، وبضيف: "بامكاني ان اعيش مرتاحاً في المشرف. فكل شيء مؤمّن. والانظمة المتّبعة توفّر الامان والهدوء. لتدركوا فعلاً ما اقول. عليكم ان تروا بانفسكم."



في الشرف؛ كِلْ شَيَّءُ مُوَمِنٍ ا

دفء نقاء وتراث

مشرف لبنان: ١١٨١٨ (١٠) - ١٦٨١٦٨ (١٠) - ٤٤٧٧٦١ (٢٠) - ١٢٧٧١١ (٢٠) - فاكس ١٩٥٦٦٨ (١٠)

على أمل ان تكون هذه آخر مرة... وآخر جلسة لمجلس ١٩٩٢

قانون الانتخاب يعارضه ٢١ نائباً ويدق ابواب ا



علب أمل أن تكون المرة الثانية هي الاخيرة ولا يعود مجلس النواب مجدماً على أمل أن تكون المرة الثانية هي الاخيرة ولا يعود مجلس الميثة العامة الى الانعقاد لتعديل تعديل قانون الانتخاب، التأمت امس الميثة العامة لمجلس النواب واقرت مجدماً الطبعة الجديمة المنقّمة باسوا مظاهرها كما

وعارض المُشروع ٢١ تائباً فيما امتنع عن التمويت ثلاثة بينهم الرئيس سلَّيمُ الْحَصَ وأيْدُه ٧٥ نائْباً من ٩٩ حَضْرُوا الْجِلْسَةُ. الا أن الْمِداولَاتُ الَّتَيِّ تناولتها الجلسة لم تختلف في مضامينها عن الجلسة السابقة التي اقر فيها قلنون الانتخاب سوى ان عاملاً جديداً طرا على المداخلات مو العرار الذي همون الانتحاب سوى ان عاملا جديدا طرا على المداخلات هو الغرار الذي امدره الاسبوع الماضي المجلس الدستوري وقض بلبطال بعض مواد قاتون الانتخلب السابق، فكان هذا العامل دافعاً لغوض النواب في حيثيات قرار المجلس الدستوري وخموماً في ما يتمل بمبدأ المساواة فيما بين اللبنائيين مرشحين وناخيين فطلاً عن انتقادات انافية نشأت من الميغة الجديدة لقانون الانتخاب التي بدا ان الحكومة راعث شكلاً حيثيات قرار المجلس الدستوري الالتها في حلب المشروع امعنت في اغتلام بالانتهاكات والمخالفات الدستورية

كبريال عادل دريق

ايمانا منى بضرورة المشاركة فعلياً بالممارسة

وسعياً للدفاع عن حقوق المواطن وضمان مصالحه

ولبناء دولة مؤسسات تحمى الحريات، وتراقب القطاع

تـوسّـع القطاع الـعام في المجـالات الاقـتـصـاديــة

الاقتصادي الخاص، وتضبط المنافسة الحرّة حفاظاً على

والخدماتية وتحقق تكاملاً بين القطاعات الانتاجية

تؤمن نظام إستشفاء يتلاءم مع النظام الاقتصادي،

وتحقق حماية حقيقية للبيئة والطبيعة حفاظاً على

قررت تقديم ترشيحي للمقعد الارثوذكسي في

قضاء الكورة عن محافظة الشمال، آملاً مساندة الجميع

الفئات الضعيفة اقتصادياً من التداعي؛

تلغى الفوارق الاجتماعية؛

ترفع مستوى التعليم الرسمى وتعمُّه؛

وتجاوباً مع رغبة العديد من الاصدقاء؛

واعداً بالحفاظ على مصداقيتي التي بها عرفت.

صحة الاطفال وتشجيعاً للقطاع السياحي؛

الديموقراطية، بذهنية الانفتاح والمحبة والخلقية الرياضية

ري الجلسة الساعة العاشرة والنصف قبلَ الظمر في ساحة النجمة بالوقوف نقيقة ممت حجانا على النائب السابق الامير سميل خالد شماب ثم تلى المرسوم الرقم ١٩٣٤ الرامي الى دعَّوة مجلسُ النوابِ الى عَقَد استثنائي من ٩ آب الى ٣١ منه.

> الاورااق الواردة فالى الاوراق الواردة:

الرئيس سليم الحص قال: "أذا كنا

لتأخر الحكومة غير أأمبرر في لحالة مشروع تعديل قاتون الانتخاب على مجلس النواب حتى اللحظة الاخيرة. اتنا مقبلون على انتخابات نيابية في مواعيد لا تراعي المهل المفروض مراعاتها. نجد انفسنا مضطرين نحت ضغط المواعيد الى عدم انتظار نماية مهلة الطّعن الدستوري في الْقانون، وهي ١٥ يـوما، فلا تنقضي هذه المهلة الا بعد ان تكون قد أفهزت مرحلتان من المراحل الانتخابية في

الاستحقاق الانتخابي، فنلك عائد

جبل لبنان والشمال. فما العمل اذا طعن في القانون تشعر اليَّوم بضيق من لمرنا حيال خلال هذه المهلة وأخذُ المجلسُ

مشروع تعنيل فاتون ألانتذأب قبل بیان ترشیح

والقانونية سواء في مسالة مبدأ المساواة او في تقمير المهل المنموص عليها في القانون الجديد او في الحقوق القانونية للمرشدين الترشح والانسماب. في ظل هذه الانتقادات كان البارز غياب وزير الداخلية ميشال المر عن الجلسة ومو المعني اولاً واخيراً بقانون الانتخاب. في المقابل لزمت الحكومة بشخص رئيسها رفيق العريري الممت ولم ترد على انتقادات التواب فبدت حيال كل ما طرح كانها غير معنية به.

فيما السلطة تعمل كأنه ملك لهاء

تم من المفروض ان يكون الفاصل الزمني بين صدور القاتون وبدء للعملية الأنتخَابية لا أقل من ثلاثين يوما. ولم يترك من هذه المهلة سوى ثلاثة

بضعة لشمر، لا بل قبل عام او عامين؟ ولو فعلت أما كنا في مثل هذا التخبط، ولكان هناك متسع لمراعاة المهل وتسوية وضع القاتون حسب قرار العجلس المستوري من دون اتلرة أية مشكلات. لا تفسير لنينا لتأخر الدكومة

وتمن لا ترى ذلك، أتنا لا ترى أن مثلك ظروفا استثنائية تبرر التمييز بين جبل لبنان وسلأر المناطق للابنانية. والحكومة لا تترك مناسبة الا تؤكد فيها أستعادة لبنان لداله الطبيعية، والسيما في مخاطبة المستثمرين واصحاب الرساميل. واذا كلات حالة استثنائية فلماذا تنطبق على الجبل من دون سوأه من المناطق؟ فمسألة تسأل عنها للحكومة؟ ما الذي منع عودة المهجرين عبر اربعة اعوام؟ ثم اثناً لا نفهم كيف أن واقع عودة المهجرين يفرض أن تكون الاقضية دواتر أتتخابية في الجبل، فيما الدوائر هيّ المدافظات فيّ سائر المناطق؟ وَهِلّ ي ستراعي الحكومة واقع عدم عودة المهجرين فتنشئ لهم مراكز فتخابية في المناطق التي يقيمون فيما؟ الواقع النُّسَتَنَائيُّ الذي نُسلَم بَهُ جَسِعا، والَّذيُّ يعلى اعتبار محافظتي الجنوب والنبطية تلاثرة التخابية واحدة، هو استمرار الاحتلال الاسرائيلي لاراض لبناتية. وتشير الحكومة الى المصلحة العامة



وقد بدا وافحًا امس حجّم الطَّلْ العميق الذي تعدُّ له الانتخابات النباسة

وقد بعد والمساد المراجع المراجع المراجعة المراج لُوزَارة الداخلية في مذه الانتخابات والطغوط الَّتي يتعرض لما المجنسون "من جماز امن البولة" كما قال النائب ميشال سماحة الرغامم على التمويت لْلَاحُةُ وَزِيرِ الْدَاخَلِيةَ، مُتَسَائِلاً عَنْ "دُولَةَ القَلَوْنِ فِي ظُلِّ تَأْسِيُس حَزْبِ جُدَيد في المنن الشمالي مو حزب المرتكيين والمخالفين في حماية رسمية من وزارة

الدستوري بهذا الطعن، ثم نجد ٩٩٢(، ونحن نطالب بقاتون متجرد الانتخابات، يناقش بهدوء بعيدا عن حمى الاستحقاق، فيما ارادته السلطة قاتونا متعجلا، يولد في الزحمة والغفلة ويميز بين المواطنين والمرشحين. منذ لكثر من عام، ونحن نقول ان القانون ملك الشعب ووسيلة تمثيله،

وحسير حصور العليا. وندن لتساعل: هل من المصلحة العامة العليا في شيء ان لعتمد قاتونا مثيرا للانقسام بين اللبنلايين؟".

النائب نسيب لدُّود؛ "منذ لكثر من عام، لا بل منذ الانتخابات الاخيرة عام



انفسنا مضطرين الى ابتسار المملة التي كان يجب أن تعطى للموظفين النين قد يرغبون في ترشيح انفسهم وفق النص الجنيد الذي قد نقره اليوم، اذ لم يترك لمن يترشح منهم في جبل لبنان، حيث اولى مراحل الانتخاب، سوى ثلاثة أيلم

وكأنه من الطبيعي أن يعبر بالاولوية عن ممالح النافنين. منذ اكثر من عام، ونحن فطالب بقانون واحد وعادل، يحترم وثيقة للوفاق الوطني، فيما السلطة تعمل لقوقين تميز وتخرق وثيقة للوفاق ماذا كأن يمنع الحكومة من احالة

كلمة المجلس الدستوري واضحة

وموضوعية، لتذكر ببديميات العدالة

والمساولة والدس السليم، التي

يدركما في مواطن والتي ليست في

حَاجَةَ الى تَفْسِيرِ وَلَا أَلَى تَبْرِيرٍ. اقرتُ

السلطة ظاهرا بحكم المجلس

الدستورى، لكنما أخذت، منذ اللحظة

الاولى، تبحث عن الوسائل الكفيلة

الالتفاف عليه وأفراغه من مضمونه

خافت الانفراج في النفوس الذي

اوهاه قرار للمهلس النستوري،

ووضعت مشروعا اسوأ من المشروع

الاول. ويعدما قال المسؤولون ان

القبول بالطعن لن يؤخر المواعيد اكثر

منبول بسطر على يوحر الووسيد المر من السبوعين، عادوا وقرروا المدفاظ على المواعيد المرسومة سلفا ولتجوا قلنونا تبدو فيه الاستثناعات أكثر من

مُأذا يبقى من القانون، أيما الزملاء،

التجوا قاتونا يراي شكلا بعض ما قاله المجلس الدستوري وينقض عليه مضمونا وممارسة، كان كل ما قاله

المجلس الدستوري وتعمق فيه يمكن تلخيصه باضافة عبارة او بتقصير

ولاية. وهذه بعض من الإمثلة المعدة - سمحوا بترشيع اسلتنة الجلمعة اللبنائية والموظفين الآخرين، ولم يتركوا لهم تكثر من £2 ساعة للقيام

– لـلـمـرة الاولـى فـي تـاريــخ

الجمهورية، استفنوا عن دعوة الهيئات

الانتخابية، وسوف يجرون الانتخابات

على قاعدة مرسوم يعود تاريخه الى

– واخيرا، ليس آخر، سوف تجرى

المراحل الاولى من الانتخابات قبل

أتقضاء المهلة القاتونية للطعن لدى

المجلس الدستوري. ماذا اذا أبطل القانون بعد صدور التناثج؟ هل تلغى

النتائج؟ ببساطة تامة، كنا في فنى عن هذه البلبلة الدستورية والقانونية،

وخُصوصا لنه حتى هذه اللحظة ما زال

لُديناً الوقت الكافي لاجراء انتخاباتُ حسب الاصول، وقبل انتماء الولاية

الدستورية المجلس الدالي، المسألة ليست مجرد إضافة لغوية، وضيق الوقت ليس هو العلاق، اتها مسألة اصول وعدالة ومساواة امام القانون،

ومن دون هذه المكونات، يتشوه

الُّاسِّحُقَّاق ويجرد من وظَيفتُه الدقيقية: أي أيصال صوت الشعب

دولة رئيس مجلس الوزراء، لا اريد ان اقدم منا المجلس الكريم بما

ن احسم هذا المجتمل التحريم بعا يجري في المـتن من تباورات وممارسات، تسيء حقيقة الى الدولة وصورتـما قبل ان تـسيء الى المواطنين، اكتفي بالتنكير بما قلته لكم خلال الجلسة اللخيرة امجلس

النواب: "ترشيحكم او عدمه ليس

وحدة جوهر الموضوع، فالممارسات

والظروف المحيطة بالانتخابات ليست

لُّقُل أَهُميهُ او اقل تأثيرا في هذا

المجال، يبقى اناء كلَّ واحدٌ من

الوزراء، كل مدير ومحافظ، وقائمقام

ومُوظَف ودركي، يبقى اداء كُل واحد من مؤلاء من اداكم التم ومن اداء

حكومتكم، ومن مسؤوليتكم أنتم في الدرجة الاولى، فالشعب ينتظر منكم ضمان معارسة حرياته السياسية كما

سأُمَّوَّت صد مـذا المشروع.

سنبقى نرامن على شعبنا الطيب،

سنبقى متسلدين بالدستور ومرددين، الشعب مصدر كل السلطات".

النائب فتحي يكن: "نعتبر ان الـتعديـل الصادر عن المجلـس

في النيموقراطيات العريقة.

وانتخاب ممثلين حقيقيين أه

ما قبل القانون.

عندما يصبح مجموعة استثناعات

الوطني. منذ البداية، وندن نطمح الى قانون مدد البداية، وندن نطمح الى قانون يكمل المصالحة ويشجع على المشاركة، والسلطة تخطط لقوانين تعمق الانقسامات وتدفع الناس عمدا ندو الاتكفاء والمقاطعة. مُكذَا فَرَضْتُ السلطة في تموز طبعة أولى مشوهة من القاتون، ولم تكبد نفسها عناه تبريرم فجاحت

باحالة مشروع تعديل قانون الانتخاب سوى التقاعس والاهمال، وربما الرغبة في حشر مجلس التواب ووضعه أملم تقترح للدكومة اخلفة عبارة الستثناه ولمرة وأحدة التأمين لتطباق القلقون على النصوص والبباديء للمستورية.

أما عدم أكتمال عودة الممجرين



الداخلية". لينتمي سماحة الى المطالبة بـ"اعادة سيادة القانون الى المتن الشمالي فلا تعكمه من اليوم والى يوم الانتخابات عمابات بلباس رسمي تـابع للدولة".

بدوره النائب نسيب لحود، بعد توسعه في مناقشة مشروع القانون الذي المبح مجموعة استثناءات، اعتبر ان ما اثير حول الطعن ليس مجرد اهافة لفوية بل "مسألة امول وعدالة ومساواة امام القانون ومن دون منه المكونات يتشوه الاستحقاق ويجرد من وظيفته المقيقية أي أيصال موت الشعب والتخاب ممثلين مقيقيين له". لكنه لفت الى الممارسات والظروف المحيطة المدينة بالانتخابات في اشارة الى ما يجري في المتن الشمالي بدعوته الى التنبه الى تصرفات "كل واحد من الوزراء، كل منير ومحافظ وقائمتام وموظف ودركي". ومع ان حصيلة التموميت على القانون لم تسجل تقدماً على التتيجة التي رافقتُ القانونَ السابقُ لَا بل تراجعتُ مُوتَين (٢٢ نَائِباً مُوتُوا هَدُ القانونَ ألسابق) فللوَاضح ان أتجاهات النواب المعارفين على رغم الانتقادات المادة التي وجهت الى الميغة الجديدة للقانون، تركزت على ثلاثة محاور.

يحقق ذلك من مصالح. لا يسعنا الا

أن نسجل للمجلس النستوري

وأعضائه أتجازهم القلتوني الذي اثرى

الاجتماد، لكن لا بد من تسجيل

أ- ما زلتا نصر على الغاء الاستثناء

لتحقيق العدالة والمساواة وتكافؤ

الفرص كدائرة وترشيح وتصويت.

وندعو الى اعتماد معيار ولند في كل

السلطات الاجرائية الذي من شأته

لجهاض الانجاز الدستوري من خلال

٣- ان الوقت المضغوط وتكريس

مقولة الانتظار الى ربع الساعة الاخير

ادى الى تخمير القملية وارباك

المرشحين والناخبين، ومنا له آثار

سأبية على العملية الانتخابية ونسبة

الاقبال على الاقتراع. ٤- رفض مقولة "لبنان اولا" لاتما

صوت ضد

وصوت مع

(٢ ئائبا هم: نسيب لمود،

مخايل ضلمر، مروان أبو فلضل،

بيار حلو، فؤاد السعد، سمير

عُون، سعود روفايل، ابرهيم

برجاوي، أبرميم السيد، كميل زيادة، رياض ابي فاضل، علي طه، ميشال سماعة، فتحي

يكن، زهير العبيدي، نجاح واكيم، حبيب علاق، مصلفي

وامتنع عن التصويت أربعة

نواب هم: الرئيسان سليم الحص ورشيد الصلح ورياض

المراف ويوسف المعلوف. وحضر الجلسة ٩٩ تلايا مم:

الرئيس نبيه بري، سليد عقل،

منوال يونس، نسيب لمود،

سليمان كنعان، حبيب حكيم،

وجيه البعريني، غسان مطر، محمود طبو، جان غاتم، بلسم السبع، فيصل الداود، الياس

سكاف، زاهر النطيب، خليل

المراوي، فؤاد السعد، علا

البين تروء أوغست بلذوس،

مالَّحَ الذِّيْرُ؛ جُانَ عبيدٌ، بَهِيةً المريري، عبد اللطيف الزين،

مصطفی سعد، مروان ابو

فاضل، بيار حلو، ربيعة كيروز،

فليز غصن، علي عيد، سعيد

الاسعد، فقدي يكن، مخايل ضاهر، زهير العبيدي، غسان الاشقر، الطوان خليل، عبد

الرحمن عبد الرحمن، سليم

سعادة، نجاح ولكيم، سمير

عازار، حبيب صادق، يوسف

المعلوف، جورج قصارجي، عبدالله الامين، محمد يوسف

بيضون، سليم العص، مُحمد

عبد الدميد بيضون، بشارة مرمج، رياض الصراف، محمد

قباتي، معمود عواد، ميشال

غوريّ، رياض لبي فاضل، رشيد

الصلَّح، علي عشيران، كميل

زيادة، اكرم شميب، سمير

عُون، نبيلُ البستاني، سعود

روفايل، أبرهيم بيان، خليل عبد

النور، جورج ديب نعمة، ايمن

شقير، محمد عبد اللطيف

كبارة، أمين الحلفظ، سأمي

الخطيب، محمد برجاوي أبرهيم السيد، علي ظه، ميشال

سمامة، سليم حبيب، ايلي

الفرزلي، علي ميتا، عماد جابر،

لحمد سويد؛ ايـوب حميد؛

خاتشیك بابكیان، اغوب

جوخادريان، يغياً جُرجيان،

ئوريجان دمرجيان، سورين خان

امیریان، میشال موسی، حسن

والوزراء النواب: نقولا فتوش

وأسطفان الدويمي وأتور الذليل

ومحسن طول ومروان حماده

وعلي الخليل وقبلان عيسى

الخوري وعبد للرهيم مراد

واسعد حربان وتبيم سالم

وفريد مكثري وروبير غاتم وعمر

مسقاوي ووآيد جنبلاط ومحمود ابو حمدان والياس حبيقة

وشاهي برسوميان.

صوت ضد قانون الانتخاب،

القفز فوق كل الاعتبارات والاصول.

التُحفظ عن القاتون ومعارضته من دون المغالاة في هذه المعارضة اي الدستوري تعزيز للسلطات القضائية لا تحمل في طياتها الا النيات على كل ما عداما من سلطات المميونية القاضية بغصل المسارين تشريعية وأجرائية. وهذا يؤكد الحاجة الى مبدأ الفصل بين السلطات وما اللبناني – السوري واضعاف الصمود".

مروان ابو غلمل النائب مروان أبو فاضل: "ماذا نقول عن الاسباب الموجية التي تجعل من هذا القانون قانونا واضما البعض ولَقُل ما يقللُ عنه ملبد للبعض الآخر. لَّجنُوب يَقْعَ تَحَتَ الاحتلالَ، وفَي هذا الموضوع نقول: نعم لتوحيد الجنوب استثنائيا ولمرة ولحدة، ولكن ما هو الظرف الاستثنائي في الجبل، عودة المعجرين؟ أي عودة للمعجرين؟! بعدما هدرث ألموال، وابتزت العودة أبتزازا سيأسيا لا مثيل له في لبنان ولمبحت عودة المهجريـن "قميص عثمان" يرتديها الجميع فتقدم باسمها بالمشاريع وتختفي الموال باسمها ويستعملها الصندوق المركزي للمهجرين لنيات انتخابية في مدينة بيروت وضحت البارحة وضوحا تلما. لَمَلْنَا لَمُ تَكَتَمَلُ عُودَةَ الْمَمْجِرِينَ فَي عَ اعوام لنصل الى ما وصلنا اليه اليوم؟ لانناً لا نريد المهجرين في ألزاهم، لا نريدهم قوة ناخبة حقيقية في الجبل، لا ترينهم الا معلقين من الرقبة

لَمِلْنًا وضحت المعالم في معركة الشوف وعاليه وبعبدا؟ لمانا بالتحديد في قضاً عاليه وضحت المعركة؟ مناتَّك الأحتان في منطقة يراد ان يوضع لهما الاستثناء تحت موضوع عودة المهجرين. نحن نقبل لان هناك مصلحة عليا نقبل بهاء ولكن هل نقبل بان تدخل اجمزة للدولة بكاملها المعركة الانتخابية؟ ويمدد حتى الآن بلجمزة الدولة، ويمدد هذا الفقير الممجر بعدم الدفع له اذا لم يصوت لمذه اللائحة او تلك، وتحتيداً لأحة الوزير وليد جنبلاط والرقيس السلبق لصندوق الممبرين الطوان الدراوس هد لاثحة الكرامة والعودة الكريمة الى الببل؟

_ تريدهم رماكن في الببل ولا تريدهم

تعمان النائب عصام نعمان: "لعل الحدث الابرز الني يعادل في امميت الانتخابات النيابية وقانونما مو قرار الانتخابات النيفيية وفعودها هو سرم المجلس الدستوري بإبطال بعض مواد قانون الانتخاب ولا اغلي اذا قلت ان قرار المجلس الدستوري تحشين اقيلم دولة القانون والمؤسسات وما هي التراجع دولة القائرون ألا تُلك الدولة التي تخضع فيمآ السلطات لسلطان القانون ممثلا بمؤسساته ذات الولاية والاختصاص؟ والاسف أن ينبري بعض والاحتصاص والاحتصاص البسري بعض الاصوات منتقدا المجلس الدستوري لقيام بابطال مادة في قانون الانتخاب للم يرد ذكرها في مراجعة الابطال التي مراجعة الابطال التي المادة المتعلقة بتمديد ولاية المجلس المقدل الى اربع سنوات والمانية المحلس المقدل الى اربع سنوات والمانية المحلس المقدل الى اربع سنوات والمانية المدادة الدورة الد اشهر. والحال أن من حق المجلس المستردي عندما يضع يده على المستوري عندما يضع يده على الطعن المرفوع اليه ان ينظر فيه يجميع العلاء المواه المها الترابط بين المواد فيبطل اي مادة ترتبط في شكل أو آخر بسادة الخرى جرى الطالعاء أو لجهة مدى مراعاة القلتون المطعون فيه لمبادئ التشريع العامة والاعراف البراماتية السائدة، وقد تطعين العلمة المستندة، وقد تطعين العلمة المستندة، وقد تطعين العلمة المستندة، الدراماتية المستندة، وقد تطعين العلمة المستندة، المستندة، وقد تطعين العلمة المستندة، المستندية المستندة، المستندة المستندة، المستندة المس رحدرت طلحيات المطس الدستوري في فرنسا والمحكمة العليا في الولايات المتحدة بفضل توسع كل موميد منعما في اجتماداته ونمجه في مباشرة اختصاصه اما مشروع القانون للمطروح علينا اليوم في شأن تعديل بعض مواد قانون الانتخاب بعد صدور قرار المجلس الدستوري فارى ان نظر فيه على شوء اعتبارين: الاعتبار الإول مو مدى اعتماد

تضمنها قرار المهلس العستوري تعصينا للقلتون من طعن اضافي. والدال أن مشروع القلنون لذذ يبعض مذه الحيثيات والعبادىء واممل البعض الأخر، وخصوصا لجمة عدم المساوآة بين المواطئين والمقترعين، الامر الني يجعله قلبلا للطعن مرة أخرى لعام المجلس الدستوري. الاعتبار الثاني أن الطرف الاستثنائي الدقيقي الذي أخذ به مصروع القانون هو المتعلق بالاعتلال الاسرائيلي لمعظم قرى محافظة النبطية، مما يبرر مجهماً مع محافظة الجنوب في داكرة لاتخابية ولحدة. لما مسألة عدم عودة الممجريين فهي ليست بظرف استثنائي لان عدم العودة حاصلة سواه اكأثت الدائرة الانتبذابية البدافظة لم القضَّاء، ولعل من

المكومة الميثيات والمبادئ التي

المفارقات اللافتة أن ظرفا استثنائيا القانون بالنسبة الى جبل لبنان، ومنا بل تُعديا استثنائيا نشأ بعد اقرار قانون الانتخاب في ١١ تموز الماضي، وهو مشروع "لبنان اولا" الذي اطلقه رئيس حكومة اسرائيل تتنياموه والذي من شأته لحداث اضطرابات في لبنان كما اشار الى نلك رئيس بلد

عربيّ مرموق. الحقيقة اله يجب النظر الى قانون الانتخاب ليس في لطار قانوني فحسب بل في اطار سياسي ايضاً، بحيث يكون هاجسنا ليس مدى دستورية القاتون فحسب بل ضرورة أجراء الانتخابات بالتأكيد قبل أن تتطور الامور على نحو ينصبح اجرآؤها امرآ ربمأ مستحيلا فمصلحتنا العليا كلبنانيين هي ان تجري الانتخابات حفاظا على الديموقراطية وعلى حرية الاختيار والقرار. ولا شك في أن نُسُوقُراُطُية لَأَقَصَة خير من ديموقراطية غائبة او مغيبة ولتتحمل الحكومة، في مطلق الاحوال، مسؤولية اي طعن فيه امام المجلس الدستوري رياض ابو فاظل

بتضييع الوقت خارج قاعة الجلسات.

الاكتفاء بالامتناع عن التمويت كالرئيس سليم الدمن. - رفض المشروع والتمويت هذه من دون اقتران هذه المعارضة بمجارات الطعن في القاتون مجدماً أمام المجلس الدستوريء امحاب هذا الرأي يفطلون والقاة معارضتهم هذه على ارض العمليات الانتخابية من خلال قيادة اللواتج

المعدرهة.

- المعارضون الذين يعتجرون أن توقيعهم الطعن هو جزء مكمل المعارضون الذين يعتجرون أن توقيعهم الطعن هو جزء مكمل المعارضتهم. وقد بطوا المامن المعارضة بعيد جلسة المجلس التحضير للطعن بعدها استطاعوا تلقي "وعود" ثمانية نواب بتأييد الطعن وتوقيعه. المامن النوب النوب المشروع فلم يطلع منهم من يجد في هذا المشروع ما يستأهل المديح مكتفين أما بالاصفاء ألى مداخلات المعارضين وأما المديد علمة الماد.

لما عن موالاة مَوَّلاء النواب الـ٧٥ للمشروع فحمَّث ولا حرج. وكانت الميئة

العلمة اقرت، الى مشروع قانون الانتخاب، سنة مشاريع قولتين أبرزما مشروع القانون المتعلق بسلاسل الرتب والرواتب للمعلمين على أن تترك بقيم السلاسل في ما يتمل بموظفي القطاع العام لمجلس النواب المقبل.

النائب رياض أبو فاضل، "كل ما حيك ويحاك حول قانون الانتخاب وتعرضه النقد وللطعن على اساس اته مخالف للنصوص الدستورية كان سببه تبرير أجراه الانتخابات على اسأس القضاء في محافظة جبل لبنان وحدهاً. وكل ما سيق من تبريرات في الاسباب الموجية لهذا الاستثناء الفَّاضح يخرج عن الحقيقة والواقع. قد يكون القيمون على حق في اخذ حقلة الوزير جنبلاط والدالة الدرزية في جبل لبنان في الاعتبار، وعملوا من هذا المنطق لرفع الفين عن طائفة عريقة في لبنائيتها. ونحن لسنا من حيث العبدا ضد هذا الاجراء لو جاءت مينيراته صريحة وفي نطاق دستوري سليم. قما يجدر بنا أن نلفت الجميع الى حقيقة ثانتبة وموازية تماما للأعتبارات التي اخذ بمآ واضعو

أماذا لا يصار الى تعميم هذا الاستثناء على سائر البناطق التي تعاني المشكلة نفسما فيصبح حينها الاستثناء قاعدة تسأوي وتوازي بين الجميع. وفي هذه الدال نقطع الطريق على كثرة من المقاطعين والمعترضين والمعارضين من مرجعيات ورؤسناء لعزاب ووجوه شعيية بارزة وعلى طعن أمام المجلس الدستوري. واذا كنا الان نتواطأ الى حين مع

الواقع الطائفي المر الذي عاناه لبنان ويعانيه على صعيد الدولة والادارة والسياسة والمجتمع، فلن نتفاضى ولن تتراجع عما لجتمدنا وناهلنا في سبيله اعواما مديدة، الا وهو العمل الجدي على صهر اللبناتيين جميعاً في بوتقة الولاء المحض للبنان الولحد، وذلك بتضافر الجمود لوضع اسس وطنية وتربوية وعلمية للقضاء على داء الطَّأَنُكُمَية الْعضال الذي يشهد السيع أنه كانَّ السببُ الأولُّ وَالْأَخْيِرِ لَعَدُمُ قيام دولة عصرية حضارية راقية – التتمة في الصفحة C –

– لماذا يرفع الغبن عن طائفة في

جبل لينان من دون الألتفات ال

مناطق لذرى كثيرة تتعرض فيما

ماذاً في جـزيــن، ومـن هـم
 الاكثرية الساحقة بين الذين ينتخبون

تواب جزين المنتمين ألى طَلَاقَةُ معينة؟

ماذا في زحلة؟ ومل في امكان

المنتخبين هناك ان يفعلوا فعلهم كما

هو معموداً ومانّاً في الّهرمل حيث تتعرض قوة فاعلة وراجحة على

الارض للانصباع لارادات مخالفة، وذلك م

لاسباب لا يجملها ادد. ومكذا دواليك

الأشرفية تماما حيث لا احد يعلم،

في البترون وفي بيروت، حيث غابت

مجمل القول أيما السادة، أننا مع

اقتناعنا الضمني بما حصل في محافظة

جبل لبنان للمفاظ على ميزة معينة

لطائفة معينة ولزعيم بعينه، نسأل

طوائف اخرى اغين مماثل تماما.

انسحـــاب الدكتور سامي شكري بو حيدر من المتن الشمالي لمصلحة راجی ابو حیدر

الشمالي الكرام، نظراً لتطور الوضع الانتخابي في ما يخص المقعدين الارثونكسيين في منطقة المتن الشمالي، وبما ان ترشيحي لأحد

اخواني ومواطنى ابناء المتن

هذين المقعدين انطلاقاً من قريتي بسكنتا الذي كان يهدف الثبيت تأثير الواقع البسكنتاوي على مجرى العملية الانتخابية في المنطقة كلها عن طريق جمع كلمة بسكنتا حول مرشح ترتضيه بمثل قناعتها، ولأني بنيت ترشيحي منذ البداية

على قاعدة الإخلاق التي اردت ان تكون رائد كل المشتركين في هذه العملية الانتخابية مرشحين وناخبين ومنعأ الشرذمة الصف البسكنتاوي قررت عدم الاستمرار مرشحاً في العملية الانتخابية القائمة لمصلحة اخي وابن عائلتي الاستاذ راجي شفيق ابو حيدر شاكراً كل من تعاونت معهم من اخواني المتنيين والبسكنتاويين خاصة لتفهمهم لما آلت اليه

سامي شکري بو حيدر

DIMA HEALTHCARE & USSC

كبريال عادل دريق

THE PARTY OF THE P

Have the pleasure of inviting you to a presentation on:

The most advanced alternative to open Breast Surgery "ABBI"

Advanced Breast Biopsy Instrumentation A Definite diagnosis in breast cancer

A topic of interest to General Surgeons, OB/Gyn, Radiologists, Oncologists and Internists

Presented By

The visiting Professor

George Ferzli M.D.F.A.C.S

N.Y. - USA

Place: Conference Room, Sacré-Coeur Hospital Date: Friday August 16, 1996 Time: 1.30 P.M.

*A snack will be served.

تتمة المنشور في الصفحة ع ____

الكلمة من معنى. لمذه الاسباب اعارض هذا القانون".

الخطيب المائب زامر الخطيب، "مارسنا حقنا

النستوري المشروع بالطعن في القانون واوضعنا اننا دعاة اعتماد

المغيار الواحد وعلى اساس المحافظة

تدديداً. وما زلناً عند هذا الاقتناع ومن

منا المنطلق نامل في ان تجري

الانتخابات واؤكد رفضي منا القانون

لأن ما أشار ألبه البطس المستوري

مَنْ تَبِرِيرِ لَـ "سَتَرِتَه" أو شَرِعَتَهُ لَيْسُ

كلفيا. أطالب بلحثرام الممل، وخصوصاً

بالنسبة الى معلة الـ10 يوماً للتقدم

بالطعن، واشير الى لمكان تأخير

المرعبي العائب طلال المرعبي شعد على ضرورة اقرار سلاسل الرتب والرواتب

"لما لهذا المشروع من اهمية على

التصعيد التربوي وصعيد دعم الموظفين، واطلب آلى الوزراء متابعة عملهم في تنفيذ المشاريع في فترة الانتخابات".

واكيم النائب نجاح واكيم: "اولغق على ما

جاء على لسان الزملاء وخصوصا

الرئيس الحص والنآئب لحود لجمة

المآخذ على مشروع القانون كما تم

تعديله. ومنا يبدو واضحا أن الحكومة

تعايلت على الموضوع وان حاولت ان

تراعى شكلا قرار المجلس النستوري.

مذا المشروع لا يختلف اطلاقا عن

القديم. لذا يجب ان يكون عرضة

للطعن. نتسائل لمانا تمعن الحكومة

في أصدار مشروع يخالف الدستور

والعمالة والميموقراطية مم في

السلطة يريدون، 1 – استنكاف الناس خلافا

لادعاء تمم العلنية. لا يريدون اقبال

المواطن على الانتخاب بريدون أن يشعر المواطن بأن لا فالبدة من

٢ - يريدون المقاطعة، وبذلك

يظنون أنه سيتم لهم ما يريدون

فيصلون الى الندوة اما عن طريق

لقمة عيش الموظف أو شراه النَّمم.

وهنا يلفتني كلام مرشح اعلن ترشحه

امس (اول من امس) عن بيروت

ويريد من طريق الرشوة أن يُركُي ضميره. تاريخ بيروت مو البوقف

الوطني لا الرشوة، واحب أن الفت

مجلس النواب الى أن أدارات البولة

تدولت مكاتب انتذابية، وان الموظفين

في الدؤسسات العامة والعسكريين

والضباط مفاتيح انتخابية عند اصحاب

وهنا تدخل احد النواب ممازحا

واكيم، "أذا كان يريدني أن أسمي

رئيس الحكومة وتائبه فلن افعل، على

المجلس لن يتخذّ موقفا من السلطة.

وآكّيم وطالبا آليه ان يسّمي اصحّاب

بري: "عم يتدركش فيك".

"- Halland

السلطان بالاسم.

الانتخابات اسبوعا واحداً.

أ صاحبة رسالة قومية بكل ما لهذه

عادق لا بد من ان نسجل

موقفنا للتأريخ. عندما أشأر المجلس

النستوري ألى عوامل الاستثناء لم يبررها على الاطلاق، إنما شدد على

الحيثيات التي ابطلها هذا القانون. وهذه العيثيات ما زالت قائمة. فلماذا

التعامل بالنصوص الدستورية على هذا

النحو ولماذأ لآ نتجنب المراجعة

بالطعنُّ أُ نريد قانونا يراعي الأحكام

الدستورية وتطلعات الأجيال لقانون

ديموقراًطي وعصري وحديث. ونقترح: "تبعل دلارة انتخابية واحدة لكل قضاء

من للمحافّظات السنّة في لبنان

فنكون اعتمدتا بذلك معيارا واحدآ

🗣 النائب أكرم شهيب؛ حينما كنا

نناقش هذا المشروع والمعاد الينا

اليوم مع "الاستثناء المدستر" قلنا: أذا

كان البعض يريد ان يعير من خلال

قائون الانتخابات الى ضرب العالة

السياسية السائدة في لينان بضرب

مسيرة الطائف فعليه أن يفتش عن

وسيلة غير قانون الانتخابات، وحينما

قُلنا ذلك، كنا ندرك ان قوى عديدة

متضررة تتربص بهذا المشروع من

خلفيات سياسية تتعدى قآنون

الانتخابات ويامداف باتت واضحة

التعالم للجميع في ظلّ ظروف أقليمية

اما وقد افتى ما افتى عليه اساتذة

اولا – الموضوع ليس موضوعا تقنيا

بحتاء وقاتون الانتخابات ليس قانونا

للايجارات أو يروتوكولا ماليا، بل

القانونَ وعباقرة الستور. فاننا نؤكد

تعتبرها مؤاتية لها.

للمسأوآة بين اللبنائيين".

◄ اقرار سلسلة العلمين واحالة بقية الموظفين على المجلس المقبل

رثيس الحكومة مرشح وله الدق في ذلك ولكن مل يجوز للاعلام الرسمي أن يغطي المؤتمر الصحافي لمرشح وان يحجب حتى مقيقة اعلان واحدة عن لائحة تشكلت واعلنت؟ أين الديموقراطية والعدالة؟ القاتون مذالف للدستور الذي يجب ان نحترمه، اما بالنسبة الى الخطاب الذي سمعناه على لسان أحد المرشحين فيعتبر من قبيل الاسفّاف بالنظاب السياسي الذي لا يليق بلبنان الني يغرض عليه رجال من هذا النوع".

النائب ميشال سماحة: "اضم في

البداية صوتي الى صوت الرئيس

العص وزميلي الاستاذ تسيب لعود

في كَلْمَتْيُهُمَّا واتساءَل كيفُ نعزز

التضامن الداخلي اليوم في مواجهة

كبنان اولاً ؟ أفي الخروج من دولة القانون ؟ أفي تشتيت الصف الداخلي من خلال قانونين غير يستوريين يطرحان على مجلس التواب، فيطعن في الاول فيقبل الطعن وتأتى الحكومة للالتفاف على الاسباب الموجبة وعلى الطعن فتضرب بعرض المائط قُواعد المساواة من جمة وقواعد احترام المهل في لطار المساواة من جهة اخرى. مل يمكن ان نعضي في استثناء في ظل الاستقرار الامني والسياسي والاقتصادي والتشريعي الذي تسوق له الحكومة يومياً في الداندل والخارج؟ كيف يمكن ان نذهب الى انتخابات ولا نحترم العمل ونستخف باللبناتيين من خلال الالتفاف على المستور وقرارات المجلس الدستوري؟ كيف يمكن أن يطرح على اذر جلسات مجلس النواب هذا ان يخرج على الدستور وان لا يحترم المواطنين في حقهم في الترشح ولا في حقهم في معارسة الحرية. دولة رئيس الحكومة، اين اوائح الشطب؟ منذ شهر طرحت هذا السؤال هناء ودولة ناثب رثيس الحكومة وزير أنداخلية غائب اليوم عن مناقشة امم موضوع يتعلق بوزارته. اين لوائح الشطب والانتخابات بعد ٥ ايام؟ كيف تريدون أن تكون الانتخابات لزيمة في غياب لوائح ناخبين موجودة في مكاتّب وزرا مرشمين وليست موجودة في مكاتب المرشحين، على الاقل بالنسبة الى الوزير الذي عنينا في المتن، أين الأمن في الانتظابات في ظُلُ للضَّفطُ المنظم في المتن الشماليُّ حتى حدود الاعتداء المنظم على الناس من لجمَّزة السلطة؟ أين الدرية والنزامة في ظل تدخل الدولة علنا من خلال القادة العسكريين والمديرين العامين المدنيين في كل قرى المتن الشمالي؟ يا دولة رئيس الحكومة الانتخابات بعد ٥ ايام ونريد اجوبة الان واجراات المكومة مسؤولة ومتضابئة. لماذا يضطهد المجنسون في المتن الشمالي ويجمع جماز امن الدولة هوياتهم وتجمع اخراجات

قيودهم ويعطون مواعيد في السادسة والسابعة من صباح ١٨ آب للاقتراع والنماب بالسيارات الرسمية؟

اين دُولةُ القاتونُ في ظل تأسيس

رئيس الحكومة والحكومة باعلاة سيادة القانون إلى المتن الشمالي، فلا تحكمه من البوم والى يوم الانتخابات عصابات بلباس رسمي تابع للدولة".

الحكومة على اوتوستراد البترون -مساعيه، وقال: "المؤسسات التي يحول آلى حد بعيد ليضا دون التدخل

في سير العمليات الانتخابية ودون التحكم في لوائح المرشدين. هذه مناسبة ذهبية لتصحي



النائب منوال يونس استمل بشكر تنورين، منكرا بانه كان وليد تعي اخطائها ولا تتطور عبر الاختبار تعجز عن ادراك الصواب وعن تدقيق لهداف المجتمع الذي تؤتمن على مصائمه. ليس سرا اتناً لم نهتد بعد سبعين علما من التجارب والاختبار الى قواعد صحيحة نقيم عليما قاتون الانتخابات النيابية في بلانغاء السبب الامم في ذلك مو اتناً تنطئق في وضع هذا القانون من حقيقة لبنان الكاملة ومن بعديه المتلازمين المحلي والوطني. فُلَقَدُ كُنَا نُعَتَقَدِ فِي الْمَاضِيُّ أَنْ مُجَلِّسُ النواب يجب ان يكون، قبل كل شيَّ؛ تعبيرا عن الرَّادَات المطلبة والفَنُوية من دون الاخذ في الاعتبار، في صورة اساسية، ضرورات الوحدة الوطنية وابعاد كيان لبنان العربية والتولية. لذلك اقتصرت معظم أختباراتنا الانتخابية على الدائرة الصغرى اي القضاء. وعندما لردنا، بعد الاحداث الأخيرة، معالجة هذا النقص في معارسة حياتنا النيابية ذمينا الى الطرف الاخر الذي يممل خصوصيات المنأطق والفثات ويعنى بموضوع الانصهار الوطني وابعاد لبنان العربية فحسب. ومُكنًّا فَشلت أيضًا تجربة اعتماد المدافظة نطلقا لاجراء الانتخابات النيابية، لانها لم تأخذ بشقي هذه المعادلة. وقد نستطيع اتقادً هذه التجربة عبر تطبيق الأقتراح القائل بحصر حق الترشيح في المحافظة بالنين يفوزون اولاً في اقضيتمم باكثرية اصوات الناخبين. ان هذا الاقتراح يوفق الى حد بعيد بين ضرورات تمثيل الاجزاء المدلية وضرورات تمثيل كلية لبنان الوطنية في أنَّ ولحد، كما أن هذا الاقتراح

الاعوجاج المزمن في قانون الانتخاب، فلنتحرر ولو مرة من ضغط الظروف الاستثنائية ومن اتصاف الدلول".



القانون الجديد في الجريدة الرسمية، في حين أن المهلة المحددة للطعن مادق النائب مبيب صادق، "تستمل في هذا القانون هي ١٥ يوما من القول بالإعراب، ثانية، عن بالغ تاريخ هذا النشر؟ تقديرنا للمجلس الدستوري على موقفه التاريخي من قانون الانتخاب ونسجل على هامش المشروع الجديد فكيف يستقيم امر انتخابات جبل

لبنان والشمال أيضا أذا جرى تقديم مراجعة الى العجلس النستوري طعنا السرعة القياسية التي أتجز بالقانون الجديد وتم قبولها في المهلة فيما البشروع وطابع السرية الذي القائونية علما أن من شأن الغاء مفاعيل هذا القاتون الغاء الانتخابات أتسم به خلافا للإعراف النستورية التي جرت على اسأسه؟ والديم وقراطية ... لكأن امل الدكم ان المشروع يعيد للموظفين يريدون بذلك أن يثأروا من الجميع:

الدق في الترشيح بعدما حرموا اياه

والظروف القاهرة وتوخيآ لصوغ قانون

أنتخاب عادل ومتوازن لا يقبل الطعن

لدى المجلس النستوري . تعيد

اقتراحنا اعتماد معيار وآحد لتقسيم الدوائر الانتخابية، وحيث يتعذر حاليا

جعل لبنان داثرة انتخابية واحدة مع

أعتماد نظام التمثيل النسبي، نقترح

تعميم المعيار الذي اعتمد في محافظة

جبل لبنان اي أن يجعلُ القضاه

دائرة انتخابية واحدة. اما اذا تشبث

اهل الدكم بنهج الاصرار على سياسة

التحدي والاستمتار المتمثلة بترقيع

قانون الالتخاب او بصيفه بقليل من

الالوان الممومة فلا يسعنا الا الوقوف

موقف المعارضة لهذا المشروع

والنساعي الى أبطاله في المجلس

الدستوري وفقا للاصول القانونية.

والطعنُ نُسُوقُه هذه المرة ليس في

وجه مشروع قانون الانتذاب فحسب،

بل في وجه نمج السلطة الداكمة

باركانمآ جميعا النين يعملون ليل

نهار علي تسخير سلطتي العكم

والمآل لمصالحهم الانتخابية والسياسية

والاقتصادية، بخلاف احكام الدستور

والقوانين ألعامة، وبخلاف قرار المجلس

الدستوري الذي طلب وضع سقف

فاين تتوافر شروط المساواة

اعلى للتفقآت الانتخابية.

+ ألرأى العام +... وكأنهم يريدون بموجب القانون المبطل، ولكن هذا المشروع لم يمنح الموظفين الراغبين تمریب امر یعاقب علیه القانون. ۲ – ان الاصرار علی اصدار قانون في الترشيح حق التمتع بمهلة كافية، موة بفيرهم، تعضيرا للعملية الانتخاب على هذا النحو، من دون اي تعديل جومري يذكر والاصرار على حفظ المواعيد الانتخابية من دون اي الانتخابية، من منا تتشكل عناصر الطعن أيضا من جراء عدم المساواة تغيير، أن بلا على شيء فأنما يبلان بين الموظفين المرشمين في دوائر جبل لبنان والموظفين المرشحين في على لصرار أهل الحكم على تعسكهم الدوائر الاخرى، اضافة الى غيار ينمح الاستمتار بادكام أليستور والقوآنين وامنيات الشعب وتطلعات مملة العودة عن الترشيح كما أجاز لُجِيلِلُهُ ٱلشَّابِةُ أَصْافَةَ إلَى الْأَستِمِتَار ذلـك الـقــانــون. فــي ضــو، هــنه الملاحظات السريعة على هامش بالمبادئ الديموقراطية وسياسة الحكم مشروع قانون آلانتخاب الجديد وخروجا على نزعة التذرع الاستثنائية

٢ - ان عدم مراعاة المشروع مبدأ المساواة النستوري في تَقسيم الدوائر الانتخابية العيثية الاساس التي استند اليما المجلس الدستوري ف قراره التاريخي يشكل، مُجَّدناً، انتماكا لبدأ المساواة الذي نص عليه للدستور في مقدمًته وفي المادة ؟ منه ولا يصح التذرع بالمصلحة العامة وللظروف الاستثنائية.

النواب العشرة + العجلس الدستوري

البلاحظات الإثبة:

ان المجلس الدستوري اشار الى هذه العوامل في نص قرارَه ولكنه لم يبررها. ومن هنّا فهي خاضعة لرقابته، وخُصوصاً أن المجلس استند في ابطاله المادة الخامسة من قاتون الانتخاب الى ان اخلال القانون بـ"القاعدة العامة والعرف البراماني لم يبرره الاستثناء الوارد فيه".

لنلك فالمشروع يعتبر مخالفا لادكام الدستور وهو، بسبب ذلك، يخضع للطعن لدى الدياس

 ٤ - أن حفظ المواعيد الانتخابية كما مي من شأنه أن يستولد اشكالية خطيرة. فمن المفترض ان تكون المهلة بين دعوة الناخبين واجراً والانتخابات لا تقل عن ثلاثين يوما، فكيف والحال هذه تستمر للدعوة الى الانتخابات بعد ثلاثة او اربعةً ايام فقط من تاريخ نشر

والعدالة في العملية الانتخابية المقبلة؟ وكيف تتوقع اجراء اتتخابات حرة ونزيمه

🕏 النائب محمود عواد اکتفی بطلب "معالجة موضوة توقد احتدى بطلب "معالجة موضوة تدخل كبار الموظفين في الانتخابات". * النائب رسيد الغازن ايد ما نكره عواد وقال: "بعض الوزراء قدموا عشرات السيارات المجهزة مع قوات مسلحة ومرافقين ويستعملون تراخيص لاسلحة من يعض التجهزة مما ينكرنا بايام الميليشيات. وهناك ايضا مسألة "من أين لك هذا؟" مناك قانون يجب ان يطبق".

فقاطعه بري ممازها: "منا من شأنه ان ينشط الدركة الاقتصادية وتأبع الخازن، "نسأل الحكومة هل تجوز منه التصرفات؟ مناك امور برر يجب الا تستمر في البلاد بعض ألوزراء يستخدمون وزاراتهم لادارة

المعركة الانتخابية فضلا عن الميمنة على وسائل الاعلام"، وقبل أن تتلي المادة الاولى من قانون الانتخاب، قال بري بعدما "ازعجته فوضى" النائب محمد عبدالدميد بيضون: "بيضون تحل معه الفوضي اينما جلس". عقب عواد، "ميدا إلك". يري: "خذه".

النواب وتعديلاته، وتقول: "يلغي نص

المَّادة ۗ الثالثة المعدلة من قاتون

انتخاب اعضاء مجلس النواب الصادر في تاريخ ١٩٦٠/٤/٢٦ وتعديلته

ويُستعاض عنه بالنص الاتي: "المادة الثالثة الجديدة: بصورة

استثنائية ولمرة وأحدة ولأسبأب

ظرفية متصلة بالمصلحة العلمة العلياء

دائرة مُحافظة مدينة بيروت،

دائرة مُحافظة البقاع، دائرة محافظتي لبتان الجنوبي والنبطية، دائرة محافظة

لبنان الشمالي، ودائرة انتظبية ولحدة

في كل قضاءً من معافظة جبل لبنان.

ويُحدد عدد المقاعد النيابية في هذه

الدوائر الانتخابية وفقا للجدول الرقم

﴾ النائب سمير عون: "اذا كان الكلام من فضة فالسكوت من نمب".

النائب مذايل الضاهر: "لا يمكن

ونحن في صدد مناقشة مشروع يتعلق بالانتخابات الا التنويه بالقفزة

النوعية التي انتقل بها لبنان الى عالم

القانون والنستور. نلمرة الأولى يمكن

ان نقُولُ أنه صار ً في مُكتباتُنا اجتهادً

لمجلس دستوري يرجع اليه اساتذة

الجامعات والمحامون والقضاة ليتحدثوا

٢ الملحق بهذا القانون"،

وفتح باب المناقشة.

تتألف الدوائر الانتخابية وفقا للاتي

اما النائب ميشأل سماحة فسأل المكومة اذا أرادت أن تجيبه عن الاسئلة التي تقدم بها. وبعدماً رفضً الحريري التطرق الى هذا الموضوع لحتج سماحة قائلا، "لماذا نشرع إذاً؟" ثم تليت المادة الاولى من مشروع القانون المعجل الوارد بالمرسوم الرقم 1970 قرامي الى تعديل بعض احكام قانون انتخاب اعضاء مجس

استثنى القرار الشمال وييروت؟ الاستثناء سببه ظروف استثنائية وملحة. اسأل ما هي هذه الظروف لَّتي جعلت القائونُّ كله استثناء. لمـأنّا لا يـطبـق مبـدا المـسـاواة بالاستثناء. هذا المشروع الذي حمل

الاستثناءات طعن بمبدأ المساوإة الذي بما ورد فيه من افكار تدصن حقوق الانسان والمبادئ العامة التي نص عليما الدستور- نبارك مذا المجلس تكلم عليه المجلس الدستوري". الذي حصن منه الحقوق والقيم والمبادئ الأساسية وابطل قاتونا يخالف مبدأ المساواة التي نص عليها الدستور ومقدمتُه التي هي جزءً لا يتجزأ منه. وبعد بطلان القانون طبخ مشروع القانون ورأت الحكومة على لسان وزير اعلامها بالوكالة وزير الزراعة شُوقي فاخوري أنه لا يجوزُ ٱلا ان يبقى سراً حتى أحالته على مجلس النواب واسأل في هذا الاطار عن السبب يجب ان يناقش الموضوع بين الناس اشهرا وسنوات لانه قانون يتصل بتقرير مصير الحياة البرامانية

> ومناً احتج فاخوري فرد ضامر: "الإعلام شامد". وتابع: "القانون الذي عرض علينا امس وقرره مجلس الوزراء يتصل بحياة الناس ولا يمكن ان يأتي نتيجة

> يوم او يومينَ. فللناس من واجبهم وحقمم ان يعطوا رأيهم في كل كلمة يتضمنها فنعكسه بدورناً. ولكن لم تتح لنا الفرصة لذلك. فالطريقة الذي ارسل بما القانون مشبوهة. المجلس الدستوري قال إن القانون لم يتضمن المساواة والمعيار الواحد. ولكننا اليوم ايضا امام مشروع يحمل عددا من الاستثناءات. كيف ذلك والقاعدة التي اعتمدها قانون عام ١٩٩٢ هيّ المحافظة. (المادة ٢). افهم أنّ الجنوب والبقاع محتلان ولكن لماذا

بسألة سياسية أتثعلق بالواقع العلم - التتمة في الصفحة ٩ -

دفاعاً عن كرامة المتن وحريته دفاعاً عن دولة القانون ومستقبل الوطن

شاركوا في مهرجان الشعب شاركوا في مهرجان الديموقراطية

الزمان: الخميس ١٥ آب الساعة السادسة مساء المكان: عين عار قرب كنيسة مار الياس منزل المحامي اميل كنعان



























معركة المــتن، معركة كل لبــنان

الحريري بدأ لقاءاته الانتخابية



ارئيس الدريري يتددث الى مناصريه في قريطم ليل الاثنين. فور اعلان ترشيحه للانتخابات النيابية في بيروت، أمت وفود شعبية واستمرت في التدفق متى ساعة متقدمة من ليل الاثنين. وتعدث رئيس الحكومة في الوفود داعياً الى وميئات اجتماعية بيروتية دارة الْرثيس رفيق الحريري في قريطم المشاركة في الانتخابات باقتراع كثيف

> "امل" تسمي المرشحين الشيعيين في لائحة الحريري؟

نكرت معادر حركة "أمل" آنها تتجه بديناً الى تسمية المرشحين عن المقعدين الشيعيين في بيروت في لائمة الرئيس رفيق الدريري، ولشارت الى ان أحد مُذينَ الاثنينَ مُوَّ المُسؤُول الأمني السلبق للحركة في الجنوب هاتي قبيسي المعروف بـ أبو حسن " قبيسي.

الدريري ينفي تشجيع حواط

لان الاقتراع – على ما قال – "واجب

الدريري أن يكون قد شجع المحامي جان حواط على ترشيح نفسه

الانتخابات، كما اشاع البعض.

LES COLONNES DE SAHEL SAHEL ALMA

Dans une résidence de haut standing, avec vue panoramique Appartements de 255m2 se composent de 3 chambres àcoucher plus un séjour familiar ou 4ème chambre, deux salons, une selle à manger et une cuisine Prix à partir du US\$ 745 par m²



Commercialisation: SODECO GESTION S.A.L., Tél.: (01) 203070

ادارة حملة الحص: مضائقات لموكب مناصرين

من درك قريطم وزعت ادارة العملة الانتخابية للرئيس سليم الحص مساء امس

"تعرض مساء الثلثاء (امس) بوكب سيارات مناصرة للحملة الانتخابية للرئيس الدكتور سليم الدص لمضايقات من بعض عناصر الدرك في منطقة قريطم.

وكان أأموكب يضم أكثر من خمسين سيارة تقل شباباً من منطقة الاشرفية تجوب شوارع بيروت الى حين عقد لقاء مقتوح مع الرئيس سليم العص في المركز الرئيسي للحملة في علاشة بكار".

وطني". وشرح اسط ف الأحة القرار البيروتي" التي سيعلن رسمياً اسماء اعضائها مطلع الاسبوع المقبل. العبيدي: الدريري مسؤول عن تغييب بيروت سياسيا

ردّ النائب زمير العبيدي على "المجوم فير المبرر" الذي قال ان نغى رئيس مجلس الوزراء رفيق رئيس الحكومة رفيق الدريري شنه على نواب بيروت"، مضيفاً "أنه يعكس حقيقة الازمة للتى عاشها نتيجة فشله في فرض الأئتلاف مع نواب بيروت لمصادرة قرارها وخيأر اهلها". بيروت العاصمة الواعية لخطر السياسة المالية والاقتصادية

ترفض لتمامات دولة الرئيس جملة وحمل على "مفالطات الحريري التي جاحت في بيان اعلان ترشيحه عن بيروت . فقال: 'لَا نَعْرَى أَمَاذَا يَصَرُّ على استعداء اهل بيروت ونوابها والانتقاص من شخصياتهم وادوارهم السياسية والنيابية وكأنه يطعن في شرعية خيار بيروت عام ١٩٩٢ وقاتونيته كما طعن غيره في شرعية

والاجتماعية والاخلاقية للتي انتمجتما

حكومته منذ وصوله آلى الحكم،

مجلس ألنواب للدللي وقاتونيته واذا كانت هذه خطوته الاولى نحو النيابة، فأثنا نسأله من المسؤول عن تغييب العاصمة سياسيا عندما جاء بوزيرين غير نائبين لا يمثلان قرار بيروت وحجمها الفعلى واستبعد توابها عبر المشاركة في القرار الوطني(...).

كل مواطن ماخت ومراقب

كيف انتخب ؟

في ما يأتي الطقة الثانية من سلسلة "مكذا تنتخب" التي بدأت "النَّمار" نشرها أمس، تذكيرا للمواطن بحقوقه وواجباته في عملية الاقتراع:

🕏 يحق لرئيس ألقلم أن يوصي بان يقتصر عند الناخبين داخل القلم على اثنين لتسهيل عملية الاقتراع. ويتجنب وجود اكثر من اربعة

لا يحق لك في لن توكل الى غيرك وضع الظرف في العلبة، الا اذا كنت مصابا بعلمة تجعلك علجزا عن ذلك. 🕭 في اثناء وضعك الظرف في صندوق الاقتراع، تأكد ان فوهة

واجدة معدة لإدخال الظرف يثبت اقتراعك بتوقيع احد اعضاء القلم قبالة اسمك على الأحة الشطب، ويوضع خاتم يشير الى قلم الاقتراع وتاريخه على تذكرة هویتك او بیان قیدك الافرادی. ♣ يجب ان تدرك ان اوراق الاقتراع الباطلة هي التي تحمل علامات

تعريف وعبارات ممينة للمرشحين او لاشخلص آخرين، أو الموجودة في ظروف تدمل مثل هذه الاشارات او الاوراق المتعددة ضمن ظرف واحد 💂 من الضروري هم هذه الاوراق الى المحضر مع ظروفها بعد توقيع هيئة القلم وذكر الإسباب الموجبة لذلك.

🗣 لا يحق ارئيس القلم ان يختتم عملية الاقتراع الا بعد أن يكون الناخبون الحاضرون في بلحة القلم في للساعة المعينة لعملية الاختتام قد

 تفتح الصندوق بعد أن تنتمي عملية الاقتراع. يحق لرئيس القلم ان يسمح للعند الذي يراه مناسبا من الناخبين بدخول القلم وحضور عملية فرز الاصوات. 🕭 عند فتح صندوق الاقتراع تحصى الظروف التي في داخله. ومن

الضروري أن يسجل في المحضر أذا كان عددها يزيد أو ينقص عن 🗣 ثم يختح رئيس القلم او لحد معاونيه كل ظرف على حدة ويـقرأ بصوت علل الاسم المدون على ورقة الاقتراع التي يحتويها للظرف، تحت

رقابة الناخبين او للمرشحين او مندوييهم. 🛎 يتأكد المراقبون في تسجيل الاسماء والاصوات التي نالما كل مرشح على لوائح فرز خاصة على نسختين، وبعد نكر العدد بالإدرف

الكاملة، يوقع اللوائح رئيس القلم وجميع الاعضاء. بعد فرز الاصوات، يعلن رئيس القلم نتيجة الاقتراع الموقتة ويلصقها فورا على بلب للقلم. 🕏 من واجب رئيس القلم اعطاء المرشدين او مندوبيهم صورة عن

أعلان التتيجة بناء على طلبهم 🗣 تدرق كل الاوراق والظروف عدا تلك التي يجب ضمها الى المحضر

والظروف الممهورة التي لم تستعمل. 🗣 بعد اعلان النتيجة، ينظم محضر الاعمال على تسختين يوقع صفداتها جميع الاعضاء. وتضم اليه قوائم النلخبين والشطب والظروف

🗭 توضع كل هذه المستندات في غلاف كبير او اكثر؛ يختم بالشمع الاحمر ويكتب عليه اسم القلم ورقمه. ويحال على اللجنة واضعة

بهية الحريري تؤكد ترشيدها على "لائدة التدرير"

اعلنت النائبة بهية الدريري اثما ستترشح للانتخابات في الجنوب على "لائمة التحرير والتنمية"، مبدية سرورها بتسمية الرئيس نبيه بري اللائمة بهذا الاسم "لان التحرير والتنمية متلازمان القت النائبة الحريري معاضرة مساء

التنين في بلدة زفتاً تناولت فيها "خطر التطبيع" فلفتت الى "ان التضامن اللبناني أأني تجلى خلال العدوان الإسرائيلي في نيسان الماضي جعلنا لا نخف خطر التطبيع الذي لن يحدث اطلاقاً وخصوصاً أن المجازر الاسرائيلية في نغوس اللينائيين لن تمعى اطلاقاً".

رنده بري: لا نصيب في التدالف لمن حانوا الجنوب

اكحت رئيحة الجمعية اللبنانية لرعلية المُعوقين السيدة رنده بري "حرص الرئيس نبيه بري على التحللف مع الذين داقعوا عن الجنوب واما النَّيْنِ خُلُوا قَلَنَ يَكُونَ لَهُمَ نَمِيب لنية". لنية".

وقالت في حوار سياسي بدعوة من نادي النصر في البازورية (صور)، "فلتكن التحالفات والتنافس الشريف بما يحفظ الجنوب". واعتبرت أن المديث عن ترشيمها "مديث حق يراد به بلطل. وزوجة المسؤول ليس لنيها خيار سوى العمل ولم تعمل من أجل الترشيح واتما من لجل اهلنا".

"التجمع الارثونكسي"

رحّب "التجمع اللبناني الارثونكسي" بالقرار الصادر عن المجلس المستوري في ما يتعلق بلبطال بعض مواد قانون

ونْكُرُ هُي بيان اصدره باقتراحه القاهي بـ المظ فئة من اللبنائيين تختار أن تكون خارج نظام الطوائق وتسجل فني وزارة الناخلية وتنتخب من النواب ما يعكس عددها.

تتم الانتخابات على مرطتين، ألاولي مرحلة التأميل بحيث تقوم كل طائفة والفئة المصنفة خارج اطأر قطوفتف، بتأميل ثلاثة اضعاف العدد المخصص لها من المقاعد

– الثَّانية مرحلة الانتخابات بحيث يطرح المؤملون الانتخابات عامة تتم على مستوى آبنان دائرة انتخابية

"امل" سترشح ٣ وربما ٤ في البقاع ولائحتها الكاملة جنوباً قد تُواجه بتحالفات

بعد سقوط الانتلاف المنتظر بين حركة "أمل" و"حزب الله" وكسر البرة التي جمعتهما في انتخابات ١٩٩٢ تأكد أن الطرفين يشقان طريقهما لتشكيل جمعتهما في انتخابات ١٩٩٢ تأكد أن الطرفين يشقان طريقهما لتشكيل لائمتين تتنافسان على المقاعد الـ٢٦ في الجنوب مع القوى والاطراف الاخرى. اوساط قريبة جدا من رئيس مجلس النواب تقول أن بري كان حريصا حتى اللحظة الإخبرة على أن يستمر التحالف قائما بينه وبين "حزب الله" على غرار ما تحقق في انتخابات ١٩٩٢، "لكن ثمة عناصر أخرجت نفسها من هذه اللائحة، واختار "حَزب الله" عدم الالتقاء مع "أمل" وابلَغ ذلك الى نائب الرئيس السوري عبد الحليم خدام والعميد غازي كنعان، والحجة أن قواعد الحزب لا تنسجم مع قواعد الدركة. ورد السوريون بسؤال: "اذا لم تتفقوا مع "أمل" مل تلتقون مع كأمل الاسعد وآل الظيل وغيرهما؟

وتَؤْكَدُ أُوسَاطُ بَرِي أَنْ "حَزَّب الله" يطالب بجملة شروط منها زيادة حصته في المقاعد الشيعية في الجنوب والمشاركة في تسمية النّواب الأخرين، في اشارةً الى النواب المسيحين "علما أن الجنوبيين انتخبوا معا ممثليهم كافة الذين التزمواج،

مى سوعب مسيميين صحيحين المسان الجنوبي". خط المقاومة والتحرير وخدمة الانسان الجنوبي". وفي خضم المعركة الحثرة بين "حزب الله" وبري والتي ستؤدي الى سخونة زائدة في الايلم المقبلة، يسعى رئيس المجلس الى تشكيل لائمة كاملة من ٢٢ مرشط تلتزم البرنامج الذي طرحه في الانتخابات الماضية، وهو استكمال لبرنامج "كتلة التحرير" على صعيد الخيمات والألماء. ويحرص بري على المسلممة في "انتاج" مجلس نيلبي يرمي بحسب رأي

اوساطه "آل تجسيد وحدة وطنية تمنع جعل البنوب ورقة مساومة خارج القُرار الوطني والاقليمي" و"يطمح الى مجلس يؤكد عروبة لبنان ووحدته. وموقع بري ليس في معركة الجنوب الانتخابية فحسب، بل في قيام تحالفات على مستوى لبنان ككل كالتحالف القلام مع الرئيس رفيق الحريري والوزير وليد جنبلاط والركّيس عمر كرامي والنائب سليمان فرنجية وغيرهم". وسريس سر حربي وسعب سيس مرجيه وعربهم . و تشير اوساط بري الى أنه كان يحذر من عدم التحالف مع "حزب الله" منعا لحصول اي شيءً يعكر الاستقرار السياسي والامني في الجنوب "في وقت ما زال العدو الاسرائيلي يحتل مسلحة كبيرة من الجنوب"

ويلفت المصَّدر الى أن ثمة أعضاء في "كتلة التدرير" سيعاد النظر في ريست سيسدر سي بن نمه بعضه في حقيه التخرير" سيعاد النظر في وضعهم، "وهذا لا يعني التقاصا من موقعهم، خصوصا الهم قدموا الكثير طوال الاعوام الاربعة مع الرئيس بري. لكن المعطيات الجديدة في الجنوب وحساسية معركة "كسر العظم" المتنظرة تعمل رئيس المجلس على اختيار اسماء جديدة منما النات، ومعافى مد مدة " منها الثلاب مصطفى سعد وغيره".

وتشير أوساط بري الى أن "حزب الله" يسعى الى تشكيل لائحة قوامها ١٣ برشدا، ٥ شيعة من الدرب، شيعيان من الاصدقاء (ريما حبيب صادق وسعيد السعد) وسنيان من صيداً، احدمما مرشح "الجماعة الأسلامية" على الشيخ عمار، واربعة مسيحيين. اما اذا لم يشترك صادق والاسعد "فستفتح خطوط سرية ومن تحت الطاوئة معمما. ولن يكون الرئيس السابق كامل الاسعد بعيداً ربما عن هذه

اللائدة، ونلك كي يثار لمزيمته في انتخابات ١٩٩٢". ويعمل بري ايضا على الدخول في خريطة التحالفات في محافظة البقاع والعمل مع لائحة تضم لمثال نائب رئيس المجلس ليلي الفرزلي والرئيس حسين الحسيني والوزراء رويير غاتم وعبد الرحيم مراد ومحسن دلول والنواب الياس سكاف وسلَّمي النَّطيب وخليل المراوي. وسترشح الدركة الوزير محمود أبو حمدان والشيخ حسن المصري وصديقها المحافظ غازي زعيتر وربما مرشما آخر يمثل العشائر البقاعية.

رحساوت إلى رومسان

• أسبوع أو أسبوعان في مامائيا نؤ نؤة البحر الاسود • أسبوعان أوثلاثة أسابع للمعالجة المائية ولإعادة الشباب Eforie - Nord &

كل التنسين وجمعة ابتداءً من ١٥ تموز ١٩٩١

للحَجز: خبيَّاط للسَّفروالسَّياحة ش٠٠.٤. تلفون وفساكس : ٢٧٧٦٤٣ ـ ٢٤٢٧٨ ـ ١١-١٤٦٢٣ ـ ١٩٢٥، ١٢٠

أعلن نائب رئيس مجلس الوزراء وزير الناخلية المعندس ميشال المر "لاثمة الاعتدال الوطني" في المتن الشمالي في مؤتمر صحافي، في قصر القلعة في بلدته بتغرين، في حضور اعضاء اللائحة وحشد من ابناء المتن

وتألفت اللائحة التي يرئسها الوزير المر منه ومن: سيبوه هوڤاتيان، اوغُست باخوس، غسانَ الاشقر، حبيب حكيم، شاكر ابو سليمان، انطوان حداد وراجي ابو حيدر.

كلمة الوزير المر

وقد استهل الوزير المر مؤتمره الصحافي بكلمة شدد فيها على ديموقراطية الانتخاب بوصفه حقاً وواجباً وطنياً، وقال: "يسرني أن أعلن للمتنيين الاتفاق الذي تم يبننا على تأليف لائمة الاعتدال الوطني في المتن الشمالي والتي تضم حزيين نظاميين اساسيين هما حزب الطاشناق الممثل بأمينه العام الدكتور سيبوه موقانيان والحزب القومى الممثل بالاستاذ غسان الاشقر والاستاذ اوغست باخوس رثيس لجنة الادارة والعدل النيابية والاستاذ حبيب حكيم رئيس اتحاد بلنيات المتن الشمالي، والوجوه الجنيدة في اللائحة والمعروفة من الشعب اللبناني بنضالها على الساحة اللبنانية ان كأن على النطاق السياسي او في نطاق الاعمال والقدمات وهم شاكر ابوسليمان الرئيس السابق للرابطة المارونية والدكتور انطوان حداد والاستاذ راجي ابو حيدر واخيراً ميشال المر.

وقال الوزير المر: "اننا تعاهد المتنيين على أن نبقى كتلة واحدة وسندخل الى مجلس النواب متكاتفين ومتعاونين لما فيه خدمة لبنان

بعد نلك تلا الاستاذ شاكر ابو سليمان برنامج اللائحة الانتخابي الأتى

نَحَنَ لائحة الاعتدال الوطني المؤلِّفة من: ميشال المرِّ، سيبوه موقَّناتيان، وغست باخوس، غسان الأشقر، حبيب حكيم، شاكر أبو سليمان، انطوان حداد: راجي أبو حيدر: تعاقدنا على اعتماد نمج الاعتدال الوطني، مدفآ اساسياً لخوض الانتخابات النيابية عن دائرة المتن متكاتفين متضامنين لخدمة أبناء المنطقة الطامحين الى حياة كريمة وغد أفضل.

الانتخابات النيابية حقّ وواجب، حقّ لكم لاختيار من يمثّلكم في النموة البرامانية خير تمثيل، وواجب عليكم في أن يكون من تختارونه جديراً في النفاع عن قضاياكم والتعبير عن تطلّعاتكم وآمالكم في بناء مولّة المؤسسات والعدالة والمساواة.

والانتخابات النيابية مسؤولية وطنية تتحملها جميعا ناخبين ومرشحين، فمن خلالما نجنَّد حياتنا البرلمانية الديموقراطية، سبيلاً لتفعيل حياتنا السياسية وتعزيز الحوار الوطني الذي يبقى وحده موئلا لتطوير النظام السياسي وترسيخ العيش المشترك بين ابناء الوطن الواحد.

وما الاعتدال الوطني الذي اردناه نعجاً في عملنا الا تعبير عن إلتزامنا السموقراطية لتطوير النظام، اقتناعاً منا بأن الوطن لا يصان الا بالاعتدال الذي لا يمكن لحوار أن يستمر من دونه ولا لحرية أن تدوم، ولأنَّ سياسة التطرُّف وتحريث الغرائز باطلاق شعارات رنَّانة اثبتت أنَّها تمعن في مدم وحدة الوطن وتمزيقه.

ايما المتنيون،

إن توافقتا في لائحة الاعتدال الوطني، على خوض الانتخابات النيابية، تنشد منه التعاون على اعلاء شأن منطقتنا وانعاشها برقع مستوى الخدمات العامة فيها، فبدعمكم نستمدّ القوة وتتكامل معكم لنكون يداً واحدة وقلباً واحداً. وسنكون اليوم يداً واحدة في المعركة الانتخابية، وسنبقى غداً في



التجارب الماضية ان انعمام التضامن بين اعضاء الكتلة أدى الى الحاق الضرر بالمتن وأهله وحال دون الاهتمام على نحو أفضل باعادة تأهيل البني التحتية من اجل رفع مستوى الخدمات الذي تحتاج اليه منطقتنا.

اننا في لائحة الاعتدال الوطني نطمح الى ان نمثَّلكم في الندوة البرلمانية خير تمثيل، ومن اجدر منكم في الاقتام على الانتخاب، ولطالما خبرنا فيكم عنفوان الوطن وشموخه في وجه كل الاعاصير. ان معركتنا الانتخابية في المتن مي معركة الوطن، وطن الاعتدال

والوفاق والواقعية، وطن التآخي والتآلف ولأنها معركة الوطن قرَّرنا ان نخوضها واياكم ولنا ملء الثقة بأتكم لن تتوانوا ولن تترددوا في تأنية هذا الواجب الوطني... فلقد كانت لكم وقفات مشمودة وجبارة في تثبيت دعائم هذا الوطن بدليل التضحيات الكبيرة التي قدمتموها في احلك الظروف على منبح الوهدة الوطنية تأكيداً للاصالة المتنية في مواجعة محاولات تقطيع اوصال الوطن وتفكيكه.

لقد كنتم أقوى من الرياح العاتية واثبتّم إيمانكم بوحدة لبنان أرضاً وشعباً ومؤسسات. ومن حقَّكم علينا أن نبقى أوفياءً لتضحياتكم لنكمل معاً مسيرة البناء والإعمار وترسيخ مسيرة السلم الأهلي متعاونين مع الأشقاء العرب وفي مقدّمتهم سوريا الشقيقة التي لم تتوانّ يوماً في مدّ يد الدعم والاتقاذ لمذا الوطن الذي يخرج تدريجياً من محنته ليستردّ دوره الريادي والطليعي في المنطقة والعالم، ويستعيد جنوبه وبقاعه الغربي الرابطين تحت الاحتلال الاسرائيلي.

عْلَى مبدأ الاعتدال الوطني والتعاون نتعمَّد لكم السعي الى تنفيذ يرنامج عمل يقوم على المرتكزات التالية:

أولاً: في السياسة العامة:

نأتزم متابعة مسيرة الانقاذ باعتماد النمج السياسي الوطني الذي نؤمن به والذي يرعاه العمد الحالي بخطى وطنية واثقة وثابتة واضمة الأمداف وقد أدَّت حتى الآن الى اقفال ملفَّ العرب البغيضة وسرَّعت في اعادة بناء النولة بكلِّ مؤسساتها ولاسيما منها العسكرية والأمنية مما أدَّى الى ترسيخ الاستقرار السياسي والأمني وتحقيق السلم الأهلى والى استعادة ثقة العالم بلبتان الذي استعاد دوره وموقعه الطبيعي في المنطقة والعالم. ويقيننا أن هذا الدور سيتعاظم وان العافية اللبنانية ستعود كاملة عنيما تستكمل عودة جميع المهجرين آلي بلداتهم وقراهم. وهنا لا بدّ من التركيز على استكمال عودة المهجرين باعتبارها تشكّل العمود الفقري لسياسة الوحدة الوطنيَّة والعيش المشترك خاصةً في الجبل.

إننا إذ نؤكِّد إلتزامنا هذه المسيرة على قاعدة متابعة الاصلاح السياسي والاداري، على طريق إقامة دولة المؤسسات والقانون نجدّد تمسُّكنا بانتهاج سياسة الاعتدال الوطني بما يخدم الوفاق الوطني والعيش المشترك، وهي سياسة انتمجناها معاّ طوال السنين الماضية، ولن نحيد عدها.

ثُلَتِياً: في السياسة الاقتصادية والاجتماعية:

إننا ندرك أنَّ البلاد تمرَّ في ظروف اقتصادية صعبة ناتجة عن أسباب

 تتاكيج السبعة عشر عاماً من الدرب والدمار. - ارتفاع سعر الدولار وبالتالي التضخّم النقدي بين عامي ١٩٨٢ و ١٩٩٠. — المصار الاقتصابِي والمالي والنولي المفروض على لبنان كي يخضع لارادات دولية لأمداف متعدّدة. ممآ يفرض علينا مواجمتها بخطة جديدة نتعمد بان نعمل على تنفيذها من ضمن المؤسسات بما يؤدي الى تخفيف الأعباء المعيشية ودعم النظام

الاقتصادي الحرّ الذي تؤمن به، والذي يحمي المبادرة الفردية، ويؤمن توفير مزيد من فرص العمل للجيل الصاعد وللأجيال المقبلة. وعلى نحو يخفُّفُ المشاكل المعيشيَّة التي تعاني منها الطبقات المتوسِّطة والفقيرة. ثَالثاً: في السياسة الادارية:

إنّ كتلَّتنا ستتبنّى مشروع اللامركزية الادارية الموسّعة بغية تخفيف

الأعباء عن المواطنين من خلال تسميل حلَّ مشاكلهم وانجاز معاملاتهم وهذا يحتاج الى اعادة تنظيم الادارة كما يتطلب تعزيز التمثيل الشعبى بانتخاب مجلس لكلَّ قضاء يتولَّى الاهتمام بشؤونه. ومن ثم الاسراع في أجراء الانتخابات للمجالس البلدية والاختيارية قبل نماية عام ١٩٩٦. كذلك سنقوم بعمل دؤوب من أجل تنظيم وتفعيل العمل داخل الادارات العامة والمؤسسات لضمان تأدية دورها بشكل طبيعي في خدمة المواطنين بعيداً عن المداخلات.

رابعاً: في السياسة الاتمالية:

الطلاقاً من مبدأ الانماء المتوازن الذي يتوخّى تحقيق وطن العدالة والمساواة بين اللبنانيين، إننا نتعمد بالعمل على تفعيل سياسة الدولة الإتمائية وفق الأولويات التي يفرضما واقع الحال وفي اطار خطط عقلانية مبرمجة تؤدي الى ترجمة عملية حقيقية للاتماء المتوازن، بما يعطي للمتن حقَّه الطبيعي منها على مستوى البنى التحتية في شتَّى مجال الخدمات،

- الاهتمام بالشباب ومستقبلهم والسعي لتأمين المجمعات الرياضية والثقافية وفرص العمل للمتخرجين منهم من الجامعات والمعاهد آلممنية للحد من هذا النزيف الذي يشهده لبنان. - تعميم الطبابة والاستشفاء المجاني على المواطنين وأنشاء المستشفيات

والمستوصفات في جميع انحاء المتن. - تأمين المدارس المجانية والمعاهد المعنية ودعم فروع الجامعات على نحو يوفَّر للطلاب حاجتهم الى متابعة تحصيلهم العلمي في المجالات كافة. حُمَايَةُ البيئةُ مِن التلوُّث، وَمعالَجة مشكلة النفايات وتوسيع شبكة مجاري الصرف الصحيّ وايجّاد معطات للتكرير وتوفير حلّ جنري للكسارات

والمقالع قبل نهاية هذا العلم. - تنْفِيدُ شَّبِكَةً طَرِقًات جديدةُ ألى جانب أعادة تأهيل الطرقات الموجودة في منطقتنا سيما وان الحكومة قد خصصت حوالي ٨٠ مليون دولار لتوسيع شبكة طرق المتن الشمالي.

- انشاء سد شهروح الذي يومن مياه الشفة للمتن وكسروان وامدة لاتقل

- تأمين التيار الكهريائي على مدار الساعة وتحسين شبكات الماتف في المتن الشمالي ومد شبكات جديدة من اجل سدّ حاجة المواطنين الي

ختاماً.. ايما المتنيون، نحن منكم وإليكم، إننا على موعد معكم وكلنا ثقة من أنّ يوم الانتخاب سيكون بفعل أرادتكم انتصاراً للاعتدال الوطني وللارادة المتنية الطامحة الى وطن تسوده العدالة والمساواة والعيش

و"مفاجأة" دكاش... لم تعد مفاجأة

عداة اقرار مجلس النواب القانون الجديد للانتذاب، وقبل ان يستقر رأي عشرة نواب على الطعن فيه، ولدت أمس لي جبيل لائحتان غير مكتملتين و... اكتملت ثالثة بعد

ولادتها تعثرت قبل ايام بآنسحاب للدكتور عاطف عواد منما على رغم صورة اللائحة الثلاثية التي كأنت تألفت منه الكتاثبي جاد نعمة.

والدكتور نعمة والمعامي محمد حيدر لحمد، وحملت اسم "لَكُمَةَ الْوَفَاء" واصَّدرت بيانا احدث فيه "على رغم كل شي" سنستمر..." في اشارة واحمة الى "عراقيل" واجمتما. ورأت "أن ممارسة فعل الانتخاب موقف وطني أكيد باعتباره الخيار الافصل لانه يشكل مشاركة ايجابية في الحياة السياسية

لاسباب اقتنعنا بما أناً والأصدقاء المحبين أملين في أن تتاح لنا الفرصة في المستقبل لخوض معركة التخابآت تكونً فيها الأسباب قد زلات، ولي ملَّ الثقة بأن المستقبل لابنًا؛ الوطن المطمين، والني أسعو مواطني وأصدقائي في بلاد جبيل للمشاركة بفاعلية في الانتخابات ويممني ان اوضح ان انسدابي ليس لمصلحة اي طرف من الاطراف كنلك أعلنت اللائحة ألعاشرة ومي تناثية وغير

وضمت السيدين الياس باسيل وعبدالله العقداد. وولادتها حصلت في دار نقابة الصحافة في حضور النقيب محمد

واللافت أنها ضمت عضو مجلس الرابطة المارونية اتطوان

كأعرق مدينة في التاريخ واهم تراث للانسانية". ويذكر ان المعندس جهاد ديدر لحمد كان لفترة طويلة

بعبدا وفي المتن الجنوبي (بعبدا)، يعلن الوزير الياس حبيقة في الماشرة صباح اليوم في فندق "كومفورت" – الدازمية "لاقحة الانصمار اللبناني" التي تضمه والنلاب جلن غاتم ورئيس الرابطة المارونية ارنست كرّم (عن الموارنة) وَٱلْنَاكَبِ لَيْنَ شَقِيرٍ (عَنَ الْنَرُوزِ) والنَاكَبُ بِأَسْمِ ٱلْسَبِعَ والسيد ملاح الدركة (عن الشيعة). وامس جال الحركة على مناطق في المتن الجنوبي واجتمع

وسماقة وتاصره وتلقتُ "النَّمار" تصريحا مطبوعا على ورقة صادرة عن

"منعا لكل التباس او تأويل فان ترشمي الانتخابات النيابية نابع من اقتناعي الوطني وقد سبق لي أن اعلنت في بيان ترشدي أنني استلممت موقف غبطة البطريرك الكاردينال مار تصرالله بطرس مفير الذي قال أن المشاركة حق وواجب وأتا ملتزم خطي الوطني اللبناني وثوابت الرابطة المارونية ومسلماتها ولا يمكن لأحد ان يزايد على وطنيتي، ولي من المواقف السياسية المعانة خلال ٢٧ عاما من تعاطي الشأن العام ما يؤكد تمسكي بمنا النط السليم. واذاً ما قدر لي النجاح فستكون مواقفي المستمرة هي السعي من اجل توديد الموقف المسيحي الذي هو منخل مهم الى الوفاق الوطني اللبناتي. علما انتي اوقفت نشاطاتي في المجلس التنفيذي للرابطة المارونية واجانها خلال فترة الانتخابات النيابية.

واني أعامد الشعب الذي أنا منه أثنى سأستمر في العمل

اما اللائحة الثانية فستبصر النور الساعة الثانية بعد ظهر

وأُطْلَقُ عَلَى ٱلْلاثحة اسم "لاثحة الاصلاح والتغيير"، وهي تَضُم دَكَاشَ والمعامي فيكتور فرحاتٌ والدكتور ليَّالِّي غاريوس (عن الدوارنة) والسيد عارف الاعور (عن الدروز)

صليما وحاصبيا وكفرسلوان والملالية ورأس المتن وفالوغا.

بتشييد قصوره وامواله

وروس حص سيس احر في فريقة وتصحت وسيط حرب المساق عن توقيقة المد عناصره وضربه على ايدي عناصر من الطاشناق ثم سوقة الى مركز اغباليان. ومساء امس لصدرت اللجنة التنفيذية في حزب المنشاق البيان الآتي: "تستنكر اللجنة التنفيذية لعزب المنشاق الاشتراكي الديموقراطي في لبنان بشدة الدائث المؤسف الذي وقع يوم الاتنين ١٢/٨/١٣٩ (في محلة الروضة. صباح الاتنين كانت الاعلام اللبنانية واللافتات الصادرة عن المكتب الانتخابي صباح الاتنين كانت الاعلام اللبنانية واللافتات الصادرة عن المكتب الانتخابي لدزب المنشاق بعبارة "المشاركة في الانتخاب واجب وطني" مرمية ارضاً وحولها شباب غرباه عن المنطقة. ولدى سؤال رفاقنا عن السبب وعن هذا الذرق انمال عليهم الموجودون بالضرب بمعاونة بعض الرجال النين خرجوا من النفاء فجأة. وبدأوا اطلاق عيارات نارية كثيفة لاخافة رفاقنا ولعملهم على الأدعان. بعد وصول رجال الأمن ووحدات الجيش اللبناني تم اعتقال المسؤولين عن الدائث ولتبرير فعلتهم النكراء واعطائها صبغة سياسية لتشويه سمعة الدزب قال المعتدون بدأ الدادث بعد تمزيق صور دولة نائب رئيس الحكومة وزير

قيلاة حزب الهنشاق الاشتراكي الديموقراطي تدين وتستنكر بشدة وأسف عميقين هذا الدادث وترى ان مثل هذه الافعال الصبيانية للاصطياد في الماء العكر لا تخدم المصالح الوطنية العليا وتضر بالعملية الديموقراطية والانتخابات سعدر لا بحدم سمت وسيد المساوير المساوير المقالة التصهار الوطني وارجاع النبايين وسياسة الانصهار الوطني وارجاع لبنان الى امجاده مناراً للحريات ومثالاً للحيموقراطية في منطقتنا. المنام المنتمة بكشف المسؤولين الواقفين وراء الحادث وانزال الطالب السلطات المنتمة بكشف المسؤولين الواقفين وراء الحادث وانزال العقوبات المناسبة بمم لما في ذلك خير لبنان واللبناتيين. ونعلن أن مثل هذه الضغوط لن تؤثر علينا وعلى اكثرية ابناء الطائفة

اللائحة الرقم ١١ انطلقت في جبيل

مخاص عسير. أما في بعبنا فتعلن اليوم لائحتان اساستان. في جبيل، اكتملت امس اللائحة السابعة التي كانت

ومن النَّالْبَةُ ممنَّ النوري اسعدُ ورثيَّس اقليم جبيل ₹ واللَّائحة السابعة بعد "ترميمها" ضمت النائبة اسعد

وبدوره أوضح الدكتور علطف عواد الركن الشيعي الثالث في اللائمة السابقة ما ياتي: "علمت من طريق وسائل الاعلام كما قرأت في بعض الصحف اشاعات كثيرة في شأن تسحابي من الاستحقاق الانتخابي. يممني ان اؤكد ان الاشاعات جميعها عارية من الصحة فالانسحاب قرار التخذية

وشُّدد باسيل في المؤتمر على "لممية مولجمة الوضع الاقتصادي المتردي واتعدام التوازن ومواجمة الفساد

... وواحدة جديدة، حادية عشرة... في القضاء الاصغرا عقل ومرشح "حزب الله" جهاد حيدر احبد. وجاءت بدورها هُير مُكتَّمَلةً، ليرتفع معما عدد اللوائج غير المكتملة في القَّضَاءُ الى خمسُ لواَّلْح، والمكتبلة الى نَّستُ ولو ان اكتمالُ اللوائح لا يعني حكماً القَّوة التي على ما يبدو محصورة باتنتین او ثلاث علی ابعد تقدیر.

وفّي بيان أذاعه عضو اللاثّحة عقل وحيدر احمد ف بؤتمر صحافي عقداه في مطعم "لبي شمو" في جبيل "أنّ أممية العملية الانتخابية تكمن في كونها المدخل الطبيعي الى التغيير من خلال الاطر الدستّورية". وركز البيان على أن اولى أهتماماتنا أن تستعيد جبيل مكانتها المرموقة

مع عائلات منما أل الحاج حسن وقاسم حيثر ومنذر

الرابطة المارونية، باسم رئيس الرابطة ارئست كرم، هذا

الدؤوب من أجل استقلال لبنان وسيادته وقراره الوطني

اليوم في منزل الدكتور بياًر دكّاش في الحدث ثم يقامٌ مهرجان لها السابعة مساء في منزل النائب السابق بشير

والسيد رياض رعد (عن الشيعة). أما الشيعي الآخر فمو مُفَاجِأَةً كُمَا أَعَلَىٰ مَكَاشُ مِسَاءُ أَمِس عَلَمَا أَنْ ٱلْمُقَاجِأَةُ لَم تعد "مفاجأة" ويرجح ان يكون النائب على عمار مرشح

وُلوحظ ان ايا من اعضاء اللائحة لم يسرّب اسم المرشح الشيعي الاخر على رغم انه على السنة الجميع منذ فترة

في هذا الوقت يستمر المحلمي صلاح ادوار حنين في المعرَّكة منفرداً بما له من رصيد شخصي ومن ارث لوالده. كذلك يستمر مرشح الدزب السورى القومى الاجتماعى النائب أتطولُ خُليلٌ، وزار أمس بُلَدَة الغبيري والتقى فاعليات فيماً، ثم زار برج البراجنة واستقبلُ وفودا من

رشيد الخازن: بويز منشغل

بد الفازن امس عن تدخل جهات رسمیه فی النيابية لمصلحة بعض للمرشحين وعن مواكب لقوى الامن الناخلى ترافقهم، محملاً الحكومة مسؤولية ما قد ينتج من حوادث امنية من جراء "هذه العراضات" في لشارة ألى المواكبُ التي ترافق الوزير فأرس بويز في كسروان - الفتوح. وقال في ندوة صحافية أمس في سلحة النجمة: "لَقُد أُوضِعنا في الجلسة العامة للمُجلسُ تَبْخلاتُ السلطَّة ومن قبلُ لكبر المراجع في الانتخابات، علَّى رغم ما اعلته رئيس الجمهورية ورئيس الدكومة عن حياد وتجرد والوقوف على مسافة واحدة من جميع المرشحين، ومن هذه الامور الَّتي نضعها أمام الرأي العلم التُدخل الفَاضح لَبْعض اجهزة السلطة سواء بعلَّمها أو من غير علمها، وهذا ما لا يعكس حقيقة ما اعلنه الرئيسان الياس المراوي ورفيق الدريري من حياد وتجرد. واخر هذه الممارسات المواكبة التي كانت ترافق احد الوزراء المرشعين في كسروان والمؤلفة من ١٢ سيارة عائدة الى الأمن الداخلي وبعض الاجمزة الأمنية وعلى رأسها خابط كبير برتبة عميد في قوى الامن الداّخلي وهو ما ظهرت صورته في يعض الصحف اليوم (امس) وهذا يكشف تجيير امكانات الدولة لمصلحة مرشَّحين في مواجَّمة المرشَّحين الأخرين. وهذا العميد هو (...) وهو يرافق الوزير المرشِّع في تنقلته ويشرف على حفلاته الاعلامية الانتخابية. بأزاَّ هذا الأمر، ندنر الحكومة من هذا التدخل ولن نسمح به لانه يؤدي الى حوادث امنية نحملها مسؤولية وقوعما ونتلاجماً. كمّا كنا نتمنى وجود وزير الداخلية ومو المسؤول المباشر عن هذا الامر وعن الامن والانتذابات لنطلقه على كل مذه المواضيع لان مناك تُندُلات كثيرة من الدوائر الادارية وبعض القوى الأمنية. وندن نتمني آلا تصل الامور الى درجة تخرج فيما عن الانضباط" وما رده على القول ان اللائدة الانتخابية آلتي ينتمي اليما معلبة، قال: "مذا

القول ينطبق على قائله وندن نحكم الرأي العام في هذه الأقوال". وعن القول ان قرار كسروان مسلوب القد علب الوزير بويز اربع سنوات عن كسروان وشُعبها ولمٌ يسألُ عنما وعن احوالها لانه ظنَّ أنه بمكنَّ أن يستغني عنهم وأنشغل باموره وأمواله. وعندما اقتريت الانتخابات عاد ووجد نفسه غريباً عن كسرران". ولفّت ألى "حال الفقر التي تعليما كسروان في الوقت الذّي تشيد فيما القصور في البرزة وبيروت وادعاءات البطولة والنزامة والذمات لابناء

اشكالان بين الطاشناق والهنشاق وتوقيف متهمين بالاشتباك واطلاق النار

حصلت في اليومين الاخبرين اشخالات بين عناصر من حزب الطاشناق واخرى من حزب المنشأيُّ نتيَّجة الدَّ أع السياسي بين العزبين الأرمنيين، وفي المعلومات ان تلاسنا حصل يوم الاتنين بين عناصر من الطرفين خلال ومباراة "ميني فُوتبول" في محلة الروضة في الحكوانة بسبب لُصق صور وشعارات لكل من الحزبين، وتطور التلاسن الى اطلاق رصاص، فتدخلت قوة من البيش واوقفت عدداً من المتحمين بالمشاركة في الحادث. وأمس حصل تُلاسن أُخَر في الزِّلْقا وتُعدثت اوسلط حزب الهنشاق عن توقيف

كل منه الإدعانات لا تمت الى الحقيقة بصلة وكلما اقاويل باطلة ولا تخدم سوى الاساءة الى علاقاتنا الطبية التي نعتز بما مع معالي وزير الداخلية المهندس

الارمنية وان تثنينا عن ابداء رأينا الدر في الانتخابات النيابية. فنحن اصحاب سرمييه وبن سبيد عن جدة ربيد سر حي مستجدة سيجيد فنحن اعجاب مبدأ نؤمن بأن لنا رسالة في لبنان ومن هذا المنطلق سنوجه كل طاقات حزبنا للمشاركة في الانتخابات وتوعية أحاسيس المواطنية الشريفة داخل نغوس

مهرجان مخيبر - لحود في عين عار "عيد للديموقراطية" ونموذج للحملات

حددت لمس "لائحة الشعب" (مخيبر ~ لحود) غدا الخميس موعدا لممرجان شعبي في عين علر، بدا من التحضيرات الجارية له أنه سيشكل نمونجا جديدا في الحملات الانتخابية على نحو لا يتقيد معه المرشحون بأسلوب الخطابة الرتيبة. وسيقام البمرجان في مكان فسيح جداً يتكون من بلحات وحدائق على ان يتخذ طابعا عائليا وحاشدا في الوقت نفسه. وينتظر ان تشارك فيه كل الإجيال الناخبة بديث يتحول، كما يقول منظمو الممرجان، "عيدا للديموقراطية اكثر منه ممرجانا بالمعنى المصري للكلمة"، وسيتاح من خلاله للمواطنين التعرف على مرشحيهم في نوع جديد من السياسة اللبنانية. ويتخلل هذه "الزمعة الجبية" جانبا

وجه في دعوة "لائحة الشعب" للى "معرجان الديموقراطية": "للى لبنه المتن، دفاعا عن القيم والتقاليد الوطنية العريقة للمتن والمتنيين، وتأكيدا للخيار الديموقراطي طريقا الى التغيير والاصلاح، واصرارا منكم ومنا على التمسك بالدريات العامة التي لا حياة للبنان من دونها، وصونا لمستقبل لينان ولغد افضل لاطفائكم، وتجسيدا لشعلة الحياة في قلوب شيابنا،

ومن أجل وطن مستقل بحجم طموحاتنا، نبنيه معا ونفتخر به، أتتم منعوون للتعبير عن خياراتكم وتضامنكم ووحدتكم وعن تعلقكم بالارض والوطن، انتُمَّ على دُوعد مع الدريةُ والديموقراطية، في "ممرجانِ الشَّعبُ"، مرجان الديموقراطية" الذي يقام في عين عار يوم الخميس ١٥ أب الساعة

انتم على موعد مع اعضاء لائدتكم، لائحة الشعب. المتن رائد الديموقراطية والدرية، فلنكن كثيرين، ولنكن ولحدا". لاَتْحَةُ الشَعْبِ البَرِّ مَخْيِبرٌ، نسيبٌ لحود، ميشال سماحة، فريد ابو جودة، اميل كنعان، ميشال عقل، وليد خوري".

ممارسات تجاوزت حدود المنطق والعقل



جدران مدخل مكتب مذير بعدما لزيلت عنما كتابات الليل.

يبدو أن ثمة من توسل ماكينة الدعوة الى مقاطعة الانتخابات، لتجاوز كل حدود المنطق والعقل واللياقة. "وطاويط الليل"، كما وصفهم الدكتور البر مخيبر، يسرحون ويمرحون تحت جنح الظلام من دون رادع او وازع ويوزعون الشنائم والسباب على من يصادفون في طريقهم، من دون ان يوفروا النكتور مخيبر، وقد يكون القصد من ذلك

شُعْاراًت كُتْبِها "وطاويطُ آلليل" على جدران مكتب الدكتور مخيبر في الاشرفية، ونعوت المُقومًا به هي نقيضٌ ما هُوَّ عليه من مزاياً وطنيةٌ قُد لَّا يجاريه فيها الا قلائل، ومن مواقف ثابتة وواضعة. وهي البرة الثالثة يتعرض الدكتور مخيبر لمثل هذه "العملة الكتائبية" بعد مرتين على جدران منزله في بيت مري.

منا التصرف غير المسؤول، الله استنكارا في كل الاوساط واحدث ضجة عارمة تعدفل الدكتور مخير لوضع حد لها ببرودة اعصاب فائقة طالبا من مؤيدين له يضيق بهم مكتبه مدو "آثار العدوان". ويؤكد الدكتور مذير "أن هذه المعارسة تشكل اسفافا اخلاقيا هي من نتاج

الناسُ وعلَى كُلُ ما هُو اخَلِّقَيَّ". ويتأبِع، "نَحْنَ نَعْتَبُر هَذُهُ المَدْرَسَةَ قَائَمَةٌ عَلَى بذور تعود الى سنوات خلت وتعاليمها لا تنطبق على مبادئ المعارضة التي كانتُ سارية قبل علم ١٩٩٢ وآدابها، بل هي بعيدة كل البعد عن هذه الثقافة و مدرسة وطاويط الليل ليست جديدة، الما مي مدرسة قديمة تعودت

ونصت المادة ١٢ من قاتون

المدن، وذلك بتصاريح مصادق عليماً من المدافظ او القائمقام".

"المؤتمر الوطني" پرد علی کرم

الرابطة المارونية أرنست كرم الذي اصدره مساءً الاثنين عن "اشكال حصلُ قرب منزله في الحدث، وهنا نص بيان الرد: "رداً على البيان الصادر عن مكتب رئيس الرابطة المارونية ارنست كرم في موضوع الاعتداء السافر الذي حصل من يعض اتصاره في تاريخ ١٩٩٦/٨/٨ على العديد من الشبان والشابات ممن كانوا يرفعون صورآ لنولة الرئيس العماد بيشال عون، يستغرب المؤتمر الوطنى اللَّبِنَاتِي انْ يَبِلغِ النَّجِنيِّ حَد طُعنَّ الحقائق الثابتة، وشبابنا الذين ادخلوا المستشفيات للمعالجة، وبعضهم لا يزال قيد المعالجة، دليل قاطع يدين الممارسات المليشيوية لانصار كرم الذي لم يكلف نفسه عناء السؤال عن الذين تعرضوا للاصابة، بعل المزايدة الانشائية الفارغة والغيرة المصطنعة على وحدة الصف المسيحي".

رابطة اطباء الاسنان في الببل"

اسفت "رابطة اطباه الاستان في الوطني التأمين".

تُوحِيد النقابِتين في بيروت والشمال، ولا تطمح مطلقاً الى انشاء نقابة

دعوة مرشحى الجبل الى تسمية مندوبيهم

طلب محافظ جبل لبنان محمد سميل يموت؛ في أطّار التحضيرات البارية للانتخابات النيابية الاحد في بواثر جبل لبنان، من المرشعين ف هذه الدوائر النين يرغبون في تسعيةً مندوبيهم داخل الأقلام ومندوبيهم المتجولين، التقدم بلائحة بأسماء هؤلاء المندوبين مرفقة بخلاصة اخراج قيد افرادي لكل منهم للحصول على التراخيص القانونية المطلوبة. على أن يتم تنظيم هذه الترافيص في محافظة جبل لبنان في ما خص طرّرة قضاً بعبدا والبقية في مركز كل من اقضية جبل لبنان،

الانتخاب على الآتى: "للمرشح الدق في ان ينتدب لَدخُولَ كل قلَّم ٱقتراع لحدُّ نأخبى الدائرة الانتخابية، ولدخول جميع اقلام الاقتراع عددا من ناخبي الدائرة نفسما بنسبة مندوب واحد لكل قلمي اقتراع في القرى، وبنسبة مندوب واحد لكلُّ خمسة أقلام اقتراع في

اصدر امس "المؤتمر الوطني اللبناتي" بياتا رد فيه على بيان رئيس

الجبل" للبيان الذي إصدرته نقابة اطباء الاستان وحذرت فيه "من انتحال صفة نقلية"، قامدة بنلك الرابطة التي بدرت الى الاتصال مرارا بمجلس النقابة لابلاغه عدم مسؤولية الرابطة عن النطأ الصادر عن "شركة الاتداد

واللَّفَات أَفَّها "تناضل من أجل

مدرسة وطاويط الليل" التي يأخذ لفرادها من الظلام ستارا للتمجم علَّى كرامات

الديموقراطية التي تداول المعارضة ترسيخُها في الحياة السياسية اللبنانية. الكتابة على الجدران وشتم الناس، والتابعون لما معروفون بتصرفاتهم الرعناء".

المرشحون ٣٩٠ ابرزهم الحص

ارتفع عدد المرشحين للانتخابات النيابية اليوم الى ٣٩٠ مرشحا، وكان احد عشر مرشحا نالوا ايصالات مالية من الصندوق المركزي للخزينة في وزارة المال امس أبرزهم الرئيس الدكتور سليم الدص. وهم: مَنْرِيُّ يُوسُفُ شُدّيد للمُقْعَد المُأْرُوني في البقاع الغربي (مِحافظة البقاع)، نقولا بيشالُّ فتُوسُ للمقعد الكاتوليكي في زمَّلة (قضّاء الْبَقَّاعُ)، سليم أحمَّد الحصّ للمقعد السني في بيروت (محافظة بيروت)، فؤاد ميشال حبيب للمقعد الرتونكسي في بيروت (مُدافظة بيروت)، مَيْشَالْ بيلًر فرعون للمقعد الكاتوليكي في بيروت (محافظة بيروت)، عبد الحكيم حمزة الزعيم المقعد السني في بيروت (مُحافظة بيروت)، غسان انطونيوس مطر للمقعد الماروني في بيروّت أمعافظة بيروت)، مدّمد جميل قباني للمقعد السني في بيروت (مدافظة بيروت)، ليندا اديب مطر لمقعد الارمن الارثوذكس في بيروت (مدافظة بيروت)، اسمر لبرهيم سمر لمقعد الاقليات في بيروت (محافظة بيروت)، فادي جوزف مغيزل للمقعد الكاثوليكي في بيروت(مُدافظةٌ بيروت)،

♣ في نَقاةً شَعْبَي في عين المريسة قال النائب نجاح واكيم ومرشح الحزب الشيوعيُّ عن دائرةُ بِّيروَّت نَّديم عبد الصمد ان "لائحة الشَّعبُّ تَحَاوِلُ "أن تَمثُلُ الشباب من كل الطولافُ لانها في أركانها وتوجَّمها غير طائفية". وأكيم أُعَلَنَ أَن "لُائحة الشعبِّ" تُحاول مَّنْ خَلَال مُعْرِكة بيروت تعميم الحالة اللاطائفية على كل المناطق وطرح بعيل من هذا الطقم السياسي الحاكم فالمشروع البديل الذي نتبناه هو التنمية الاقتصادية وليس تنمية اهل الحكم

🕭 النائب السابق زكي مزبودي زار نقيب المحررين ملحم كرم متمنيا على حكومة الانتخابات الحد من أعمال الرشوة واتاحة المجال أمام تكافؤ الفرص. • دعا المرشح للمقعد الماروني في الشوف ليلي قريلدي ابناء الدامور المقيمين في البلدة الى المعاملة عند المسابعة مساء غد الخميس لعرض برنامجه الانتخابي.

♣ رشحت نقابة مصانع الغزل والنسيج رئيسها سليمان خطار لدائرة الشوف. أجال الرئيس عبر تحرافي على بعض قرى الضنية، يرافقه المرشح العميد عبد الدميد خربطلي، واطلع على اوضاع الإمالي، وشملت جولته بلدات بقاعمفرين عبد الدميد خربطلي، وأمالة الإمالي، وشملت بولته بلدات بقاعمفرين على المرشح ال وكفرشلان وكفرجبو حيث اقيم ممرجان خطابي. والقى الرئيس كرامي كلمة اشاد فيما "بالعيش المشترك والانصمار الوطني الذي تنعم به البلدة". وطالب "بالانماء

﴿ قَالَ النَّائِب سليمان فرنبيه في لقاء شعبي اقيم في مقر مؤسسة "المردة" – بنشعي ان "الصحقية مي امم شيء في العمل السياسي". واكد اعتماد لفة واحدة مع الحلفاء في الاستحقاق النيابي". ﴿ وَلِيس حَزَّبِ الْكِتَائِبِ جُورَج سِعَاتِهُ مِنْطَقَةً عَكَار يرافقه وقد من الدزب. وشملت جواته مكتب "حزب البعث العربي الاشتراكي" في حلبا ومطرانية عكار للروم الارتونكس والنائب كريم الراسي في بلدة الشيخ طابا والسيد عمام فارس في بيئو – عكار وبلدة بقرزلا. واستضافه امالي بلدة عكار المتيقة

🗣 استقبل المرشح للمقعد الماروني في زغرتا — الزاوية سمير حميد فرنجيه له المحمد المراسخ المحمد المراوي في زعرت المراوية المهدد خطب طبيعة وفودا شعبية من مناطق الشمال اثنت على بيان ترشحه ثم عقد لقاءات مكثفة مع اركان "القوة الثلاثمة" وحلفائه من المرشحين في اطار التحضير للمعركة الانتخابية وتشكيل اللائحة، واوضح ان الانتخابات في الشمال لن تكون نزمة سملة امام المرشحين في اللوائح المعلية". واعدا "بتحقيق مفاجآت تقلب

🤻 اعلنت المحامية مريم الشامي ترشيح نفسها الى الانتخابات النيابية عن المقعد الشيعي في قضاء النبطية. وهي المرة الأولى تعلن امرأة ترشحها لاحد المقاعد الثلاثة لقضاء النبطية. جافا من مكتب مرشح الجنوب حسين اسعد قشور أنه مرشح للمقعد الشيعي في قضاء صور وليس في قضاء النبطية كما ورد في "النهار" امس. • أعلن السيد عباس شرف الدين ترشيحه للمقعد الشيعي في منطقة

 أعلن حسين زينب ترشيحه للمقعد السني في حامييا – مرجعيون في مؤتمر صحافي عقَّدُه في مكتبه في بئر حسن في حضورٌ حشد من اهالي المنطقة." و المحامي كلود عاروري المرشح للمقعد الماروني في جزين جال في مناطق في مناطق في مناطق في مناطق في مناطق في شرق ميدا امتدادا الى النبطية شارحا برنامجه الانتخابي، مركزا على التغيير والتصاق المرشح بالناخب في معاناته اليومية.

مرجعيون - حاصبيا، وذلك في لقاء ضم فأعليات من الشريط المحتَّل في بيروت

مولوي محل يكن في الساعات الاخيرة مُوريس فَأَضَل بشائعات، واحمد كرامي بـ"نصائح" وفتحي يكن بترشيحات ولقولا غصن بشروط

الثالثة تركب أيضاً من خليط؟

"الشمالية - ٢" تخضع للتبديل

ليتنى كنت متنية

الشواطئ.

وبحقيبته الوزارية.

واستقلاله وتحرير جنوبه نصب عينيه، فما تنقَّل، مثل خصومه، من اليمين الى اليسار بدون رادع ولا وازع. ليتني كنت متنية لاقترع لمن يدافع عن ارض الوطن، كل الوطن، ضد من يحمي اجرام الكنسارات وردم

ليتني كنت متنية لاصوّت لصالح المواطن الاعزل ضد

من احتفظ بلوائح المقترعين لنفسه بدون وجه حق،

وضِد من يراهن على توظيف ألوف المجنسين الجدد

ليتنى كثت متنية لتقترع للقاه المعارضة البرلمانية الجريثة مع المعارضة الشعبية المعتدلة في وجه من جعل من الموالاة المنتفعة ومن الانتمازية السياسية فلسفة

ليتني كنت متنية لاقترع للائحة تخوض المعركة

يبرنامح شامل واضح ضد اخرى يكاد برنابجها الثوحد ان

يكون رغبة رئيسها في الامتفاظ بمقعده النيابي

ليتني كنت متنية لِاصوّت بحماسة لنسيب لدوّد والبير

ثربا شاهين

والمناطق، مدروزة درزا الى جانب بعضها البعض كأن الائتلاف الانتخابي

الذي لم تحققه اللوائح حققته الجدران

متجاوزة القرار الحكومي المؤكد بالقرار

البلدي والقَّاضي بتَعْرَيم صاحب كلُ صورة من ٥٠ الف ليـرة الى ٥٠٠

الفُ ليرَّة اذا لم يلتَّزم المكان

ركبت "الثالثة"؟

وانا كان الحديث الانتخابي سيد مقلمي الرصيف في الفيحاء، فلنه دار بدع حول "الاولى" للى ان ولدت في "الشاطيء الفضي"، وبار حول "الثانية"

الى ان تلد وراح، الآن، يدور حول

"الثالثة" المنتظرة ولادتما "خارج البلزار

المالي المعروف" مؤلفا نواتَّها، أو

متمنياً تأليف نواتها من: بطرس حرب

وحده او مع شريك في البترون، محمد

الجنسر ومصياح الاهتب وطه تأجي

ومصطفى عجم في طرابلس، فارس بولس ومرشح آخر في الكورة، توفيق معوض في زغرتا، فؤاد العلي وعثمان

العثمان وغسان الاشقر وفوزي

شلموب وجوزف مخايل في عكار

محمد الفاضل وقاسم عبد العزيز

ومحمود طبو في الضنية. ولا يندر أن تبد من يقول لك: "خلص ركبت

"القوة الثالثة"

شمالا

الثالثة. ويكرا بتشوف".

المخصص لرفع الصور.

مخيبر ورفاقهما جميعاً، فمتى لينان امسى اليوم قلبه.

"ليتني كنت متنياً" قول تسمعه كل يوم، وفي عموم

لُّو كنت متنياً، لما قاطعت منه الانتخابات، سمعت احدهم يقول، لأن في المتن معركة سياسية حقيقية، لا تفافس وهمي بين لوائح معلبة وتحالفات انتخابية

ليتني كنت متنياً، قال آخر، لإقترع لمن يسعى فعلاً

ليتني كنت متنياً، قال ثالث، لاسمم بصوتي في المعركة الدائرة بين من يحترم رأي المواطنين، وَفُد مَنْ يستقل إجمزة الدولة الامنية في معاركه الانتخابية

واتا بدوري اقول: ليتني كنت متنية القف الى جانب

من دافع بشراسة عن روح الدستور ونصه، من عمل

لدولة القانون، من وقف في وجه مشاريع قواتين مريبة،

ضد مبرّري التلاعب بالدستور والقانون لمصلحة أشخاص،

ليتنيُّ كنت متنيةً لاضم صُوتي الَّى اصوات من يسعَّى

لاحقَّاقُ حقوق المواطنينُ بلا مُنَّة، بدلاً مُن مسَّوُّولينَ يستغلّون سلاح "الخدمات" لاذلال اللبناتيين، ومنع

ليتني كنت متنية لأقترع لمن وضع سيادة لبنان

حقوقهم عنهم، الآ من خلال الاذلال والواسطة."

الشمال – من أدوار الزغبي: حتى ليل أمس كانت "اللائمة الثانية" الشمالية لا تزال تتعرض

هاجس الاكتمال

الأولى في البرلمان اللبناني في ١٩٩١

بالتعيين وفي ١٩٩٢ بالتزكية،

ومقعدا مُلْرُونُيا فَي طرابلس لخصوصية

مارونية (النائب جان عبيد) ملأتٌ في

١٩٩١ بالتعيين مقعنا ملرونيا شاغراً

كميل شمعون، وملأت المقعد المأروني

المستحدث في طرابلس، في ٩٩٢ ("،

وبعدما ولدت الائحة التضامن

الوطُّني ۗ باثِّتلاف ناقص (للرئيسُ

الدريري صديق واحد) رأى المتقدمون

في "اللَّائِمة الثَّانية" أن تكتمل

لائتتمم بـ ١٨ مرشحا لا زائد واحد

ولا ناقص واحد، وراحوا يعانون

ماجس الاكتمال او أعنته من غير أن

يسربوا مسودة تلو مسودة كمآ

وصويف انهأا أقبالة تعثر الاكتلاف

الاول، كادت تلد بمجموعة حلفه

اقوياء وتصبح أولى، وسماها المراقبون الشماليون "لائحة الاقوياء"

استناناً آلى قوة "الجماعة الاسلامية"

في طرابلس والضنية وعكار، وقوة "المعارضة الطرابلسية" في طرابلس،

وقوة موريس فأضل في الوسط

الُسُني، وقوة بـطرس حُربُ في البترون، وقوة جبران طوق، ومن يمثلُ في بشري، وقوة نقولا غصن في

الْكُورة، وقو مَخَايِل ضَاهِر وريَّاضَّ

الـصراف في عكـار، وقـوة المـرب

الشيوعي، والْقوة القومية المستقلة

الواقَّفَة على مسافة وأحدَّة من اجنحة

الدزب السوري القومي الاجتماعي، وقوة اصدقه الرئيس الياس المراوي،

وقوة المنطقة الرئيس رفيق الحريري، وقوى "العوني" السابق و"الكتلابي" السابق و" القومي" السابق والكتلابية الى "التقدمي الاشتراكي" وقوى المال و السلطة والاعتدال والقرابة

غير ان عرض قوتها، او في كلام

شعبي عرض عضلاتهاء اصابها بنكسة

فتم استبعاد بطرس حرب وشارل

أبوب وحسن عزالدين ومحمود طبو وغسان الاشقر وجوزف شيخاني

وشريف صاغبة وجوزف مخايل وجورج

موراتي وعثمان بشير العثمان، وفؤاد

العلي ومصباح الاحدب ونبيل المكيم

ومخايل القارى وغبريال دريق

وفارس بولس ولم يترشح نادر سكر

ومنوال يونس. وتم تَشتيت أصواتٌ

الناخبين القوميين والشيوعيين والدريريين والمراويين والكتائبيين

والاسلاميين والعونيين والاحرار

والمداقة

فُعلتُ "الأولى" قبل ولانتما.

بالتزكية.

ني الشوف كان للرئيس الراحل

لتمثيل الناس ضد من ما انفك يمثل عليهم.

ولتنفيذ مآريه،

لتغيير وتبديل ، رغم ان موعد اعلانها رسميا حدد في الاولى والنصف وروبير بولس وسليم كرم يقيود، وعمر مسقاوي بردود، الى درجة بعد ظمر اليوم في منتجع "نورث كشف معها النقيب سمير الجسر "مؤامرة على اللائحة المنشودة ألتبديل قضى بأن يحل الشيخ لاعلاتها الى ميغة ١٩٩٢ الضعيفة فيصل مولوي في اللائحة محل النائب وغير المكتملة"، وقال رئيس غرفة فتمي يكنّ. وقد اعلنته "الجماعة طُرِينُس سابقا حسن المثلا، "يفعلون الاسلامية" بالبيان الاتي:" بناء على بها ما فعلوه باللائحة المستقلة عندناً". طلب المرشدين النكتور فتحي يكن والمهندس عبدالله يابتي قررت حرية، خرق، ففة مشكل الجماعة قبول اتسحابهما من الترشيح وربما كان البطريرك الماروني مار للانتخابات النيابية اسنة ١٩٩٢، تصرائله بطرس صفير، المصطاف في وترشيح فضيلة القاض المستشار الديمان شمالًا، يشير الى اركان هذه الشيخ فيصل مولوي للأنتخابات عن

المقعد السني في مُدّينة طرابلس". وكان ترند في كواليس اللائدة اختيار حلفائهم في اللائحة "وثمة من نهارا أن ثمة مشكلة ما لدى الثلاب يزيد على كلامه وامتنع عليهم اختيار یکن سیتولی حلها منفردا او تتولی "الجماعة" مجتمعة حلها. انفسهم في اللائحة" بَعلَيلُ أَنْ مرشمين في مختلف اللوائح لم وفى قراءة سياسية لرسمة يستطيعوا تحديد مواقعهم، لا قبل الائتلافُ الثَّالَي الرسَّمِيةَ في الشَّمَالَ، يتبين انها كانت، اولا واخيرا وبين – التحول في لائحة ولا بعده. ومن الامثلةُ: أن رَجْلُ الاعمالُ عصام فأرس لم يفلح في تسمية "الفارسي" الثاني "انطمان حبيب معه في "الاولي" "اتطوآن حبيب معه في والنائب السابق موريس فاضل في

اللائمة وغيرهم عندما تحدث في عظة

الاحد عن مرشحين "امتنع عليهم

بين، هاجس الاكتمال او لعنته، وغرور للقوة او نشوتها، ووهم الدرية أو ضريبتها، وهم الخرق أو وسيلته. الشرائية" والمدامي ُ نَقُولاً عُصِنَ "الثماني" مذايل القاري في "الثانية" كان مرسوماً لماً، في بداية المعركة شمالا (راجع "النمار" ابتداء والبرشح احمد كرامي صيقيه جوزف شيخاتي وغسان الاشقر والمرشح من ۱۷ مزيران) أنّ تكون ناقصة مقعدا مارونيا في زغرتا لخصوصية زغرتاوية (النائب سليمان فرنجيه) سليم كرم زميله جوزف مخايل ومقعدا ارتونكسيا في الكورة لَخْصُومِيةَ كُورَأتِيةَ ﴿ وَزَيْرِ الْأَعْلَامِ فَرِيْد مكاري) ومقعداً سنياً في طرابلس اخصوصية طرابلسية (الأمين العام الارتُونَكسي الثالث في الكورة كادت تقسم العرب ثلاثة اعراب: "موريس القطرى لمزب البعث العربي الاشتراكي عبد الله الشهال) ومقعدين عُلويين في طرابلس وعكار تنصوصية علوية جات بالنائبين علي عيد وعبد الرحمن عبد الرحمن، للمرة

فاضل يؤيد غبريال دريق ولكن تبين لاركان اللائمة أن ماكينة دريق الأنتخابية تستند في شكّل اسأسي الى ملكينة احد اقطاب اللائحة الاولى. ونقولا غَصن يؤيـد مخايـل اتقاري مرشح اللحظة الاخيرة قبل انتماء مملة الترشيح، ولكن تبين لهم أنه صديق شخصي للوزير فريد مكاري والنائب سليم سعادة. واحمد كرآمي يـؤيـد جوزف شيخاني، ولكن تبين لمم أنه صديق الوزير الفضل شلق العازف عن الترشح. وتبادلوا الـ"فيتواتُ" على المرشحين التلاثة وكادوا يطلعون فجر التلُّثاء بصَّيعَة التنائي الكورَّاتي غَصَن -بولس، وجَرت محاولة "غُصَنْيَة" أخْيرة لأثبات أستقلالية القاري وبعده عن مختلف التيارات السياسية والانتخابية وصداقته مع ٢٨ نائباً في الشمال ومختلف المراجع لكنما لم تثمر. وارتأى المجتمعون ان يستشيروا وبركي مصحفون أن يكون الرئيس رفيق الدريري بأن يكون المهندس حنا العيناتي "فضة مشكل" وحلا وسطا، خصوصا انه "مرشح قومي مستقل يقف على مسافة واحدة من مختلف اجنعة حزبه"، فأتصل الرئيس الدريري بالنائب سليم سعانة وابلغ المجتمعين ان

والنصف فجر الثلثه. شعب مفتار؟

سعادة لا مانع عنده من تسمية

العيناتي و"ما عنده مشكل مع احد"،

فتنفسوا الصعده الساعة الثالثة

مل ثبثت نمائيا لأئمة "الاصلاح والتغيير"؟ في كواليسما ان "مشكلة ما" لدى النائب فَتْحي يكن سيتولى حلماً منفردا، او تتولى "الجماعة" مجتمعة حلماً. ولكنما أن تؤخر ولادة اللائحة ظهر غد في منتجع الـ"نورث مارينا" (المنارة سابقا).

وقد يكون سابقا لاوانه أجراء وقد يحون سابحا موسد ابرا مقارنة بين "الشماليتين" ومن يمكن، هناء ان يخرق مقعدا هنالك اتما الظاهر الآن ان الرأي العام الشمالي بات مقتنعا، اقتناعا تاما، بأن من اعد رسمة الائتلاف الانتخابي الأول، رسم رات الائتلاف الانتخابي الثلقي تحت سقف سياسي واحد، آلى درجة ظهر معها ان الفروق الـ ١٨ في الرسميتين ليس

سملا اكتشافما

زائر طرابلس مثلا يتوقف في ساحة عبد الحميد كرامي حيث كلمة مجسمة "آلله" لمام صورتين: اولى للسيد احمد كرامي فوق مبتى "بنك مصر ولبنان" وقربها لافتة ضخمة "الشعب هو المرجعية" وثانية في ترتيب زمني، للركيس عُمر كرامي فوق مبنى "بنك لبنان والمعجر" وقربها لَافْتُهُ شَخْمَة "الشعب أَخْتَار المرجِّعية". والمار في شوارعها تستوقفه صور المرشحين من مختلفُ اللوائحُ

عقد أركان لائحة "القوة الثالثة" في الشمال أجتماعا لمس في منزل الدكتور نواف كبارة في طرابلسُ وبحثوا في ما الَّتِ اليهُ تُطوراًتِ المعركةِ الانتخَابِيةُ في

الشمآل وتوقفوا عند قانون الانتخاب الذي اقرة مجلس النوابُ أمس "بما ينطوي عليه من مخالفات دستورية وقانونية، خصوصا لجمة الممل وأتَّفَق المجتمعون على موعد نهائي لاعلان لائحتمم في اجتماع عام يعقد نمار الجمعة المقبل. استنكار اعتداء

طرابلس - "النهار": من نقيب اطباء الشمال الدكتور برهيم الجوخدار: "بعد تعرض الدكتور (الطبيب) منوال يونس لأعتدا عاشم مبيحة الثلثاء في ١٢ من آب ١٩٩٢. تعلن نقابة الاطباء في لينان الشمالي استنكارها الشديد وتطالب المسؤولين بالعمل فورا على ملاحقة الفاعل ووضع حد لمثل هذه التعديات على الجسم الطبي وانزال اشد العقوبات بحق

على طبيب شمالا

رومانيا ٥٤٥ ماليزيا ٩٥٠\$ رودوس ۳۱۰\$ الله

اسكندرية القاهرة ٣٢٥\$ تذكرة + اقامة مع فطور + تتقلات Voyages Lutèce Hamra near Olympic Air Tel. (01) 340375/6 (03) 203123

3 S TRAVEL & TOURISM Hamra Saroulia Bidg. 2nd Fi Tel. (01) 342881/2 - 351332 (03) 638879

انترسبيس تورز **Inter Space Tours** سطنبول ٥ ايام ٥ ٥٢٥ اثینا ۸ ایام ۱۹۵۰ اثینا میکونوس ۸ ایام ۵۲۱۵

تينا والجزر اليونانية ٨ ايام رودوس ۸ ایام ۲۱۰ ايطاليا ١١ يوماً ١٥٠٠ عليزيا ١٠ ابام ١٠٠٥ القَاهَرَة ٦ ايام ٥٦٠٠ القلمرة اسوان والاقصر ٨ أيـام

جديدة المتن شارع الحكمة ت ۲۵۵۲ م

YAY2PA - 73.PPA

جبيل العتيقة حضنت اكبر مهرجانات المعارضة الكتلة: سنظل نقول "لا" حتى يرحل الجميع ويبقى اللبنانيون شمعون: كل ورقة اقتراع جريمة والمواجهة الأحد



كتبت هالة حمصي: "زينوا الساحة والساحة لنا". وهي كانت امس جبيلية ومعارضة – مقاطعة. نزلوا اليما والمبوما اكثر من ساعتين رافعين الاعلام اللبنانية واعلام حزب الكتلة الوطنية، ولم تعب شعارات العميد التي لَزَرتُها فَي الصَّفُوفُ الطَّفِيةُ صور "العماد".

أتصار حزب الكتلة الوطنية واللقاء الثلاثي " استضافتهم جبيل العتيقة ليلاً وتعديداً في مطعم "أوفيو بور". التمفيق الدار وميدات التأييد المتعللية في كلّ جانبٌ وُصوب دلت على حماسةً الجمهور الذي أتى من كل الفئات للقاء اركان المعارضة. وتميز مهرجان المقاطعة باته انتهى كما بدأ حامياً حاراً. وكان الاشخم في مهرجقات للمعارضة.

وتعدث في المهرجان ركيس حزب الوطنيين الاصرار دوري شمسون والنكتور يوسف سعدالله الخوري ممثلآ العماد ميشال عون، وامين الدَّلْخَلْية في حزب الكتلة أبرميم أسطفان والنكتور توفيق المندي والأزميل جبران تويني وعفو اللجنة التنفيذية في حزب الاكتلة نصري فضول والسيد شاكر عون بلسم "المعارضة الكتافيية" وجورج شكور عن أهل الفكر" والشاعر سمعان خيرالله. وختم المهرجان باتصال هاتفي من

وهضر المهرجان رثيس مجلس حزب الكتلة الدكتور سليم سلهب ومغوض التارجية في الحزب جوزف العم واعضاء اللجنة التنفيذية والسيد بيار امين الجميل ممثلاً والحد الرئيس الجميل وحشد من المناصرين.

تويني بعد تقديم من المكتور جورج عيسى، القي تويثي كلمة قال فيماً: القاؤنا الليلة ليس للَّقَاء الثلاثي فعسب. بل أصبح لقاء أجميع اللبنائيين لانه يمثل كل الشعب وجميع للمواطئين للذين

"مغيب شمس العهد والدكم"، وقال ان "الجماعة اصبحوا متقدمين على صعيد

التكنولوجيا، بحيث يطبخون القواتين في "الميكروويف". أذلك كانت من دون أي

نكمة. ويقولون لنا: يجب لن تعتبروا ان

الانتخابات وأجب مثل الصلاة، وهم من

لا اريـد ان تـقـاطـعـوا مـن اهـل

اشخاص، فندن لا نريد معارك شخصية. اريدكم ان تقاطعوا لانه لا يجوز مدر

ياعوا الله والملكوت (...)".

لديهم كرامة. وهو اكبر استفتاء شعبي حقيقي للواقع اللبناني الرافض تذويب الوطن وتزوير الانتخابات، وهو رسالة واضحة آلى الحكومة المسلوبة الارادة. واوجه كلامي الى من لا ينزالون مترددين حيال المقاطعة، مؤلاء يجب ان يتسائلوا ماذا حصل حتى ألأن؟ وكيف تعاطينا كمجموعة مع قضية الانتخابات؟ ويجب ان ينظروا الي كيغية تعلطي المسؤولين مع قلنون الانتخاب والمجلس النستوري قبل الطعن في

ىماء ٢٠٠٠ شميد وكل ورقة تنزل القادون وبعده ومع قادون الانتخاب المعدل(...). في مندوق الاقتراع يكون مادبها مشاركا في جريمة ترتكب في حق لبنان (...) لقد وعينا التزوير ولن نشارك فيه او في مخطط انماء لبنان. الانتخابات ولا أن تتمثلوا في مجلس اللواب، بل يريدونكم مثل صور المرشمين المعلقة على الجدران هذا المخطط موجود وانتم وحدكم تقدرون على مُواجَّمَتُه. والمُواجِمةُ ستكون العد للمقبلُّ. لتسلمموا في عملية قضم لبنان(...) لذلك، يجب أن تقولوا "لا" وان تبقوا ففول ثم تكلم فضول فأكد موقف حزب رؤوسكم مرفوعة. واسمعوا صوت ضُمَيركم ولا تُقَدموا ألا على ما يمليه الكتلة الوطنية "الرافض الانتخابات تمت ظلم الاحتلال". وقال: "سنظل نقول "لا" عليكم النماية ليست بعيدة أتا متفائل. وكونوا الاحد المقبل مع قيامة

لبنان الدر السيد المستقل". حتي يبرحل الجميع ولا يبقى غير اللبنانيين. يبدو أنه مكتوب على لبنان ان يعلم دول الشرق الأوسط الحرية ورأى شمعون في مغيب الشمس والاستقلال. لذلك سنظل نقاتاً شابكين الايدي لنكتب بدمنا على اذر

حواط... با حواط تعرض امس مناصرو المرشح للمقعد الماروني في جبيل جان حواط لمندوب "النمار" الزميل بيأر عطاالله بالضرب وحطموا

كلميرته بعدما انخلوه منزل المحلمي حواط عنوة. وكآن عطالله لدى حصول الدادث يلتقط صورا الاشتباك بالايـديّ بين شـبـانّ مـروا في موكب سيار املم منزل حواط

وتوضيحها، يرى للوزير طبارة أته

يستفاد مما سبق ان النوافذ التي

قَد سُدَّت في القالون الدالي عبر

التزام القرار الدستوري فيمآ خص

القانون السابق. ولما كأن هذا القرار

بمثابة القضية المحكمة ألمبرمة فمو

يسرى على كل السلطات. وهو أتاح

الاستثناء في ظروف معينة. ولا يمكن

تاليا الطعن من منطلق حدد قرار

المجلس الدستوري الموقف منه. والا

فان نلك يعيدنا آلى دائرة الموضوع

تفسُّه. واذاً فَأَتَه كما أن عَلَى الدَّكُومَا

التزآم قرار آلمجلس الدستوري وهي

فعلت في القانون المالي، كذلك على

قضاة الانتخابات

الفاصة بأقضية الجبل والتي ستجتمع

البوم في وزارة العدل، قمي جرى

تأليفها بمرسوم صدر عن رئيس

الجممورية اليلس المراوي والوزير

طيارة عَلَم ١٩٩٥. ومنذ نلك الوقت

جرى تعديل في تأليفها نظرا الى ان

بعض اعضائها لم تعد تتوافر فيهم

أموأصفات المطلوبة. فركيس لجنة

القيّد العليا يجب أن يكون رئيس

غرفة استئناف في المحافظة. وأذا ما

لَّتُقُلُ الَّى منصب أَخْرِ خَارِجِ المُدَافِظَةُ يفقد حق البقاء على رأس اللجنة

المعنية. ثم أن هناك قضاة تقاعدوا أو

اعتذروا عن الاستمرار في معمتهم

فوجب تعيين بدائل منمم، والجدير

نكره ان قانون ١٩٦٠ يحدد لكلُّ

دلأرة أنتخابية لجنة قيد برئاسة قلض

وعضوية لمد رؤساء المجالس البلدية

لى الدائرة او أحد اعضاء هذا المجلس

ومُوطِّفُ في اللَّحوالُ الشخصية. وبهذا

يكون لعينًا في محافظة جبل لبنان ٦

لَجَانَ قَيدَ لـ1 ٱقضية. وتسميلا للعمل

وتوزيعا لأعبائه جرى تأليف ٢ لجان

قيد احتياطية لمولجمة طوارى، العمل.

وهكذا صارت هناك ١٢ أجنة والي

ذَّلك هناك لجنة عليا يمكن استكتاف

قرارات لجان القيد أمامها وتنشأ في

كل محافظة وتقابلها لبنة علياً

وأوضح طبارة ان اجتماع اجان

القيد اليوم سيكون لتحضير العمل

الاحد المقبل والتأكد من تـوافر

رستأزمات العمل على الصعد كلها

خصوصا ان هذه اللجان ستتسلم

مَدَاضُر ١٠٠ قلم في اقضية الجبل في

خنام عمليات الاقتراع ونتولى تنظيم

كل محضر لجنة خلصة في كل قلم.

وستنتقل لجان القيد الى مراكزها في

الْاقضية قبل يوم ولحد من الاقتراع

أي يوم السبت. وفي منه المراكز

يُجِبُ التَّأْكِدِ مِنْ جَمَّوْزِيةَ المِكَانُ

ووسائل الاتصال كي لا تُبْرَزُ لأحد ايةً تُعْرَة تَعْوِق عملَ اللَّجِانِ لذلك

سيتبادل المجتعون اليوم الأراء في كل

التفاصيل وستكون خبرات بعض

المجتمعين ولا سيمآ مديري العدل

والداخلية وعدد من القضاة في متناول

البحث لكي يأتي استحقاق الجبل

مأؤشرا اللَّى مَا سَتَكُونَـهُ سَاكَرِ

الاستحقاقات في بقية المحلَّقظات.

احتياطية تواكبها في العمل.

وبالعودة الى لجان القيد الانتخابية

مجاس النُّواب التَّرَّامِ هذاًّ القرارِ.

ومناصري الاخير.

شاكر عون تلاه شكر عون بكلمة لوضح فيما "فنا حسمنا في المعارضة لمرا تاريخيا واستخلمنا العبر واسقطنا الدفاتر لُّعتيقة من دون تُردد. ولحن فيُّ مسارنا الى وطن الدرية والكرامة موهدون للوصول آلى وطئ ولعد

لوحة من لوحات لهر الكلب المغرية(_)

المؤلمرة على لبنان لا تزال مستمرة

وقد نبه اليما جميع لللبنانيين الاوفياء.

فحياة الامم لا تقلس بمرحلة صغيرة، بل

شعبم وللقائد العميد آده اتبت هذا

الامر فطول ٥٠ سنة لم يكنب على

لن المعارضة الوطنية منضمة للى صوت البطريرك الماروني الكاردينال صغير والأسأقفة والمظمين تقول لكم ان حُرِملَّتُكم المشاركة في الانتخابات يوم حرمان التفاحة المسممة. فلا تأكلوا للتغلفة ولا تدخلوا لللعبة الجهنميا فالمقاطعة واجب، وانتم أمام هميركم".

الخوري واكد الخوري "اتنا أليوم واحد، نحن كتلة وطنية واحدة وحزب وطني لبنائي واحد وتيار وطني لبنائي واحد، ولدينا برنامج سياسي، والانتخابات المهزلة برنامج سياسي، والانتخابات المهزلة مرعلية وليست سوى انتخابات تعيين (ــ) وباصدارهم القانون المعدل جعلونا ر نترجم على القانون الذي طعن فيه أن غاية الانتخابات مي ازالة لبنان. وكل مرشح يدعي آله يمثلناً كما كلّ تلُّدَب يدعي آله منا هو كانب. فأطعوا الباطل فالانتخابات باطلة وانتصروا الحق. فله الغلية. وأن البلطل

كان زموقا". وَالْقَي شكور كلمة؛ ومما قال: "لهم ياستهم ولنا سياستنا. لهم ابنائهم ولناً لبنائنا. لَهم موالاتهم ولنا معارضتنا. سياستمم هي فن الممكّن والتمّكن. وسياستنا هي الرواية السامية لما يجب أن يكون واعتناق للقيم وصون لكرامة الانسان والوطن، لبناتهم صغير حقير دامع ومسلوب الارادة ولبناتنا لينأن العظمة ومهد الحضارات لهم موالاتهم لنهم يخلفون وطلاب مصالح وعبيد

كرسي ومال، واناً معارضتنا لاننا شُجعان والصار حق وتدافظ على روح الأمة التي الهندي اما الهندي فأكد ان "منطق المقاطعة لا يمكن أن يكون مجزأ ومو شامل كأمل وجذري. أنَّمَم يُريدُون زيادة نسبة الاقتراع لشرعنة مجلس النواب الجديد وجوابنا هو المقاطعة الشاملة. ندن آليوم في خطر، يريدون مجلس نواب ينفذون عبره ما يبغون لضرب الكيان اللبنائي وللعيش المشترك وضرب لبنان والمائم بريدون تحويلنا كأكنات بيولوجية، ولكن علينا أن نرفض. وأؤكد أَنْ قُطْيِةَ الْمَقَاطَعَةَ لِيسَتَ مَرْطَيَةً، بِل هي مرحلة أولى في المسيرة ونحن لن ننقَّسمُ والتَّصَيَّم كُبير عندٌ الجَميع لَكيَّ نَبِقَى صَفَا وَلَدِياً".

وبعدما القى الشاعر سمعان خيرالله قصيدة تعدث اسطفأن مؤكداه ألقكم أتم للذين تمنعون التأريخ. التاريخ هو النسان الذي المتجذر في العمق، التأريخ سيقف لمام القطارات التي تصفر، هل تسمعونها؟ ثمة قطارات متجمة الى البدر أتسود واللفيلات؟ والشمس. واخرى متجهة الى سيبيريا. نحن سنركب قطارات سيبيريا لنؤكد للعالم أتنا ندافع عن الدرية بالشقاء والتعب

ويعد اعرار على اتصال بالعباد عون جرت محاولات عدة باعت كلها بالفشل، غُيْر ان مُعاولة أخيرة نجحت فتحدث وسط متلقات مناصريه. وتلا فصلا من العمد القديم في الكتاب المقدس عن جدعون وجيشه. و**قال** ان البيطال النين يصمدون مم قلة والغونة

ثم أنطلق الدهور في تظامرة سيارة جالت في جبيل والجوار

جبل لبنان اذا لمَّ يوقع النولب مرة ثانية عريضة تطعن في قانون الانتخاب. اجوا البلاد انتخابية في امتياز، لا حديث إلا عنها ولا هم الا معها.

.. وحده الخليوي دخل حديثا بورصة الانتخابات. للوهلة الاولى، يبدو دور هذا عامية على "السيلولير" هذه الايام وستشتد حرارتها في أيام الاقتراع أذا كتب أوائل تَمُوزَ وَوصلُت نسيّةَ الطّلبات الى ١٠٠ يومياً. في البداية اعتقدناً ان هذا التماقت مرده الى تواقد اللبنانيين المفتربين لقضاء فصل الصيف في لبنان

وحاجتهم في خطوط هاتفية. ولكن سرعان ما أدركنا ان الدمى الانتخابية لرتدت ليجابا على سوق الخليوي لما يؤمنه من خدمات". ويبدو ان الشركة تحمنت شد هذه "الطحشة" فبدأت قبل مدة قصيرة تأمين

شمريا، ممادر "سيليس" اشارت الى ان "معدل الاتصالات على الشبكة الخليوية شهريا. مضادر "سيليس" اشارت الى ان "معدل الاسعادت على الشبخة الحليوية بلغ ٧٠٠ دقيقة في تموز الفائت في وقت سجل ٢٠٠ دقيقة في حزيران". محامي شركة "ليباقسيل" نبيل فغالي رد اسباب الاقبال الشديد على الخطوط الخليوية إلى عاملين "أولهما إن طبيعة التفطية الاعلامية للعملية الانتخابية تتطلب وسأقُلُ اتصال فورية بين المندوبين ومراكز عملهم الامر الذي دفع الوساكل الاعلامية الى تقديم عشرات الطلبات. أما العلمل الثاني والامم أمو الدور الذي سيلعبه الخليوي في تنشيط الملكينة الانتخابية للمرشحين وكشف فَعُلِّي "تَنَا تَلَقِينَا في الأسيوعين الأخيرين طلبات مباشرة من النواب والمرشحين الذين للحوا على تأمين خطوطهم في اسرع وقت ممكن لقاء وعود مغرية، حتى أن أحد المرشحين البارزين طلب استلجار الف خط مع أجهزة أمدة شمرين لتأمين شبكة اتصال بين المفاتيح الانتظبية والمندوبين".

مقابل مبالغ معينة من المال. ولم يتوان مشتركون عن تأجير خطوطهم لبعضً

مشاكل عند تسديد الفواتير". الماكينات الانتخابية على هذا الجهاز الصغير؟

المضور أو عدم لكتمال النصاب المنتظر. موفِّق اليافي مدير الحملة الانتخابية للرئيس سليم الحص اكد "أن هذا الجملا سيحرك الملكيَّنة خصوصا يوم الاقتراع، فمو يسملُ عملية التنسيق بين افرادُ المُلكينة الانتخابية الواحدة والموزعين على اقلام اقتراع عدة، اضافة الى تشجيع

الناخبين على التوجه الى مراكز الانتخاب". التحبين عن الوجه الى فرضر التنصب . ورغم أن اليافي كشف عدم رواج للقليوي في ملكينة الحص الانتخابية الا انه تخوف من تعطيل دوره في اللمظة الاخيرة، "فلا شيء يمنع اصحاب السلطة من القيام بذلك لذا علينا مراقبة الوضع خلال انتخابات محافظتي جبل لبنان والشمال

الضغط على الخطوط، للما أمكان صدور قرار في اللُّحظة الاخيرة يمنَّع لمذال التجهزة الى مراكز الاقتراع.

رأي قانوني فمل في تاريخ القانون اللبنائي نص يعظر دخول الاجمزة النقالة الى المراكز

المحلَّفي غسان منيير اكد أن "لا نص قانونيا يحظر هذه الظاهرة. صحيح انها المرة الاولى تجري انتقابات نيابية في حضور القليوي الرقمي (digital) لكن عُلتون الانتخاب الذي مرور في الستينات لم يعترض على اختراق اجمزة الاتصالات اللاسلكية مراكز الاقتراع".

السرية في تدركاتهم واتصالاتهم في هذه المواسم والظيوي يؤمن لهم هذه السرية اكثر من الهاتف العادي المعرض التنصت".

من اليمين؛ جو اونائيان، مثير الفطيب، النقيب مدمد بعليكي، نظمي لوجي، رمزي النجار.

تعريفا بمِشروعها السياحي "عالم السندباد" في منطقة ضبية عقدت شركة "لايزور هيل" أمس مؤتمرا محافيا في نقابة الصحافة حضرة النقيب محمد بعلبكي ونظمي اوجي رئيس مجموعة جنرال مديترتيان CMA ونقيب المهندسين السبق منير الخطيب ومدير شركة "ساتشي أند ساتشي" في بيروت رمزي النجار ومهندسون ومهتمون بالقطاع السيلدي وأعلاميون لفتتاحا كلُّمة ترحيب من النقيب بعلبكي تمنى الترممار للمشروع السياحي ولكل

والبعد الثقافي وبلسم الروح يتجدد اليوم ويستقبل بصدره الرحب مشروعا رائعا يُختصر مِيزة لبنان، وفي خلفية المشروع شركة "لايزور ميل" التابعة أمجموعة جنرال مديترنيان العالية ونات النشاطات المتعددة والرائدة في السياحة وَالْفُندَقِيَّةُ وَالصِّنَّاعَةُ والتجارَّةُ والطيرانِ التجاري والشحن والاستثمار". وأشار الى ان الشركة "مُترَمة بلبنان وستحقق فيه أنجارًا للسياحة اللبنانية". وتبعه نظمي اوجي بكلمة عرف فيها بـ"جنرال مديترنيان" وهي مجموعة دولية

تأسست علم ١٩٧٩ وتتعاطى الاستثمارات على اتواعها وتتخذ من اللوكسمبور مركزا رئيسيا نما". ولما مشاريع في قطاعات المصارف والمال والعقارات والبناة والصناعة والتجارة والطيران في مختلف بلدان للعالم، ومنها بناء مجمع "عللم السندباد" على مضبة في منطقة ضبية على مدخل بيروت الشمالي يضم فندقا وفيلات، ومشروعا مائيا تُرفيعيا وشاليمات. وتددث المهندس منير الخطيب باسم شركة الاتداد الهندسي (خطيب وعلمي) التي وضعت التصاميم للمعمارية والانشائية والميكانيكية والكمربائية امشروع

شركة لايزور هيل "عللم السندباد". وشرح بو اوناتيان على الغريطة موقع المجمع السياحي ومحتوياته

هل يخترق سرية الاقلام بعدما دخل بورصة الانتخابات؟

مل دخل الفليوي على خط اللعبة الانتخابية المحتمة منذ شمرين تقريبا؟ والى لي درجة يمكنه التأثير في مسارها خصوصا خلال عبلية الاقتراع؟ "الملكينة" الانتخابية التقليدية تعتمد في الدرجة الإولى على العناصر اليشرية للترويج للمرشح وخلق شبكة أتصال بينة وبين الناخبين، فمل يسمم الدفيد الاصغر لغرامام بل في حبك خيوط هذه الشبكة كونه متوافرا بكثرة في السوق اللبنانية عموما وفي "بازار" البرشحين خصوصا؟ العَّد للعكسيُّ للطَاقَّ، والدَّخانُ الابيضُ على وشك الارتفاع في سمه معافظة

المُقَاهِرِ الانتخابِيَةِ تَتَّالَقَ فَي كل بِلَّدةَ وُقرِيةً وَدِي، بُعضها تقليدي وبعضها مستحدث. فللصور، وإن تلونت وتنوعت، ليست غريبة عن اورشليم الانتخابات. الممرجةات والفطابات والمأدب من مقبلات المناسبة. مفاتيح انتخابية، رشوات المعرجعت وسصب وسقة الموسم. وعود وعمود... كلما من موضة الموسم. 100 طلب يومياً

قَدِمَارُ ثُلُومِنا أَوْ مُلْمَصَا فِي مُسَيِّرُةُ الْمَمَلَةُ الْالْتَحْفَلِيقَهُ أَذَ لَا يَمَلَكُ عَدَد كبيرٌ مَن المرشحين ماكينات انتخابية منظمة. ولكن الواقع على الارض يكشف أن المعركة للطّيوي أنّ يكون "علّى السمع". مصادر في شركة "سيليس" لفتت الى "أن الاقبال على الاشتراكات ازداد منذ

الفطوط خلال اقل من اسبوعين بعدما كان طالب الاشتراك ينتظر ثلاثة اشمر

.. وحرارة الاتمالات ارتفعت الحمى الانتخابية لم تواد اتساعا في رقعة المنتسبين الى "ثلاي" الاتصالات النقالة فحسب بل رفعت حرارة الاتصالات بين المشتركين بنسبة ١٠٠ دقيقة

سوق سوداء ايها! وبما ان الحاجة لمّ "الابتكار" فقد دخل الخليوي الصوق السوداء. كثر ممن استصعبوا انتظار تلبية طلباتهم استعانوا باشتراكات اصدقائهم ومناصريهم في

شركةً "ليباتسيل" تنبهت الى هذه الظاهرة فاستحدثت جهازا امراقبة نسبة المخابرات. فعَلَى اوضح: "أثنا بدأنا مراقبة مدة المخابرات للتي يجريها المشترك في 84 ساعة. وعندما نلاحظ ان مشتركا سجل نسبة مخابرات غير طبيعية تتصل به للتأكد من أنه يستعل الخطُّ بنفسه والا قطعنا اشتراكه تلقائياً حُوفاً من حصول

... الانتخابات على الأبواب، والتحضيرات لما على قدم وساق. فما مدى اتكال يحتل للظيوي مركزا متقدما في الممرجانات واللقاءات التسويقية التى ينظمها

المرشحون. ولا يُقتَمرُ التسلح بالذَّليوي على المرشح فحسب بلّ يتعداهُ إلى اكبر عدد من "الزلم" الذين يرافقونه. وغالبا ما يستعينون به الابلاغ عن نقص في

وعندها نتحقق من امكان الاتكال عليه في انتخابات بيروت". "دور الخليوي في الانتخابات لن يتعدى ١٠ الى ٢٠ في الملة في ظل توافر الماتف العادي . لما عن طابعه السري فأكنت ان "لا شيءُ تخفيه في مله للمناسبات" ولمّ تستبعد تعطيل دوره في ايام الاقتراع "فكتَّلفة الاتَّصالاتُ بين المواطنين ان تترك مجالا للماكينات الانتظاية".

تعطيل دور الملتف النقال لا يعنى فقط صعوبة الاتصالات او انعدامها نتيجة

ولكد مخير "أن الخليوي يسمل عملية الاقتراع ويراقبها أذ يمكن الناخبين من

الاعتراض لدى لجلن القيد، أنا فتح المجال الاعتراضُ"، لكنه لم يستبعد صدور قرار يحول دون اختراقه المراكز الانتخابية. وقال "لا شي، يمنعهم من التحجج بضرورة تأمين السرية في هذه الامكنة من التلحية القانونية يجب أن تعملُ العملية الانتخابية في وجود رئيس القلم ومعاونيه الاربعة وعناصر أمنية والتاخبين لضافة للى المندوبين. وقد يشكل وجود الظيوي ادلة هفط على الناخب المشارك ويسمل معرفة المقاطعين والاعلام عنمم لدى المندوبين المتجولين النين يتدركون أمعالجة الوضع، كلُّ أمصلحته".

ولم ينكر مخير صدقية الخليوي في الدملات الانتخلية، "فالسياسيون يتوخون

عالم السندباد" مشروع سياحي رائد



مشروع استثماري في لبنان، وتبعه رمزي التجار بكلمة جه فيما "أن لبنان السياحة

وختم رمزي النجار بتقديم تقلصيل اذري عن المشروع.

كتبها رفيق العلوف

وقع في اوادر تموز الماضي اشكال بروتوكولي حول

كرسي رئاسة البمهورية في حفل التخرج بجامعة البلمند كلد يؤدي الى ازمة عدم السجام بين الدولة اللبنانية

المسألة وما قيماً لن ناكب رئيس مجلس الوزراء وزير

الداخلية ميشال أأمر الذي لتنبه الرثيس الياس أأهراوي

لتمثيله في الاحتفال، وجد كرسي الرئَّاسة الأولى غيرً متقدم، كمّا مو مألوفٌ، على كرسي الرئاسةُ الثانيةُ والثالثة مع العلم أن الاحتفال الذي ضم شخصيات

رسبية وارثونكسية بآرزة يتقدمها البطريرك اغناطيوس

الرابع مزيم، كان سيجري برعلية رئيس الجمعورية. وقد

اعترض الوزير المر على ترتيب الكراسي وانسحب، ثم

لصدر بياتا يبرر فيه انسحابه ويلقت الى الخلل

للبروتوكولي للذي دفعه الى اتخاذ هذا الموقف. وفي اليوم التالي اصدر فرع المراسم والعلاقات العامة

في رفَّاسة الجمهورية بياتا يُنكر فيه بوجوب تقديم

كرسي الرئاسة الأولى على الكراسي الأفرى في الامتفالات التي يرعاما رئيس الجمهورية، وذلك عملا

كما أصدر النكتور أيلي سألم رئيس جامعة البلمند بيانا يعرب فيه عن تقنير الجامعة واحترامها الكلي

للرئيس الياس المراوي، ويمتدح مواقفه الوطنية

الجريئة، ورعليته العليا للجامعات اللبنانية عموما، وجامعة

الْبِلْمِنْد خَصُومًا. اما بِالنسبة اما اعتبر اشكالا بروتوكوليا،

فقال قه موضوع يبحث مع المعنيين بروح المحبة

في بداية الستينات كانت رائحة السيجار الذي يعتبر

الرئيس عائب سلام من كبار مدفنيه، تزعج الرئيس

فَوَّلَا شَهَابِ فَيقُولَ لَبِعَضَ خَاصَتَهُ: "أَوْ بِيسْتَغَنِّي صَالَّبِ

كُلَّتَ تَزَعَدِهُ الْقَرَنْفَلَةُ الْتِي لا تَفَارَقُ صَدْرَ رَئِيسُ الْحَكُومَةُ في المناسبات الرسمية، الى درجة أنه قال له مرة، "لو

منَّكُ الْطِرْالُ دَيغُولُ أَرفَعَ وَسَامٌ في جَوقةَ الشرفُ، مَلَّ تضعه مكان هذه القرنفلة؟" فأجلب صائب بك، "اقبل

الوسام بكل احترام وكل سرور، واخصص له من

والاعلام، يتعرف أن سيجار الرقيس صالب سلام وقرنفلته كادا يمدثان أزمة حكم، لان البنرال فؤاد

شُهُاب الامير الارستوقراطي المعلفظ والقّائد العسكري المتشدد في ما يتعلق بالعراسم، كان يعتبر اقترادهما

شذصية رئيس الحكومة ومنطمه مظلفة اساسية

ثم ان سفير الولايات المتحدة في عهد الرئيس شهاب نفسه، المستر ماكلتوك، حضر العرض العسكري اللبنائي في جادة فؤاد الاول عام ١٩٥٩، امناسبة ذكرى

الاستقلالُ، وهو يحمل كلبه "روني"ا فقامت قبلُمة

العسكريين والمولطنين عموماء وأتمموا الرجل بتحقير

وثأرت ثلأرة الصحافة بسبب الكلب الذى وضعه

السَّفيرُ في حَصْنَه، واخذ يناعبه ويبتعث نباحه المتقطع

فى زَحْمَةُ ٱلموسيقي ٱلعسكرية، فطلع الزميل ٱلكبير

المُرحُوم سعيد فُريحَة بعثوانَ رئيسي أَحَمَرُ فَي جَرِيدَةُ "الاثوار" هو "كلب السغير" أتبعه بمقالة تارية حول مذا

ولكن المسألة لم تتعد الاحتجاج اللبناتي الرسميء

الولايات المتحدة كانت تزود لبنّان في تلكُ البّرحلةُ

بالسلاح، بعيما تبخلت سياسيا وعسكريا علم ١٩٥٨

لَانْقَادُهُ مِنْ لِلْعَرِبِ الْمُلْيَةِ، كَمَا كَفَّتَ تَضَّمَنَ أُسْتَقَالِلُهُ

وسيلاته وسلامة أراضيه، وتعتبره قاعدة اساسية

البروتوكول في مسألة متعلقة بالكرسي، تؤدي الى

العلائق بين الرئيسين سليمان فرنجيه وصائب سلام.

المناسبات الرسميّة في موقع موازّ لكرسي الرئيس

قرنجيه، وكلد الامر يتطّور ألى نزاع مسلح في الشارع

لولا تُدخَلُ العقلا من أمَلُ الدلُّ والعقد الذِّين ارْالُو

ولا يُزال ماثلًا في الأنمان على صعيد آخر، احتجا

الرئيس عمر كرابي وتهديده بالانسداب من الاحتفالّ

الرسمي بعيد الاستقلال علم ١٩٩٢، لان جوقة قوى

الأمن أأداذلي لم تستقبله كما استقبلت رئيس

للجممورية بنشيد ألتعظيم عند وصوله الى ساحة العرض

جونز تتسبب بأزمة بين الولايات المتحدة ولبنان. فقد

تعود السفير أن يتبجع في رفعما بوجه مُدرثيه خلال المقابلات الرسمية على طريقة جيمس بوند وابطال

"توسترن"، الأمر الذي اعتبر خُرقا للأعراف النيبلوماسية

وآدلُب الْمُجلِّسة، حتى جاء من يهمس في اذن السفير

لله يخالف قواعد البروتوكول، فتم تصحيح ذلك الخال

المتعلق هو ايضا بالكرسي وطريقة الجلوس على

فِّي كُل يوم وكل مناسبة، تعدث مخالفات من هذا

النوع أمجموعة أأمراسم المصطنعة التي يسمونها

بروتوكول، وهي تعود أساسا الى دواوين الانظمة

الملكية في أوروباً، وقد اجتزأت الثورة الفرنسية منما

الكثير بعد علم ١٧٨٩ ، حتى لصبحت اليوم في معظم

الجمموريات الحديثة نوعا من الفولكلور الذي لا يعول

ً فَالْحَتْرَامُ لَلْصَّيْقَي لَلْحَاكم المسؤول يرسخ في وجدان

الامة وضَّمير الشَّعب من خلال تصرفات ذلك الحاكم

وتضميلته ومنجزاته، لا من خلال قرع الطبول وتقديم

السلاح وعرَفُ المُوسيقى وترتيب الكرلسي. ولا شك ان مثالك اولويات يفرضها العرف النلقي

والاُجتماعي بحكم طبيعة الاشياء والمنطق السليم لا بحكم البروتوكول، وفي عداد هذه الاولويات لن يتقدم الاب

علْيٌ اللَّهِنْ، والآخُ الاكبر على سَافَر اذوتُه، والرئيس

الاول على سادر الرؤساء، وكل رئيس على مرؤوسيه

الحمه الجمعية والمساحرية مست. لكن ذلك لا يعني إضفاء صفة الناموس الجوهري على هذه القاعدة الشكلية، واعتبار خرقها بمثابة النيانة

قعظمى، وخموصا عندما يكون غير متعمد ولا مقصود،

ثم لفتعال ازمة ثقة وازمة احترام كلما خرج كرسي عن

موقعه بضّعة سنتيمتّرات، او تَجاوزت لحدّى الْسيِّلراتُ

* * *

ولا ننسى في أي حال أن البروتـوكـول جاءًا من

قَطْرَب، ولا علاقة له بُتراثنا اللّبنائي وَالعَربي من قريب او بعيد، وقد تلقفته بعض الأمبراطوريات الشرقية في زمن

التحطاط تكريسا لحكم الفرد ومتالفة في ابهة السلطان.

يعني مرشد المؤمنين ورائدهم، ولا يمت بصلة الى الرَّبَّةُ

الإقطاعية التي أختص بما لقب الأمير عندنا في ما بعد

تشبها بالرستوقراطية الاوروبية (4). وقد عرف الخلفاء

الراشدون جميعاً بالتقشف والزمد بمتاع الدنيا والبعد عن

مظاهر العجد والقاب الملك والكل يذكر حادثة الغاروق

عمر بن النطاب يوم وفد عليه رسول قيصر فوجده

تلاماً في ظل نظة، فذهل مما رأى وقال له، "عجا كيف

تنام هُكذاً يا امير المؤمنين بدون حراس. ان مواي

القيصر كلما خرج من قصرة اطط به أربعون الفا من

الجند! و فقال عمر كامته الشهيرة؛ "لقد عملت فأمنت

ولا بد من التذكير في هذا المجال، بأن هنالك القليا

نبذها الفرب كليا واللَّى بَما في سلة المهمَّات، لكنها لا

تُزال ماتلَة في قلنص القانوني عندنا ولا يجوز اغفالما بروتوكوليا تحت طائلة الملاحقة الجزائية.

فالخلفة الراشدون حملوا لقب "لمير المؤمنين" ومو

لختما صدفة في موكب رسمي.

عليه في موضوع الاحترام.

ماذبراً، لا آخرا، منذ بضعة اشهر، كانت رجل السفير

الاشكال الدامل، بتبويس اللحي وموبنة القلوب.

العسكري

لـُّالَعَالَمِ الْحَرِّ في مِنْطُقَةً مَهِندَةً بِالتَّوْسَعِ السَّوقِيلَتِي. كَـنْكُ في أُولِدُل السيعينات، كَـنْت مـَـنَّالُهُ

شرحٌ في الوحدة الوطنية، وتحل الجفاء محلُّ الصفأة

الموضوع طالبا لبعاد ملكلنتوك عن لبنان فوراً.

البيش وطعن الكراءة اللبناتية.

وكلُّ من عليش تلك المرحلة من رجال السياسة

بك عن والسيجار، قديش كان بيرتاح وبيريحني

بالاصول البروتوكولية المعتمدة.

والمقامات الروحية والثقافية الارثونكسية.

الجممورية، و"دولة الرئيس" لكل من رئيسي المجلس النيابي والمكومة، وكان يقال "عطوفة الرئيس" لرئيس المجلس في الجممورية الأولى، ثم "مسالي" الوزير، "وسعادة" النائب والسفير والمدير العلم، ناميك بلمجلب وستحد والسماحة والقضيلة والقداسة والنيافة والسيادة

.... وفي حين سقطت حتى كلمة Excellence من قاموس البروتوكول في الغرب، وتبنت معظم الدول، والجمهوريات العربية والاسلامية في عدادها، لقب "السيد"، أجميع المسؤولين من قمة المرم الحكومي الى

وفي حين اقدمت حتى الملكيات العربية على رفض القَلْبُ التعظيم والتفخيم، وكان رائدها في ذلك ألملك فمد بن عبد العزيز الذي فَصْل ان يلقب "خلام الدرمين الشريفين" بدلا من "صلحب الدلالة المعظم"، ثم الدسن الثاني الذي اختار لقب "أمير المؤمنين" تشبها بالسلف الراشد الصالح...

فيما حدث كل هذا، واصبح عرفا متبعا في الشرق والفرب، لا نزال نَحن في لبنان نتمسك بالقاب رتبها لَّنَا الْانتداب في دستور غير منزل اسمه البروتوكول، لكنه لا يحول ولا يزول!

ان المواطنين اللبنانيين الشرفاء الذين رزحوا طويلا تعت سلطان أأبكوات والباشوات، ولصحاب الفذاءات الزائلة، والدول الدائلة، والمعالي المائلة، وجميع الألَّقَابِ الْبَاهِــَّةَ الدائلة، يناشدونَ السيد الرَّئيسُ الياس المراوي – دون حفظ الألقاب – وهو أبن الشعب الذي أحبه الشعب لما تميز به من وطنية وشجاعة واخلاص، جعلته موضع احترام واعجاب يفوق جميع الالقاب، أن يأمر بالغاء كل هذه الطفيليات البرودوكولية اللاصقة بالاسماء من معاضر الدولة ومراسمها، وان يلقن المسؤولين الغيارى، سواء في َلْكُرُةُ الْعَلَاقَاتُ الْعَلَمَةُ بِالقَصَرُ الْجَمَعُورِيَّ، أَوْ فَي بِلَقِيَّ الْمُؤْسَسَاتَ الْحَكُومِيَّةُ، درسا في تَقَدِيرِ الطّروف يعتبره المواطنون أهم بكثير من ترتيب الجلوس، فلا يكون لكرسي الرئاسة بعد اليوم فقط موقع متقدم في المجالس مو من قبيل تحصيل الحاصل، بل تكون لمَّنَا قَكْرُسِي المَّمِيرُ قُولَتُمَهُ الرَّاسِخَةُ فِي أَعَمَاقُ

لان الاعمال هي التي تشرّف الاسماء، دون الالقلب، والماثر هي التي تشرّف الاكابر، دون الكراسي،

شرعتة الجريعة بالغاء العقوية القموى

<u>الجمعة</u> "ولكم في القصاص حياة يا أولي الألباب"

يدافع بعض الحقوقيين الراسخين في العلم دفاعا مستميتا عن آلفاء عقوبة الموت. فالأعدام، في رأيهم، تطبيق بربري بدائي لمبدأ العدالة، لأن القاتل الذي يحكم عليه بالاعدام كثيراً ما يكون ضحية انحراف أو شدود نفسي ضاغط، وهو في هذه الحال بحلجة الى علاج طبي لا الى

ويركز هؤلاء على ان المجرم للذي يستمق الاعدام في نظر القانون يملك الصفة الانسانية. فلا يجوز والدالة منه أن يحرم حقه في التكفير عن جريمته بالسلوك الدسن وَقَعْمَلُ الْصَالَحِ (...) او ان يُحالُ دُونَ توبته باعدُهه! بل انَ على المجتمع الذي يرعى المظالم، والذي اسمم في تكوين شخصية العجرم أسماها رئيسيا مباشرا، أن يتحمل تبعة

ستحديد الهجرم المستحدة الرئيسية المتعدد المتع الدالتين واختلاف مبرراته. وقد لخنت بعض الدول الصيثة بمذا المنطق فألغت عقوبة الاعدام، وقامت في الغرب مؤسسات نأت اهداف مريبة ظلمرها أتساتي وباطنها سيأسى، كمنظمة العفو الدولية (Amnisty International) واللجنة الدولية لحقوق الانسان، وغيرها من الميئات والتنظيمات الدولية والاقليمية، تدَّعُو الى الغاء العقوبة القصوى وتعمل على

الدول الَّتي تطبقها، في تقارير دورية منتظمة تنشرها وسأثل الاعلاب وتعتمد هذه المؤسسات في ابحاثها على استطلاعات للرأى العام ذات نتأتج مقررة سلفاء كما تجري لحصاات غير تقيقة يستفاد من أرقامها الافتراطية أن الجراثم تَتَزَلَيد فَي البَّلدان التي تَطبق الاعدام عُوضَ أَن تَتَنَاقُصَ، وان عددما في هذه البلدان يغوق عند الدِراثم المرتكبة في

البلدان التي العن العقوبة القصوى، وما الى ذلك من دواي التشكيك في منافع هذه العقوبة. والدق يقال ان الوقائع تكذب هذه الاستنتاجات الكيفية المغرضة تكذيبا فاضعاء فقد ضربت جرائم القتل في كل 📆 من فُرنسا وبريطانيا وغيرهما من الدول التي الفت عقوبة الأعدام، ارقاماً قياسية في الأعوام العشرة الأخيرة، بحيث بات معظم هذه ألبلتان يفكر جنيا في العودة الى قانون : أعدام القلتل. كذلك تواجه الدول المشار اليما تضخما ملالا في عدد المحكومين بالسجن المؤبد أو لعدد تزيد على

أن أدارة السجون الغرنسية بدأت تفتقر الى المبلقي المؤملة ولعل أخطر ما احدثته الحملات الاعلامية والسياسية القائمة شد أعدام القاتل، هو تأثيرها المُباشرُ علَى ديناسكية المحاكم الجزائية في البلدان التي لا تزال تطبق هذه العقوبة، حيث يتعرض القضاة لصراعات كياتية ناتية وازمات ضميرية حادة، بين الادلة الحقوقية والفلسفية التر تَوْيد الاعدام، والادلة التي تعارضه، وكلاهما فائق القدرة

عشرين عاما، وهؤلاء هم عادة مرتكبو جراكم القتل، حتى

غير أن الدليل القاطع الذي يحسم البدل ويقضي بِصْرِوْرَةَ أَعْدَامِ ٱلْقَاتِّـلُ مِنْ دُونَ تَرْدَدَ، مِوْ طَبِيعَةَ بِعَضْ أجراقم التي تصدم حتى القلوب المتحجرة وتقشعر لهولها الابدان، كالجريبة التي نكرت وقلاعها "النهار" في عددها الصلاد في تاريخ ٢٠ تموز الملفي، فقد كتب زميلنا بهجت جابر أن شابا من سكان بلدة البياض في قضاء صور اقدم دونما سبب على طعن أمه بسكين، وهي تتفاتى في خدمته وتؤمن له كل حلجاته اليومية مأكلا ومشربا ورئيسا، بمنتهى الْتَضْعِيةَ والعَطفُ والمثلَّنَ، فتماسكت مع جرحها النازف وكل أمر على مأموريه، في مراكز الدولة ومؤسسات وراحت تستعطفه وتتوسله، والدم يتدفق من صدرها، ان ا الندمة المدنية والعسكرية كلفة. يُطْرح السكين جانبًا وينقلها ألى الستشفى لكنه تدول الى وحش مفترس، واتبع طعنته بطعنات. ولما رأى أمه تتخيط وهي تلفظ روحماء لمسك بشعرما وراح يلطم رأسما أأتلمي بالجدار حتى سحق جمجمتها وتركما جثة

لقد نكرت وقا أقرأ هذا الغبر ابياتا للشيخ ابرهيم المئذر الملعوف، رحمه الله، يقول فيما، قال لمرؤ يوما لغر جلهل قم فأتنى بغؤاد امك يا عمر فعضى وأغمد خنجرا في صدرها والقلب أخرجه وعلد على الاثر

لكنه من فرط سرعته هوى فتدحرج القلب الجريح وقد عثر نادله قلب الام وهو معفر؛ ولدي، حبيبي، هل أصابك من ضرر؟

لا اعرف أن كان سفاح من هذا النوع يستحق الرحمة. لكننِّي لكِّله أكون وَأَثقًا أنه لن يُصل ألى حبل

لأن الحسَّاسين المرهفين من عماة الرأفة بالانسان وحماةٌ حقوقه سُوفُ يقولُون مَع الطبيب النفسي قه مُصلب بعقَّدة أوندي أو مُرض السكيزوفرينيا، اي لزدواجية الشخصية، وغير نلك مما يكون كفيلا القللة

وريما حكموا، بعد اجرائات قضائية تستمر بضعة أعولم، أن يعلق على صدره وسلم!

 (4) الأمير لفة هو صاحب قرأي قسديد المغيد، كما في قول دريد بن الممة، كبرتمم أمري بمتمرج قلوي/ قلم يستينوا قرشد إذ ضعى الغد". والمقصود بـ "امرتمم امري" هو استيتمم نصني وابنيت ودوس سند سند. فقد تعين ان يقال "فخامة الرئيس" الرئيس امر رأي،

◄ ١٤ قاضياً ومديرا العدل والداخلية

 تتمة المنشور في الصفحة ٣ – بترشحوا من دون استقالة. وهم استفادوا بموجب القاتون الذي أقره مس مجلس النواب من ممل أضافية تتيح لهم الترشيح قبل ٢٤ ساعة من منيح مم معرسي بال المكتراع في الدائرة الانتخابية المعنية، بمعنى أخر أن بعض الموظفين بئت في امكانه الاستفادة اليوم من مملة تتجاوز الشمر كما هي الحال في محافظة البقاع. أما في ما يتعلق بموظفي الفئتين الأولى والثلثية قمم سيخضعون أمعاعيل قاتون

ومن نافذة الموظفين الى نافذة الممل التي سجلت اعتراضات في شأتما من زَّاوية أن القانون لم يراعمًا عندما قرر الشروع في العمليات الانتخابية من دون انتظار مرور ١٥ يوما على صدور القانون في الجريدة الرسمية لمعرفة ما أذا كانت مناك طعون في القانون سترفع الى المجلس متورى. في هذا الموضوع يعيد طبارة الَّيُّ الانهَّانِ واقعةً خَلَالٌ ولايَّة مجلس النواب الحالي عندما قرر الاخير بقانون لبطال مرسوم حدبت فيه السلطة التنفينية معلا لتنفيذ قاتون تنظيم الاعلام المرئي والمسموع. وهذا الامر يضع على بساط البحث حجم المر يصع على اساط البحث حجم الصلاحيات المعطاة امجلس التواب التي مي يموجب الدستور شاملة. وهو ما كان محل اشاءة وافتخار عندما صدر قانون بابطآل للمرسوم المشار اليه علماً أن النستور الفرنسي للعام ١٩٥٢ حدد الصلاحيات المعطاة للسلطة التنفينية وتلك المعطاة أمجلس النواب وجعل المجلس الدستوري هنأك قيمآ لمعرفة مدى احترام القوانين للحدود المرسوما دستوريا.

في مختصر القول ان القرار في يد مجلس النواب ليفصل في أمر المهل وهو كاتت له امس فرصة.

القاتون سد النوافذ وماقا عن الدديث تكرار عن أمر المسايير الواحدة والشجوء الى الاستثناءات؟ يجيب وزير العدل ان للقاتون الجديد اعاد الاعتبار آئى العمل بقاعية المحلفظة كدائرة انتخابية. اما في ما يتعلق باستثناء محافظة جبل لبنان وكفلك دمج مدافظتى للجنوب والنبطية في دائرة ولحدة فمنا جرى توضيحه في الاسباب الموجبة. وهو استَجاب لمّا ورد في قرار المجلس الدستوري الإخير الذي اعترض على المادة الثانية من القانون السابق الذي "اعتمد معايير مختلفة في تقسيم الدوائر الانتخابية من دون أن يلحظ ان ذلك حاصل على سبيل الاستثناء من القواعد العامة والسباب ظرفية يراها المشترع متصلة بالمصلحة العامة العلياء وان لم يأت على تبريرها، يكون قد أخل بمبدأ المساوأة أمام

القانون (...)". وفى مجال مدة ولاية المجلس المقبل فإن القانون الدالي علد الي قاعدة السنوات الأربع منسجما في ذلك، كما يقول الوزير طبارة، مع نص قرار المجلس النستوري الاخير

تصلح شهرا. وقال: "كنت اعمل في

متجر للمواد الفنائية. وفي المعتقلّ

وضعونا في غرفة واحدة في ظروف

مختلفة وقاسية زوجته وولداه لا

يـزالـون في اتـفولا. ويـقول: "لـقـد

أَبْعُدُونُي مِنْ المعتقل ألَّى المطار من

دون أنَّ اعرف عن عائلتي سوى أنها

بخبر بخلوا إلى البنازل ونهبوها ولم

واوضح ناجي جواد (حاريص) آنه

"لو كان للبنانيين لي خطاء يحميهم لما

تَكُرِرتُ الْتُولِيثُ ضَّنَهم في افْريقَيا، فعام 1991 صوبرت املاكهم ولم

وتجمعر العائدون في صالون النطار، بعضهم شكا من اهمال الجالية اللبنانية،

وبعضمم الاخر ابرز اوراقه وجوازأت

السفر التي تؤكد شرعية وجودهم في

اتفولا، لكنَّهم كانوا جميعًا حرصاء على

تأمين سلامة النين يقوا في المعتقل.

وكان وزير المغتربين علي الخليل

ابدى قلقه لما يتعرض له المغتربون

في أنفولا. وتمنى على السلطات

الانْغولية "التحقق من صحة الاتمامات

الموجمة اليهم ولا سيما أن أوضأتهم

قاتونية". وطالب بوقف الأجراءات

المتَّفْذَة ضُمِم، مشيرا الى ان

الاتصالات مستمرة مع فرنساً والمقرب

لايجاد الحلول اللازمة لمعالجة هذه

بعد المِلسة صرح ألوزير غائم: "كفت

سلسلة الرئب والرواتب التي وردت في المرسوم AT·T الذي ارسلته التكومة

والتُعنيْلُ الذي قبنا بُه في شياط مو جُرَّءُ من الاتخاق الذي كنا العزناه مع مكتب المعلمين. لذلك فعلنا هذه السلسلة عن بقية

السلسلة سيبناً استباراً من ١٩٩٦/١/١ بنلا من ١٩٩٧/١/١.

لضافة في نلك لتعمد تقديم مشروع

قانون في لقرب وقت يتناول الموضوعات الباقية والتي كانت واردة، وهي وشع جدولة ولحدة والامتمام بموضوع المتعاشدين في المدارس الرسمية وسأتقدم بم الاسبوع المدارس الرسمية وسأتقدم بم الاسبوع

المهرب. وقيل له: يقال أن المشروع كما أقر لن يرضي المعلمين. فقال: "اعتقد أن المعلمين هم على مقادار كبير من المسؤولية، ولو كانوا هاضرين في الجلسة لرأوا أنه لم يكن مثلك مجال لفعل أكثر مما فعللا فاما علم فتلك مجال الفعل الكثر مما فعللا فاما علم

اقرار شي، واليفاء في الاضرابات، واما اقرار

المشروع كما ورد واعتقد أن المعلمين

ميأخذون هذه الأمور في الاعتبار، وستنداور معهم في المشاريع الأخرى عقلانيا، ولن يقبلوا ان يكون £4 الف تلميذ اسرى هذا

لموضوع. وقد تحفظ بعض النواب عن بعض

المواد لأنما لم تدرس في شكل صحيح".

في مشروع الحكومة

فملٌ من أمل في حل قضيتهم؟ القليل

يطالب احد بتعويضهم".

المُوحِّدة للجبمتين "الشعبيّة" و"الدَّيموقراطية لتدريُّر ۖ فلسطين" بياناً

جًا فيه: "لاحقا ببيانها الاول الذي

وزعته القيادة العسكرية ألموحدة

للجبمتين العيموقراطية والشعبية لتحرير فلسطين عن المواجمة البطولية

التي خاضها رفاقنا الإبطال مع قوات

العدو الصميوني على طريق عام حولة

صباح الامد (١٩٩٦/٨/١) واوقعت

عدداً من القتلى والجرحي في صفوف

العبو الذي كتم خسائرة وفرض تعتيماً اعلمياً كاملاً حول مسرح

العملية، تمكن عدد من افراد المجموعة

من النودة في سلام، فيما استشهد

لناً ثلاثةً رفاقً من مجموعة شهداء قانا في قوات الشهيد القائد ابو عننان

قيس بعد مواجمة ضارية ونفاد

نخيرتمم ومم، "الشهيد البطل سامر

منير أبو عيشة "أبو غاندي"، فلسطيني من مواليد عام ١٩٧٥، الشهيد البطل

عمر محمد عمر زيدان "ابو رشيد"،

فلسطيني من مواليد عام ١٩٧٤، والشميد البطل زامر يحيى احمد "ابو

فَادي ۗ فلسطيني من مواليد عام

من رسائل الشراء

العلم اللبناني ومخالفة الدستور

لم بنفع العديد من المرشحين للانتخابات النيابية اللبنانية عام ١٩٩٦ : نوسلهم العلم اللبناني لاضفاء بعد وطني على صورهم. والسبب أن الاعلام التي ظهرت في هذه الصور، فوق الرؤوس والاكتاف، وسميه أن تعلق من معرب في جنت المحور، حوق الرووس ومحسب مي أعلام مخالفة للدستور اللبنائي في مائته الخامسة التي حددت بدقة متناهبة الوان العلم الوطني وقياساته: "أن العلم اللبناني احمر فابيض هاددر الاساما لعقبة تتوسط الارزة القسم الابيض بلون لخضر، اما حجم القسم الابيض فيساوي حجم القسمين الاحمرين معا. وأما الارزة فهي في الوسط بلامس رأسها القسم الاحمر العلوي وتلامس قاعدتها الق الأدمر السفلي ويكون حدم الارزة موازيًا لثلث حدم القسم الابيض"، ملال المشي (وليس القيادة) ۞ يَمكن الناظر الى الصور المنتشرة ان يلاحط سمولذ الاعلام المذالعة للالوان والقياسات المذكورة اعلاه والتي

- أررة ذات لونين، اخضر وبني بدل اللون الاخصر. أرزة باللون الأخصر ولكن حجمها يختلف بين علم وآخر، فهي أما واما "اصغر" من تلتي حجم اللون الأبيض. - أرزَه نات لونين، رأسما الأخصر يلامس القسم الاحمر العلوي في حين أن حدعها النني لم يلامس القسم الأحمر السفلي - علم يحمل اللونين الاحمر والابيض بقياسات غير المنصوص عليها في

المؤُسَف في الموضوع لن هذه المذالفات تتنوع وتنتشر بسرعة في المناطق اللنائية كافة بدون رادع، واصبح لكل مرشح نوقه الخاص في رسم العلم اللغاني على حزء من صورته الشمسية الطونة، فيعمل به المعص، وبطويه، ويطبعه، ويوزعه، ويلصقه ويعلقه اينما كان وكيفما شا'، عَبر أَبه لَمَدَا ٱلدَّطَا الجسيمُ الذي يرتكبه. لَمَوَّلا جميعا نقول، ليس مسموحاً أن يعمَل العملس النيائي نوآب يجملون إن "لرمز لبنان ووحدته مواصعات وقياسات مستورية لا يجوز مخالفتما أبداً".

المحامى توفيق رشيد الهندي

 (٩) درصا على سلامة الدولطنين من الواجب علينا ان تحذرهم بوجوب الانتباه لدى قبادة الدركبات الآلية والدراجات، وعدم محاولة التعرف على حور المرشدين وشعاراتهم، لان هذا السبب بالذلت بشكل عاملا مساعدا لزيادة حوادث السير، علما أنه، ومن ناحية اخرى، سجلت أصابات من سُفوط صور كبيرة أمرشحين بسبب عدم تثبيتما بقوة في املكئماً، ولتلاعب المواء بلافتات تمزقت وبقيت قطع النشب المثبتة فيما والمتدلية سها تتمايل وتخبط خبط عشوا ومؤندة المارة والسيارات!

قبلان يتسلم مهماته من حسن يوسف

احريت في عكر مجلس الجنوب امس عماية التسليم والتسلم بين الرئيس السابق للمحلس حسن يوسف والرئيس الجديد قبلان قبلان، وذلك في حضور اعضاء مجلس الأدارة والموظفين.

والقى الدَّكتورُ يوسفُ كلُّمة حض فيما موظفي المجلس على التعاون مع الرئيس الجديد، معتبرًا "ان دفة المجلس ستبقى في أيد امينة". ورد السيد فبلان مشيدا بالتضحيات الدكتور يوسف وجموده طوال الاعوام الماصِّية". وشُدد علَّى "أننا سنكون في خدمة أملناً، كما سنكون موضع ثقتهم وسنعمل من اجل تدقيق طموحاتهم". وعضب بلك استقبال.

- نتمة السشور في الصفحة د-

سرره وفي حَبِل لبمان ابضا له ما يجرره.

● المائب فؤاد السعد لفت من الناميا

الغانوبية الى ان "المعلس الدستوري رعم أنه

بحور، فنادل الذي بمكن أن ينفسر بأنه أومى به البعلس النستوري قد يكون غير نستوري وثالبا يمكن الطفن فيه ثانية".

بكر بأن "انتخابات جبل ليمان والشمال سناتي صمن مهلة الـ10 بوما العندية

الانتحامات وهي المواعيد التي كإن يجب أن

نعدد سانعاً. أبّا هناك أحواه هيأت لعمليات الانتخابات وأحواه صدرت عن التكومة على

اثر فرار المجلس المستوري وكلما لا توحي

أَنَّ لَسَأَنَ بِسَنِحَقَ أَنْ يِتَعَلَّمُلُ مِعَ الْقُولَيْنِ. طليبا الافتناع بأن تأخير هوع القانون كان

مقصوباً لأن ألتكومة كالله ترغب في حشر

محلس النواب فيأى منطق بغبل شعب ان بكون وزير الملظية مرشحا للانتحابات وهو مؤنس على احراكما؟ وعارض ومع صفة

الأستنتاء على كلّ مولد مشروع القانون". • النائب محمد يوسف بيضون، "أتمنى من الزملاء النواب الا يتعرضوا للمجلس

الدستوري. لا يُحوز نلك اطلاقا". وطالب باصافة "تعديل يلمظ الانتخابات الفرعية التي

يعكن أن تعصل في حال وفاة فاللب أو شفر

مقعد بياين في المجلس المقبل". و فيل الإفتراغ قال بري. "كلنا ضعرف

الفحد. عالمفروص في العجلس المقبل أن يجمث في الحاسات الأولى وضع تقسيمات

بعد على معادة المرافق على المادة الاولى من التصويت فسقط واقرت المادة الاولى من

وُتُلِّيت الْمَادة النَّانية التي تنص على،

"بصورة استثنائية، وامرة واحدة، تعمل

وتمند العملة المنصوص عليما في كل من الملاتين ٢٨ و٢٠ من قانون انتخاب اعضاء مجاليس السفواب النصادر في تساريخ

١٩٦٠/٤/٢٦ وتعديلاته بديث تنتمي ممل

191./2:11 وتعديلته بديث تنتمي ممل الترشيح قبل اربع وعشرين ساعة من تاريح بدا عمليات الاقتراع في الدلارة الانتخابية المعنية، وخلك في اول انتخابات نيابية تبرى بعد صدور مذا القانون. ويستشيد من صدة الاحكام جميع الموطفين والمستخدمين في الادارات والمؤسسات العامة والمعالج المستقلة در راسا اللدان العلمة المعند".

ولاحظ روفايل أن المأدة تعارض حرص

فرارُ المجلسُ المستوري على حق الموظفين

ممل الترشيدات. وسال ولكيم "مل يشمل نص المادة

وسدن وحدوم أم سائر المرشدين"؟ فرد الوزير مميح طجارة أن "المادة تتعلق

الوزير تصبح المعرفان المسترين واشار الى "اشتراط بالعسكريين والموظفين" واشار الى "اشتراط والثانية اما سائر الفثات فلا شرط على

موطعيها للاستقالة". • المائب صادق طالب بارجه الانتخابات

منافح مده العمليات يحري لاحقاً على ضوء

فرار المبلس المسوري" • النائب فؤاد السعد قال أن "مملة ؟؟

التاقب فوقد المتعد الله وأدرى جديد المدأ العساواة أوصلنا للي ما ندن عليه الآن، ومي مداولة انتشويه الانتخابات الجارية وتضع شخوخا حول العجاس المقبل كما حصل مع

وطرحت الماده الثابية على التصويت

داهرت. ونليت العادة الثالثة وفيها: "في صورة استثمانية. ودلافا لأي نص آخر، ومع مراعاة

ورؤساء اللجان البلدية المعينين

مشروع القانون كما وربت.

ساواة الا لند فتح تغره وهنا لا

سعود روفايل. "كلتا مع اجراء

والعوامل كتبرة لا تصاح منا الى تكرار".

والوسع البعاش في البلاد، تأميا – ان الاستثناء في العنوب له ما

٢٧ لبنانياً وصلوا من انغولا واتصالات للافراج عن سأئر المتقلين



طليعة المرحلين من فغولا في مطار بيروت.

كتبت هيام القميفي: ٢٧ لبنانيا انضموا الى قافلة اللبنانيين النين لمقتمم "اللعنة الإفريقية" وطارئتهم وشرئتهم من بانغي وموثروفيا وياوندا، عادوا الى لبنان امس صفر الايدي حاملين ممومهم وتاركين وراءمم عائلات آ يعرفون عنها شيثا ومصالح اقتصابية

لبناتيين جاءت تستفسر عن ادوال معظم العائدين من البنوب، سابيع، وفيما بدأ الارهاق الشديد على

القداس السنوي على نية فرنسا

للموارنة المطران خليل ابي نأدر، الدادية عشرة قبل ظهر غد الذميس ١٥ أب، بالقداس التقليدي على نية فرنسا في كرسي المطرانية الصيفي وعدد من الشخصيات.

منما أنها أتهام لهم بالدفول غير

توفیق زیدان من صور، قضی نحو منهم مفادرة البلادء وأن تكن اوراقهم

وأكد اسامة الفقيه (من حاريص) ناظم (من تفاحثا) وصل الى انفولا

الشرعي الى انفولاً. لكنهم كانوا حرصاه على أن يكونوا صفا ولمنًا هيال "علية السرطان"، وهي التسعية التي اطلقتها السلطات الانغولية على الاعتقال.

تسعة اشهر في زائير ولم يكن مض على وجودة في أنفولاً سوى شهر عندما اعتقل، قال: "بخلت انفولا بتأشيرة لمدة شهر للعمل في التجارة، وصباح النميس طوقتنا قوة من البيش الانفولي ومنعتنا حتى من ارتداء ثيابناً. ونقلتناً الى المعتقل حيث بدأت اعمال التعنيب والضرب لمدة خمسة ايام". واشار الى ان "نحو ٦٠ لبناتيا كانوا في المعتقل، معظمهم من الجنوب، وقد تعرضوا جميعا للضفوط والمعاملة السيَّثة. وعندما اطلقوا فَضلَ كثيرون

أن أقامتِه في انغولاً كأنتُ شرَّعيةً، وقال: "دخلتُما قبل سنة اشمر: وتعقق المسؤولون الانفوليون من أقامتي وانما شرعية، لا سيما أنني قبل اسبوعين ومعه تأشيرة سفول

وهم رووا مشاهدات قاسية عن الاعتقالُ وَالْمُعَامِلَةَ السَيْئَةُ التِي تَعَرِضُوا لَمَا طُوالَ خَنسةَ الِلمَ، وعن العجة التي ابعتما السلطات الانفولية ومى الدخول غير الشرعي، فيما فْالْبِيْتُمْم كَاتُوا يعيشون في رواندا منذ نتو عامين. وتعنثوا ايضا عن عملية النجب التي تعرضت لما منازلهم وعن زوجاتهم ولطَّفَالَهُمُ الَّذِينَ لَا يَعْرِفُونَ عَنْهُمُ أَي

دائز أجازة عمل أمدة سنة".

بيقوا لنا شيئا"، واكد أنه أقام في قنولا علما ونصفا و"لقامتي شرعية مئة عاشٌ في أنفولاً عامين وشمرين و"أذا كانت أقامتنا غير شرعية فلمانا انتظروا حتى اليوم ليرحلونا؟" وقال:

في عين سعادة.

◄ اقرار سلسلة المعلمين واحالة بقية الموظفين على المجلس القبل قَائِمةً وَبَاقِلَةً مِفَاعِيلُهَا وَتَتَاكِبُهَا كَافَةً، البنوة الموجمة في تاريخ 1947/V/17

منه المعلون. - الدوائر الانتخابية في مدافحة جبل لبان، يوم الاحد في ١٨ آب ١٩٩٦. - الدائرة الانتخابية في محافطة لبنان الشمالي، يوم الاحد في ١٩٥٠ آب ١٩٩٦.

للى الميثات الانتخابية بنوجب المرسوم الرقم

١٨٧٦، وبالتالي تعتمد المواعيد التالية

لانتحاب أعضاء مجلس الغواب في الدوائر

الانتخابية المحددة بموجب المادة الثالثة

البديمة من قانون انتخاب اعضا مجلس

النواب، كما تعملت بموجب المادة الاولى من

- الدائرة الانتخابية في معافظة مدينة بيروت، يوم الاحد في 1 أيلول 1997. الجنوبي والنبطية، يوم الأحد في ٨ ايلول

1991. الدائرة الانتخابية في محافظة البقاع، يوم الاحد في ١٥ ليلول 1991. وخلافا لأي نص آخر، تعتبر قائمة ونلفنة مراسيم وقرارات تقسيم الموائر الانتخابية الى اقلام نفتراع وقرارات تعيين رؤساء اقلام الإقتراع ومعاونيمم والكتبة المتخذة سندا الى المادتين ٢٩ و٢٤ من قانون انتخاب اعضاء محلس النواب في تاريخ 147، /2/1 وتعديلاته. ويبقى قائما ابكان تعديل الاحكام الدبينة اعلاه وفقا للأصول المرعية

فلقترح للنائب مصد يوسف بيضون مادة جديدة تراعي وفع المرشحين الرافيين في العودة من ترشيحاتهم لحفظ حقهم في استرجاع التأمين المالي وخفض المحلة المعطاة من عشرة أيام الى يومين. فرد وزير العدل أن العادة نفسما تثبت الدعوة الموجمة سابقا وأن القتراح الضافة فستثنه على أستثنه غير وأرد فقال بيضون انه لا يوافق على رأي

ميرد. واوضح الرئيس نبيه بري ان اقتراح بيضون يترك مجالا للطمن لأنه يشكل تعايلا على القانون". رب وطرح اقتراح بيضون على التصويت فسقط

واعتبر النالب مخايل ضاهر ان تعديد واعتبر النائب مخايل ضاهر أن تعديد مواعيد الانتخاب في نص القالون فير يستوري، وقال، "يمكن اختصار الممل في القانون وتصدر المواعيد بمرسوم". في فقف سمادة أن "المجلس يمارس في هذه المادة سلطات اجرائية". وطرحت المادة الثالثة على التصويت والمرحد المادة الثالثة على التصويت والمرحد المادة الثالثة على التصويت والمرحدة على التصويت المادة الثالثة على التصويت والمرحدة والمرحدة المرحدة والمرحدة والم فتمت المصادقة عليها. وطرح المشروع على التصويت فأقر بالمنادلة.

سلسلة الرتب ثم طرح مشروع القانون المتعلق بسلسلة الرتب والرواتب في القطاع العلم والمعلمين. ختمني رئيس المجلس على النواب المثابرة في المضور لدرس هذا المشروع واقراره بعدما مضى عليه وقت طويل. واقترضت النائبة بمية الدريري المصادقة على المشروع بمادة

معرف الققون".

القالم معمد عبد للدعيد بيضون، "أن اللجان ابدت اكثر من عشرين ملاحظة على المشروع، وكبان المطلوب القرار زيادة المشرون في الفئة ولرجا البعد بالمشروع، إن المشروع بصيفته الراهنة يبقي المشركا، المسروع بصيفته الراهنة يبقي المشكلة المسروع بصيفته الراهنة يبقي المشكلة المعاددة والمالية المشكلة المسروع المشكلة المسروع المشكلة المسروع المشكلة المسلوما المشكلة المسلوما المشكلة المسلوما المشكلة المسلوما المشكلة المسلوما المشكلة المسلوما المسلوما المشكلة المسلوما ال مرار مساري بسيمه مرجه يعني المستقد مع المعلمين، وكل ذلك يقضي بعدم درس الموضوع بسرعة، اقترح اقرار سلسلة الرواتب الموحدة للمعلمين وارجه بت سائر

💂 الرئيس نبيه بري، "الاقتراح غير وارد إ > المانية صبوق طالب بنوجة الإستبات "مدة معيمة للافساح في المجال اعام الطعن لدى المحلس المستوري 13 يوما".
 إلفائية إمام القطيعة تطرق الى هذه المسألة ايضا إلا أنه اعتبار أن التطعن لا يردف العمليات الانتخابية، بأن التظر في لانه لم يحول على اللجان، وحول مباشرة على الميئة العامة، ولم يطلع النواب جيدا على ستوں ۔ وزیر التربیة روہیر غاتم "اننا اصررنا في لمنة التربية على دمج الجداول في جدول ولدد. نتمنى ان يقر هذا القانون في الشكل الذي عرض فيه واتعمد تقديم مضروع

قانون يتضمن النواقص التي لم تدرج في

اعلان جائزة ۱۰۰۰ دولار اميركي لمن يعطي الاسم الافضل لمطعم بيروتي قديم.

مَّ مَاتَفَ: ٩/٩٣٦٨٥٨ للعنوان: اوتيل اكواريوم – جونيه ١/٦٠٤٥٢٥ صب: ٥١/٦٠٤٥٢٥

هبت وصارت خراباء ونحو تلاثين لبناتيا لا يَزالُون معتقلين. فغي الثامنة والنصف مساء وصلت الى مطَّار بيروت طائرة تابعة لطيران الشرق الاوسط وفيما اللبنانيون النين كانت اعتقلتهم السلطات الانغولية ورملتهم عبر بلجيكا فميلانو. وأستقبلهم ممثلان لوزارة المفتربين هما ناجي خليفة وغسان عبد الخالق. كذلك كانت في انتظارهم عائلاتهم وعائلات

ابنائما النين لم يعرف بعد مصيرهم وجوهمم، كانت اعصابهم مشبوبة ومستنفرة حيال اي كلمة قد يفمم

يحتفل رئيس اساقفة بيروت ويتضر القداس اركان السفارة

۱۲۰۰ مليون دولار وقد تنت المصادقة على حزَّ مِنْه وهو تكيلة لد

أتمنى أن يكون في هذه الجلسة عند من الاسلانة والعلمين حتى يروا كيف تطورت المناقشة. واعتبر اثنا قمنا بانجاز مو اقرار

الحص ثاقية لعدم معرفته بما يجرى

والشأر النائب معمد يوسف بيصون الى

وطرح مشروع الفانون الوارد بالمرسوم وطرح مصورة معمون موارد بعدرسوم الرقم 1114 الذي يحيز للحكومة ابرام لقفاق قرض مع قدلك الاسلامي في شأن تجهيز كلية الهندسة في الجامعة البنائية فتمنى ماهر على رئاسة البجاس "أن يتم

دس هند المشاريع في اللعان الله لا يبوز تشريع هند المبالع الطالقة في آخر نقيفة". اما التجبيدي عراي ان "المشاريع حيوية ومطلوبة" فاقر المشروع وصودق على مشروع القالون الوارد بالمرسوم الرقم ٨٦٢٨ للذي يجيز للمكومة ابرام اتفاق قرض بين الممهورية اللبنانية والصندوق الرامي الى منح الدكومة حق التشريع في

ورد الدريري. "موضوع المعلمين لا احد ينكر أنه اساسي، ولكن أمانا مواضيع سائر الموظفين غير مهمة!".

وسال بري الوزير فؤاد السنيورة عن المانع من اقرار سلسلة المعلمين وتأجيل بقية السلاسل. رد السنيورة ان المكومة خرجت بعد عناء بمده السلسلة، وأن أجراء تعديلات عليما يعني افراعها من مضمونما. وقال "ان مناك موظفين غير المعلمين ولا يجوز ان نأخذ جزاً من الموضوع، لاته ستكون هناك علامة حقيقية على مجمل الموظفين - ودعا على اقرار المشروع المطروع، وقال ان مذه التعديلات ستكلف للدولة • ٢٦ مليار ليرة. للآخرين".

وجرت مناقشة حول اقرار المشروع او الاكتفاء باقرار سلسلة العالين الموحدة. وتناول النائب مضايل ضامر المادة التاسعة من المشروع؛ مشندا على تعصير وضع الموظفين. واقترح اقرار سلسلة المعلمين واساتنة البامعة اللبناقية وفصلها المتامين واستانه الجامعة المباعية والتحلية عن قضية القطاع العلم. وكارر الرثيني بري سؤاله الى الوزير السنيورة، الم التم على استعباد للفصل قضية المعامين عن سائر الموظفين؟". فرد السنيورة رافضا.

نستطيع العودة الى تعديل بعض النقاط، وان نعتبر هذا المشروع سلفه".

قرد السنبورة راقضا،
وقال بري: مطلوب واحد من هذه الداول،
فصل قصية المعلمين عن بقية الموظفين، او
فصل الموضوع الاداري، او التأجيل،
واسار النفاب ابني الغرائي الى أن "مناك
محكلة المعلمين والطلاب، فكيف لا تأخذ
الدكومة منا الامر في الاعتبار، ولمانا يتعسك
الوزير السنبورة باللعمب على كل المحروع
من دون النظر الى المحكلة المتاكدة،
ويميا دري، الى المحكلة المتاكدة، من دون النظر الى المشكلة القائمة".
ودعا بري الى برس فصل موضوع
المعلمين عن سائر الموظفين.
لم علق رئيس المجلس المحث في
المشروع وطرح مشاريع قوانين تتعلق
المشروع وطرح مشاريع قوانين تتعلق
مودق على المرسوم الرقم ٤٠٠٠ الذي
يجيز للحكومة ابرام اتعلق قرض مع البنك
الكجربائي في منطقة يبروت.
وطرح مشروع القائون المعجل الوارد
المكومة عقد تعلقات وابرامها لتمويل تجميز
المكومة عقد تعلقات وابرامها لتمويل تجميز
مشاكات نقل الطاقة الكمريائية وتوزيعها
واشاء محطلت تدويل اضافية وتوزيعها

واشه محطات تدويل اضافية جديدة. فعارضه الفائب ضاهر بشدة وتسائل. "كيف وعرضه المعادقة على مشروع لم نقرأه يمكن المصادقة على مشروع لم نقرأه خموماً أنه يوورد مبالغ تفاهز 770 مليون دولار اميركي؟ فأوضع الدريري انه يتعلق بعشروع قيفته

الامور". • صادق. "أن المشروع يتضمن نواقص عنينة ومنما عدم لحظ زيابة العشرين في البكة، وتوقف تعديدا عند سلسلة روات المعلمين في جميع الفثات. هناك مطَّالب رئيس العجلس سنبد.

عديدة لم يتم التوقفق عليها خلافا للواقع، اقترح تعديلا على المبلغ المبلغ المبلغ المقتطع ٣ في المحلة بعلى ٣ في المحلق واطالب باعادة النظر في الحدول المتعلق باساتنة الجامعة اللباتية". الرئيس رفيق الدريري: "إن مشروع القانون درس بند أكثر من عام ومثله مثل كل مشروع براد منه التحسن والتجمل. أن الاعباء ستزيد أكثر من ٢٠٠ طيار ليرة. ان مطالب الناس لن تنتمي. ولا يعكن عل كل المشكلات دفعة ولمدة. ولذلك اقترح السير بالقانون كما ورد وبمانة وخينة؛ مع الاخذ بنا أورده وزير التربية أجهة وضع مشروع قاتون يتضمن كل النواقص، أن مشروع القانون أعطى كل الناس حقوقهم علما أنّ المطالب

لَّنْ تَتَمَى". • النّالب سليم سعاده ايد اقتراح ولم تَضْع تَقْرِيراً بِهُ كُمَا أَنْ لَجْنَهُ الْإِدارة وأجنة التربية درسته وأخنت بمقترحات لأمعلمين، ولكن جرى خلاف بين وزيري للتربية والعالية. اؤيد المصلاقة على سلسلة رواتب المعلمين وارجه بقية المشروع مع اعطاء الموظفين المشرين في المثة". • النائب زمير العبيدي طالب باتصاف

الموظفين. ورأى بري عرضه على الهيشة العامة بمورة استثنائية لانماف الموظفين. الا ان العبيدي ابدى ملاحظات علي بعض مواد المشروع وليد اقتراح بيضون تأميل سلسلة الموظفين ولقرار سلسلة المعلمين أو أعطاء الموظفين زيادة عشرين في المئة أعتباراً من 1/1/1/1 وتدرير التعويضات. واقترح النَّاكَب سامي الفطيب الوفاء بالوعد باقرار سلسلة الرتب والرواتب قبل نماية عمر هذا العبلس كما وردت في

وأشآرت النائبة بمية الدريري الى اتساع وحسرت معجد بهيد الدريري الى تفساع العرجة بين المعلمين واسالانة الدامعة اذا تبت المصادقة على اقتراح زيادة العشرين في المئة وتدرير التعويضات، ودعت الى الارار المثروع واعتبار له بداية مشروع" وبعد ذلك

بدق سائر القاس. وأيد شميب اقرار سلسلة رواتب معتوي. فاعترض العريري قائلاً "أن هذا يشجع قاعدة اعطاء الدقوق للحضربين وعدم اعطلاها التغريبة

الآخرين". واوضح تنائب الفرزلي لن الموضوع "ليس موضوع رضوخ الاندراب، لذلك الأشد أن يتم طرح مشروع العلمين". وطرحت النائبة العريري صحب سلسلة المعلمين كما اقرت في لجنة التربية، واقرار كل السلاسل نثلا يقال الاهم اختوا زيادة

كل الساعسل للللا يقال الهم أخذوا زيادة عن الأخرين".

الرئيس الدريري، "قموضوع بكل صراحة النا نرجد ان ناخذ من الدولة من دون ان تبح المجال الاصلاح الاداري".

بري، "سعفت ان مجلس التواب اخذ وقتا كنا وكانا، والحقيقة الكم التم في الدكومة استماكتم ستين ونصفا في هذا الموضوع، والاتفاق يجب ان يتم على الشكل الآتي، وناك مواضع تدارية نحاج الى درس، وليس عندي ملتج اللسوافقة على الفصل بين سلاسل مستعد للموافقة على الفصل بين سلاسل المراتب والمواضيع التدارية، اما ان يقال ان مستّعد للموافقة على الفصل بين سلاسل الرواتب والموافيع التعارية اما أن يقال أن المراس المواتب والموافيع التعارية، اما أن يقال أن المراس النواب يؤخر فهذا كلام غير مقبول". فترة طويلة، ولكن وضع مشروع فلتون يتعلق بالرواتب التي لم يطرأ عليها أي وكبار الموظفين وقد استشرات الاعوام بحتاء الى وكبار الموظفين وقرجنا بهذه التتبجة فلتقر حلية الى التعديل فنعدل". ولكد النائب محدد يوسف بيضون "أن الشروع يحتاج الى درس، خصوصا أن بعض والكد النائب محدد يوسف بيضون "أن الشموص الوارنة فيه تـتير الاستقراب والاستهجان، ولا يجوز أن نناقش اصلاحا الوضح ضاصر أنه الاستقراب الواستهجان، ولا يجوز أن نناقش اصلاحا والوضح ضاصر أنه "لا يجوز اعطاء"

ان المشروع مختلف للنستور، ومنا قرر

مرس بين مسوري مسوري العربي اللاملة الاقتصادي والابتماعي المساهمة في تعويل مشروع المدارس الممنية والتفنية والمرسوم الرقم ۲۷۲۲

سعن ومبرحي. وطرح مشروع القالون المعجل الوارد بالمرسوم الرقم AYYT القاضي بالاجازة للحكومة أبرام اتفاق معدل لاتفاق القرض العائد الى مشروع الاعام والتأميل الطاريء بين للجمهورية اللبنانية والبنك الدولي للانشاء والتعمير، فاعترض الرئيس المص لعدم مترفته وآلام يذهب التمزيل وماهية المشروع قيد الطرح، فوضع رئيس العجلس المرسوم جلبا من دون ان يطلب التصويت عليه. وطرح مشروع القانون الوارد بالمرسوم

الرقم ٨٧٧٥ لّرابي الى الاجازة للمكومة اجرام اتفاق قرض المشروع الوطني للطرق بين الجمهورية اللبنانية وقبنك الدولي للانشاء بين فجمهورية التبعية وقبلت الدولي لالساء والتعمير بقيمة 61 مليون دولار، فسأل ضاهر الحكومة" لماذا التباخل سعاشات الموظفين والتكارم في غيرما؟ فشرح وزير الاشغال العامة علي حراجلي اممية المشروع، الا ان العرسوم سحب بعدما لحتج الرئيس

تم طرح بري، من جديد، مشروع قانون المسلة الرواتب، واقتراح اقرار سلسلة رواتب المعلمين كما اقرته اجنة التربية وفرجاء سائر السلاسل "باعتبار أن هذه الأمور لم تدرس في اللجان وبسبب ملاحظات القطاعات واعتراضاتها".

رحص مير مجمد : بري: "مم يعترضون على نقاط المشروع" المريري: "كل النقابات اتصلت بالتواب مطالبة بزيادة واتمنى على مجلس النواب اما اقرار كل المشروع او لا، والكلام عن اقرار سلسلة العلمين لأنمم مضربون فيه اجداف

اللوزة في ساعة، و ولوضح ضاهم أمه "لا ينجوز اعتطاء ملاحيات استثلاثة الدكومة الصوف الكيفي، وطرح بري اقتراح سلسلة رواتب المعلمين الموددة. فاعترض الوزير السنبورة، تم طرح الرثيس بري مشروع سلسلة رواتب المعلمين واسلانة الجامعة كما ورد

ثم نقله الى منزله للمحافظة عليه، خَشِّية تعرضه للسّرقة او التغيير. وولفَقُ العريري على ذلك. وتنت المصلحقة على المشروع بالاكثرية. شروط الحصول وتبقى عملية نقَل التّمثال ٱلَّى قلعة بعلبك مرهونة بايفاد مبعوث رسمي او عق معضر الجلسة فيما كانت الساعة على سند تمليك لَجِنَّهُ مِن مُعَيِّرِيَّةً ٱلأَثَّارِ، أو تَكَلِّيفُ مُمثلُ تشير آلى الثانية والربع. ورفعت الجلسة.

قتل مواطن امس بمتفجرة في منطقة مرجعيون. واعلنت "المقاومة الاسلامية" وحركة "امل" ان رجاالمما

شنوا سلسلة مجمات ضد أمداف في

الشُريط العدودي المحتل. وعلمت مراسلة "النمار" في بنت

جبيلٌ من مصادر "جيش لبنان الجنوبي"

ان عبوة انفجرت تلقائيا الساعة

وفي الساعة ١٢,٤٠ بعد الظمر،

تعرَّضْتُ سيارة "مرسيدس – ٢٠٠

يقودها سليم ابو طعام (٥٥ عاما)

من الطيبة لانفجار عبوة عند مفترق

علَّمان – القصير، وتزامن ذلك مع

مكمن مسلح أطلقت منه رمايات

رشاشة وقنلَّك "ار. بي. جي" مما

أدى الى قَتَل سليم. ومن مراسل "النمار" فى النبطية

ان الطيران الحربي الأسرائيلي حلق قبل الظهر على علو متوسط فوق

منطقتي النبطية واقليم التفاح. كما

تعرض مجرى نهر الزهراني وأطراف

الاسلامية" ان "مجموعة الشهيدين

عباس ياسين واساءة الدكيم نصبت

مكمناً محكماً في الاولى والنصف بعد

ظمر (امس) على طريق علمان - دير

سريان لأحد العملاء اللحديين، ولدى

وصوله الى المكمن، امطر المجاهدون

تسلم تمثال "مينرفا"

ينتظر تكليف الأثار

اوردت "الوكائة الوطنية الاعلام" ان

ممثل مديرية الآثار الممندس خالد

الرفاتي كشف على تمثلل الهة الما عند

مرحي عسد على المواطن الرومان مينرفا الذي عثر عليه المواطن مائب شريف في كانون الثاني الماضي في اليمولة، الا انه لم يتمكن من

تسلمه لانه لا يحمل تكليفا بذلك من

والتمثال مو لفتاة عارية الصدر

تتوشح برداء شفاف وتبلس على

كرسي تتجسد ارجله الاربع، يلبو حين،

ويبلغ ارتفاعه حوالي ١٥٠ سنتيمترا

وعرضه حوالي ١٢٠ سنتيمترا وهو من

وعثر صائب شريف على التمثلل في

برتفُعات اليمونة قرب نبع نهر الاربعينُّ على المقلب للشرقي لسلسلة الجبال

الفربية، واستأجر عشرات عملوا ليل

نمار على مدى اسبوعين لنبشه،

بموافقة المنيرية العامة للأثار وإننماء

المنيرية العامة الآثار.

دون رأس.

سياسية مدضة".

طرابلس، فقتل۔

قتيلان في منزليهما

اورد تقرير امني ان الطفل احمد

ناصر الدين عياش اصيب بطلق ناري

في رأسه من سلاح عربي بيتما كان في

منزل والده ناصر الدين خليل عياش

(٤٠ عاما) في مخيم البداوي –

🗣 وجد نسیب جمیل حیدر (٦٣

عاما) مقتولاً باخل منزله في بلدة

مجدليا – قضه عاليه، نتيجة أصابته

- Lot Nº4 : Matériel haute tension et rayons X;

في بيروت، اعلنت "المقاوّمة

الزوطرين بعد الظمر لقصف مدفعي.

٩٠٠٥ مباحا على طريق رشاف.

المديرية المهندس الرفاعي تسلمه. سامي قبيسي، من الشياح شارع المشرفية، سأل ما مي المستندات المطلوبة للحصول مسلخ بیت مری جاءًا بيان بلسم "لمالي وسكان بيث مرى" وقعه السيدان جوزف وأكيم وعزيز رعد، ردا فيه على ما ورد في طبقتین مفرزتین؟ أ امس عن مسلخ بيت مري، فأشاراً إلى "أن المسلخ لم يعد يصلح

المستندات الاتية: براءة نمة بلدية. يراغة ذمة مالية. رخصة اسكان. القيمة التأجيرية. تعديل نظام الملكية.

الحالة زفت

حوار مع يائس!

- هذا لا يعني لن نستسلم للقدر. يجب أن نثبت وجودنا ليا كانت نتائج

- حبدًا لو كأن فيّ وسع زُعمًا المعارضة ان يكونوا في الداخل. قرارهم سيكون

لقرار ذاته الذي أتذذه معارضو الداخل لسبب بسيط هو أن المطلوب التصدي

الاوطان لا تبنى بالاوهام ولا بالتقادل، والشُعب المستسلم لا يمكن ان يصل،
 المطلوب خوض المعركة ابنا كانت النتيجة لان التلكؤ يعني اننا لا نستحق شرف

- كل شيء ممكن، لكن مذا لا يعني ان نحبس انفسنا في هذه الدوامة، بل ان

نمارس حقتاً في مواجهة الواقع وان نحاول الخروج مما هو مقروض علينا، لنتبت نلعالم كله اتنا شعب يستحق العياة.

بالمناطق الاخرى من العاصمة،

عقد افراز يحال على دائرة 🕴 مصدر في مجلس تنفيذ المشاريع اوضح ان العمل مستمر في تنفيذ

الى محافظ جبل لبنان للعمل على اقفاله"، واستنكرا ما صدر عن مكتب "التجمع للجممورية" ورداه الى "اسباب

المساحة للقيام بدورها ويعاد الى

جاعنا:

— Lot N°3 : Matériel d'analyse des peintures;

"نُحن السكان والتجار في منطقة ٢٤ الحمرا شارع ٦٥ بطلق ناري من سلاح صيد. REPUBLIQUE LIBANAISE MINISTERE DE L'INDUSTRIE ET DU PETROLE

CONSEIL DU DEVELOPPEMENT ET DE LA RECONSTRUCTION PRET D'ETAT BELGE Dans le cadre de l'accord entre le Gouvernement du Royaume de Belgique et le Couvernement de la République Libanaise relatif à l'octroi d'un prêt par le Gouvernement du Royaume de Belgique au Gouvernement de la République Libanaise, le Ministère de l'Industrie et du Petrole et le Conseil du Développement et de la Reconstruction (CDR) représentant le Gouvernement Libanais, lancent un appel d'offres pour la consultation des fournisseurs ou fabricants Belges spécialisés dans la fourniture d'équipements pour l'institut de recherche industrielle. Le financement de ce projet est prevu dans le cadre du prêt bonifié Belge du 10/11/1994, conformiment aux normes du consensus de l'OCDE, prévoyant le mixage du prêt avec un complément de financement compatible avec le prêt. Le contrat concerne la

fourniture d'équipements les mise en oeuvre et la formation du personnel pour les lots suivants : - Lot N°2 : Matériel de laboratoire mobile pour l'analyse du pétrole; Lot N°1 : Matériel d'analyse du pétrole:

- Lot Nº5 : Matériel d'analyse des sols: - Lot Nº6 : Materiel d'analyse diverses; Les équipements devront être d'origine Belge, les prestations d'origine Libanaise pouvant toutefois atteindre jusqu'à 15% de la valeur du onnaires soumettront une offre globale pour la fourniture des équipements, la mise en oeuvre et la formation du personnel nécessaire, pour l'ensemble des lots indiqués ci-dessus. Les soumissionnaires qui le jugeraient nécessaire pourront s'associer

avec une ou plusieurs autres firmes Belges afin d'être en mesure de présenter une offre couvrant les 7 lots ci-dessus. Le dossier d'appel d'offres sera disponible au C.D.R. à partir du Mercredi le 14 Août contre un paiement de cinq cent dollars /500/\$ honoré par chéque bancaire certifié à l'ordre du C.D.R. Les offres dûment remplies, devront être retournées au CDR avant Mardi le 24 Septembre 1996 à 12H:00 (heure locale). Des renseignements supplémentaires peuvent être obtenues auprès du CDR - Tallet El Serail - Beyrouth - LIBAN Fax N° (961-1) 864494 -

REPUBLIQUE LIBANAISE MINISTERE DE L'ECONOMIE ET DU COMMERCE CONSEIL DU DEVELOPPEMENT ET DE LA RECONSTRUCTION

PRET D'ETAT BELGE Dans le cadre de l'accord entre le Gouvernement du Royaume de Belgique et le Gouvernement de la République Libanaise relatif à l'octroi d'un prêt par le Gouvernement du Royaume de Belgique au Gouvernement de la République Libanaise, le Ministère de l'Economie et du nerce et le Conseil du Développement et de la Reconstruction (CDR) représentant le Gouvernement Libanais, lancent un appel d'offres pour la consultation des fournisseurs ou fabricants Belges spécialises dans la fourniture d'équipements pour les silos du Port de Beyrouth. Le financement de ce projet est prévu dans le cadre du prêt bonifié Belge du 10/11/1994, conformement aux normes du consensus de l'OCDE, prévoyant le mixage du prêt avec un complément de financement compatible avec le prêt. Le contrat concerne la

-Lot No! : Rails pour le déplacement de portique;

fourniture d'équipements, la mise en œuvre et la formation du personnel pour les lots suivants : Lot N°2 : Système de contrôle de température;

-Lot Nº3 : Système de détection de niveau de remplissage; - Lot Nº4 : Ponts à bascule; -Lot No5 : Equipements divers pour l'atelier des Silos; - Lot No6 : Equipements pour laboratoire;

 Lot N°8: Roulements à billes et paliers cylindriques; -Lot No7 : Equipements mobiles:

-Lot Nº9 : Equipements de sécurité contre les incendies; - Lot Nº10 : Pièces de rechanges d'origine Buhler; -Lot Nº11 : Unité mobile de déchargement; —Lot N°12 : Système d'assistance à la maintenance et à l'inventaire des équipements. Les équipements devront être d'origine Belge, les prestations d'origine Libanaise pouvant toutefois atteindre jusqu'à 15% de la valeur du

projet. Les soumissionnaires soumettront une offre globale pour la fourniture des équipements, la mise en oeuvre et la formation du personnel nécessaire, pour l'ensemble des lots indiqués çi-dessus. Les soumissionnaires qui le jugeraient nécessaire pourront s'associer avec une ou plusieurs autres firmes Beiges afin d'être en mesure de présenter une offre couvrant les 12 lots ci-dessus. Le dossier d'appel d'offres sera disponible au C.D.R. à partir du Mercredi le 14 Août 1996 contre un paiement de cinq cent dollars /500/ \$

honoré par chéque bancaire certifié à l'ordre du C.D.R. Les offres dument remplles, devront être retournées au CDR avant Mardi le 24 Septembre 1996 à 12H:00 (heure locale). Des renseignements supplémentaires peuvent être obtenues auprès du CDR - Tallet El Serail - Beyrouth - LIBAN Fax Nº (961-1) 864494 -

على سند تعليك حق مختلف لشَّقة تعت تسويتما، ومي مبنية على سطح بناء مكون من 🤏 مصدر في الدوائر العقارية اوضح أنه عندما يُنشأ بنه على السطح يحتاج المالك الى موافقة كل المالكين

متفجرة قرب مرجعيون تقتل مواطنأ

وهجمات تشنها "امل" و"المقاومة الاسلامية"

سيارته التي كان يقودها بنفسه وابلاً من نيران اسلحتهم الرشاشة، مما

وتسزامس ذلك مع قيام وحدة

الاسناد التاري باستمداف موقع علمان بالاسلحة المناسبة وتحقيق اصابات

بدورهاً، افادت حركة "امل" ان

أمجموعة الشميدين محمد حطيط

واحمد قيس فجرت عبوة ناسفة

الساعة ٨٠٥٥ صباح (امس) في

دورية اسرائيلية - لحدية على طريق

دبل - رشاف، مما ادى الى اصلبة

عناصرها واحتراق آلية عسكرية من

نوع "كمندكار". وعلى الاثر قصف

العدو وعملاؤه المنطقة بعنف ودفعوا

بتعزيزات عسكرية وآلية الى مكان

وفّي الساعة ٩,٤٥ تقدمت دورية

راجلة اخرى يرافقها "لاند ويلليس"

الى المكان الذي انفجرت فيه العبوة

من اجل تفقد النسائر، ففجرت

مجموعة شمداء وادي الحجير عبوة

ناسفة ثانية فازدادت خسائر العدوء

وشومنت في مكان العملية جثث

مُلقاةً على الطِّريق مع الية تحترق بمن

عل انت مع المقاطعة ام المشاركة؟

لتحديات داخليةً كانت لم خارجية.

لان المقاطعة تعني الهرب من مواجهة الاستحقاقات.

لكن التتيجة معروفة سلفا والتحدي هنا غير ولرد.

- الا تعتقد اتنا سنظل في الدوامة ذاتما؟

لكن الاستحقاقات، كما يقول اخواننا المصريون، أمر مكتوب.

– انا مع المشاركة.

فيها (...)".

ادى الى مقتله فورا.

مباشرة في دلظه".

الدوائر العقارية لاصدار السند.

ترقيع الشارع، ومانفتهم اعطالٌ في شبكةٌ المياه التي تم

🤻 مصدر في بلدية بيروت اوضح ان للحصول على سند التهليك، أضافة الى ؛ البلدية رقعت بعض الدفر الملحة في الشارع وذلك ضمن الامكانات المتوافَّرة لديما، وانما طلبت من مجلس تنفيذ المشاريع اعادة تزفيت المنطقة موضع الشكوي اسوة

التزام تعبيد شوارع العاصمة ووعد يتنفيذ مضمون الشكوى "اذا سمدت الامكانات". وعلم "المقسم ١٩" ان كمية

الشارع. وحتى اليوم الشارع معفر منذ اكثر من شمر ولم يحضر احد لسد مذه العفر

الزفت مخصصة حصصا للنواب من لجل التوسط لدى المعنيين لتعبيد شوارع العاصمة عشية الانتخابات النيابية.

647947.

لملاهما بعد اسبوع من حفر

طلعة الـ ا. بـ ث مقابل فندق

باركلي نفيد أن هذا الشَّارع لم

يتم تزفيته منذ عشرين عامأ

وبدون سبب. ومنيثاً عضر

عمال من بلدية بيروت بحجة

عدلى الحاج

nancial Intelligence Services SAL

(FINS) منح "ألينك المتحد للاعمال

شُمِلُ عَلَّمَةً مُصَلِّيةً مِن (A+) للمدى الطويل و(A-1) للمدى

وقالت في بيان اصدرته امس: "أن

البنك المتحد للاعمال هو أول مصرف

تمنفه وكالة تمنيف لبنانية. وإن هذا

التمنيف مو خطوة اساسية تجاه

شفافية لكبر للمؤسسات اللبنانية

وينبغي ان يساعده على دخول أسواق المال المدلية والعالمية.

العبوامل الأنبية: انارة المصرف

المحلفظة، ونسبة سيولة كبيرة،

وحقيبة قروض قوية ومتنوعة،

ومستوى عال من الاحتياط لمواجهة

النسائر المعتملة. هذا وان رسملة

المصرف هي ليضا متينة لذ بلغت نسبة

الرسمنة (BIS RATIO) المرسمنة في المقدم المؤلفة في القصل الاول من 199 (م كما أظهر المساهمون العاليون بوطوح

اعلنت الاكانيمية العربية للعلوم

المالية والمصرفية انها تعلقنت مع

أن العلامة المعطاة اعلاه تبررها

السنيورة امام نادي هارفرد للأعمال: | الاستثمارات الصناعية ٤٣,٧ مليار ليرة | علامة أولى لــ "البنك المتحد للاعمال" أوجدنا ١٢٠ الف فرصة عمل جديدة!



من اليسار، عضو النادي الدريه طابوريان، الرئيس الزغبي، الوزير السنيورة، لمين السر جان

وأوضح ان هم الدكومة كان انه

"عندماً نتفق على تنفيذ مشاريع نات

طابع استثماري، ستكون نتيجتها

تشجيع القُطاع الفاص، الممور

الاساسي للسياسة الاقتصادية في

لبنان، وتعزيز دور القطاع الخاص حتى يستطيع ان يقوم بدور البناء، اذ ليس

في امكان الدولة أن تقوم بدور البناء،

ليّ بنه البنيّة التحتيّة فأضطرت الحكومة الى تحسين بنية المالية العلمة وتحسين الجباية وتخفيف الاعبه عن

ذُوي الْـُدِخْلُ الْمَدْدُودِ وَالْـَشْرُوعَ فَي تَنْفِيذُ بِعَضْ الْمَشَارِيعِ وتَحْفِيزُ الْقَطَاعُ

الخاص على القيام بنلك والاتصال بجميع دول العالم لتحفيزها على

المساهمة في مشأريع لبنان للبني التحتية لنستطيع ان نشجع على

الاستثمار في لبنان الذي نعتبره العناص الاساسي بالنسبة الى وضعنا

وقبال أيضا "ان مم الحكومة

الاساسي كان أيجاد فرص عمل جنيدة

ظروف صعبة حاولنا خلالما أن نحلفظ

على الاساسيات في لبنان، بتمسكنا بالنظام الاقتصادي الدر والنظام

ألديموقراطي ومبدأ الدريات والانفتاح

واستَفَادُلُ كُلُّ الْمِيزَاتُ ٱلْإسلاسِيةَ التي

يتمتع بها لبنان، وتحاول ان نحدد هذه

الميزات ليستطيع هذا البلد ان ينافس

دول العالم في ظل معطيات كثيرة

ومتغيرة الى حد بعيد تدق أبوابنا كُلُ

يوم. نلاحظ انجازات حصلت على صعيد

الانفتاح والتأقلم مع معطيات المتغيرات الداصلة في العالم، وعلى صعيد

التحسن في مستوى معيشة اللبناني، ولكن لا تزال هذه التطورات أدنى مما

يتوذاه اللبنائي". توشد على الله "في الاقتصاد لا قفزات، بل نبو. دققنا الكثير ولا يزال أمامنا الكثير من الاوضاع الصعبة".

وتسائل "كيف يمكن أن نعزز مستوى

الانتاج والانتاجية، وكيف نزيد امكان تأقلمنا مع المتغيرات الجديدة

للاستغادة منها؟ (...) النَّا نسعى من

خلال الدول البائدة أو المديقة، من

خلال الولايات المتحدة الاميركية

والمجموعةُ الأوروبية ودول جنوبُ شرق أسيا وعدد من الحول الاخري في

العربية، ألى أن نعزز علاقتنا معما،

وتحاول ان نطورها لجمة الحصول على

ساعدات لتمويل خطة لبنان للاعمار".

ورأى أن أمرحلة المقبلة ستحمل

كثيرًا من التحديثات ولن استطيع ان نبدر في الامواج العالية الا انا عدَّلنا في

سفينتناً لتصير اقوى قدرة على مواجهةً الامواج العانية".

تمدث وزير الدولة للشؤون المالية هؤاد السنيورة عن ايجاد ١٢٠ الف فرصة عمل جديدة في السنوات الثلاث الأخيرة، مستندا للى تسجيل ٨٠ الف منتسب جديد الى الصندوق الوطني للضمان الاجتماعي، من غير أن يفصل المجالات التي استحدثت فيها فرص العمل هذه وما اذا كان المتنسبون الى الضمان هم عاملون واجراء جدد، أو قدماء استلحقوا انتسابهم، أو ينتمون الى فئات سُمح لها بالانتساب الى

وجا، حديثه في لقاء نظمه مساء الثلثاء نادي هارفرد لادارة الاعمال، في "كلوب تنَّاور" في برجَّ الفزال، في حضور رئيس النادي دبيب الزغبي

ومما قال: "انناء اذ نتطلع الى الوضع المالي، واستنادا الى طموحاتنا وتوقعآتنا، نجد ان الكثير من الامور لا برهینا، او اتنا نسعی قی آن تکون أَفْضَلُ بِكثير مما هي، لَكنَّ عَلَينا، في المياة العملية، أن نتطلع بشكل ديناميكي متحرك، وإن تقارن بين ما كنًا في المُاهي وما نَحْنَ الآنَ وَما نَصَوِهِ الى ان نحققه بعد فترة (...) اذاً كنا نرى ان مناك تحركا نحو

الافضل، فعلينا أن تحدد بدقة المجالات للتي تدركنا فيما بشكل افضل، والمجَّالات َالتي أَخْفَقْنَا فَيَهَا، أَوْ الْنِي لَمِ نتحرك فيمآ بالشكل المتوقع وكيف نحاولُ ان نَعدَّلُ في هذَّا التحرُكُ (...) عندما نتطلع آلى ما قبل السنوات الاربع الاخيرة ترى، من دون شك، أن قوطع الاقتصادي كان سيئا وغير مستقر، وكذلك بالنسية الى الوضعين الاجتماعي والنقدي والى الوضع الامنيء ولم تكنّ مناك ثقّة بالاقتصاد اللبناتيّ، بل على العكس، كان يشوب تلك المرحلة الكثير من الشكوك وعدم

المواطن توقعات كثيرة، فظن بعد انتهاء العرب أن ما جرى لم يكن سوى كابوس وان ثمة امكانا للعودة الى ما كان عام 1970 ، وهذا وهم وليس

لقد كانت ثقة العالم محدودة: أن لم نقل صغراء فيما العالم يتطور بقفزات خلال السنوات العشرين الأخيرة ولبنان بعيد عما يجري من تغييرات اقتصادية واتصالات تقنية

ونكر بأن الحكومة وصلت الى الحكم قبل اربع سنوات "في ظل بنى تحتية متضررة ووضع سيىء للخزينة نلك أن الواريات لم تكن تمثل اكثر من ١٠ في المِنَة مِن النَفِقات (...) وَكَانَ مِمْ المكومة ان تستعيد ثقة العالم بلبنان، وذكن ليس بالخطب، بل بالتحرك على كل المعد، لتثبت للناس أن أبناه لبنان مصممون على بناه هذا البلد (...) كان ار النقدى والاقْتصادي والأمني، والبُدِّ، ببعضَّ المشاريع، ما تطلُّب منا أن نتعرض لمغارقة اقتصادية وهي كيف يمكننا ان تنفق ولدينا مشكلة عجز في الموازنة واللبناتيون غير متجاوبين مع موقف الحكومة لتعزيز ولردات الخزينة من اجل معالجة العجّز في الموازنة وآثاره على التضنم وعلى حركة الاستثمار".

واشارات الى تراجعها بعد حرب نيسان

بلغ عدد البعقع التي رخص ياتشائها في الاشهر النبسة الاولى من هذه السنة 19£ معنماً، توزعت على 11 قطاعاً صناعياً، احتلت عناعة البنتيات البهيئية العدد الاكبر منها اذ بَلْغ ٥٠ مَصنعاً، ثم صناعة المواد الفذائية ٢٧ مصنعاً، والخشب

وأوَّجنت هذه المصانع ١٣٥٠ فرصة عمل جنينة، منها ٢٠٠ فرصة في قطاع المناعلت المعننية، و££? في قطاع الخشب والمقروشات، و١٢٩ في قطاع النسيج

وبلغ حجم الاموال المستثمرة في المصلاع الجديدة ٣٧٨٦ مليون ليرة لبنائية، منها ١٢٢٠ مليون ليرة في مناعة المنتجات المنجمية غير المعنية، و١٤٦٠ مليون ليرة في المناعات المعدنية، و١٥٥٥ مليون ليرة في مناعة الغشب والمغروشات. وتبيَّن أنِ ١٤ في المِنَّة مِن الاستثمارات كُالت في شمر اذار المُاضيُّ (٢٧٨٤٢) مليونَ لَيْرةً)، وتراجعت الى ٤٦٨٠ مليونَ ليرة في نيَّسانَ و٢٥٢٥ مليونَ ليرة في ليار: في اشارة الى الحسار الاستمارات في القطاع الصناعي، اما بسبب الدرب اليار: في اشارة الى الحسار الاستقدارات في القطاع الصناعي، اما بسبب الدرب السرائيلية ولما بسبب الاستحقاق الانتخابي. ومنا جدول بالمصلع وعدد عمالها ورؤوس لموالما،

وهدا جدول بالمصعع	عدد عمالها ورووا	س لموالها،					
توع المتاعة	عدد المؤسسات	عدد العمال	رأس المال بملايين الل				
المواد الفذائية والمشروبات	TY	111	EETY				
النسيع والملبوسات	3.E	154	TTT3				
للجلد والاحتية	3	36	TIO				
للخنب والمقروشات	Fa	331	OTOE				
قورق ومتلجات الورق		7-1	1-2-				
المواد الكيماوية	TE.	154	4110				
المواد المتجبية غير المعدنية)T	174	175				
المواد المعدنية	٥٠	F**	τε				
الالات والتجهيزات	T	14	TAO				
المجوهرات	£	34	T-0				
مناعلت لذرى	16	٩.	OETO				
المجموع	346	170-	PAYTE				

النيابة العامة تطلب تشدّد المصارف مع ساحبي الشيكات من دون مؤونة

ا وجه وظهر لورقة نقدية مزورة من فئة المئتي فرنك فرنسي، ارقام التسلسل ١٩٣٣.

٣- نشرة معلومات عن جرائم الثقد

رقهم څن/۱۲۱۶ تــــاريـــخ ۱۹۹۲/۲/۱۰

٤- وجه وظهر اورقة نقدية مزورة

٥- نشرة معلومات عن جرائم النقد رقـــم جن. /١٢١٥ تـــاريـــخ
 ١٩٩٦/٦/١٠

وطــلّب مـن جـمـيـع المـصـارف والمؤسسات المالية العاملة في لبنان

مراجعة جمعية المصارف، ومن مؤسسات

الصرافة العاملة في ليتان مراجعة نقابة

الصرافين للاطلاع على مضمون المستنبات البشار اليها.

والمستخدمين على الامر قبل موعد

الاعتصام واتفق على التريث في ذلك

افسادا في البجال لاتصالات جديدة

الشركة والعاملين فيها.

التسلسل ٢٠٤٤٠٢ ١٢٠.

للبناتيين، وخصوصا أن ما لا يقل عن ٢٠ الى ٤٠ الف طالب عمل جديد يتقدمون إلى سوق العمل سنويا كتب النائب العام الاستئنافي في بيروت القاضي عبدالله بيطار الى حلكم مصرف لبنان رياض سلامه طلاباً التعميم ويتوجب علينا ان نوفر لمم فرص العمل هذه". وأكد انه خلال السنوات الثلاث الاخيّرة استطاع لبنان ان يُوجد ١٢٠ الف فرصة عمل جديدة في القطاعين على المصارف عدم اعطاء شيكات للزيلان النين سبق لهم أن سحبوا شيكات من دون مؤونة او قه ليست الخاص والعام وقد سجل ما يزيد على لَمْم حَسَابُاتُ لَامَرُ شَخْص مُعَيِنَ، خصوصا له يرد الى النيابة العامة الكثير ٨٠ الله طلب انتساب جحید الی المندوق الوطني للضمان الاجتماعي. أما في القطاع العلم، فكانت الفرص من اُلشيكات ُلامسـّدوبة من دون مؤونةً وحسابات اصحابها لا تتجاوز مبالغ لجَّديدة في الادارة والاجمزة الامنية. ولَّحَظُ أَنَّهُ "في الْفَتْرَةُ السَّابِقَةُ مررنا

من جهة لذرى، أحال مصرف لبنان عى كل من جمعية مصارف لبنان ونقابة الصرافين في لبنان صورة عن كتاب المديرية العامة لقوى الامن الداخلي – ميئة الاركان – شعبة الاتصال الدولي البرقيم ٢٠٧/٣٢٧٩ ش ٨ تساريسخ ١٩٩٦/٧/٢٦ ، مرفقة به صورة عن:

آ- وجه وظهر لورقة نقدية مزورة من فئة القسمئة ريال سعودي، ارقام التسلسل (١٩/٤٦٠٤). ١- نشرة معلومات عن جرائم النقد

علَّق اعتصام العاملين في "تي ام آي" علقت نقابة العمال والبستخمين فريد روفايل في "البنك اللبنالي الفرنسي" في التمراء. لشركة للخطوط الجوية عبر المتوسط "تي لم آي" الأعتصام الذي كان مُقررا صباح امس في مكتب الوزير السابق

اتصال من الادارة بنقابتهم

المؤتمر الدولي

بين ١٧ أب و١٠ منه في كلية الزراعة في المداضرات اختصاصيون من دول اميركية

واوروبية ولفريقية وعربية

لاتداد الندالين العرب

تربية النعل وانتاج العسل. ويشارك في

. يرعى رئيس الجمهورية لليفس المراوي المؤتمر الدولي الاول لاتداد النحللين العرب أُجْلُمَةَ الْمَيْرِكِيةَ فَي بَيْرُوتَ. ويقَلَمَ عَلَىٰ هَامِنَ الْمُؤْتِمِ مَعْرَضَ امْتَدَاتَ مَصَالَعَ ادْوَاتَ

واشارت "الوكالة العامة للإنباء" الى ان رئيس المكتب العمالي ادركة "امل" بسام طليس اجري أتصالات بمسؤولي الشركة وبوزير العمل اسعد حردان أمعالجة الازمة القائمة بين

وعزا رئيس النقاية محمد قبلان التعليق الى اتصال ادارة الشركة بالتقابة، وقد أطاع العمال

ثُلُّتِيا: توجيه رسائل انظر الى بالنسبة الى مئات المؤسسات

وستباع الافلام باسعار مناسبة مؤسسة "ألف اينسسال أي – اليوروموني" في بريطانيا التعريب ٢٢ فيلما ماليا معاصرا من اجل توزيعما تشجيعا لاستعمالها في المصارف والمؤسسات والاسواق المألية ومعاهد على الدول العربية واستخدامها في العمليات المالية والمصرفية وفي التدريب المالي والمصرفي والجامعات في الدول العربية. واوضح أن هذا النشلط يأتى تنفيذا لبنود النظام

الاكاديمية العربية للعلوم المالية والمصرفية

تعلن تعريب ٢٢ فيلمأ تمهيداً لتوزيعها

التعليم والتدريب. واقاد رئيس الاكاديمية الدكتور مصطفى هديب "أنّ هذه الأفلام تعكس العمليات المالية الحيوية مثل العملات الإجنبية، العقود الإجلة، الخيارات، الاعتمادات المستندية، الاسواق النقدية القصيرة الاجل، المصارف المراسلة، التحليلُ المأليُ، الادارة المالية والمشتقات مثلُ الاسواق ومنتجأت العملات واسعار

الفائدة وحقوق الملكية". واشارُ الَّى آنه سيوزع منشورا باللفتين العربية والانكليزية يحمل

الاساسي للاكَّاديمية التي تنص على نقل التكنولوجيا المالية والمصرفية وتطويعها من اجل تحسين مستوي الاداه ومواكية التطورات والمستجدات في العالم المتقدم. من جمة لئرى، تستضيف

الاكاديمية رئيس المجمع العلمي العربي لحماية الملكية الفكرية الصناعية طلال ابه غزالة لالقله محاضرة عن تطور منظمة التجارة العالمية "الغات" في المركز الثقافي الملكي السبت ١٧ أب

the state of the s

كلُّه احد المعالم

نيلتهم واستعدادهم لزيلدة رأس مال

المصرف عند الضرورة. ومن جمة

اخرى زائت الارباح خلال للفصل الاول

من ١٩٩٦، مع ثمو علامات المصرف

ونظرا للى النمو الدلاي للاقتصاد

اللبناني، والوضع المستقر للقطاع

المصرفي، وعدم توقع أي عامل

يضعف الوضع المالي للبنك المتحد

للاعمال شعل؛ ابدت FINS رأيا

محايدًا في تطور وضع المصرف خلال الاشمر الـ11 المقبلة.

ان التمنيف الذي منحته FINS

مرتكز على سلم تصنيف مطي •Do

mestic Rating لا يأخذ في الاعتبار

حد المخاطرة بالتسبة الى الوضع

(Sovereign Risk Cel- اللبناني ككل

ing). وقد طورت FINS منهجية

تصنيف مستوداة من منهجيات

وكالات التصنيف العالمية الاولىء

وطبقتما لكي تكون متناسقة مع

الاسم والشعار للاكلابمية العربية

و"فاينتشال أي – اليوروموني"؛

الواقع اللبناتي

من وكالة التصنيف اللبنانية

نقابة تجار اسلحة الصيد

ونخيرتها الى الاعتصام امام القصر الحكومي اعتبارا من صباح ٤ ايلول المقبل، أذا لم يسمح بالصيد قبل

كافة للانضمام الينا والتصويت ضد المرشحين المسؤولين الذيبن لم بساعدوا في عودة نظام الصيد

الوزارات الثلاث المختصة ومي: أ- وزارة الصناعة والنفط بالنس لى عشرات للمصلاع ومثات المشاغل. ب - وزارة الاقتصاد والتجارة

للاعتصام اعتباراً من ٤ ايلول ج- وزارة العمل بالنسبة الى الاف الموظفين والعمال. وتحميلها مسؤولية قرارنا بصرف العمال والموظفين واقفال كل

وعقدت النقابة امس جمعية المؤسسات التجارية والصناعية لعدم عبومية استثنائية لاعضائها في فندق أمكان الاستمرار في دفع الاعباء من "لأسيغال" وناقشات النطوات الواجب دون لي مداخيل. اتخانُما في مواجمة قرار منع الصيد البري. وخلصت بعد المناقشة الى ثَلَثًا: توجيه الدعوة الى الزملاء والصيادين كأفة الاعتصام أمأم القصر الدكومي أعتبارا من هباح ٩٦/٩/٤

اذا لم يسمح بالصيد قبل هذا التاريخ. رابعاً: التوقف عن دفع المتوجبات ابتداء من ١٩٩٦/٩/٥. خامساً؛ اقامة دعوى لدى مجلس شورى الدولة لوقف تنفيذ مفاعيل

المنع والعودة عنه الى التنظيم الموسمي. سلدسا، أبقاء الجلسات مفتوحة في التأسية في امتابعة اتخاذ الخطوات المناسبة في

يؤكد التضامن مع عمال لبنان وجنوبه والتمال المسترك مع عمال البنان وجنوبه والتمال المسترك مع المستولة مع المستولة مع المستولة مع المستولة ا زحلة – "النهار": عقد اتماد نقابات مستخدمي المصارف اجتماعا مع المجلس التنفيذي الاتحاد العربي للعلملين في المصارف والتأمينات والاعمال المالية

الاتحاد العربي للعاملين في المصارف

وتكلم ركيس ألاتداد اللبناني جورج الماج، قال: "السؤال الذي يطرح اليوم في لبغان وفي كلُّ الاقطار التي تمثلون، ماذا حقة في مقر الأتحاد في تعنايل. وتلا فيه المجلس المركزي من قرارات على الأمين ألعام للاتعاد العربي عننان المعيد القومي أو على الصعيد البهني درويش بيان التضامن الذي مدر (...) نظرياً حققناً الكثير ولكنَّ عن الحورة الـــ(٢ للأتحاد الــــي بالقعل ما زال أمامنا الكثير (...) من اتعقّدت النّسبوع العاضي في ممشق. وشارك في الاجتماع ممثلون لـ ((النظرية تحتاج ألى ممارسة ذاتية في كل نُولة شقيقة وفي كل منظمةً دولة عربية وهي، ليبيا، سوريا، مصر، تـونس، اليمن، البزائـر، عمالية في القطر العربي". المفرب، السودان، الكويت، اريتريا

وزارة السياحة وتكلم رئيس فرع اتماد نقابات مستخدمي المصارف في البقاع جماد على شبكة الانترنت المعلم فقّال: "أن حضوركم من أجل يدشن وزير السيلمة نقولا فتوش، الثانية اعلان موقف تضامني مع عمال لبنان وشعبه، منا الموقف ومنا الدضور عشرة والنصف ظهر اليوم الاربعاء في وزارة السيلمة، دخول وزارة السيلمة على شبكة الى الاراضي اللبنائية، تعتبرهما من أهم المواقف ويجسدان روح التضامن بين العمال العرب".

ثم تلا درويش البيان ومما فيه ارتفاع برميل النفط "(...) أن مجزرة قاتا لحدث اثبات يجسد حقيقة الصميونية الفاشية الى ٢٠,٧٧ دولاراً (...) أننا في هذا المحفل النقابي نؤكد مجدداً لاهلنا في لينان عموماً وجنوبه الصامد المقلال خصوصا ارتفع سعر برميل النفط الذام بحسب نشره "البلاس" العلامية لاسعار المشتقات النفطية في بلد المنشأ، والتي توزعها مطيأ وقوفنا الى جانبهم وتضامننا معهم المديرية العامة للنفط، الى ٢٠,٧٧ دواراً، حتى تتحقق كل طموحاتهم واماتيهم بزيادة تفوق الدولار الواحد في أسبوع. المشروعة والعادلة. يخطىء نتنياهو ولقفل سعر طن البنزين على ٢٠٥ أن ظن أنه بالعدوان المتصاعد وبمأ دولارات لميركية، وسعر طن المازوت على يطرحه من مبادرات خبيثة مثل (۱۲ دولاراً، محلفظین علی استقرار معقول "لبنان اولا" يستطيع تركيع لبنان وجره آلى متاهات الاستسلام والصلح ملاحقة تزوير المنشأ المتفرد المذل وفصم علاقات الاذوة

دخول وكلاء السفر

الى مطار بيروت

أعنر أمس البنير العلم لوزارة السيلنة

دخولهم الى حرم المطار.

بعد هذا التاريخ".

السيادة أن كل تأذير في المملة المصدة

انتقبيم الطلبات خلال شمر ليلول ١٩٩٦

تعرض المتخلفين لرفض طلباتهم الواردة

نقابة الاطباء ترفض

الترخيص لكليات طب

أستغرب مجلس تقابة اطباء لبنان في

بيان اعدره امس ما انبع عن الترخيص

وتخوف من ^عان يكون وراء التسريبة الاعلامية محاولة للقفز فوق مواقف الاجمات

البختمة والبعنية بجذا الشأن وآرائما. ومو

يؤكد بثاه على المداولات الطويلة التر

أجراها بين اعضلاه ومع الجمعيات واللجان

المنبثقة منهم موقفه الرافض كليا لفكرة

الترخيص لجاءعات وكليات طب جديدة في

لبنان، معتبرا أن الجلمعات الموجودة وف

بتغطية حلجة لبنان كما ونوعاً.

◄ الجمهوريون استعانوا برموز الماضي

مقدمها الجامعة اللبنائية وحدها كفيلة

لدامعات وكليات طب جديدة.

للادوات الكهربائية

نشطت دوريات مملدة هماية المستملك فى وزارة الاقتصاد والتجارة أمراقبة الاسعار والثوزان ومعللجة التزوير في الاوراق والاجعزة الكمربائية من ذلال الفريق المختص الذي ألغه وزير الاقتصاد والتجارة ياسين جابر

محمد الخطيب البلاغ الرقم 9 الآتي: "استنادا الى لحكام القرار الرقم 1/19 تاريخ 1498/2/11 وبما أن مملة تقديم وجالت النوريات على محلات وصالات طلبات السماح بالمنول الى مطار بيروت الدولي، تبدأ في أول بيلول 1991. لذلك يطلب من جميع وكالت السفر والسياحة من الذئة الاولى المرخصة رسميا عرض لمذه الاجمزة فتبين لما ان يعضما يفع أسم بلد البنشز زورآ وخموصاً بالنسبة الى البضاعة المستوردة من بلدان مثل تلبوار ـــ وماليزيا والصين وغيرها، والتي تباع فيُ السوق باسم مستعار غير منشأها الاصلي وُلَعَامِلَةً في لبنان وجوب التُصال يُوزارَةُ السيادة – دلارة وكالت السفر والادلاء – كاليابان متلا وباسماء ماركات عالمية مشهورة ومن دون اسم البنشأ كاملآ وباسعار مرتفعة لتقديم طلبات الدخول الى مطار بيروت الدولي لسنة ١٩٩٧ ، اعتبارا من اول أيلول كأتما لصلية. ولذلك عقد لجتماع مع اصحاب ١٩٩٢ لفاية ٣١ منه، والأطلاع على مذه المؤسسات والمسؤولين في الوزارة الشروط اللازمة للاشخاص امطلوب لاتخاذ النطوات الايلة الى وقف التزوير وحل وفي المناسبة تؤكد المديرية العلمة

من جمة أخرى، سجل التقرير اليومي الصادر عن فرفة حماية المستملك عشرة معاشر في حق مخالفين منها ثمانية تتعلق معدم أعلَّان أسعار وواحد بمواد منتهية العلاجية وآخر بنقص في الوزن.

جمعيات تجارية تقفل غدآ

عقدت الجمعيات التجارية في الاشرفية وفرن الشباك والعازمية والننت وسن الغيل والجنيئة وسد البوشرية والنورة والزلقا وجل النيب وعمارة شلموب وقطلياس وضبية وجوليه وكسروان – الفتوح لجتماعا عرضت فيه الاوضاع الاقتصادية في لبنان، والتحرك المطلوب لدى المسؤولين لذفض قرسوم الممركية "الامر الذي تعليه كل للقطاعات التجارية وخصوصا البستهالك

وفي مناسبة عيد انتقال السيدة العذراه دعت أأجمعيات والمؤسسات والمحلل التجارية كَلَّى الْاقْفَالَ غَدَا الْمُعِيسَ ١٥ آب.

واكثر من نلك رأينا الاحترام للولايات

المتحدة في الخارج بحلق الى أفاق

◄ لائحتا الحريري والحص شركة الترابة اللبضانية ش.م.ن.

الى جمعية عمومية غير عادية

ان السادة الساممين في شركة الترابة اللعنانعة شمل والمكتتبين بزيادة رأس المال التي قررتها الجمعية العمومية غير العادية في ٣١ ايار ١٩٩٦ مدعوون الى عقد جمعية عمومية غير عادية الساعة الحادية عشرة من قبل ظهر يوم

الاربعاء الواقع فيه ١١ ايلول ١٩٩٦ في مكاتب الشركة في شكا

للتداول في جدول الأعمال التائي: ١ - تلاوة تقرير مجلس الإدارة الى الجمعية العمومية غير العانية والموافقة عليه.

٢ - تلاوة تقرير مفوضى المراقبة والموافقة عليه.

٣ - التحقق نهائياً من تنفيذ زيادة راس المال مبلغاً قدره ٠٠٠, ٧٦٥, ٧٦٠ ليرة لبنانية الذي اقرته الجمعية العمومية غير العادية المنعقدة في ٣١ ايار ١٩٩٦ وذلك بالاكتتاب نقدأ بكامل الأسهم

٤ - انتخاب عضو في مجلس الادارة.

تعديل الفقرة الأولى من المادة ١٩ من النظام.

من المعلوم أن الجمعية تتألف من جميع المساهمين والمكتتبين بالأسهم الجديدة موضوع زيادة رأس المال التي قررتها الجمعية العمومية غير العادية بتاريخ ٢١ أيار ١٩٩٦،

للتمكن من حضور الجمعية، على مالكي الأسهم لدامله ان يقدموا إلى الشركة في مكاتبها في شكا أو في انطلياس (بناية ريمون ضوميط)، خمسة أيام على الأقل قبل الاجتماع، الايصالات التي تثبت إيداعهم أسهمهم الحالية لدى المؤسسات

على مالكي الأسهم الإسمية ومالكي الأسهم لحامله النين أودعوا أسهمهم في صناديق الشركة لقاء شهادة إيداع عليهم، خلال المهلة ذاتها، أن يسجلوا أسماحهم في سجلات الشركة. اما المكتنبون بالأسهم الجديدة فعليهم أن يقدموا ايضاً الى

الشركة في مكاتبها في شكا أو في أنطلياس، بالمهلة المنكورة، الافادات التي تثبت إيداعهم إيصالات الاكتتاب وشهادات الاكتتاب لدى مؤسسات مصرفية معتمدة.

مجلس الادارة

تتعة العنشور في المقعة 1 – تسري 10 يوماً ثم يباشر النظر في

مربيت. أما الأرار للقانون في جلسة مجلس التواب أمس، فقد تم بغالبية ٢٥ نائبا من أصل ٩٩ حضروا الجلسة، وعارضه أً أ فيما امتنع ثلثة عن التصويت بينهم الرئيس سليم العص. وكما كان متوقعا، لقر القاتون كما ورد من الحكومة، وخاض معارضوه طويلا في بيثيات قرار المجلس الدستوري وتعداد الانتماكات الدستورية والقائونية التي تضمنها المشروع الُّدكومي الْهديد، يينما توسع البعضُّ في مداخلاتهم ليتوقفوا عند تجاوزات وأتتماكات متصلة بالعمليات الانتخابية متهمين اجهزة تابعة لوزارة العاخلية

بالتدخّل في هذه العمليات ومعارسة ضغوط معينة. المجر الامعب الحجر المسب وعشية أعلان الرئيس الحص غدا لائحته الانتخابية غير المكتملة، أم يظهر من "لائحة القرار البيروني" برئاسة من "لائحة القرار البيروني" برئاسة الرئيس الدريري سوى الاسمة الاربعة للتي نشرتما "النمار" اس، وتكتمت اوسلط المريري على سائر الاعضاء

الملك فمد لتواصل عملية السلام على اسس مدريد

جدة (السعودية) – وص ف – دعا العلك فهد بن عبد العزيز في جلسة ليطس الوزراء السعودي ليل الاتنين –الثلثاء الى معلودة عملية السلام في الشرق الاوسط وخصوصا بين أسرائيل وكل من سوريا ولبنان توصلا لَّنَّ حَلَّ عَلَالُ وَشَلَوْلِ. ولقلت عنه وكلة الآنباء السعودية "وأس" ن المدادثات الاخبرة التي لجراها مع كل من

العلمل الاردني الملك حسين والرئيس حسني مبارك تناولت "كل ما شأله نفع عملية السلام في الشرق الاوسط واستثناف المفاوضات على المسارين السوري واللبنائي". ووصف نتاثج اللقاجن بغما أتلجمة وبناءة وأشار الى أن المعادثات تتاولت إيضا "دعم لعلقات الخوية بين المملكة العربية السعودية وكل من ممر والاردن في جميع

واضافت الوكالة أن الملك شمد "جدد الموقف الثابت للمبلكة العربية السعودية من كَضِّيةَ السلام في المنطقة وضرورة تواصل عملية منع السلام العلدل والشامل على جميع المسارات وقاقا اللاطار والاساس الذي الطلقت منه في مؤتمر مدريد" في تشرين

مؤكدة إن لا شيء تماثيا بعد سوى تثبيت المرشحين الاربعة سليم ديأب ومحمد أمين الداعوق وسعد الدين خالد (سنة) والوزير السابق الدكتور اسعد رزق (كالأوليك).

"نداء اميركا"... والشرع

إسرائيل والأراهي الفلسطينية من معاودة لعملية ألاستيطان تحريجا وتبميد لإعادة الانتشار خارج الظيل وما سبقهما من اعتبار الزعيم "الليكودي" قضية القدس "إُحدى

وفي ما يشبه لعبة الشطرنج بين اللائمتين، يبدو ان المرشع الماروني

هو الحجر الاصعب وان يكن الوزير ميشال أده من الاسماء البارزة المتداولة ومو، وان بنا عازفا عن الترشيح، يمكن أقناعه علما اته غير مستعا لترشيح نفسه عن المقعد الماروني الا مع الدريري. أما بالنسبة الى المقعد الم الارثونكسي فلا جديد على اللائحة الدريرية سوى ما رشح من أن رئيس مجلس الوزراء يبث عن ارتونكسي – مفاجاة من خارج المعترك السياسي، وعلم ان الوزير السابق فؤلد بطرس عَارَفُ عَن تَرْشَيْح نفسه، فَيَما يَرتَبطُ النائب السابق ميشال ساسين بالسيد

ولم تغب الانتخابات النيابية عن لقاء الحريري امس والشائم بالأعمال الاميركي رون شلايكر الذي كرر عقب اللقاء توجيه عمله الولايات المتحدة الى كل لبنان للمشاركة في الانتخابات ولأُخَدُ مكلته فيما "، لافتاً في الوقت نفسه الى "آننا نتفهم بعض الأحتجاجات عند بعض المواطنين في شأن عدم وجود عملية فتخليية علالة تدفعهم الى

واذُ نقى شلايكر علمه بجولة جديدة للمنسق الإميركي لعملية السلام في الشرق الاوسط دنيس روس في المنطقة قريباء يصل اليوم الى بيروت وزير الظرجية السوري فأروق الشرع نَاقَلًا رسالة من الرئيس السوري حافظ الاسد إلى الرئيس المراوي الذي سيستقبله في حضور الرئيسين بري والحريري والوزير فارس بويز.

وتتزامن هذه الزيارة مع تنامي المخَاوفُ البنائية – السورية من المواقف المتكررة لرئيس الوزرا الاسرائيلي يتيامين نتنيلهو الذي يبدو متمسكا بأقتراحه "لبنان اولا". وتخوفت مصادر من ادتمال شن اسراكيل اعتداء جديدا وواسعا على

الانتخابات النيابية، مستفلة الانشفال الرسمي بهذا الأستحقاق لاعاية خلط الأوراق في المنطقة. (راجع ص ؟ و؟ وع وه و٦)



لينكوان أن يتزعم الصلة القضاء على

التمييز". بحيث أن "المهاجر الناطق

الاسبانية الذي بأت مواطنا بالمس

ثمين في نظرنا ويساوي من يتحدر

تتمة البنشور في الصاحة (– طلكرات "سوفوي – ٤٤" لا تـزال

"قادرة على شن عارة قاتلة على

إسرائيل". ويبدو إدراز هذا الموضوع

مستغرباً في هذا الوقت بل في كل

وقت لأن الذيراء العسكريين متفقون

على التفوق النوعي للطيران الدربي الإسرائيلي على أسلحة الطيران

ماً هو هُدفُ تَمسك نتنياهو بـ "لبنان أولاً"؟ وما هي الغايـة من

تحذيراته المتكررة من مغبة استمرار

التصعيد في جنوب لبنان؟ ومن أين

أتت فرضية تورط "حزب الله" في

عملية الذَّبر؟ وكيف صار الطيران السوري قادراً على توجيه ضربة قاتلة

الأسئلة تتضح معالمه مما يحصل في

لعل الجواب عن كل من هذه

العربية منفردة ومجتمعة

إلى إسرائيل؟

تتمة المنشور في الصقحة (–
 الجمموري مو حارس الحلم الاميركي"،
 ورأى أن عــلـــى "حــزب إبــراهــام

من ركاب مايغلاور السغينة التي نقلت اوآكل المهاجريين الاوروبيين الى واعلىن دعمه لحق المرأة في أن تَخْتَار فِي موضوع اللجماض وُّمَذَا موقف معاكس لموقف الحزب كما جاء في برئلمجه. كَذَلكُ اعلَنْ دَعْمَهُ لِبرامْج

◄ اسرائيل تتحدث عن معلومات "مقلقة'

القضايا غير القابلة للحل". كتب أوري أفنيري في صحيفة "معاريف" الإثنين أن تتنيلمو بحلول خداع السوريين والفلسطينيين، محذرا من أفجار ألوضع على غرار ما حصلُ قبيل اندلاع الاتفادة للفلسطينية في كسالبون الأول ١٩٨٧. وطسيرة سيناريوات عدة الانفجار المحتمل بل المرجح: "عمليات فتلكة؟ فتل مستوطّنين؟ انتفاضة جماهيرية؟ (...) إعلان دولة فلسطيئية؟ احتلال جديد لُّفرَة ومدن الضفة الفربية؟ (...) تقويض (الملك) حسين و(الرئيس حسني) مبارك تحت أقدام الفضب

إسرائيل وسورياً؟ مزيع من هذه أخيارات أم كلما معاً؟". المؤشرات الاربعة تتصل بلبنان، وهو الطقة الأضعف والسلحة "المثالية" رُبِّماً لمحاولة تتثياموً فرض امر واقع جديد يسقط الثوابت ويحدد أطرا جنبدة التسوية ألتي يطمح اليها "الليكوديون". ("النمار" ، و ص ف ، اب)

الشعبي؟ حرب في لبنان؟ حرب بين

رئيس المؤتمر الوطني للحزب الجمهوري مالي بربور – الى اليسار – يحيي رئيس هيثة الاركان الميركية المشتركة السابق الجنرال كولن بلول بعد القائلة خطابم (رويتر نبليغوتو) مساعدة الاقليات. البيت الابيض باحتراء وسيزيد احتراء وكان جاك كمب المرشح مع دول الولايات المتحدة في العالم". واشار لمنصب بالكب الركيس من المدافعين الى لنجازات الجمهوريين، مذكرا باتهم عن حقوق الاقليات والمعارضين بشدة في تعديلات من شأنها نزع بعض "كَانُوا في مركز القيادة يوم انتمت الصرب الباردة ويبوم انهار الاتصاد القرص والمتيازات المعطاة لما. لكنه السوفياتي وسقط جدار برلين أمس قال أنه في هذا الموضوع يدعم موقف دول مع أنه يختلف عن موقفه. وعندماً حاول (الرئيس العراقي) صدام حسين احتلال بلد آخر عدواناً، فقانت وخصص ليل الاتنين ايضا للعديث الولايات المتحدة تحالفا تاريخيا عالميا عن أتجازات الحزب ونقاط قوته ومماجمة الحزب المنافس ومرشحه لطرده من الكويت". واضاف: "لاثنا الُّرِئيس الميركي بيل كلينتون. وجا^ء اعنف المجمات من الرئيس حاربنا وانتصرنا رأينا عملية السلام في الشرق الاوسط تبدأ في مدريد،

> اما الرئيس جورج بوش، فانتقد كلينتون وزوجته هيلاري من غير ان

جيرالد فورد الذي قال أن كلينتون ليس من طراز لينكولن أو فورد ودعا

وفي اشارة الى "تهرب" كلينتون من الخدمة العسكرية، قال بوش ان روبرت دول "الذيّ مرح في المرب العالمية الثانية، اختبر على ارض يسميهماً. قائلًا: "أن قُلبي يشعر بالاسي عندما يحط من شأن البيت المعركة وفي علام السياسة وبرهن عن خدمته لبلده. انه يعلم اننا في الابيض. أن روبرت دول سيعامل

حاجة الى دفاع واقتصاد قويين". شركة لينيان المالية شمل هُنْ البحوراء - بناية صباع أرقام الهاتف الجديدة:

YTATAD - YTATAE TOEO9Y - YOEO97

اتجارات اسواق القطع والاسعم والسادن

الدولار يستقر في بيروت

استقر سعر صرف الدولار الاميركي في سوق القطع في بيروت، امس، بعدما ابقى مصرف لبنان سقف تدخله مشتريا اياه من دون تغيير على ، 0.5.5 البرة، وهو المستريا أياد من دون تغيير على ، 0.5.5 البرة، وهو السعر الذِّي اقْفَلُهُ بِهِ فِي أَخْرِ الْعَمَلِياتِ، شَأْتُهُ مَطَّلُعُ

وقد فتح العولار مسلما بما بين ١٥٦٢.٥٠ و- ١٥٦٥ قررة في سُوق اكثر نشاطاً منها اول من أمس بعدما طلبه مصرف لبنان بـ أ ١٥٦٤.٥ ليرة. ومكنا مضى في المراودة معظم ساعات العمل بين ١٥٦٤,٠٠ و ٥٦٥,٠٠٥ أيرة حتى الظمر، عندما أعلن المصرف المركزي آنه اقفل، كما فتح، بما بين ١٥٦٢.٥٠ و١٥٦٥.٥٠ ليرة، في عمليات متوازنة قدر حجمها بندو سبعة ماتيين دولار كان نصفما من نميبه شراء بسعر

استمرار العذر والتردد في الخارج في الخارج، تُدَرك الدوّلار همن نطاق ميق طُوال يوم امس ولم تتفاعل اسعار صرفه مع صدور بيانات اقتصادية عدة عنصت الناميا المطاور التضم في الولايات المتحدة والتي لم والتي لم يتوقف عندما المتعاملون كثيرا بعدما تبين لمم غياب أي طلبان القتصادي، وفي هذا السياق، اعلنت وزارة التجارة الاسركية أن مؤشر اسمار الاستعلاك ارتفع الشهر الصادي بنسبة ٢٠٠ في المئة في مقابل ١٠، في المئة في خزيران وان مبيعات المفرق سجلت زيادة نسبتها ١٠٠ في المئة ف نفسها، الأمر الذي سرعان ما الثار توترا في سوق التسليف ترجم ارتفاعا أمعدلات الفائدة الطويلة الاجل من ٦،٦٨ الى ترجم ارتفاعا امعدلات الفاتدة الطويدة الاجل من ١٠, ١٨ الى ١٠,٢٠ ألى المدارك في المثلث على المدارك المد ونيرة النو القتمادي. وكان سبق ذلك مباها مدور التقرير الدوري

"البوندسينك" وفيه أنه سيمضي في تتبع حركة نبو الكتلة - الفلادة على الونات الفزينة الاميركية أمدة 7 سنة من التقدية الالمانية (M3) لتقويم مدى ضرورة خفص معدلات الفائدة الاساس لنيه في هذه المرحلة، ما جعل معظم للمطلين والخبراء يستبعد أي تغيير في السياسة التقدية العالية في المدى المنظور، في وقت رجحت شلاعات كثيرة اقدام "بنك البلبان" على رفع معدل الحسم لديه، ما استقبع اقبالا على الين من صناديق استثمار اميركية عدة.

نيويورك وبعده، ليقفل في سوق لندن مترددا كالآتي: - 1,000 للدنيه الاسترليني في مقابل ، (0.0) اول من لمس، في نيويورك - ٤٧٥٠ مارك الماتي في مقابل ٤٧٥٠ (.

الظمر ويـ ٢٨٧,٦٠ دولارا بعد الظمر،

٥٠٠٥ دولارات في مقابل ٥٠٠٥ دولارات اول من أمس،
 في نبويورك، بعدما ثبتت ظهرا ٢٥٥٠،٥ دولارات.

البورصات العالمية شكلت الحصادات العبركية التي محرت امس: عامل مغط على بورمة "وول ستريت" التي سرعان ما تغاعلت معما تخوفاً من تخاقم مظاهر التضخم. وجاء ارتفاع معدلات

وقد شكلت كل مده التطورات، امس، عاملا غير ملائم للدولار ألني مضى يتقلب دونما أتجاه واضح قبل افتتاح

تراجع طفيف للذهب وتدسن الفقة تراجعت اسعار النمب قليلا في غياب الطلب على المعدن الثمين الذي اقطار الوزيقة منه في الدن المعدن الثمين الذي اقطار المساعة عبد المارية بــ ۲۸۷٫۵ دولارا في مقابل ۲۸۸٬۰۰ دولارا اول من اسن، في نيويورك، بعدما ثبتث بـ ۲۸۷٫۲ دولارا قبل

وتحسنت اسعار الفضة نتيجة عمليات تغطية امراكز مكشوفة عليما بخعت الاونصة منها لدى اقفال لندن الى

ايلي قهوجي

متماسكة على رغم الافتناح الضعيف لـ"وول ستريت"، تدسبا لتفيير مُعَاجِئُ في الجاهما لدى التقفال كُمّا حصلُ اول من أمس نتيجة عمليات مبرمجة على الكومبيوتر, وعليه،

١٠٦٨ الى ٦٠٢٦ في المُثَّة، في أولُ رد فعل على هذه

الاحصاطت، ليوقع سوق السندات في دائرة الضعف وليطلق

موجة من المبيعات على اسهم شركات عدة تحقيقاً للأرباح عليها عقب الأرتفاع الذي سجلته في ساعة متقدمة اول من

امس. فكان أن كُسر مؤشر "داوْ جونز" الصناعي عتبة

الله • ، • • ٥٧٠٠ تقطة نزولا ليصل الى أدني على ٤٤.٥٦٢٥

نقطة، قبل أن يسجل متنصف التداول ٦٤٣,٩٥ نقطة،

ُلَا أَن مِنَا لِتَطَوِرِ الَّذِي شَهِيْتَهُ نَيُويُورِكَ، لَم تَكَن لَهُ

أنعكاسات سابية على البورسات الرئيسية الأخرى التي ظلت

بتراجع ٢١.٠٣ نقطة عنه اول من امس.

ارتفعت الاسمم البريطانية في بورصة لندن بفعل تحسن سوق السندات الحكومية والعقود الإجلة، ما دفع مؤشر "الفايننشال تايمس" لدى الاتفال الى TAST.8. نقطة، بزيادة : 1. ، 1 تقطة عنه لول من اس. كنلك بالنسة الى بورصة فرانكخورت التي استفادت كثيرا من الاقبال على اسمم شركات صناعة السيارات والكيمياليات والمصارف الاسقية، فأرتفع مؤشر "داكس" ٢٦,١٦ نقطة ليقفل على ٢٥٣٩,٤١ نقطة، وفتقلت عدوى الارتفاع الى بورصة باريس على رغم ما تعاتبه من ظروف سياسيّة وأقتَصادية معبة، إلى ضعف الفرنك الفرندس، فجه تحسنها معتدلا جداً اذ ارتفع مؤشر "كاك علا" فيما ٢.٤٠ لقطتين إلى YQ, . AP(iEds,

وكان سبق نلك مبلداء ارتفاع ملحوظ لاسعار الاسهم في بُورصة طوكيو نتيجة لقفال "وول ستريت" المرتفع لول من أمس، ما رفع معنويات المستثمرين الباباتيين في شركات التكنولوجيا المتطورة الابر الذي دفع مؤشر "يكي" صعودا الى 7-418.40 نقطة، بارتفاع 194,70 نقطة

بلغ اسس حجم التحاول في بورصة بيروت ١٠٠٠ سمم لشركة للترابة قلبنائية. وعرض و٠٠٠ سمم لشركة للترابة قلبنائية. وعرض و٠٠٠ سمم لشركة الترابة اللبنائية. وعرض وسجل "مؤشر لبنان والمجر للاسمم اللبنائية" لدنى مستوى له واقفل على ٨٩٨,١٨ نقطة، بتراجع نسبت عنه المئة عنه الاثنين و٠١ في المئة منذ بدء التحاول لتيجة تراجع سمم سوليجير الفقة ". وتراجع "مؤشر ليباتون اتفست اجداً" بنسبة ٢٠٠٠ في المئة الى ٨١٠٤٢ نقطة.

			٠,	1447/4/17	ة ليوم الثلثاء	منا عركة البورما			
	مركة التداول في جلسة ١٩٩٦ / ١٩٩٦								
عدد الاسوم المتداولة	الكمية المطلوبة	الكمية المعروضة	سعر التثبيت ل-ل-	سعر التتبيت 5	سعر التثبيت السابق S	اسم الشركة			
1	٤٠٠٠	1	1404	ו/דו	ול/דו	الترابة اللبنانية			
-	-	4	474-	-	דו/ז ד	السمنت الابيض (لطبله)			
-	-	795.	T-T1	-	1 10/17	أقرنيت			

الاسمم غير المتداولة					
تاريخ آخر تثبيت	آغر تكبيت	أمم الشركة			
93/1/11	T Y/A	الاسمنت الابيض (اسمي)			
-	-	يونيسيراميك (اسمي)"A"			
	_	يونيسيراميك (اسمي)"B"			
97/7/12	Τ 1/٤	يونيسيراميك (احامله) "C"			
93/4/)1) Y/A	ترابة لبنائية، حق بدل قسيمة رقم "0"			
	في تاريخه.	• بنسب سعر الاقفال للدولار الميركي			

تراجع أمس سعر سهم "سولينير" للفئة "" في سوق بيروت الثانوية وارتدع قليلاً لَلْفَتُـةُ "ب" وَتَبِتَ هُي جِلْسَةَ التَـعَاوِلِ الأولى على ١٠٥ – ١٠٥ دولارات للفتَّدين، وفي الجلسة الثباتية على ١٠٤ – ١٠٨ ١٠٥ يولارات، في مقابل ١٠٨ ١٠٠ – ١٠٥ و٨/٢ ١٠٥ دولارات في جلستي اول من لسن.

هنا حركة البسوق ليوم الثلثاء ١٩٩٦/٨/١٢ كما الاعتما شركة لبنان المالية،

4.00

سنفن سا

تثبيت رقم 1						
سعر التثبيت	الاسهم قمتداولة	مجموع عدد الاسجم البعروشة	مجموع عند الانسجم المطلوبة	١ – سولينير فئة للف:		
3-6	7,704	FYF. 77	7,07	لاتداول العادي		
	_		_	الاولبر الخامة		
_	1.504	£1,179	7,077	مجموع فثة الف		
				٢ – سوليدير فئة به،		
1.0	1,7.9)f.fYo	T,9TV	التداول العادي		
-	-	-		الاولير الذامة		
-	1,1.9	15.540	T,917	مجموع فكة باه		
-	YFA.7	308.47	3-,0T-	المجموع للعام		

تثبيت رقم ٢							
سعر التثبيت	الاسمم	مجموع عند	مجموع فند	١ – سوليدير فئة الله،			
	المتداولة	الاسهم المعروضة	الاسمم المطلوبة				
3 • 6),AY•	F1.TE9	0,970	قتداول العادي			
	-		_	التوامر الخلصة			
-	3.44.	£1,7£9	0,440	مجموع فثة الف			
				٢ – سوليمبر فلة باء:			
1.0 1/1	1.00-	11,077	T,454	التدلول العلدي			
-	-			الاوامر الخاصة			
	1.00.	11,077	T, AEA	مجموع فلة باء			
	۲,٤٢٠	TY.AAO	4.877	المجموع العلم			

وغادرته ثماني بواخر. وبقيت داخل الاحواض ٢٧ باخرة، بينما أربع بواخر من دون عمل و١٢ باخرة مسافرة مي، "سيتي أوف موسكو" و"دوما ت" و"ادرياتيك كويس" و"غادة ١" و"ربي" و"جوني اماراتتو" و"ماكيا" و"بنتير ١" و"بو. بي. لابتالي" و"فاست نافيفليتور" و"بابلو متز" و"فاست الكسندريا". وينتظر وصول ٣٠ باخرة، بينها ثماثي بواذر اعلنت انتظار وصولما للمرة الاولى بحسب لائحة الفرفة الدوليّة للملاحة.

الرميف	الباخرة	البضائع (طن)	الوكيل البحري
1	سونا ا	٦٥ ماشية	ي، برجاوي
٠	روزان	ه ١٥ ماشية	رابونيون
9	روردن لىرىلتىك كوين	، ۲۵/۲۵ مستوعباً	ع. مكاوي
9	اوستوزنا	للإصلاح	سي ستار
1.	جولي أمارقتو	Tere	أ. قرىاحي
11	يو. بي. لابتقي	للشمن	ح۔ روکز
	ينكا كوبالا	. ۲۷۵ حبيناً	ر. فرعون
)7	بايلو متز	١٧٢/١٣٥٠ بستوعباً	متز شيبينغ
3.6	ببتو بدر فاست الكسندريا	، ۲۸/۱ مستوعبآ	كأنشيب
3.8			
	* .NE SCHOOL P. Bank of Manager	T SECOND STORM	
		1 200	

	التراب		
الينخرة	العرفا	(البطلاع (طن)	الوكيل البحري
باتیسکی ۵ کولنیدا ۲ فیمر (یاشا غورمیینکو م. مریر امریاتیك کوین فیل میبیه فیل میبیه	اوكراتيا لارنكا ريني العقبة للمعدول لإمامول المعدة المعدة	رکاب ۲۵۰۰ رکاب ۱۵/۲۰۰ مستوعباً باذرة سیاهیا ۱۱۰/۱۲۰۰ مستوعبا ۱۵/۸۰ مستوعباً	ليبقيا ل، ت، ت. ج. بطرس ر، فرعون غولف ليجنسي ت ع. مكاوي كقشيب رغونيون

- سندات الذرينة (قيمة السند الاسمية ١٠٠٠٠) - نتائج المناقمة

الفئة بالاشهر	تاريخ الامدار	تاريخ الاستحقاق	تعبيم	فائدة الحسم	المردود على السند	أيمة السند الشرائية@
7	1997/A/10	31/11/78	Y631	12.55	18,78	9720,
٦	1997/4/10	1994/6/17	HOY	10.75	17,90	5111
71	1997/4/10	31/A/YPP1	1507	10.10	14.40	

الثقة تاريخ الامدار تاريخ الاستحقاق تعميم فائدة القسيمة فيمة السند قيمة السند تجفع مرتين الشرائية الاسمية تبلغ مرتين في السنة

37 at/A/FPE TENA 1994/A/10 FE تاريخ دفع القسيمة 📗 قيمة القسيمة للسند الواحد 🥷 344/F/IT

1 - 8.8

1 - 44

f1... f1. • •

71/7/4PP1 1444/ 4/17 - عمليات حسم سندات الغزينة لدى مصرف لبنان (لجمهور مصرف لبنان فقط على ان يكون عمر السند ثلاثة اشمر على الاقل) فاثدة الصم المدة من تاريخ الاستحقاق

قيمة الحسم للسند الواحد لغير سندأث فئة السنتين

31/4/4886

٩ اشمر (٢٧٦ يوما) ۲ اشمر (۱۸۶ یوما)

٣ أشمر (٩١ يوما)

السعر	المدة من تاريخ الاستحقاق
A-00	۹ اشهر (۲۲۳ یوما)
AY . E	٦ اشمر (۱۸۴ يوما)
9505	floor 911 and T

ودائع لاجل بالليرة اللبنانية للمصارف لدى مصرف لبنان

للفائدة	
Z1 Yo	ودائع ليوم ولحد
Z1-,A3	ودائع لثلاثة أيلم
Z1 - , - A	ودائع لسيعة أيلم
711,17	ودلاع لتلاثين يوما
Z1Y. • •	شهادات ايداع لمدة 20 يوما
%1T.Y6	شهادات أيداع لمدة ٢٠ يوما
، لدى مصرف لينان	ودائع لاحل بالجولار للممارف

بدائع دچل باندولر سمعارف ندی معرف ببدن

الفائدة	
Z OLTETYO	وملكع لاسبوع واحد
Z OF STAYO	ودائع لشهر واهد
Z %·3fo·	ودائع لثلاثة اشمر
% %£ •150	وياثع لسنة ولددة
% TAOT150	وداثع لسنة ونصف سنة
Z %3576	وداقع استتين

سنة	۱۸۰ یوما	۹۰ يوما	۲۰ يوما	بالعملة اللبنانية}
17	13,	۲٦,٠٠	17.00	/s rema
10.10	10.77	12.55	11,41	شراء
ستة	۱۸۰ یوما	٠٩ دوما	۲۰ يوما	بالدولار الاميركي)
4.4£0T1	¥.350	Y.o	Y.OETYO	. ڪسم ،
1,92071	7,750	٦.0	1.0£TY0	شراء :
، أي لنظة.	ممكن ان تتفير في	واثد للدسم هذه	للمعلومات غقطء ف	- هذه المعطيات هي ا

لعظ ما يقل عن الوحدة النقائية (القروش والسنتيمات) عند ايراد المبالغ بألعملة لللبنةية.

الاسواق العالية

	النظر العملات في بيروت زل ل												
الدولار الكندي	الدولار الاوسترالي	البيزيتا الاسبانية	الكورون الاسوجي	الين الياباني	الغلوران المولندي	الفرنك البلجيكي	اللير الايطالي	المارك الالماني	الفرنك السويسري	الغرنك الغرنسي	الجنيه الاسترايني	الدولار الاميركي	
117A,4. 1127.4.)f,	175.0.	10.00	9£),1. 9£0,7.	YA, 10	1,	1.07.4.			125.7. 125.7.	1017.0.	- ,
الدراخما اليونانية	الشلن النمسوي	الليرة القبرصية	الريال القطري	الريال السعودي	درهم الامارات	الدينار الكويتي	الدينار الاردني	الريال العماني	الدينار البحراني	الجنيه المصري	الليرة التركية	الليرة السورية	
07.F c7.Y	129.0-	7797.0. 72-7.0.	£57,70 £77,70					£.20,			•.••	70,A+	الشرك المبيع
	استار المنجة الرامان												

- 1	23411	القضه	اللهب	ىيار ٩٩٥	سيكي ء	ه ا	العتمانية	الايرانية	باول ا	باء			
	YAY0,	10.0	1.10 1.10	197	1	1	fo	12	121.	,,			
		CURPENCY CROSS RATES التعلات الاجبية											
	الدولار الكندي	وحدة النقد الاوروبية ECU	الغرنك الغرنسي	المارك الإلماني	اللير الايطالي	الين الياباني	الفرنك السويسري	الجنيه الاسترليني	الدولار الاميركي				
	_	1.701.	1177	1,97	.,91	3471	1,1849	1,1777	1.7420	كنيا ليخ			

الدولار	وحدة النقد	الفرنك	المارك	اللير	الين	الفرنك	الجنيه	الدولار	
الكندو	الاوروبية ECU	الفرنسي	الإلماني	الايطالي	الياباني	السويسري	الاسترليني	الاميركي	
	1.701.	TYTT	1.97	.,91	1,11YE	1,1849	ר, ודדו	1.7420]u
. PIYC.	-	.1001	4770,·	1,11101	4, + + YTA	1707.	1,5190	4947.0	نداد الاوروبي
T. TATY	0.473.5	_	T.Efof	*. * * TT&	1. *£Y•T	2.5175	Y,ATA.	0,.09.	اسا ـــــــــــــــــــــــــــــــــــ
1977	ATYA. I	-,797-	- 1	4,11,94	·,·iTYT	1,17**	TAA7,7	1,577.	Li
11.7.6.	1955.4.	199,5-	1.50,01	_	15, - 41	33.6776	FYE1,Y)	1010.4.	نقيا ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
77.47	33.YTf	£1.f4	¥5.45	Y1.5	_	34,84	111,41	1.4.15	بان
AY3-	1.0104	·.[fyr	*,A1T*		+,+1117	-	1,47-1	1,1990	يسرا ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
-,579-	T-76	·,1143	.ETTY	1,11127		-,aTY9	-	780.	طَائياً ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
*.YYY	1,5919	4.19YA	1,1777	1,11	453	.ATO1	1,0290	-	زيات المتحدة

674 PF2 Y7V	. .	AT-T .,1	fra .	.AIT. .ETTY TYY	73	7717 • 174 778	•,0TY9 •,4F01	1,47-7	1,1990 -,780-	سويسرا بريطانيا الوانيات البتعدة
				لنينا	تمتر للمتا	ق الاسم	لسربار		:	
1	T9.E1	مؤشر داكد اقفال اليوم الاقفال السا	باني ۲۰۸۹۵۹۹ ۲۰۲۲۲۲		\ TATI	ر فایننشال تایه البوم ، ع. ال السابق ، ۳.	١٩ ﴿ اقْفَارُ	كاك 2 الفرنس اليوم ٨٠.٥٧ السابق ٢٨.١٧	رد. ٠٠ لقفال	مؤشر داو جوئز الاميركي اقفال اليوم ٦٤٧.٢٨ الاقفال السابق ٥٦.٤٧.٥
전시시 (12 년 (12 년	10,541 20,63 101 tet 54 64	Duaker Oats Santa Fe Sth. Pac, Schlumberger Scott Paper Scars Rocb, Sony Corp Adr.	92.50 91.03 101.03 75.36 44.13 85.38	10 00 K Ma 74 50 Kello 44 13 Littor	organ Co. Iri gg	69.75 1%, 69.75 1%, 69.75 49, 21.13 201, 36,3% 35, 72.25 694, 37, 39.84 37,	13 ternat 75 Csx Corp. 86 Cyprus Ar 75 Deere 75 Delta Air	max Min. Lines	(\$) Kasil	Alcoa O Allied Sign. O Am Brands

	916,16	🍑 الافعال الساس	10111	سابق ۱۰	TA-T	بيون ۱۰۰.	الاججيال ابت	ىبق ۱۹۸۷) 🏎 📗	الاهدال الد	# D1	التعدال الشجق 14,3.
السابق	الاقفال		السابق	الاقفال		السابق	الإقفال			بت (\$)	بورصة وول ستري
32.8	32,00	Quaker Oats	92.90	52,38	Johns.	68,75	65.13	ternat	للسابق	الاقفال	
H4_50	14,50	Santa Fe Sth. Pac.	al P2	90.25	JP Morgan Co.	5010	49,75	Csg Corp.		_	
\$500	27.13	Schlumberger	10 132	10 100	K Mari	21.13	2188	Cyprus Amax Min.	N0.50	10.38	Alcoa
₩ (8)	Ini ini	Scott Paper	75.36	74,50	Kellogg	36.38	35,75	Deere	62.25	62.50	Allied Sign.
44.74	43 63	Sears Rocb.	44 17	44 13	Litton	72.33	N4,75	Delta Air Lines	42	43.50	Am Brands
63.00	64,59	Sony Corp Adr.	85.58	84.50	Lockheed Martin	39.5×	37.75	Digital Equipment	45.50	44,98	Am Express
45.54	45 (0)	Tardy	77.59	75,75	Loewy	59.50	56,00	Disney Corp.	55.50	\$4.13	American Tel.
51.00	51.13	Tenneco	39 (0)	39,60	Mallinekrodt	75 48	75.50	Easter Kodak	123	4.25	Апрео
40.54	MUR	Texaco	원	69 13	Merch	38.50	40.24	Estee Lauder -A-	24.88	24.50	Asaron Inc.
26.5%	46,14	Texas Instr.	NS 75	63,34	Merril Lyn.	51.63	\$1.25	Exxon	117,75	118.63	Atl Richf.
SH 13	34.25	Textron	66 [4]	69.75	Min Mining	49 13	40.50	Fina	-4n.h3	47_38	Avon Prod.
25.63	35.50	Time Warner Inc.	111.29	111,38	Mobil	34.29	33,00	Ford	83.75	82.13	Bankamerica Corp.
51 76	51.13	Ual	3(.9)	31,38	Monsanto	11'2×	41.50	G.T.E. Corp.	91.13	90,38	Boxing
44 (5	43.63	Union Carbide	56.25	54.63	Motorola	65.5K	NS 13	Geni Dynamics	34.13	34,00	Boise CASC
610	5.55	Unisys	15.90	15 25	Natl Semiconductor	62.13	62.63	Gilette	80,00	\$9 <u>.3</u> 8	Bristol My.
	ı	Up John	9,79	U 75	NAVISTAR	65 13	65.25	Grace	71,00	70.38	Caterpiliar
9.13	0.17	US Lite Inco Fund	23.88	23 63	Occ. Petrol.	5400	53.13	Halliburton	73.75	74 63	Chase Manh.
21.00	20.75	Usa Marathon Grp.	84 75	83 00	Olin	111 00	[06.36	Hilton	58_38	58.25	Chevron
27.54	27.3%	Usy Steel Grp.	30,86	2000	Pac. Gas	56.88	55.75	Hogeywell	29.00	28.25	Chrysler
117.63	HoAh	Urd Techno.	53.38	50.3%	Реплу	11213	10924	IBM "	86.50	85.89	Clucorp.
58 13	\$7.75	Warner Lamb.	,Ni Ka	31.50	Pepsion	16.38	16.25	INA	49.75	50.25	Coca Cola
16.25	15.75	Westinghouse El.	71,88	73,25	Přízer	31.00	31 00	Inco Ltd.	82 L3	81.75	Colgate
21 (3	29.3%	Woolworth	24 63	24.25	Placer Dome	41,35	10 XV	Inti Paper	56.75	57. 5 0	Columbia Gas
2%	53 48	Xerox	11.50	43 13	Polaroid	PD-UA	56.55	ITT Corp.Johns	37,63	38.00 i	Coming Inc.Cpc In
السابق	الاقفال		السابق	الاقفال		اتسابق	الالفال			(4	بورصة باريس (ف
12.45	12.48	Unilever	ង/ត	6.22	Commercial Union	131 30	11100	Nord-Est	w.1 .81	91749	-, 5-2,1 33.

26 15 36.25	15.75	Westinghouse El.	71.88	31,30	repsieo	1638 31,00	16.25	Ina.	1 8213	81.75	Colgaie
21.13	29.36	Woolworth	24 h3	73,25 24,25	Pfizer Placer Dome	41.35	70 XF	Inco Ltd. Inti Paper	56.75	57.50	Columbia Gas
54.80		Nerox	41.50	43 (3)	Polaroid	4170	56.55	ITT Corp Johns	37,63	38,00	
,740,760	1 27.50	1 'Zeloz	41,50	43 13	Polaroto	MOTO	20.00	111 Corpaniis	1	1 2000	Column inc.cpc m
السابق	الاخفال		السابق	الاقفال		النسابق	الاقفال			- 6	ورصة باريس (ف
12.45	12.48	Unilever	ā jā	1 633	Commercial Union		_	N - 1 % -	ı		ورصه باريس رحم
210	2199	Unit Biscults	265	2.55	Cookson Grp Pic	131.20	133 00	Nord-Est	السابق	الاقفال	
267	2.70	Vickers	1.10	189	Cordiant	22830	225 (0)	Norsk Hydro	615.00	61200	Accor
17.24	37.50	Vodaloge Grp.	3.49	442	Courtanids	20610	2m 00	O.N.A.	563 (0)	8/6/00	Air Liouide
20.60	1000	Wellcome	3.53	3.50	Dalpety	1571.00	1561.00	L'Oréal	477.00	472.10	Alsoi
(1,14)	(12)	Zambia Cop. Inv.	18.75	1574	De Beers	1563 00	1571 00	Petrolina	278,00	380.00	American Tel Tel
(24)	15241	Zamina Crp. utr.	511	4,07	Dixons	[66.19	166.20	Philips Electronics	279.00	280.00	Anglo Amer. C. S.A.
1			201	267	Ecc Plc	1714 (0)	1713 00	Pinault-Printemps-R	5.10	5.16	Bail-Equipement
1	t.	بورصة طوكيو (يـ	265	265	Fisons	559.00	5h7 90	Primagaz	521/10	528.00	Bancaire (cie)
	•	/- /	3.50	3,50	Forte	441.10	11174)	Procter and Gamble Radiotechnique	144 (10	143.30	Barrick Gold
427	139	Akai Electric	n,ná	N77	General Accident	20.00	29.15	Rochette (LA)	174,00	178.00	Baver Aktiongesells
1870	1880	Bridgestone Corp	3.77	3.74	Genl. Electric C*.	29.25 1132.00	1136.00	Roussel-Uciaf	470.00	465.00	BHV
2050	2140	Canon inc	10.23	10,32	GKN	757.00	760,00	Royal Dutch	725,00	723.00	Blc
2010	2010	Feil Bank	N, 94	1.39 P&.14	Glaxo	61200	6070 61700	Saint-Gobain	1319 80	1400 00	Bon Marché
7240	1200	Fujl Photo Film	4,4	154	Grd. Metropol. Pic	1227.00	1223.01	Saint-Louis	534,00	519.00	Bouvgues
1950	(020	Hitachi	611	6,30	Great Univ. Stores	435 00	435,00	Salins du Midi	24) 00	241 00	Bq Commerc. Maroc
2541	2540	Honda Motor	2.47	247	Ouard, Ryl. Ex.	193.00	19210	SCOR S.A.			Bq Commerc. Maroc Buffelstontein Gold
829	L'A	Jai	11	4.78	Guinness Plc	97.00	4700	S.G.E.	2549 D1	2641.00	Carrefour
1220	1240	Kirin Brewery	1 100	1,00	Hanson Tr Plc	72,00	72.15	Sheli Transport	139,70	135.00	Casino Gui Per Adp
19981	1841	Matsoshita E ind	1 11 15	11 15	HSBC HLDGS	26.00	266,10	Siemens AG	207,50	305 30	Casino Guichard-Per
1310	1340	Mitsubushi Corp	XUI	744	ICI PLC STK UTS	111.00	100 30	SKF Aktieh	6400	69 (0	CFF
12501	1170	Nec Corporation	6.45	644	Kinglisher	1945 00	167170	Skis Rossienol	1		Chargeurs
645	644	Nibon Kacaku San	h = 2	6.75	Land Sec PLC	131 00	130.10	Sommer-Allibert	i	1 !	Chase Man. Corp.
340	,41	Nip Steel Corp	7.17	7.34	Legal Gen. Grp.	134.80	134.80	Thomson-CSF	175.00	175,00	Ciments Français
1930	1940	Nontura Sees	N. 48	8.48	Lloyds Bank Pic.	25100	357.50	Total	4041000	480.00	Club Mediterranée
2360	2400	Pioneer Elec.	178	1.73	Lourho Plc.	2635.00	363.011	Valed	10.15	10,00	Comptoir des Entrep.
(78)	1240	Sharp Corp	232	2.34	Lucus Ind. Plc.	PG 10	נמוחב	Vallourec	122.80	130.30	Crédit Lyonnais
66°0	MAI	Sony Corp	4.84	4.87	Marks Spencer	1799 00	1994.00	Volkswagen AG	723.00	730 00	Danone (ex BSN)
1440	1450	Sumitomo Bank	ו"ח	0.73	Microbix Biosystems	1680330	150,00	Wagons Lits Tourism	207 90	208 00	DMC
1800	1810	Takeda Cham Inds	4100	4 12	National Power	252.00	252m	Worms (CIE)	413.00	415 00	Du Pont Nemours
1967	441	Sumitomo Corp	662	6.79	Natwest	37	2.75	Zambia Copper Inves	3.14	3.13	East Rand Prop
->	a.	Toshiba Corp	515	5.05	P. and O.	104 10	tu4 10	Zellidja S.A.	521 (10	517,00	Eaux (Gle Des)
21-417	21-411	Toyota Motor Co	665	6.64	Pearson Grp				358,70	359,00	ELF-Aquitaine
:« 1	6,21	Yamaichi Secv	191	1.03	Pilkington	l	1 .	بورصة لندن (استرا	704 00	714 00	Eridania Beghio
2280	5,131	Yamanouchi Phatm	4 9	4 /h	Prudential Corp.	l	ييني)	بورطه سدن رسره	595,00	585,00	Esso
1		144 1 9	246	2.45	Racal Electronics	lı		41V-4 D	20 M (an	308,00	Eurafrance
الماني)	ت (مارك	بورصة فرانكفور	4.50	4.62	Rank Org.	4 45	2,42	Allied Domeya	411 00	419.20	Exxon Corp.
t "			11.02	11.40	Reed Intl.	i In	117	Asda Group Pic	456 00	865.00	Fives-Lille
51.25	41 115	Bayer AG	7,79	7.45	Reuters	401	118	Assoc Brit Fonds	150,00	1571 W	Galeries Lafavette
49.00	55-00	Bay Mot Werke	22	344	Revam	475	141	BAA Plc	261.59	3/6/20	General Motors
5.55	State	Damler Benz AG	2.21	2.21	Rolls Royce	55	- 842	B.A.T. Barciavs Ple	AIGHA.	20930	GTM-Entrepose
501.50	40,500	Deguest AG	245.62	229.52	Royal Dutch Co	1 614	20	Barciays ric	17200	176100	Hoechst Akt.
9.00	14:00	DT Baberek St	4.21	9,38	RTZ Corp.	3.17	3.11	Bicc	565,001 61,25	570JW	IBM Corp ICI Lid Plc
41,25	41.90	Dresdoer Bank AG	1 1994	din	Sainsbury	55	1.74	Blue Circle	M	N130	ldia
40,09	41,50	Horchst AG	0.15	HAA	Sears Holds	897	> 40	Boc Group	296,50	3700	Lafarge
astrat	1154_411	RWL-DEA AG	9.25	45	Shell	N. 14	6.22	Boots Co Plc	Startin	8)800	Legrand
(1947-49)	111 rel	Schering AG	ja cast	113	Siebe Ple	943	945	British Aerospace	525,00	82109	Legrand ADP
2.4	75.161	Siemens AG	6.55	711	Skheee,	5 19	6 22	British Airways	73900	715 00	Locandus
51.42	61.41	Bay Vereinsbank Kauthof Holding	70) 200	3.02	Std. Chart. Bank Storehouse	195	140	British Gas	77.90	77/48	Longometal-Afrique
200 No.	207.00		15	171	Sun Alfia, Lond Ins.	613	0.12	British Petroleum	1105 04	11011111	LVMH
30.00	522 MI	Di Lufthouse AG Manusmann AG	5.24	5 14	T.I. Group.	155	3.5	British Telecom	455 NO	156,40	Lyonnaise des Eaux
364-34	Part I DI	Preussig AG	101	100	Tarmac	24-	264	BTR	51 10	5040	Metaleurog
201300	214,150	Theses Au	10-	1100	Tale and Lyle	احترا	10.4	Burmah Oil	62.18	9040 9210	Mitsubishi Corp.
	75.115	Veba AO	299	300	Tare and Eyre	415	4 10	Cable Wireless	SAA(M)	556(4)	Mobil Corp.
12735	124 (0)	Versi AO Volkwagen AO	12.28	(2.7)	Thom EMI	714	5 19	Calbury Schweps	9216	93 00	Moulines
8.18	7,410	Deutsche Bank AG	1150	91,511	Tratalgat House	XI.	35	Charter	FJQDI	501.00	Nicitias
11.50	9110		400	4101	TSB Group	1.18	1,60	Coas Vivella	307.60	1 00.00	Niles Galeries
	WILLIAM	LINGE VO	414.	4.4. 1	155 Chings	,,,,,,	1000		,4	50,20	I-May OMETICA

وحدة البقد الأوروبية ١٠١.	اللير الايطالي	الغلوران المولندي	الدولار الكندي	الين الياباني	الفرنك الفرنسي	الفرئك آلسويسري	المارك الالماني	الجنيه الاسترليني	الدولار آلاميركي					
-	A.Ay	7.44	٤. ١٢	٠.٢)	۲.0٠	۲, ۲۷	۲,۱۸	70.0	0,11	ليومين				
5.79	4,41	۲.۹۰	٤,١٥	17.0	ፕ. ልተ	Γ,1λ	7,55	(4,0	0.10	لشهر				
£.77	Ar,A	6.97	٤,١٥	TY	٤,٠٤	5,50	ፕ .የኖ	٧٨,٥	0.5-	11 اشمر				
£.£•	A, 7f	7,17	5.72	.01	₹.15	ና,ተነ	7,50	0.4.	0.00	ل7 اشمر				
٤.٥٠	A.75	7.72	£.0A	Ye	٤.٢٠	٢,٤٢	7,77	7,.7	0,77	لسنة				
-		-	_	_	~	l - i	_	_	7,540	اده سئوات				
_	_	-	-	_	_	-	-	-	1,011	الدا سنوات				
-			1	-	-	-	-		1,471	ل ۲۰ سنة				

<u> </u>											
زراعية	السلع الز		لحديد	المعادن غير ا	المعادن الثمينة						
شيكاغو (بد؟) الاقدال الاقدال السابق	الاقعال الافغال العمابق	نيويورك (بـ٥)	لفال الاقفال السابق	لندن (بد الطن) الاق	لندن (الاونصة بـ 5) الاقفال الاقفال السابق						
HEAST 184.01	17AY 17Y9			النداس ۹۹٬۰۰	TAY.A0 TAY.E0						
	1509 1501		1111.00 T.Y	الألومينيوم ــــ ١٧.٧٥ القصديرــــــ ، ٢٧.٥٠	الفضة ١٠٥٠ (١٠٥ م. ١٩٥٠) ٢٩٨.٥٥						
TY3 TYT	11.1. 11.AY 13.11 17.11 11.11 11.11	تموز تشرین الاول	19. Y. O. TRA	النيكل ـــــــ ، ۱۲۰۵ الزنك ـــــــ ۲۰۷۰	1						
عفر اور المویا دبوب المویا دور ۲۵۶٬۰۰ کور	117.0. 157	ادار این تعوز	1	لندن اسعار الين (بـ	لندن اسعار السكر (بـ ٤ قطن)						
اللهالمستسبب • ۵٫۱۸۷ - ۰٫۲۸۲ علمن ابال ـــــــ • ۵٫۸۸۷ - ۰۵٫۲۶۷	1-4.6. 115	ايلولكانون لول كانون لول قطن	109 17-	تموز د.ځ.	TEY TEX						
زیت المویا : شر	47.70 YE.A-	عصن تمور تشریس لوا	1070 101	ايئول ـــــ ۲۸٬۰۰	تشرین اول ــــ ۲۶۴٬۲۰ ۲۴۴٬۰۰						
عقون اول ۱۰٫۲۰ ۲۷٬۱۰	YC.TO : YT.T.	كقون اول	1291,, 129	تشرین اول ــــ ۱۲.۰۰	کاتون اول ـــــ ۲۲۹٬۲۰ ۲۲۹٬۲۰						

With the cooperation of Merrill Lynch A tradition of trust:

BEIRUT - TEL: (01) 602120/1/2 (01) 348175 - FAX: (01) 602123

BARDAWIL SPECIALITIES

CIVIL ENGINEERS

The company is seeking professionals with the following characteristics: - Graduate of AUB/ESIB/LU/LAU - Experience: Up to 5 years

Apply in strict confidence with CV to: Marwan Bardawil, Bardawil Bldg -Dora-POB 110967 Beirut-Tel:884 175, Fax:884 187

A leading personal luxury items company in Jeddah is seeking to rectuit.

BRANDALANDE

The right candidate should be:

30 / 35 years old. Holder of a University degree in Marketing. Experienced in marketing of personal luxury items / watches for 3+ years

(Experience in the Gulf is a plus) Fluent in English and Arabic. French is an asset Able to develop and implement marketing

plans successfully. Attractive package and career are offered.

Qualified candidates may apply in strict confidence with C.V., recent photo and supporting documents c/o:

ROWINDE Chouran Arslan street, Kalout Bldg, 2nd floor P.O.Box 13 - 5317 Beirut - Lebanon Tel:(01/862093, 807009, 807010 - Fax:869098 -Att.: C. Matar

CINOPS

A leading software development Co., exclusive distributor of more than 600 products throughout the Gulf, is seeking:

1- Software Development Manager: 7 years

2- Senior Software Engineer: 2 years exp. Programmers (2): 1 year exp.
 Positions 1,2,3

Education: B.Sc. Computer Science or higher Knowledge: C,C++, Win SDK, Visual basic, RDBMS, Novel, Client server, Internet (desirable)

4- Marketing manager: 5 years exp. 5- Product Manager. 4 years exp.

6- Assistant Product Manager: 3 years exp. 7- Sales Staff (2): 2 years exp. Positions 4.5.6.7

Education: B.Sc Computer Science or B.B.A. Knowledge: Word, Excel, Power Point, CD-Rom Technologies and Internet user (preferable) All Positions:

Lebanese(Priority), Syrian(or, pos.1 Western) Excellent english and arabic Excellent salary and fringe benefits Interviews (in Beirut) on Aug. 16, 19 and 20

CINOPS, Gemai Center, Dhayeh Highway 3rd, floor Tel/Fax: (01) 406759, (03) 306035

البنك البريطاني للشرق الأوسط

The British Bank of the Middle East

Members HSBC Group

Has the following Vacancy:

ELECTRONIC DATA PROCESSING OFFICER

Your basic responsibilities will be to direct the operations of the TSV Department in

order to provide the highest standard of services to our customers. This will include:

Ensuring the security and integrity of the Bank's systems.

Preparing and maintaining contingency plans.

- Graduate with professional qualifications in the field.

- Excellent verbal and written communication skills.

- Proven ability to make decisions and be held accountable.

- Data communications experience will be an advantage.

- Managing and controlling the day operations of the computer center, associated

- Coordinating with users, staff and third party vendors for the development and

- In -depth knowledge of the IBM AS400 system and its connectivity with other

- Experience at officer level with an International Organisation (preferably a

Importante Société de distribution de matériel Hydro-Themo-Sanitaire recrute:

LINGENIEUR DE VENTES De formation en génie élec-tromécanique (ESIB, AUB ou éq.) capable de promouvoir une activité commerciale. Exp. non requise. Formation assurée. Anglais

2 - RESPONSABLE DE **VENTES**

TS en électromécanique capable de s'intégrer dans une équipe de vente dynamique. Anglais requis. 3 - CHEF COMPTABLE

De formation en se commerciales ou comptabilité. Niveau licence. Exp. min. de 5 ans Maîtrise d'application comptable sur P.C

4 - COMPTABLE De formation en sc. commerciales ou comptabilité. Niveau licence, Exp. non requise. Formation assurée.

Envoyer CV par fax No: 01/371864 ou contacter Mms Ramouch. TE: 01/372885 01/641843 - 01/372076

عقارات

شقة للبيع مشروع الساحل آ (ساحل علماً) ٢٧٠م مر. + خط هاتف سعر مغر. الاتصال ٢/٢٩٢٨٧ ، من ٩ مبلدا حتى لا بعد الظهر.

For sale appt. in ALSAHEL I (Sahel Alma) 270m²+ telephone line. Attractive price. Tel. 03/393870 from 9 a.m. to 7 p.m.

شقة قيد الانشاء في عالي والشويفات، تقسيط حتى ٥ سنوات بدون قائدة. التلفون ۱۸۰۵۸ ۱۲/۳۰ - ۲/۵۵۵۵۲ - ۲/۵۸۲۰۳۰



للبيع أو للايجار فردان

طابق اول ٥٠٠ مرم. فنم جدآ ا أ غرفة، ٤ حمامات

موقفان، تكييف. الاتصال

*1/ATYYIT هن ۹ - ۳ ب.ظ.

تتمة الاعلانات المبوبة والاعلانات الرسمية في الصفحة – ١٨ –



شركة في هاجة الى بلاسييه مع مطلوب أشركة كومبيوتر كتعاطى بالجملة مندوب مبيعات ذو خبرة سيبارة أجميع المناطق الثبتةية معلش مفر + عمولة. الدمراء بتاية السارولا ط۲ غرفة ۲۵ ت ۲۶۸۱۲۰ متذمص في بنع العطورات السكلكر والبكتين ذي خُسبرة لا تقل عن ٥ سنوات مع عمم ولة منظرية ت ١٩٢٠ من ٢٠٢٨ - (١٩٤٦ع من ٢٠٨٨، TETARE -

computer skills. Tel 01/785085

AN AMBITIOUS

ADVERTISING AGENCY

requires for its SAUDI ARABIA office

Senior Executives

Marketing Specialists

Clients Servicing

Creative Designers

Media Planners

etc...

Interested car cilidates having the appropriate

qualifications are invited to contact.

SAUDI ARABIA: 8981761 - Fax: 8645504 P.O.Box: 2986 ALKHUBAR 31852 BEIRUT: 01/431151 - 01/431170

مطلوب العمل في جدة كوافيرة وانصائية تعميل الغبرة ضرورية العمر لا يقل عن ٢٠ سنة راتب مسفسر Cabinet d'audit dem, réviseur comptable licencié en gestion des entreprises 01/449268 -587056 - 587057 ·T/A · · OYA

مطلوب لمصلع ممثلت بلاسييه مع سيارة نو خبرة يجيد لفة لجنبية. رئتب، عمولة وتنقلات الاتصال من ٨ Salesman min exp. 3 yrs in forklifts, aircompressors, gen-لَّى الاولىَّ ظَهُرا. للماتك، (١/٢٥٥) الأنسة كريستيان. sets BS holders in engineering or BA Fluent in English with

شركة مفروشات كبرى تطلب شبانا لتعليمهم مهنة التذهيب والتعتيق ومــعلمين في الرسم على القــشــ وَتَلِيمِسَ وَرِقَ النَّمِبُ وَالْتَ مَنْ مِنْ. المِكْس ١٩٧٩٥ - ١٩٢٩٢ع

مطلوب لشركة المفروشات والديكور اللأذلي في السعودية مهندسو ديكور دوو خبرة لا تقل عن سنة ومَـهَنْدِسُ دِيكُورُ عَـندَ ؟ خَـرَيجِـا 1991، الاستعلام الاتصال كل ثلثة وخميس من ١٠ صباحا حتى الاولى ظهـــرا لتلفـــون ٢٥٦٥١٣ -

Agence Renee M باطرته البدينة يطلب، التيات اعرض الازياء، التدريب مجانا ؟ مرات في الاسبوع. تقديم طلب مع مـــورة في Renee M طلب مع مـــورة في Renee M Nameless سيد البوشرية، ستتر

شركة بريطانية في الكويت تطلب شركه بريطفيه في الكويت تطلب الخصائيين – مدري ميكانيك – اطام وتشكيل – خسراطة برادة – فنيي تدفئة وتكييف -Machining Weld ان الم Sheet Metal هسرورة اجادة اللف ق الاتكايسازية التافسون الالمائية الاتكايسازية التافسون الالمائية الاتكايسازية التافسون

Exec Secretary required for a major bank. Secretary / Admin Asst required for consultancy Co. Beirut. Tel.: 01/350252 - 03/

Agence de voyage dem per-sonnel ticketing et réservation ayant 2 ans exp. min. Condition avantageuse. Tél.: 340459 - 340473 - 739682/3/4

Commercial company situated in Accawi requires a secretary/ Analyst to interface Between accounting and management, to work on statistics and other management reports on Excel as well as filing. Tel. 445201 -

مطلوب ممندسين معليين مع خبرة خُـبِـرة لا تقل عن ٥ سنوات من الاتصال - ۱/۲۲۵۸۸۲ - ۱۸۸۵۲۲۱۱ -بين العاشرة صبلما والرابعة بعد

مطلوب سكرتيـرة ســتــيليــست موديليست مع خيرة أمعمل البسة الدورة الماتف ٢٩/١١٠٠٠

Site engineer - Mechanical and plumbing for North Lebanon - 3 ears, experience minimum in bidg. Tél.: 01/284266 - 03/ 297170

Imp. Soc. cherche personnel qualifié expérimenté pour postes suivants: - Secrétaire comptable. - Jenne fille diplômée en pub. & entes, bonnes conditions, Pour R.D.V. contacter 381158

Imp. Soc. cherche personnel qualifié expérimenté pour Postes suivants: - Chef comptable. sec. de direct avec connaiss, informatique. Bounes conditions. Pour R.D.V. Contacter 381158 -

Boutique Lingerie aut. Zalka dem vendeuse bonne présentation pour travail plein temps. Tél.: 01/883980 - 893482

Dem. secrétaire plein temps. Hazmich 03/690269

Demandons secrétaire bonne présentation bilingue couraiss-ant P.C. et comptabilité Dbayeh 01/416530

An important medical equipments company needs sales rep. baving a B.E or B.S degree young, Dynamic, Motorized. Salary + transp. + commission. For interview please call 01/ 481934 - 500435

Trading firm requires for its office in Beirnt mechanical sales Eng. mini 2 years exp. Fluent English 01/850068

دروس خصوصية اتكليزية مكثفة لرجال الاعمال معنيين، ديبلوماسيين ولحضول الجامعات برنامج خاص امضيفات طيران ١٨٩٨٨٨



الظمر يومياً عدا السبت.

دار العلم الملايين

واسمة نفافية للتاليف والترجمة والنشر

مندوبة أو مندوباً للمبيعات والتسريق

🔫 حائزاً على شهانة جامعية

🖈 يَفْضُلُ مِنْ لِدِيهِ خَبِرَةٌ فَي

الاتصال من الثامنة صياحاً

حتى الثانية بعد الظهر

T-5550_V-1700

المزرعة مار الياس

مجال للبيعات العامة.

وإنارة الأعمال.

تُفضل في مجال التجارة

A Quantity Surveyor min. years experience with computer knowledge. For interview

Pis. Call 01/818806 or 03/241064

وظائف

مطلوب موظف استقبال لفندق -Res idence - Abou Dabi مع خبرة فندقية. ت بيروت 1/9510 م ابو ظبي ۲۲۲۰۰۰

مطلوب سائق سيارة مع خبرة ت ££21010 مع خبرة ت

شركة دهانات متخصصة باصناف الديّكور والموبيليا تطلب مندوب مبيكات ذا خبرة ت٢٤١٧٥٢٧ - -

Importante Société Commerciale demande:

"SECRETAIRE JURIDIQUE"

Diplômée en droit.

Connaissance requise du Word (Arabe) et de l'Excel.

Prière envoyer C.V. au Fax No : 01 - 602552 Att : Mme Medle

سلسلة مطاعم ومراكز ترفيهية اميركية جنينة بحاجة لملئ الوظائف التالية لاول مركز لها في بيروت (منطقة ضبيه)

۱ ــ مساعدین ومساعدات مدیر (Assistant Manager)

٢ ـ رؤساء ورئيسات دوام

٣ ـ آنسات للصندوق
 ٤ ـ شبان وشابات لوظیفة «كرسون»

٥ ــ طباخين وطباخات أوجبات سريعة

على المتقدمين من هذه الوظائف ان تتوفر فيهم المؤهلات

ـ ان لا يتجاوز العمر ٣٠ سنة _ اجادة اللغة الاتكليزية

_ شهادة علمية او خبرة

على الراغبين الاتصال بالسيد ايلي خلال يومين على

S OR / AND

**/*A . 976 - . 9/A* . 976

JOB OPPORTUNITY

GET A HOLD OF THIS

professional Graphic Designer & Illustrators. Looking for a better opportunity in the Gulf Community? Is Advertising sacred to —

Like a horse is to a cowboy who shouts out

Yaahoooo !!!

You must be highly creative & knowledgeable in: Adobe Photoshop - Adobe Illustrator - Quark Xpress Aldus FreeHand - Al-Nasher al-Sahafi - Corel Draw

And also be: 1) University Graduate

Work experience in Graphic Arts, Computer Design & Illustration

2) Bilingual English - Arabic

3) Self-Motivated, Hard-Working & Willing to work in a team effort.

If you are interested !!! Fax Your C.V Right Now At 01-632551



خمة جاهزة للتسليم وقيد الانشاء اسعار مدروسة مع تسهيلات كبرى بالدفع

لزيد من العلومات الاتصال:

لبنان: اوتوستراد جل الديب/ج - ارسنتر طابق ٨: ٢٠١٥١٧ - ١/٤٠٢٤٤٠ الكويت : السالمية / مجمع صهيب الدور الاول: ٥٧١٥٣٠٥ - ٥٧١٥٣٠٥

if you would like further information please telephone 328718 - 647617 or send your full CV to:

THE JOB

network and terminal systems.

maintenance of the systems.

Applicants should meet the following criteria:

THE CANDIDATE

- Age 25 - 35 years

- Highly motivated.

3

Bank) is desirable.

Personnel Executive BBME, P.O. Box 11.1380

Beirut - Lebanon

ضجیج، مجرد ضجیج!

لبنان أولاً:

الاقتراح الاسرائيلي "لبنان أولاً" لا يمكن أن يتحول مشروعاً جدياً طالبا أن اسرائيل تعمل من خلاله على ضرب التركيبة اللبنَّانية، أو أشَّعَالُ لبِّنَانَ كما يخشَّى الرئيس المصري حسني مبارك. وطالما ان الاقتراح يمدف الي فصل المسار اللبناني عن لسوري، فان مصيره سيبقى مصيراً اعلامياً، كما اوضح سفير لبنان في واشنطن رياض طباره الذي اكد ان الاقتراح لايزال شعمياً، ولم يتسلم لبنان اي وثيقة مكتوبة حول الموضوع. إذاً، لعاذا تصر حكومة بنيامين نتنيامو على هذه الضجة حول

اقتراح مرفوض سلفاً، وقبل تسلم أي وثيقة؟ قد يكون الجواب في ان اسرائيل اقفلت الابواب في وجه استكمال التسوية مع الفلسطينيين، وصرحت أنما لا تمشي في صيغة "الارض مقابل السلام" أنما في صيغة" السلام مقابل السلام". وكذلك الامر مع سوريا التي لّا يمكنما القبول بأقل من انسحاب كامل من هضبة الجولان.

فعندما تنسد المسارات العربية الاشرىء يحاول الاسرائيليون فتح المسار الاخير المتبقى، وهو ساحة التجاذب وتنفيس الاحتقانات وايصال الرسائل الامنية والسياسية والاقتصادية.

من هذا الاصرار على مسألة لبنان أولاً مع العلم إنه مستحيل التطبيق بوجود طريق اسمل واقرب وهو القرار ٤٢٥ ومن هنا أيضاً تلويح رئيس الحكومة الاسرائيلية بأن الموقف في الجنوب يتصاعد، وأن أحداً لا يستطع التنبؤ بما يمكن أن يؤدي اليه. وفي هذا الكلام تهديد مبطن من اسرائيل يفيد بأنها تريد نقدماً في مكان ما وهو لبنان. ومنا أيضاً وأيضاً يندرج تصريح نتنياهو قبل ايام بأنه يكاد لا يصدق اله يعرض الانسطب من لبنان، فيما لبنان وسوريا يرفضان!

في دمشق، شعور بأن عملية السلام متعثرة، وان لا جديد قبل الانتخابات الاميركية ويضاف الى هذا الشعور خشية من مضى حكومة نتئياهو في اعاقة أسس المفاوضات ومرجعيتها، حتى بعد الانتخابات الامبركية.

يلاحظ زائر دمشق أن لدى سوريا خيبة من الضعف الاميركي في معالجة التعقيمات الاسرائيلية. فكيف يكون هناك سلام على أساس عنم الانسحاب من الجولان؟ وكيف يكون سلام على أساس زيادة الاستيطان ومواصلة الاستيلاء على اراضي الفلسطينيين او ما تبقى منما! انها المعادلة الصعبة حيث يعمل الاسرائيلون على استغلال موازين القوى والشرنمة العربية، لانهم يعرفون تمام المعرفة أن قاعدة للصف العربي هو الانقسام والتفتت، فيما الاستثناء هو التضامن المحدود.

العملية معلقة بانتظار اقتراجات لسرائيلية اقلها ان تتضهن الانسخاب من لبنان والجولان ووقف الاستيطان، عدا ذلك، يستمر الضبيح، مجرد ضبيع.

على حماده

يتضمن مشروع اتفاق الشراكة الاوروبية اللبناتية الباري التغاوض بشأنه فَصلا خاصا يقضي بمنّح موردي خيمات كلّ فريق حق تقييم خيماتهم على لراعي الغريق الأخر، وفقا لإطار قَلْونِي لا يُعِيِّزُ فَيْهُ بِينِ مَوْرِنِي الْنَعْمَاتِ الْاوْرُوبِيِينُ وَبِينِ مَوْلاً ۖ واقرائهم من اللبنانيين.

خمس سنوات كحد اقصى من بعد الدخول الى العنظمة. محيح أن الإتفاقية المذكورة، أي الغات، ترتكز على مبادئ

وقواعد ينبغى التقيد بما للوصول الى التحرير التنزيجي لتجارة الْحُبُمات، لكنّ لحكامها التفصيلية ليست بالسمولة نأتها التي تقوم عليها قواعد تحرير السلّع من تخفيض او ازالة القيود الجمركية عند مرور السلعة عند الحنود الوطنية، ذلك إن تحرير الذممات يرتكز، بسبب تعدد وسائل تأديتما وتنوعما، علَّى تنظيمات تُتأتَى من مفاوضات مُتعندة يجريما كُل طُرف يود الانضمام الى الاتفاقية، وليس على لدكام ثابتة تطبّق بصورة حكمية بحجرد الانضمام

٣- مبدأ المعاملة الوطنية، وبمقتضاه لا يجوز التمييز بين موردي الخدمات الوطنيين والاجانب

الْمؤسسات والافراد النَّين يقدمون هذه الخدمات أو على صعيد الطُّار الذي يُعارسُون من خَلَاله لشَّاطِهم، وذلك حتى يكون في الإمكان التّعرف على العادّق الذي يحد من تجارة الخُدمات، عند وجوده، والسعي لازالته او الطعن من جانب المعنيين به اعلم ويكون لكل دولة ترغب بالتضمام الى الاتفاقية، إن تضع

والشروط البيررة له

بمولَّقَةً نَسُبة عالَية هي ثالثة أرباع الأعضاء. كما لا يجوز من حيث المبدأ لجراء أي اضافة الى الالتزامات الواردة في اللائمة،

توفيق شمبور

إن الدراسة الحاضرة تجعف الى مناقشة الاكام الخادة بتحرير الندمات الواردة في اتفاق الشراكة من طريق العقارنة بِما وَرْد بهذا الشأن باتفاقية الفات، اولا لارتباط المجموعة الاوروبية وهي للطرف العقابل في الشراكة بَحِنْهُ الاتفاقية، وتُلْبِيا لأن لُبِنَانَ مِدَّعُو عَلَجِلًا أَوِ أَجَلَّمَ لَلْتَصْمِلُمَ إِلَى مِنْهِ الْخَيْرَةِ، مع ما يطرح ذلك من تساؤل عما مو اكثر ملاءة بالمقبقة البنان، على مُو ٱلانتضمام للي الشراكة الاوروبية ومن شم ألى الغاَّت لم

تحرير الخدمات وفقا لاتفاقية الغات ان المبادرة ٱلدُّولية الاولى لتحرير الخَّدمات من التفاقية العامة لتحارة الفحمات الـ GATS General Agreement on

Trade in Services، الواردة في الاتفاقية المنشأة لمنظمة التجارة العالمية الـ TO ألموقع عليها في 1 1/3/\$/14 ، وقد اشير في مقدمة الفات بان حكومات الدول مدعوة من دون تَأَخَيْرِ أَلَى رفع تَدريعي أَمَستوبَّات تَدريرُ ٱلْفَصَاتُ بِوَلْسَطَّةُ المَفْلُوصَاتِ الْمَتَعَدَّدَةُ الْجَاتِيةَ، عَلَى أَنْ تَحْصُلُ الْمُفْلُوضَاتُ خَلَالُ

بالنسبة أسادئ الفات فهي ثلاث، ا- مبدأ معاملة الدولة آلاكثر رغاية، او مبدأ عدم التمييز بين موردى الخدمة الاجلَّاب، وبمقتّضاًه لا يَجوز لاي طرف في التَفَاقَبَةُ تَقَدِمِ أَي اِمَتِيارَاتَ لَدُولَةَ أَخْرَى مِنَ ٱلْتَفَاقِيةَ أَوْ مِنْ خارجها يكون من شأتها التمييز بين موردي الخنمات من دول

٣- الشفافية بخصوص جميع القوانين والانظمة والاجراءات والتدابير المتعلقة بقيود عرية تجارة النَّدمات، إن على صعيد

لائحة بالتزاملتها النامة التي تعدد نرجة التعرير التي ترغب باعتمادها، ويتعين عليها التقيد بهذه الالتزامات بخموص وسلال وشروط تأدية الفدمات على لراضيها. ويكون لما ان تُدخلُ في هذه اللائدة مجمل الاستثناءات المقدمة لبند او بلدان لفرى وبيَّان عنهُ الاستثناء التي لا يجوز أن تفوق الـ ١٠ منينَ

ولا يجوز تَـُفَعِيض المستوى العام المصرح به بعد نَلْك الا

باحث لي تَلقَتُون والاقتصاد - ويمكن عرض لهم هذه الاحكام على النَّدُو الْأَتَّى:

لكن يبقى بمقدور للحكومة تقرير شروط غير تمييزية تتعلق بالنوعية والبدارة أو لمور تمليما ظروف الضرورة، على أن تكون موقتة وغير تميزية وتتأسب مع ظروف الضرورة. وتدري للمفاوضات التي تسبق ومع لائحة الالتزامات للخلصة على ثلاثة اصعنة. () بحسب كل قطاع، ٢) بحسب وسيلة توريد الخدمة، ٣) وفقاً للشروط الخاصة الموضوعة من جاتب للله الذي يرغب بالأنضمام الى الغات.

منطلقات لتحرير الخدمات في مجال الشراكة الاوروبية اللبنانية

ويمكن ان تتضمن الشروط الاخيرة قيود كبية؛ كتقييد نسبة مساهمة الاجانب في رأس العال، تعديد عدد الاشخاص المعنيين بتوريد الخدمة، تحديد الكيان القانوني للوسيلة المستعملة (شركة تابعة فرع الشركة)، حجم الخنمات المؤداة، ومن كلما شروط تمكن من رقابة وجود موردي الخدمات الاجانب بوسيلة

والبلد آلذي يود ان لا يسجل اي قيد بنكر "لا شيءً" العمل به على قاعدة عنم التمييز بين موردي الخدمة الاجانب، ولا يستطيع أن يجري تعبيلا على هذا القيد بجعله مستحيلا أو صبا او آکثر تقییدا.

من جمة أخرى تتصمن أتفاقية القات احكاما متفرقة توضح الاطار العام الذي يقتضي ان يجري تدرير الخدمات من خلاله يبكن تلضمها على النحو التيء ١- الآجرا؛ المقصود بالعات هو كل قانون لو مرسوم او قرار ار تنظيم او لي اجراء اداري من شأته تقييد تدرير الخدمة ٣- تَحْدِيدُ ٱلْمُقْصُودِ بِٱلْخُدِمَةَ فَي الْعَاتُ آيةَ عَمَلِيَةَ مِن عَمَلِياتَ

عرض الفنمة، بيعما توزيعها وتسويقها كما وتعنيد وسائل

تُقْنِيم الخدمة ألتي ينبُغَي تحرير القيود من أمامها بَلحدى الوسائل الآتية: لنتقال الخدمة عبر الحدود، استملاكها في الفُارح، أو اداؤُما في الخارج، سواهُ من جَانب الشركات أو "ً - عنم استثناء في قطاع من لحكام الفات، مع تحديد المسائل التي لا تدخل فَّمن نَطَّلَقه في الوَّقت العلفر كقواعد المجرة، الخدمات المؤداة بسبب معارسة سلطة حكومية، نقدية،

اجراتات التوازنة ومناك أمور تم أدراجها على جدول الاعمال كالاسواق والبناقصات العلمة والاعانات، كما توجد امور اخرى ما زالت مُوضع نقِلش في الـ OMC كعلاقة التُجارة بِالْبِيلَةُ وَالاستَثمار وسيآسة البنافسة وبعض قواعد العمل. هذا ولا تمنع الغلت وجود الدعرية، ولكن يقتضي التأكد من

ان مورد الخدمة الدصرية يلتزم باحكام عدم التمييز بين

الآجاتبُ وبينمم وبين اللَّبناتيين، والَّا امكن الاعتراض على هذَّه عُ- التكابل الاقتصادي امكان تكوين منطقةً تبادل حر او الانضمام اليما بين دول تنتمي أو لا تنتمي ألى منطقة جغرافية واحدة، لأن هذا الامر يعتبر خطوة ندو تدقيق المنف الاسلسي للغات الذي مو عدم التمييز بين الدول الأجنبية وبين الاجنبي والوطني، والعلاقة التفضيلية التي تقوم بموجب هذا الاتفاق لا تمتد ألى الأخرين استناداً الَّى مبدًّا الدُّولَةُ الأكثر رعاية. ويكوّنِ لدول هذا التكامل تدرير النعمات في ما ينها من دون أن يعنّد هذا التحرير لدول اخْرَى مِن الفات، ولا ضرورة لابة أَضَافَةُ الى لائحة الْالْتَرَامِات

الْخَاصَةُ فَى هِذَهُ الْحَالِ طَأَلُما لَمْ يُؤْدُ إِلَى تَثَلِّيلُ الْمُستَوى الْعَامِ للقيود والشروط الممرّح بها. ويجب أعلام مجلس التجارة بكل توسيع او تعديل لاتفاق التكامل، ويمكن في عضو من الغلت أن يطلب من هذا المجلس تعديل لية شروط خُاصة بسبب التكامل، على ان لا تنظف عن الحدُّ الْأَقُلُ رِعَايَةً عَنْدَ الْأَلْتَرَامُ بِالْقَيْوِدِ الْخَاصَةُ، وتسري هذه التعديلات في حال حصولها على جميع الدول الاخرى وفقًا لمبدأ عدم جواز التبييز بينها.

أطار تعرير الفهمات في مشروع الشراكة تضمن مشروع الفلقية الشراكة الاوروبية اللبنانية احكاما متعددة ترعى أصول تعرير الخدمات بين نول المجموعة ولبثان،

- بالنسبة لتأسيس الشركات التابعة: ان دول المجموعة لن تربط تأسيس الشركات اللينانية التابعة على ارضما بلحكام لكثر صرامة وتقييدا من تلك التي تحكم تأسيس شركات مشابهةً تابعة لبلد أُخْر. بينُما يكون للبنان أن يقرن تأسيس الشركات الأوروبية على أرضّه بالشُروّط التي ينصّ عليها في ملّحق خاص. - بالنسبة لنشلط الشركات، يفرّق المشروع بين فروع الشركات اللبنائية succrsales والشركات التابعة لشركات لبنا societes filiales المنشأة على لرض دولة من دول المجموعة الاوروبية. فنشلط الفروع لا يجب أن يربط من جانب المجموعة باحكام اكثر صرامة وتُقِيدا من الاحكام التي ترعى نشاط فروع مشابهة لشركات بلد آخر. اما نشاط الشركات التابعة فيحصلُ

الاوروبية المشابهة. بَالْنُسِبَةَ لَلْفُرُوعَ وَالشَّرِكَاتَ الْأُورُونِيَةَ التَابِعَةَ، فَانَ الذي يطبق عليها هي الاحكام الاكثر ملاحمة ما بين ثلك التي ترعى نشاط الفروع والشركات اللبنائية وتلك التي ترعى تشاط الفروع الاجنبية والشركات الاجنبية التابعة المنشأة في لبنان.

غمن اطار لا يقل ملاءمة عما تدفظه دول المجموعة للشركات

ما يمكن أستخلاصة مما سبق، إن التمييز في مشروع الاتفاقية بين الاحكام أتي ترعى نشاط الشركات اللبنانية التابعة وفروع الشركات اللبنانية، هو أن الاولى تخضع للاحكام الاوروبية لُمُشَرِّكَةً، في حين أن الثانية الإحكام الذاصة بكل دولة من دول العبموعة. والترخيص بتأسيس شركة تابعة أو فتح فرع في دولة اوروبية لا يفضي حتما الى أمكانَ فتح شركة اخرى أو فَرَّعُ أَخْرِ فَيْ بَلَد اوْرُوبِيٍّ، بل يقتَّضِي تُولُفرٌ الشُّرُوطِ الْخَاصَةُ المطلوبة اذلك من جانب البلد الآخر. كل ما في الامر هو عدم جواز تتقيل الفريق الاوروبي لشروط مخول سوق تأدية ألخدمة ومزاولة النشاط فيه بشروط اقسى من تلك المعلن عنها عند تُوقِّيعُ الدَّاقِيةَ الشَّراكَةَ (وَهِذَا الْالْتَزَامِ بِقَعَ ايضا عَلَى الدَّرِيقَ

كذلك ليس بوسع لبنان، بمقتضى مشروع التفاقية، وسندا للمائة (٥) من الغات، الاستفادة من الشروط التفضيلية لمذه الخيرة والتي تتمتع بما المجموعة الاوروبية من جراك أنضامها اليما. بينما يكون في امكان الغروع والشركات التابعة الاوروبية في لبنان الاستفادة من المزايا التفضيلية الموجودة حاليا في التَّشريعات والانظمة التِّي ترعى ميدان تجارة الخدمات، ومن اية اتفاقيةً لتائيةً او جماعيةً يبرمها لبنان مع طرف او اطراف الخرين

تكون لكثر ملاءمة الفريق الاوروبي. مَنْ جَهَّةَ اخْرِي تَعْرُضُ مُشُرُّوعُ الشراكة في مجال تعرير الخدمات للى بعض المسائل التيّ لم تناقش بُعد في الغلت (الاسواق والمناقصات العامة، ألاعاتات، المنافسة) أو تمت

مناقشتها على منوال مغاير. ومن أهم المسأئلُ لتي ورئت في اتفاقية الشراكة ما يأتي: — اخراج نشاط النقل الجوي والنمري البدري من مشروع

 سماح كل فريق لشركات الفريق الأخر التي تزاول نشاط الوكلاء البحريين بان تقيم وجوداً تجارياً على أرضه، بشكل فروع او شركات تابعة، وفقًا لشروط لا تقل عن تلك المعتمدة بِالنَّسْبَةُ لشركاته أو الفرُّوع أو للشَّركات التابعةُ تشركات بلد أذر ايهما لكثر ملاءمة

– تعمد الفريقين بعدم اتخاذ اجراءات تبعل شروط انشاء المؤسسات ومزاولة نُشَاطِلُتِها اكثر تُقييدا مما هي عُليه عند توقيع الاتفاقية - تعمد كل فريق بالسماح لشركات الفريق الآذر باستخدام

مواطنيها، في الْوَقَائِف الأساسية او تَلَكُ التِي تَتَطلب اختصاصات معينَة، في فروعها وشركاتها التابعة المنشأة لديه، وذلك وفقا للانظمة المرعية الاجراء في البلد المشيف، على أن لا تفطى اجازة الاقامة والعمل بالضرورة مدة العمل. ومع ربط منح الاجازة بالاقامة الموقتة لمندوبي كل فريق المكلفين أتشاء شركة لبنائية او اوروبية في دولة اوروبية يبعض الشروط الخاصة. – مساعدة معنييّ كل فريق على مخول اسواق الفريق الآخر ومزاولتهم مهنهم في هذه الاسواق، وذلك وفقا لاحكام يضعها

مجلس الشراكة وتقضمن قواعد آلاعتراف المتبادل بالخصائص

ان سلبيات مشروع اتفاق الشراكة بالنسبة للبنان، المتمثلة بالظلُّ بين ما سيجنيه منه وما سيلتزم به، عرضت من جانب فريقه ألمفاوض على قرينه الاوروبي مع اقتراح باعادة تنظيم قوآعد تعرير الخدمات بينهما على اساس قاعدة كلية هي المعاملة بالمثل، على غرار ما هو عليه الامر في اتفاقية الشراكةُ

المبرمة بين المجموعة الأوروبية وتونس. وكان منطلق الاقتراح يستند الى ان المادة (٥) من الغلت المتعلقة بادكان اتشاء مناطق التبادل للدر ترمن قيام هذه الاخيرة بتفطيتها مجالا واسعا وفعالا من تجارة الخدمات وبرفع للقيود التي تحد منما، وباقل تقعير عدم تتقيلما، كنلكُ فَانَّ التوجمات التحريرية التي تميز القوانين والنظمة اللبغانية التي ترعى تأدية الفَدَمَات في لبنان يمكن ان تعود للبنان وللبناني افضل النتائج، فيما لو منح اللبناتيون مثيلها في المدال

الاقتراح اللبنائي لم يلق العدى التطلوب من الجانب الاوروبي وكانت مُبَّة هذا ألَّخير هي الَّتية: ان أبنان لم ينضم بعد إلى منظمة التحارة الدولية، ولا يجوز المماثلة بتونس التي هي عضو في الاتفاقية ألمذكورةً. ان النص المقترح من المجموعة هو النّص المعتَّمد من جانبها مع كل الدول التي لم تنضم بعد الى ألمنظنة العذكورة. ان لي معاملة تنفغيلية يحكن للمجموعة ان توافق على منحما للبنان ستكون مضطرة آلى منحما لكل البلدان الثخرى العنصمة الى المجموعة، بالرغم من أختلاف مستويلت تدرير خدماتما عن

إن المفاوض الاوروبي لا يعرف بدقة الاطار القاتوني المعمول به في لبنان في مانة تأسيس الشركات ومزاولة نشأط الخيمات، حتى يقول باته على استعملا لقبولٌ مبِّمًا المعاملة بالمثل، والامر يستدعي في كل الاحوال بحثا تفصيليا من جانب المفاوض الأوروبي لمنا الاطار ليكون على بينة من جميع تَفَاصِيلُهُ ۚ لَانَ ٱلْاتَفَاقِ فِي مِنَا الْعَبَالُ هُو ۖ فِي النَّمَادِةِ تَرتَيْبِ قَائَمُ على التوازن، فكل فريق يعطي بمقدار ما سيأخذ من الآخر. والذي يُمُم المغاوض الأوروبيّ، في السرحلة الأولى، تدرير الخدمات وفي المرحلة الثانية بناء التكامل مع الدولة الموقعة لاتفاقية الشراكة.

تمور خلص لاطار تحرير الخدمات في مجال الشراكة الاوروبية اللبنانية

املم الاشكالات المشار اليما، يمكن طرح تصور الاطار الدرير الخدمات يتمحور حول توجه يحقق هنف استفادة الطرف اللبناني من المعليلة الأوروبية الفضل، على رغم عدم اتضمامه الى منظمة التجارة العالمية والى الفات ويكون ذلك باتباع ما يأتيء (– اعادة صوغ بعض بنود اتفاق الشراكة وملاحقها على وجه يظهر فيه بوضوح التزام لبنان بالمبادئ الرئيسية لاتفاقية الغات وقواعدها.

١- التصريح من الجانب اللبنائي عن الالتزام بتعرير واسع لتشطة تجارة الدُّدمة على اراضيه، ما عدا تلك التي ستبيِّن في لائحتين يتعين عليه اعدادهماء

الأولَى، وتتعلق بالنشاطات التي لا يمكن تدريرها على الاطلاق، كتنك الحقوق العينية العقارية من جالب الأجانب الا وفقا للتولتين المنظمة لاصول منا التملك، قواعد اكتساب حقوق الاعلام المكتوب والمرثي والمسموع، وغيرها من النشاطات التي ترى السلطة السياسية أن المصلحة الوطنية الطيا تقضي بعدم جواز تعريرها.

الثانية، وتتعلق بالنشاطات التي تتطلب بعض الوقت أي من ثلاث الَّي خُمِس سَنُولَت لتعريرها، إن النصوُّر المقترح هو حلَّ تقنى مثالي لمسائل اعادة الاعمار والنَّمو والنَّسِتثمار في لبنان، وقفرَة نوعيَّة متقدمة من شأنها تعزيز دور معيز وتفاهلي البنان يُتعدَّى الْحَيْرُ الْجَفْرافي الْاقليمي الذي يُعَتَّمِي اليَّهُ، وُهُو مِنَّ النَّاحِيَّةُ التقنية تعضير خاتي للائتماء المتقدم الى الشراكة الاعمِّ والاوسع، لي الَّى شرأَكَة القَّات، لكن الشيءُ المهم في كل ذلك وأمكانًا تسويق هذا التصور كخيار سياسي عام مقبول من جانب الجديع وهذاً مَا لا يمكن تُحقيقهُ ألا بحوار ونقاش تُطرح فيه المكاسب الكلية لمنا التصور من دون التوقف عند جزئيات الأمور.

ننشر في ما يلي، على سبيل الوثيقة، نص المكم الذي اصدرة مجلس شورى الدّولَة بابطال قرار وزارة الداخلية رفض استلام ترشيح المكتور خالت مداده، الاستاذ في الجامعة اللبغانية،

واهمية الدكم تكمن في أنه يؤكد أن أساتذة الجامعة اللبناقية ليسوأ موالفين عاملين في غُمُوسساتُ العامَّة، وَلا يَنْطَبَّلُ عَلَيْهِم تَوْمَيْكُ

> مراجعة رقم: ٩٦/٦٩٧٦ قرار رقم: ۱۰۰۰/۱۰۰۹ تاريخ، ۱۹۹۲/۸/۸ البستدعى، البكتور خالد على حبادة للمستدعيُّ شعماء العولة – وَّزارة الداخلية المبنة الحاكمة، الرئيس، جوزفٌ شاوول المستشار، الدره صادر المستشارا رزق الله فريفر بأسم الشُعبُ الليناني ان مجلس شورى الدولة

بعد الاطلاع على ملف المراجعة القائمة بين

المكتور خلابً علي حداده وبُين العولة – وزارة الدلطية – وعلى تقرير الرئيس المقرر، ومطالعة مفوض الدكومة، وبعد المعلكة حسب الاصول؛ بما أن الدكتمر خالد على حداده تقدم لُدى هذا المجلس بتاريخ ٦ أب ١٩٩٦ بمراجعة بواسطة وكيله القانوني سملت تحت الرقم ١٩٩٢/١٩٧٢ يطلب فيما أبطال القرار الرقم 91/2/0257 الصادر عن وزارة العاطية بتاريخ ١٩٩٦/٨/٢ والتنضمن رفض للموطف المختص تنظيم لمر القبض ورفض أستلام تصريح الترشيح، وبالتالي اصدار المخم باعتبار تصريح الترشيخ المقدم منه الى وزارة الداخلية متاريح ١٩٩٦/٨٢٢ صحيحاً ووارداً هُمن المهلة أللقانونية وافساح المجال املمه لايعاع صندوق الذرينة ببلغ التأمين واعطائه الايمال النهائي بَالْتُرِشِيحِ اللِّشْخَابَاتِ الْنَيَابِيةِ عن المُقَعِدِ السني في مائرة النَّسوف - محافظة جبلٌ لبنان - وبمَّا أنَّ المستدى يُعلَي بقه قدم بتأريخ الثاني من شمر أب ١٩٩٦ الى بيوان وزارة الداخلية تصريحاً يعلن فيه ترشيحه للانتخابات النيابية عن المقعد السغي في دائرة قضاء الشوف مرفقاً بالمستندات التالية، ي سرد سرد سجل عدلي، تصريح موقع منه ومصادق من الكاتب العدل، افادة من لجنة القيد السادسة في قضاء الشوف، كتاب استقالة من الوظيفة في ملاك التعليم الثانوي مؤرخ في ٢٦ تموز ٩٦، لعادةً من عميد كلية التربية في الجلمعة اللبنانية ىلمه ليس موطفاً في ملاك البليعة وهو مدرّس في كليد التربية بصفة متعاقد متفرغ وشيك مصرفي لامر أمين صندق الفزينة المركزي بقيمة عشرة ملايين لَ.ل. عبر أن البوظف المنتص رفض تنظيم أمر القيص كما رفض استلام تصريح الترشيح بر مسس حد رحس سندم حصريح مدرسيج باتبار انه أينفي على السندي تقديم استقالته حلال المهلة الخانونية لقبول ترشيده بناء على استشارة مبلة التضريع والاستشارات." أن مذا الدار مظاهر للقانون للإسباب التألية:

1 - منالعة البلدة 70 المعدلة من قانون انتخاب اعصاء مجلس الدوات لانه يتوجب أعطاء الايصال الموقت حكماً من مدرد أبداع تصريح الترشيح ضمن المحلة القانونية.

١- ان التبرير الذي تذرع به الموظف البختص رومه تصريح الترشيخ بداعي أنه كأن "ينبغي على المستدعي تقديم استقالته خلال المهلة القانونية غير صحيح وغير قانوني. أ- أن المستدعي قدم استقالته من الوظيفة

والعال الواردة في متن قرار وزارة الداخلية المطعون فيه ورد المراجعة شكاة "والا اساسا" لعدم صحتما وعدم قاتونيتها وذلك للاسباب التالية: أولاً- ورد في القرار المطعون فيه ما حرفيته:

رقم الأستشارة ٤(١/١/١٩ تاريخ ٩٦/٧/١٥. ثُلقياً- يِفَتضي رد الاستنعاء شكلاً للاسباب

-- معم حبول المستحد عما ببين في المراجعة وجود لاية مطافة لباقي الشروط الشكلية.
 شاشات واستطرانا في الاساس، أن المراجعة مستوجبة الرد الاسباب التية.

؟ - انَّ رِفَضَ أُسِّلُامُ طلب ترشيعُ المستدم

طالماً أن معاملته قد رفضت برمتما وفوراً وصراحة واستطراداً أن أعرار المستدعي على تسلَّمه ألايمال الدوقت هو امرار غير مجد ولا يغضي الى الابطال لان المعول عليه هو الابطال النمائي. ١-- ان رفض استالم وقبول تصريح ترث المستدعي كان رفضا فانونيا لعدم استقالة

ضمن المملة القاتونية بتاريخ 1997/Y/۲۲. ب- أن المستَدَّعي لا يُعتبر موظفاً في ملاك البامعة البنائية وفق لحكام المادتين 70 و23 من القانون الرقم ٢٧/٧٥ تاريخ ٢٩٦٢/١٢/٢١ المتعلق بتنظيم الجامعة اللبنانية فضلاً عن ان الشخص لا يكتسب عفة الموظف الا من طريق التعيين وفق ليص المادة الأولى من المرسوم الاشتراعي للرقم ١٢/١١٢ والمستدعي لا يعتبر

الانتخابات النبابية،

المَادة ٧٢ من نظام مجلس شوري الدولة. ٣- عدم قبول الاستدعاء أذا تبين في المراجعة

بسبب عُدمَ اتقَصَاء مملة ١٥ يوماً علَى أُستقالة المستدعي وفق الملاة ٢٠ الجديدة المعطوفة على المادة الذَّامسة من القانون الرقم ١٩٦/٥٢ إذ بين ٩٦/٧/٢٢ تاريخ الاستَّقَالَةُ وْ١/٨/٢٢ تُـارِيُّخُ تقديم الترشيح لم ينقض مهلة ١٥ يوماً.

المطعون فيه. ٣- أنّ رفض استلام طلب ترشيح المستدعى كان رفضاً فُلتونياً لان استقالته جانت صورية كونها موجَّمة الى وزير التربية في حين يلزم توجيعها الى رئيس الجامعة ويظهر ان المستدعي لم يكن قد تقطع فعلياً عن وظيفته وبنلك يكون احد شروط الترشيح غير متوافر في المستدعي.

ه- بسبب صراحة عدور قرار رفض الترشيح

طلب ترشیعه، موظفاً ۚ فيُّ الْجِامِعةُ لانه لم يعينُ في الملاكُّ.

ج- أنَّ قَلْتُونَ لِنَتَقَابُ أَغَضَّاهُ الْمَجِلسِ النَّبَابِ المعدَّل، لاسيماً البند ٤ من المادة ٣٠ الجديدة منَّه لم يذكر المتعاقدين مع المؤسسات العلمة من بين الأشَّخاصُ النينَ يُتَّوجُبُّ لَسُتَقَالَتُهُمُ لَكِي يَتَرَّسُحُواْ وبما أن الدولة تطلب تدوين تبنيها للاسباب

ينبغي على قمرشح تقديم استقالته ذلال المهلة القانونية لقبول ترشيحه بنَّهُ على استشارة هيئة التشريع والاستشارات الرقم الاساس ١٩٦/١/٢٢٠

 آ - عدم صفة وعدم صحة الوكائة اثن مضوئها لا يجيز المحامين الموقعين تقديم لي طعن بخصوص الموضوع المعروض في الاستدعاء ولا يخولهم تقديم الطعن برفض ترشيع المستدعي. 1- عدم احتواء الاستدعاء على اسم المدعى ىليها وفق ما تنص عليه العادة ١١٠ المعطوفة على

اً - أن رَفض أستلام طلب الترشيح في محله

كان رفضاً فلتونياً للأسباب الواردة في القرارُ

َّ ٤- ۚ أَنْ الْسُيَّكُ ٱلْمِبْرَزَةُ صورتُهُ مع المراجعة غير

للفوري فلا لزوم لتسليم المستدعي ليصالآ موقتآ

الموظف فلا يمكنه اتكار صفته كمستخدم متعاقد وهذا كاف لتطبيق شروط قمادة ٢٠ عليه ورفض

فعلى ما تقدم في الشكل: بمَّا لَنْ مِلْهُ المراجعة في حكماً وفق لحكام المادة ٣٥ من قانون انتخاب اعضَّا مجلس النواب الصادر بتاريخ ١٩٣٠/٤/٢٦ وتعديلاته المعطوفة على

المادة ١٠٣ من نظام مجلس شورى الدولة من فئة الدعاوى التي يطبق عليها الأصول الموجزة ويمًا لَّهُ عَنْدُ تُطبِّيقَ الاصُولِ الْمُوْجَزَةَ يِعَفَى السَّامِ اللهِ الْمُوْجَزَةَ يِعَفَى السَّامَةِ 10 المذكورة تنص على أنه انا امتنعت السلطة المختصة عن اعطه من رشح نفسه للانتخابات الايصال النَّمائي يمكَّنَهُ مرَّاجعة مجلس شورى الدولة باستدعاه بسيط غير خاضع الرسم

ويما أن الدفع المدلى به من قبل الدولة والمعلق بعدم صحة الوكالة يكون مردونا لعدم قانونيته وبما ان عُدم احتَّوا الأستِدعة على اسع المستّدعيّ ضدها لم يكن ملتبساً على الدولة وهي قد تبلغت البراجعة بواسطة هيئة القضَّايا لُدِّيِّ وزارة العدل بأعتبارها مستدعى ضدها وأجابت

ويما اقه بمقتضى المبادئ العامة لاصول المجآكمات الإدارية، أن كلُّ خَطَّأُ او تَحْص فَي محتويات الاستحضار يقتضي الى البطلان اذاً كانَّ من شأنه ان يثير الشك في ذمن المدعى عليه وان المجلس لا يعتبر أن عدم ذكر الدولة – وزارة الداخلية – في تعيين الجمة المستدعى ضدما كأن من شأته إنّ يثير أي شك في نُمنما بمنّا

ُ يراُجعٌ على سبيل المثل؛ القرار رقم ١١٠٩ تاريخ ١٩٦٨/١١/٢٠ الياس سليم طعمه/ رئاسة الوزرا – ميثة التفتيش المركزي القرار رقم ۸۷ تاريخ ۱۹۲۹/۲/۱۷ البير ُ لليُاسُ كسبار ۗ الدولة – وزارة المالية. القرار رقم -٦ تاريخ ١٩٧١/٥/١٧

Chr. Gabolde: Procédure des Tribenaux Administratifs et des Cours Administratives d'Appel. Seme Edit- 1991 Nº 375: ... On doit admettre que les imperfections dans la mise en cause de celui-ci (le defendeur éventuel) ne constituent pas des vices de pro-

اوديت ربيز/ الدولة - وزارة المالية

ويما لن المجلس يرى والدال هذه، عدم التوقف عند طلب الدولة رد المراجعة لعدم صحة تشكيل ويما أن الاعتراض قدم ضمن المهلة القاتونية وقد توافرت فيه سائر الشروط فيكون مقبولاً

بمًّا أن المعترض يطلب أبطال قرار وزارة الداخلية تاريخ ١٩٩٦/٨/٢ المتضمن رفض الموظف المختص تنظيم لمر القبض ورفض استلام تصريح الترشيح وبالتللي امدار الحكم باعتبار طلب ترشيحه عن المقعد السني في دائرة الشوف صحيحاً وافساح المجال امامه لايداع صنوق الغزينة ويما أن المستدعي ينتمي الى ملاك التعليم

مطغ التأمين واعطائه الايصال النمائي بالترشيح ضرورية نُظراً لكون المائة ٦٠ الجنينة من قاتونُ الانتفاب تمنع انتخاب موظفي ومستخدم على المرشح تقنيم استقالته ذلال المهلة القانونية المؤسسات العآمة الا ضمن شروط محددة فيهاً. لقبول ترشيحه بناء على استشارة هيئة التشريع فاذأ صحّت مزاعم البستدعي حول عدم تمتعه بصفة

ليس موطَّفًا في ملاك الجامعة بَلْ هوَّ مدرس فيُّ كلية التربية بصفة متعاقد متفرغ، شيك مصرفي

لامر أمين صندوق الخزينة المركزي بقيمة عشرة ملايين ليرة لبناتية. وَيُمَّا أُمَّهُ ثُابِتُ لَنَ الموطَّفُ المُختَصَ فَي وَزَارَةَ الداخلية رفض أستلام تمريح الترشيح وتنقيم أمر القبض بداعي أنه كأن على المستدعي تقديم استقالته خلال أامملة القانونية لقبول ترشيَّحه. ويما أن العادة ٢٥ من قانون ٢٧ نيسان سنة

١٩١٠ المعدلة بموجب للقلون رقم ١٥٤ تاريخ ۱۹۹۲/۲/۲۲ تتص على ما يلي: أُ على من يرشح تفسه للانتخابات العامة او البزئية أن يعين في تمريح ممدّق لدى الكاتب العدل موقع منه شخصياً الدائرة التي يريد ترشيح نَفْسه فَيْمَا وَإِن يُودِعُ فِي الوقت نَفْسه صَنْدُوقَ

الحكومة مبلغاً قدره عشرة ملايين ل.ل."، يودع التصريح مركز وزارة الداخلية مقابل ايمال موقت قبل موعد الانتخابات بخمسة عشر يوماً على الاقل، وبعد خمسة أيلم يعطى الايصال النَّمَائي الا النا تبينُ أن ترشيحه مَثَالُف لاحكام هذا القانون...".

موقتاً بمجرد ايداع تصريح الترشيع مركز الوزارة. وبما أن رفض الموظف المختص استلام تصريح الترشيح معُ المستندات المرفقة به، ورفضُ تحريرُ لمر القبض يخللف صراحة احكام المادة ٌ To المعنلة، سا يستوجب ابطاله جزئياً لهذه الجهة واعتبار تصريح الترشيح المقدم من المستدعي بتاريخ 1٩٩٦/٨/٢ صحيحاً ووارداً هُمَن المملة الْقَالُونيَّةُ وسا انه تجدر الاشارة الى ان الشيك المصرفي محرر لامر أمين صندوق الخزينة المركزي بقيمة عشرة ملايين لل. ومسحوب على بنك بيروت والبلاد للعربية وقد وضعت عليه للعبارة التألُّية: "مقبول للنفع لغاية/ ١٠٠٠٠٠٠ /لل. والمبلغ

ومسحوب من حساب المستدعي أو من حساب غَيرهُ ما دام أنه محرر لامر أمين صندوق الذرينة المركزي والمبلغ محجوز لدى المصرف ينفعه فور تقنيم

ويما أن القرار المطعون فيه تضمن أنه "ينبط

والأستَسْتَاراتُ رقم الاساسُ ٩٦/٢٣٠ رقمَ الاستشارة ٩٦/٢١١٤ تاريخ ٩٦/٢٢١٥" وبما أنه يتبين أن المستدعي قدم بتاريخ ١٩٩٦/٨/١ ضمن مملة قيولُ الترشيعات، تصريحاً الى وزارة الناذئية يعنن فيه ترشيحه الانتخابات النبائية عن المقعد السلي في الشوف، مرفقاً بالمستندات التالية، تصريح ترشيح موقع منه ومصادق عليه من الكاتب العدل، بيان اخراج قيد افرادي، بيان سجل عدلي، افادة من اجنة القيد السَّانُّسةُ في قَضَاءُ الشَّوَّف؛ كتاب أستَقالَة من الوظيفة في ملاك التعليم الثانوي في وزارة التربية مؤرخ في ١٩٩٦/٧/٢٢ افلاة من عميد كلية التُرَبِّية فِّي الْجامعة اللبنائية تؤكد أن المستدعَّى

وبما لنه يستفاد من لحكام المادة ٢٥ المعدلة أن المرجع المنتص في وزارة البلخلية له سلطة مقيدة (Compérence) باعطاء صاحب العلاقة أيصلاً

محجوز لدينًا بالدفع فور تقديم الشك ال منادقناً . وبُما ان لا قيمة ما اذا كان الشيك موقع

وبما لنه يقتضي والحال منه رد هذا الدفع لعدم

الثانوي في وزارة التربية الوطنية وقد قدم بتاريخ 1947/Y/۲۲ استةالته الخطية من الوظيفة. وبما أن المادة الرابعة من القانون الرقم ٥٣٠

تاريخ ١١ تموز ١٩٩٦ المتضمن تعديل بعض احكام قاتون أتتخاب اعضاه مجلس التوآب الصادر بتاريخ ١٩٦٠/٤/٢٦ وتعديلاته قد حدث مملة الاستقَالَة المنصوص عليما في المادة ٣٠ الجديدة من ذلت القاتون الصادر علم ١٩٩٦ بخمسة عشر يوماً ابتدا من تاريخ نشر مرسوم نعوة الميئاتُ وبماً أن مرسوم دعوة الهيئات الانتخابية الرقم

٠ آلَالَةُ تَلْرِيخُ ١٣ أُتُموزُ ١٩٩٦ قَد نِشرٍ فَي عُددُ الجريدة الرسمية الرقم ٢٠ تاريخ ١٩٩٦/٢/١٥. وَيِمَا أَنَّ اسْتَقَالُهُ الْمَسْتَدِّي مِنْ مَلِكُ التَّعَلِيمِ التَّقَلُوي قَد تَعَت بَتَارِيخ ١٩٩٢/٧/٢٢ في ضمن المهلة القانوئية وتعتبر مقبولة حكما وفق احكام المادة ٢٠ الجديدة من القانون الصادر عام ١٩٩٦. وبما انه يَـقتضيّ معرّفة ما أنا كُـان على المستدعي، وهو متعلقه متفرغ في كلية التربية للجامعة اللبنانية، إن يقدم استقالته أيضاً من هذا المنصب قبل مملة خُمسة عشر يوماً من تاريخ نشر مرسوم دعوة الميئلت الانتخابية وذلك عملا بأحكام المَّادةُ ۚ ٣ الْجِديدَةُ مِن القَاتَوْنِ الْرَقْمِ ٥٣٠/٥٣٠

التي تنص على مّا يلي: " "لا يجوز انتخاب الاشخاص المذكورين في ما يلي في ليةً دائرة انتخابية منة قيامهم بوطَائفهم...

"٤- رؤساء واعضاء مجالس ادارة المؤسسات العامة والمصالح المستقلة ومديروها والموظفون والمستخدمون فيهأ. وبما أنه يستفاد من المادة ٢٠ البديدة أنما

تديد بعض فَنَات الموظفين الذين لا يحق لهم ان يرشحوا لتَّفسهم للانتخاباتُ النيابية قبل أن يتمموا الشكليات المفروضة ويماً لن هذاً التعداد الذي ورد في المادة ٢٠ المذكورة اعلاه جاء على سبيل الحصر المطلق لان العد من معارسة حق الترشيح لا يمكن ان ينتج الأ من نص تشريعي صريح. وبما أنه لا يمكن على الاطلاق التوسع في تـفسير

النصّ التِشريعي علَى سبيل القّياسُ بحَّجة أن هناكُ تشابهاً في الوقائف او في طرق التعيين، بل يجب تفسيره تفسيراً حصرياً وضيقاً (de droit étroit) Eugene Pierre: Traité de Droit Politique Electoral et Parlementaire - Supplément - 5eme Edition- 1924, Nº 167, P.251: La liste des inéligibilités relatives qui figurent à l'art 12 de la loi du 30 Nov. 1875 doit être considérée comme absolument limitative,

les principes posés dans cet article sont de droit

étroit, on ne saurait étendre par voie d'inter-

prétation ou d'analogie la nomenclature que le

législateur à dresset.

P. 253: L'art 12 de la loi organique du 30 Nov. 1875 contient l'énumération des fonctionnaires qui sont inéligibles dans leur ressort, cette énumération est limitative, elle ne peut être étendue par voie d'interpretation ou d'assimilation, et de nouvelles categories d'ineligibles ne penvent être crées que par une loi. C'est vainement, par exemple, que l'on voudrait tirer argument du caractère de fonctions des maires de Paris ou de leur mode de nomination pour leur appliquer

نص قرار مجلس شورى الدولة بابطال قرار الداخلية رفض ترشيح حداده Supplément - 5eme Edit. 1924 l'inégibilité de l'art 12, cet article désigne no-

minativement les préfets et les socrétaires généranx des préfectures, il ne va pa au delà... وبما ان تفسير المائة ٢٠ المشار اليما اعلاه على سبيل الدصر يتلائم والمبادئ العامة لققوننا العام المكرسة في النستور التي تضمن وتؤمن مبدأ المساواة بين جميع المواطنين فضلاً عن أن حق المواطن في أن يكون للخبا ومنتخباً مو مكرس في

وبمأ اته استقر العلم والاجتماد، لاسيما اجتماد هذا المجلس، على تفسير النموص التشريعية المذالفة للمبادئ العامة البستور أو القانون، هذه المبادئ التي تؤلف جزءً لا يتجزأ من انظمتنا السياسية والقتصلاية والاجتماعية، تفسيراً ضيقاً يتلام ومذه المبادئ.

قرار (مجلس القضايا) رقم ٥١ تاريخ

.1995/5/1. فؤاد محول الدماد/ الدولة Benoit Jeanneau: Les principes généraux du droit dans la jurisprudence administrative.

P. 143 et s. وبما أنه يجب أنطلاقاً من هذه القاعنة المذكورة معرفة ما اذًا كان المتعاقد المتفرغ في الجامعة اللبنقية ينخل في عداد الموظفين المذكورين في الفقرة الرابعة من المادة ٢٠ الجديدة المار ذكرما لم

وبما أن الملاة السابعة من تنظيم الجامعة اللبنائية المصادر بالفاتون الرقم ١٧/٧٥ تاريخ ۱۹۲۲/۱۲/۲۲ تنص علي ما يلي،

"افراد الميتّة التعلّيمية وموطّقو الدامعة، فنيين واداريين، هم من موظفي الدُولَة، ويخضعون اجميع القوانين والتظمة المعلقة بسائر الموظفين ولاسيما لحكَّامُ للتَّدرج والترفيع والصرف والتقاعدُ الا في الاحكام الخاصَّة المنصوص عليها في هذا القاتونُّ وفي الأنظمة المتعلقة بالجامعة". ويما أن المادة ٢٥ من القانون ذاته رقم

٦٧/٧٥ الْمعطوفة على الملاة السابعة منه تنص

ى حـي. "تتألف الميئة التعليمية في الجامعة من، آ- الاساتنة والاساتنة المساعدين والمعدين، وهم من موظفي الدولة الدائمين الخاضعين لنظام الموظفين الدائمين الخاضدين لنظلم الموظفين العام والاحكام الذاصة الواردة في هذا القانون. "ب- الاسلنة المتعلقتين، وهم النين تتعاقد معهم الجامعة لاعطه سأعات في مختلف مواد

التدريس وبما أنه يستنتج من هذه النصوص أن افراد المينَّة التعليمية في الجامعة اللبنانية النَّدِن تتطبَّق عليهم صفة المؤظف هم الاسأتنة والاساتنة المساعدون والمعيدون ومؤلاء مم المعتبرون من موظفي الدولة، وفاقاً أما ورد في الملاة السابعة من القُلُونَّ رقمُ ١٧/ُ٧٥، وهُمُ النَّيْنِ يخضعون لنظامُ الموظفين، كما جلا في الفقرة أ من المادة ٣٥ البَشُارِ البِّهَا اعلاه، بخلافُ المتعاقدين، سوك منهم، المتفرغين أو غير المتفرغين، فحؤلا لا تنطبق عليهم صفة الموظف التي يعنيما القاتون رقم ٥٣/٥٣٠ في المادةُ ٢٠ الجُنيَّدةُ فَقَرْتُهَا الرَّبِعَةُ فِيهَ أَنْ لا يجُوز، كما سبق القول التوسع في تفسير النص التشريعي على سبيل القياس بحبة أن هناك تشاهما في الوظائف او في طرق التعيين. أن عدم الاهلية المتصوص عليها في الملدة ٢٠ الجديدة في مصرية

حدا (de droit strict)

Eugène Pierre: OP. cit.

Nº 167 P. 251 et s. وبما أنه فخلاً عما تقدم أن الفقه يعتبر الموظف فلك الشخص الذي يعين في الدولة بهفة دائمة

ويقوم بعمل دلام.

- Seme Edition - 1995

№ 31-32-45 وبما أن هذا الرأي ينطبق على التحديد الذي اعطلَهُ قاتون الموطفَّينَّ الموطَّفُّ (المَّرسوم الاَسْتراعيُّ الرقم ١٩٥٩/١١٢ وتعديلاته) في الفقرة الثانية من العادة الأولى منه، حيث اعتبر العوظف الدائم هو من ولى عملاً دائماً في وظيفة ملحوظة في احد المُلاكَاتُ التي يحددها القَانون.

وبما ان أَفْرُاد الْمَبِئَة النَّعَلِيمِيةُ النَّذِينِ يَعْتَبِرُونِ

R.Chapus: Droit Administratif Général Tome 2

موظفين بمغموم المادة السابعة والمادة ٢٥ من تَنْظِيم ٱلْجَامِعة ٱللبناتية، وبمقموم قانون الموظفين العام هم حصراً الساتخة المعينون في ملاك الجامعة والنين يقومون بعمل دلام-يرلجع بنات المعني الرأيّ رقم ٩٢/١٧ تاريخ ١٠ آب ١٩٩٢ الصادر عن الميثة الاستشارية القانونية للجامعة

وبما ان استندة الجامعة اللبنانية المتعاقبين، سواء من كان منهم متغرغاً لم من كان متعاقباً بالساعة ليس له صفة الموظف بالمفموم المنكور اعلاه ولا يدخل بالتالي في نطاق تطبيق (Champ) (d'application) أحكام المانة ٢٠ الجنيحة من القانون الرقم ٥٣٠/٩٣٠. وبماً أنّه لُيس على المستدعي والدال عدّه تقبيم أستقالته من الجامعة اللبنانية ضمن المملة المديدة

بقبول الترشيحات لعدم انطباق أحكام المادة ٢٠

الجديدة المأر ذكرها ويما إن القرار المطعون فيه يكون والدال هذه مستوجباً الابطال برمته، وبما ان كلّ ما لعلى به خلافاً لما تقدم يكون مردوداً لعدم أرتكازه على اساس قانوني صديح. وَبِمَا أَنَّهُ لِمْ يُحَدُّ مِنْ حَلِجَةً لَبُحثُ سُأَلَرُ الْنَسْبَابِ الْمُحلِّي بِهُ مِنَ الْمُحلِّي بِهُ مِن قبل الدولة "بان الاستاذ المتعاقد المتفرغ في الجا_معة اللبنانية له صفة المستخدم المتعاقد علماً إن الاساتنَّة التقفرغين في الجامعة اللبنانية ليسوا من عداد المستخدمين العاملين في المؤسسات العامة. كما أن وضعهم القانوني يختلفُ عن وصع الاساتذة المتفرِّغين في الجامعات الخاصة، فَمُم يخضعون التظمة خآصة بمم ومن بينما نظام المنافع والخدمات

۲۲/مج / تاريخ ۲۲/۱۹۷۲/۰ يقرر بالإحماع: ـــرر بــــــ. في الشكل، قبول الاعتراض في الاسلس، ابطال القرار المطعون فيه تاريخ

ألتى تقدمها الجامعة اللبنائية بموجب القرار رقم

١٩٩٦/٨/٢ ألصادر عن وزارة العلظلية واعتبار طلب ترشيح المستدعي الدكتور خالد على حداده للِانْتُحَابِاتُ ٱلْنيابِيةِ عَنَّ الْمَقَعَدُ السَّنِي فَي دائرة الشوف – معافظة – جبل لبنان – صحيحاً ومقبولًا وفق التصريح المقدم منه وفق التصول. قَرِلراً اصدَر وافهم في غرفة المذاكرة في الثامن من آب سنة ١٩٩٦

المستشار: رزق الله فريفر المستشار؛ الدره مادر

الرئيس: جوزف شاوول

الصباح يشاطر الكباريتي تفاؤله

عمان تتوقع تحسن علاقاتها مع الكويت م

وفي تعليق على ملاحظات الكباريتي ، أعرب وزير الفارجية الكويتي الشيخ مباح الاحمد المباح عن اعتُقلاه أن تحسين العلاقات مع عمان يمكن أن يزيد عزلة الرثيس العراقي عدام حسين، وقال في كلمة املم مجلس الامة، تحن نشارك الكباريتي في امله في عودة العلاقات طبيعية بين البلدين ونتمنى العودة قريباً". لكنه استدرك بأن أي موعد لم يحدد لظك وسبق لوكيل وزارة الفارجية الكويتية سليمان الشامين أن توقع مطلع مذا الأسبوع تدسن الفلاقات بين عمان والكويث، وقال في

اشارة الى زيارة الملك حسين

للسعودية: "آتني متفائل جداً بمنّه

(اب ۽ وص ف ۽ رويتريم

صحافي إذاعي ضحية العنف في الجزائر

الجزائر – و ص ف؛ رويتر – نشرت أمس صحيفتا "لو ماتان". و"ليبرتيه" آلجزائريتان الصادرتان بْلَافْرْنْسْيَةِ أَنْ الْصَحَافَي محمد قصابِ (٣٤ عاماً) العامل في إذاعة القرآن الكريم اغتيل بعد ظهر الأحد في

وْأُوْصَحِبًا أَنِ الْحَادِثُ وَقَعَ بِينَمَا كانَ قُصاب في سيارة مع شقيقيه، وأحدمما شرطي، في أحد أحياء مرتفعات العاصمة فاعترضهم مسلحون مجمولون وأطلقوا النار عليهم فقتل الصحافي والشرطي وأصيب الشقيق الثالث بجروح بالفق وكان قصاب يعمل في إذاعة القَنَّاةُ أَلَّاوِلَى العربية قبل أنَّ يُنضم إلى إذاعة القرآن الكريم منذ أنشائما علم (١٩٩١. وهو متزوج ولب الربعة

ومئذ أيار ١٩٩٢ قتل نمو ٦٠ صَحَافِياً في عمليات نسبت إلى الدِواعات الإسلامية المسلحة. ونشرتُ "ليبرتيه" أن مسلمين موالين للتظام لصبوا السبت مكمناً امتشسين إسلاميين وقتلوا ثلاثة منهم قرب تَجزريت عَلَى مسَلَعَة ١٠ كيلومترا شرق العاصمة. وأضافت أن دُورَةُ الْعَلَىفُ أُودِتُ الْأَحَدُ بِحَارِسُ مكَّتُب للضرائبُ في الْبِعْلَيةَ عُلَى مسافة ٤٥ كيلومتراً جنوب شرق العاصمة عندما لتفجرت قتبلة داخل

غزة: اعتقال مدير مؤسسة تعنى بالأسرى

والمُعتقلين" في غُزّة أن رجال الأمن الفلسطيني اعتقلوا مدير المؤسسة محمد دهمان العُضُو فَي "الْجِيهة الشعبية لتحرير فلسطين" في منزله ليل الاثنين - التلثه.

وأضافت أثه اعتقل بعدما نشرت المؤسسة الاثنين بياتا دعت فيه السلطة الفلسطينية الى فتح تدقيق لكشف ملابسات وفاة ناهض ددلان (£7 علماً) الذي وجد ميتاً على بلب منزله في قرية الزوايدة في قطاع غزة الاربعاء أأماضي بعدماً أخضع طوال الأسبوع الذي سبق وفقه للاستجواب في مركز الاستخبارات الفلسطينية في فزة. ولدعى البيان أن مملان قتل ودعا السلطة إلى "أعلان قتلة المواطن دحلان واتخاذ الإجراءات القاتونية الرادعة في

وتُدُدث المدعي العام الفلسطيني خالد القدرة عن فرضية الانتحار قائلًا إن تشريح البثة كشف أنه تتناول مادة سأمة ومبيدا حشريا وليم يكشف وجود آثار تعد أو عنف"، مُوضِحاً أنَّ المُتوفَى كان علَّطلا عن العمل ويعاني مشاكل اجتماعية.

في ملاحظات متفائلة لقيت صدى عوبة العلاقات بين الاردن والكويت التيا في الكويت ، توقع رئيس الى ما كانت ". مؤاتيا في الكويت ، توقع رئيس الوزراء الأردني الدكتور عبد الكريم الكَبْلُرِيتِي أَن يَفْتِحِ لَقُاءُ الْقَمَةَ الذِّي جمع الأحد الملكين فهد وحسين البآب امام مصالحة كاملة بين

> وقال في مقابلة مع صحيفة "الرأي العام" الكويتية تشرت أمس ان القمة السعودية ~ الردنية ستساهم بلا شك في عودة العلاقات الطبيعية بين الاردن والدول الظيجية الشقيقة بما فيما الكويت". واضاف ان الباب الذي فتحه اللقه الذي عقد بين العاملين السعودي والردني في جدة "لن يغلق ثاقية ابدا". وتوقع ان "تشمد الفترة المقبلة أنفراجاً مهما على صعيد العلاقات مع الكُويت"، مشيراً آلى أن عمان اوضعت "للاشقاء في الكويت من خُلال الاتصالات والرسَّلال أأَمْتبائلةً موقفنا الذي لم يكن موجها لطلاقا طـد الكـويّـت في فتـرة الـفـزو

ومعلوم ان الكويت لم تعد علاقاتها مع الدول العربية المتهمة باتخاذ موقف مؤيّد للعراق في درب القليج، لكنما كما السعودية بدأت بتحسين علاقلتها يبطء مع الاردن، ونقلت الصحيفة نفسما عن مصدر رسمي اردني أن "العامل الاردني طلب من ذاتم الحرمين الشريفين الملك فمد بن عبد العزيز خلال لقائهما بذل مساعيه المميدة لدى الاشقاء في دولة الكويت أتسهيل

أدوية أردنية الى الولايات المتحدة



موظف في شركة العكمة للإدوبة الإرملية لِلْمِنَّ بِطَاقَةَ تَعْرِيفَ عَلَى مَنْدُونَ أَدُورِةً مَعْدُ للتمدير الى الولايات المتحدة

عمان – رويتر – اعللت شركة الحكمة الردنية لمناعة الادوية امس اتها بدأت تصدير متنجات لها تعظى بموافقة لدارة للغنه والدواه الاميركي للى السوق الاميركية.

وقال مؤسس الشركة سميح مِنَّةُ الفُ دولار هِي لَّارِيعَةُ مِوزَعِينَ فِي الولايات المتمدة استجات صنعتها شركة الدكمة وهنلك شحنات أخرى في الطريق".

والشعنة التي وافقت عليما ادارة للغذا والدواه الأميركية تتضمن ادوية أمعالجة الروماتيزم وغيره من الامراض مسجلة باسم "تابروكسين مـوددوم". وكائت شركة المكمة حصلت على موافقة على البيع للسوق الاميركية في أيـار الماضي بعدما فحصت ادارة للقذاء والنواء الاميركية المعامل

الاردنية للشركة الرائدة. ولدى شركة المكمة التي تصل قيمة مبيعاتها السنوية الى ٣٠ مليون دولار أربعة مصانع في الاردن، ألَّى مصنع أدوية تلبع لها في البرتغال، كـماً تملُّك شركة "وست وارد" الاميركية التي تُجاوزتٌ مبيعاًتُما السنوية ١٣ مليون دولار العام

وسفلت تلحكمة في مشروع مشترك في السعودية مع مستثمرين سعوديين لبناء مصنع ادوية شركة "الجزيرة للصناعات الدوائية" بكلفة ١٠ مُليون دولار، ويتوقع ان ينتهي العمل به في تُملية سنة ١٩٩٧.

تبلال الطاقة الكهربائية بين الدول الذمس.

المنطقة في اطار عملية لتتشار روتينية.

دمشق – و ص ف – وقع في دمشق أمس بالاحرف لاولى لتفاق للربط الكهربائي بين سوريا ومصر والعراق والاردن وتركيا في ختام اجتماعات لجان فنية استمرت ثلاثة ايلم.

ولفائت الوكالة العربية السورية للانباء "ساتا" أن المديرين العامين واللجان

الفنية المنتصة وقعوا بالاحرف ألاولى الاتخاق تمهيدا لعرضه على لجتماع وزرا

الطلقة والكهربة للدول المعنية المزمع عقده في تشرين الثاني المقبل في

دمشق. وأوضحت أن الاتفاق تناول مواضيع الاستثمار وتبادل الطلقة وأسس

لتعرفات مع تحديد لنواع التبادل والنظم الغنية والتوصيات التي تنظم عملية

دني - رويتر - صرح ناطق باسم البحرية الاميركية امس أن ١٥ الف جندي أميركي الموا تدريبات في الظيج لاختبار قدرتهم على تجميع القوات وتنظيمها المستحة

وقال الكوماندر تي ماكريري ان التدريبات التي بدأت في العاشر من تمور وكان مقررا ان تنتمي في 70 آب انتمت قبل موعدما "الننا حققنا امدافنا التدريبية". واوضح ان فالبية القوات التي شاركت في التدريبات ستبقى في

القدس – رويتر – اعلن الناطق باسم الشرطة الاسرائيلية اريك بارشين أس أن الحكومة تمتعد لترحيل نحو ١٠٠ الف علمل لجنبي يعملون بشكل غير مشروع كانوا قد حلوا محل العمال الفلسطينيين.

وأوضح أنه ستشكل قريبا وحدة من الشرطة لتنفيذ اوامر الترحيل التي

ستصدرها وزارة الداخلية، مشيرا الى آنه "لا نريد ان يبدو الامر ترحيلا جماعياً. وسيستفرق الامر وقتا بالطبع، واثنا تنظر اليه باعتباره برنامجا طويل الاجلّ. واشار الى ان اسرائيل يعتريما القاق من المشاكل الاجتماعية الناجمة عن الاعداد

الكبيرة من الاجانب المقيمين بشكل غير مشروع في أولطيما

ترحيل ١٠٠ الف عامل اجنبي من اسرائيل

انتهاء تدريبات اميركية في الخليج

الحكومة الاردنية تتحسب لاحتمال حصول اضطرابات

رفعت الحكومة الإردنية لمس أسعار الذبر الى قرابة الضعفين بموجب اتفاق مع صندوق النقد الدولي لذفض الدعم على السلع الفذائية، الامر الذي اثار سخطا في المملكة حيث يشكل الرغيث العذاء الرئيسي للعالبية الفقيرة من السكان البالغ عديمم ٤,٢ ملايين نسمة.

وقد زيدت الاسعار لاتواع الخبز آلى ١٨٠ فلسًا (٢٥ سنة) و١٢٠ فلسا (۲۱ سنتا) و۲۰۰ فاسا (۲۵ سنتا) الكيلوغرام من الاسعار الدالية البالغة ٨٥ فلساً (١٢ سنتاً) و١٢٠ فلسا (١٧ سنتا) و١٥٠ فلسا (٢١ سنتا). وادى الارتخاع العالمي لاسعار السَّاع وخصوصا القمح الى عجز بلغ ١٥٠ مليون دينار (٢١١ مليون يولر) في موازنة ١٩٩٦ التي تبلغ ١١٨ مَلِيَّار دَيِنَارِ ،، ما يهدد برنامج الاصلاحات الذي بدأ هذه السنة على ان يستمر ثلاث سنوات في اشراف

مندوق النقد الدولي. وعلى رغم قرار الحكومة تعويض الفقراء زيادة الاسعار من طريق مساعدات مالية بموجب مشروع القر الاسيوع الماضي، فأن بعض المسؤولين يذشى حصول اضطرابات، ونقلت وكالة "رويتر" عن أحد الوزرا انه "بعد اشهر عدة من تحضير الناس (المنده البزينادة) ووضع منشروع التعويض، تعتقد أن الغضب بدأ يتبدد لكن علينا الأستعداد لكل

وكنان حصلت لضطرابات عناه وحصن 1989 عندما أعلنت الحكومة تغييرات اقتصاحية رثيسية شملت رفع اسعار الوقود، بالاتَّفَاق مع صندُوقُ النكَّدُ للدُوليَّ، عُقْبِ ارْمَّةَ مَلَّالِمٌ، وعُزْلٌ الملك حسين الذي ازعجته الاضطرابات في المناطق الريفية التي تشكل القبلال فيما ممدر تأييد قوي له، رئيس التوزراء زيند الترفياعي وشنرع في اصلاحات تيبوقراطية.

ويعقد مُجُلِّس النواب الاردئي جلسة اليوم امناقشة قرار اللجنة النيابية التي عينها المجلس لمرس اقتراحات النواب في شأن اعلاة توزيع دعم القمح وايصال الدعم الى مستحقيف وكاثت الدكومة اصدرت قرار رفع لسفار النبز قبل أن تتوصل الى الفاق مع اللجنة النيابية في هذا الشأن، اذ تمسك كل من رئيس الوزراء الدكتور عبدالكريم الكباريتي واللجنة بموقفيها. واشـــار مــســـؤول اردنـــی رفــیـــع المستوی الی ان "الحوار الذي اطاق

بين الدكومة ومجلس النواب أي شأن قَرَّارِ رفعٌ سعر النَّهِرَ لَمْ يَصَلُ الْيُ نتيجة"، معتبرا أن "طروحات النواب كاتت ستثقل الدرينة باعباه اضافية". وكان للنواب أقترهوا رفع سعر النبز من ٠,٨٥ دينار الى ٩٠,٩٥ دينار، مع ابقاء آلية التعويض التي مرضتما المكومة والقاضية بتخصيص ١,٢٨ دينار (١,٩ دولار) شمريا لکل مواطن، ورأی مصدر حکومی ان من شأن هذا الاقتراح تعميل خزيغة الدولة مبلغ ١١٤ مليون دينار (١٦٢ مليون دولار)، وهو مبلّغٌ يتجاوز قيمة الدعم الطلية البالغة ٩٧ مليون دينار (۱۲۸ مليون دولار) وتقيا لا يحل

وتبلغ آليةً تعويض الفاء الدعم ٦٤ مليون دينار (٤,١٩ مليون دولار) ويبقي غطاء الدعم على مواد الارز والطيب والسكر التي تكلف الذرينة ٤٠ مليون دينار سنويا (٥٧ مليون

دولتر). مورر. وقال المصدر الحكومي ان الحكومة تخطط لاتخاذ "اجراء معاتل بحيث يرفع الدعم عن هذه المواد"، وعارض عُدُ تَاكَبا اسلاميا ويساريا في مجلس النواب الذي يضم ٨٠ مقعدا قرار زيادة الاسعار واتهموا الحكومة في بيآن لصدروه أمس بأنها "تدرم المولطن خبزه اليومي"، وطالبوا السلطة التنفيذية بسد العجز في الموازنة عبر "متابعة قضايا الفساد المالية واستعادة المال العام المهدور"، منكرين بأن الحكومة تعمدت السفى الى مَذَا المُدف عُقب تأليفما في شباط الماضي، واتهموا الحكومة ليضاً بأنها اختارت عوض ذلك "تجويع" الشعب عبر رفع اسعار النبز "والسلع الضرورية التي باتت في غير متناول الكثير من الاسر"، وتتجه الحكومة التي تفتقر الى

ألذي يحول نون اكتمال النّصاب القاتوني لدورة الصيف وَهُدُّد بِعُضْ النَّوابِ بِالْإِنْسِدَابِ مِنْ ربط کهربائی بین سوریا واربع دول

المجلس في محاولة لاحراج الحكومة. ويدعم رفع اسعار الخبر وجهة النظر القائلة أن معاهدة السلام التي وقعما الاردن علم 1992 مع اسرائيل لم تحقق مكاسب اقتصادية تذكر، وأن الحكومة لم تلتزم وعدما بمداربة الفساد والبداباة عندما تولت السلطة. (رویتر؛ وص ف؛ ا ش ۱)

بغداد وطهران تبادلتا رفات ٤٦٥ جنساً

المشكريــة – وص ف – لجــرث حكومتا العراق وايران امس عملية تبادل لرفات ٤٦٥ من جنودهما قتلوا في العرب التي دارت بين البلدين من 1980 الى 1984، وتسلمت بغداد رفات ٢٠٠ جندي وطهران رفات

واجريت عملية التبادل، ومي الثلثية منذ هزيران الماضي، في بلدة المنظرية الحدودية على ٢٠٠ كيلومتر من بُغداد في حضور عسكريين ايرانيين وعراقيين والاف المدنيين. ولَّذِي تَسَلَّمُ طُهْرَانَ رَفَاتَ جِنُودَهَا فَي أَكْفَانَ مَلْفُوفَةُ بِالْعَلَّمِ الْيُرِانِيَةُ، هِتَفْتُ عشرات من النساء الايرانيات، الموت لاميركا و الموت لاسرائيل".

وُتَأْتِي عَمَلِيةَ التَّبِأُدِلُ مِنْهُ فِي النَّكِرِي الثَّامِنَةُ لِانْتَمَاءُ الْحَرِبِ بِينَ البلدين في أب ١٩٨٨ ومي تندرج في اطار الاتفاقات الثنائية التي تقمي بتبادل تسليم رفلت الجنود

رفع أسعار الخبز يثير استياء نواب المعارضة



أنباء عن اشتراك طائرات حربية في قصف الناشطين الاسلاميين في ليبيا

المنطقة الجبلية الواقعة بين درنة والجبل الأخضر في الشرق حيث يتحصن الاسلاميون المسلحون . واضاف أن قوات العقيد القذافي طوقت درنة وقها لا تسمح لسوى التين يحملون انن مرور خاص

وكاتت درنة مسرحا لعدد من المواجمات الدامية بين قوى الامن والنَّاشُطين الاسلاميينْ. ۖ فَفَي لَيسانَ اعلنت "الجماعة الاسلامية" الليبية مسؤوليتها من اربع ممليات في المنطقة وقالت انها قتلت فيها خمسة شرطيين وجنديين. وفي اذار سجلت سلسلة من المواجهات بعدما دبر اسلاميون متطرفون فرار تحو ٤٠٠ من رفاقهم كانوا في أحد السجون. الى ذلك لاحظ المسافرون ان لمة شلاعةً تتردد بقوة في المُدِّن ٱلليبية ولاسيما منما طرابلس وبنغازي من أصابة الطَّنَافي بِخَالَج اقْعَدُهُ عَنْ العركة. وقالوا أن ما عَنْي الشَّائِعة هو عدم ظهور الزعيم الليبي علنا مئذ

غير ان معارضين ليبيين في العاممة المصرية استبعدوا صحة هذا (أب، وص ف)

أفاد مسافرون وملوا امس الى تسلاد منذ اسبوع قوى الامن بقصف العدود المصرية أن طائرات لسلاح الجو الليبي تقصف معاقل جبلية يشتبه في أن نفسطين اسلاميين يتصنون فيها في شرق ليبيا، وأوضح هؤلاء ولكثريتهم من

علمل في فرن يحمل خبراً للزبائن في عمان امس.

رجال الاعمال المصريين والليبيين، ان المجوم مستمر منذ نحو أسبوع. لكن زعيماً ليبيا معارضاً في القامرة اشار الى أن العمليات العسكرية الجوية والأرضية بنات في تلك المنطقة قبل شمر تقريبا وأن جزع منما نفذ تحت فطاء مناورات مسكرية "بالخفيرة الدية" سبق لحكومة طرابلس ان اعلنتها.

واعرب المسافرون عن اعتقادهم ان ألحملة الاخيرة تُعدُّ تكثيفا لجمود حكومة العقيد معمر القذافي الرامية ألى سُمق الأصوليينُ الذين كاتوا ورآا الاضطرابات التي عائتها البلاد في الاشهر الاخيرة. وتنفي طرابلس حصول اي اعمال عنف في شرق ليبيا وتؤكد أن الحملة الامنية التي تشاما تستحدف ممربي مضعرات في

وفي بلدة السلوم المصرية على المدود قال مسافر أن "طاثرات من طراز ميغ – ٢٦ وطالرات سوخوي

تدبئت المعارضة للعراقية عن

أعدام شباط عراقيين لاتهامهم

بالتورط في محاولتين القلابيتين

فاشاتين على الرئيس عدام حسين،

الا اتما تباينت في تقدير عدد مؤلاءً.

لَلْتُورة الأسلامية في المراق"، اكبر

حركات المعارضة الشيعية، الذَّى يتنَّذُ

وجا ً في بيان لـ"الْمَعلى الأعلى

المعارضة تتحدث عن اعدام ضباط متهمين بمحاولتي انقلاب على صدام

طهران مقرأ لـه، أن نمل الركيس العراقي "عدى صعام حسين أشرف شخميا على أعدام عشرة من طباط الدرس الممموري أتهموا بالاشتراك في المعلولة الأنقلابية الأخيرة" التي وقاعات في تماوز الماضي، وأن الاعدامات حصلت في لعد مقرآت الدرس الجمهوري فيَّ بغداد وفي حضور بعض الفباط الكبار في قيادة رس . واوضح أن اتنين من الضباط العشرة برتبة عميد واثنين برتبة عقيد واتنين برتبة مقدم

مَنْ جُمَّةَ اخْرِيُّ، قَالَ مِصْدِر في

مركة "الوفاق الوطني العراقي"، التي تتخذ عمان مقرا لما، ان ١٢ أ ضابطا عراقيا اعتموا بين الاولّ والثلث من آبُ، وَانَ حِثْثُ غَالَبِيةً لَلْنَيْنِ اعْدَمُوا اعيدتُ لأى علائلاتهم. ونكرُّ أن أبرزُ الذين اعدموا، اللواء عبد المطلق الجبوري، وهو من مدينة الموصل ويعتبر أحد ابطال الحرب العراقية – ٱلْآيِـرِأَتِّيـةً، وطاولت الأعدامات (1 طَلِّطا من المومل واربعة من عشيرة الدليمي في الرّماني وثلاثة من مدينة القرنة واثنين من البصرة، اما الآخرون فهم من قرى عراقية متفرقة. واضاف انَ الْاعْدَامِاتَ تَلُتُ احبِاطٌ مِحاوِلتين لأطامة صدام حسين، الاولى في ٢٧ حزيران في قاعدة الرشيد الجوية حيَّثُ كَانَّ مقررا ان يُقلُّع ضُبَّاط طيارون بطائرات هليكوبتر لضرب قَصَرُ ٱلْرَفْيِسِ ٱلعراقيَّ، وَالثَّالِيةَ فَي ٢٠ حزيران في الدبانية على مسافة ٤٥ كيلومترا قرب بغداد حيث اعتقل ضباط فدة بيتمم الرائد الطيار فوزي

كريم الحمداتي. وفي جنيف، افاد مندوب "المجلس الاعلى" لدى المنظمات الدولية علي علي الاضحى لمام اللجنة الشرعية لحقوق الانسان أن منطقة الناصرية في جنوبُ العراق شَمَّدت في تموز أَلَّماضيُّ قصفا مدفعيا عنيفا اوقع الكثير من

ثلاثة اميركيين وفي بغداد، اعلن ثلاثة مواطنين اميركيين، هم كاتلين كيلي وريتشارد مكتأول وبرانفورد ليتل انهم يزورون العراق للأمتجآج علنا على تأييد واشنطن العقوبات التجارية التي تفرضها الامم المتحدة عليه، على رغم مخاطر تعرضهم للاحتجاز او دفع عرامة لدى عونتهم الى الوليات (وص ف، رويتر)

طهران ودمشق وقعتا اتفاقا اقتصاديا

طبهبران – أب – بيشت الاذاعية الايرانية أنّ حكومتي أيران وسوريا وقعما بالاحرف الاولى أمس أتفاقا أقتصاديا يمهد الطريق اهام استثمارات مشتركة في البلدين. وأوضحت انه بموجب هذا الاتفاق

سيؤسس البلدان شركات التصادية وتجارية مشتركة ويزيلان الازدواج المربي وكنلك ستزود أيرآن سوريا النبرة في مجالات انشأء الطّرق ومعامل الاسمنت، وسيوقع الاتفاق في صيفته النمائية خلال زيارة رئيس الوزراء السوري محمود الزعبي المقررة لطعران الاسبوع المقبل. وكان وزير الاقتصاد مسبح المسبق وسن ورير المكتور والتجارة الخارجية السوري المكتور مدمد للعمادي وصل الى طمران الاثنين للاعماد ازيارة الزعبي.

توافد اليهود الى الجولان للإقامة مستمر؟

المنازل المتنقلة تحمل موضوع الاستيطان الى الواجهة

زوجما وولديما إن "القدس مدينة تمج بالضجيج ومكتظة، أما منا فالمنطقة تنعم بَـُالْمُدُوءَ والاجواءُ مثالية لتربية الطفال".

اللجان وفي مقابل الأجواء القاتمة التي أشاعتُما أتباء الاستيطان، بدا أنّ تتياهو أراد إثبات حسن نيته بموافقته على معاودة اجتماعات اللجان الإسرائيلية - الفلسطينية النامة بالحكم الأناتي، فقد أكد مصدر في رئاسة الوزراء عزمه على ذلك، موضحاً أَن وزير لَلْمَال دان ميريدور سيلَتقي قريبا في هذا الإطار نظيره الفلسطيني

اللجنة الاسرائيلية – الفلسطينية المكلفة مسائل النقل والمياه والتجارة والكهرباء لجتماءا أول بعد توقف دام سَّتة أشَّهر. ويرئس الجانب الإسرائيلي البنرال أورين شاحور منسق الأنشطة في الاراضي الفلسطينية ووزير الشؤون المدنية الفلسطيني جميل الطريقي. غير أن مدير دائرة المفاوضات في السلطة الفلسطينية حسن عصفور قال أهمية عودة اللجان إلى الاجتماع، معتبراً أن "الاجتماع في ذاته ليس تقدماً.

ورأى مستشار عرفات نبيل أبو ردينَةً أَن ''اجتماع بُعضُ اللَّجَانَ لَا يَكَفَيُ ولا بد من بدر عمل اللَّجنة السياسية ألعليا تمميداً اعقد لقاء بين عرفات وتتنيأهو لكلأ تبقى الاتصالات السياسية محدودة والعطية السلمية مجمدة يجب على المكومة الاسرائيلية أن تلتزم ما تم الاتفاق عليه وتنفذه بمَّا في ذُلك الانسماب من الخليل". (و من ف، رويتر)

رئيس بلدية القدس يقترح شق نفق في جأدة بار إيلان

رئيس بلدية للقنس عضو الكنيست عن طيكوده إيمود أوامرت حفر نفق تحت جُلدةً بار أيلان الني تمر في حيّ ميا شيعاريم اليمودي في القدس لأن سُكان آلي المتَّدِينِّنَ يعارُضون فُتحماً أمام السير أيام السبت وتواجموا مراراً لهذا السبب مع يمود علمانيين. وصرح أوامرت للإذاعة أن اللنفق

البالَّغ طُولَهُ ١٢٠٠ مُتر قد يُحفر في ففون سنتين وان تتعدى نفقات شاه ١٥ مليون دولار"، ورأى أن المشروع سيخفف التوتر ببن لليمود العلمانيين والبَّلطرفين في القَّدسُ ويَـنفف هركةً السير الذاتقة في الجادة.

ووافق الرئيس الإسرائيلي عازر وليزمان على الاقتراح من دون تحفظ مُعْتَبِراً أَنَّهُ يَعْزُزُ "روح لَلتَسلمح". ومن المقرر ان تصدر المعكمة العليا غداً قرارها في شأن حركة السير في موردخاي "يؤثر في شأن الوضع القلام في الأراضي الفلسطينية قبل المفاوضات على وضعما النمائي التي ستتضمن مسألة المستوطنات". وقال، "تأمل في عدم القيام بأي خطوة من شأتما أن تخر بعداية السلام".

وتوقت ردود القعل على القرار النِّي يَمِنفَ إِلَى صَمَانَ ٱلْإِقَامَةُ لِتَلْمُنَّةُ وموظفين إداريين عند بدء السنة الدراسية في أيلول المقبل والذي يعتبر أول إجراء عملي لتنمية المستوطنات بناء على ما قررته حكومة نتتباهو في هذا الشأن في الثاني من آب الجاري. وفي القدس تـظاهـر مئـات من

ناشطي حركة "السلام الآن" الاسرائيلية أمام مقر الكثيست ورفعوا لافتات أعربوا فيها عن معارضتهم لمعاودة وكنئك تعقد اليوم في القدس النشاط الاستيطاني مطالبين أيضاً بالاسطب الفوري من الظيل في الضفة وصرح الوزير في السلطة الوطنية الفلسطينية أحمد عبد الرحمن أن في القرار "تخريباً اعملية السلام". وقال إن

الحكومة الاسرائيلية "تخسر يوميا من صدقيتها والغلسطينيون لن يُقْبِلُوا بعدا النوع من السلام. أنه ليس سلاماً إنه احتلال". وشد على أن "امطلوب من التنياهو بدل الادلاء بالتصريحات على شبكات التلفزيون أن يقلع عن هذه يِمُّكن أَن نَصِلُ إِلَى ٢٠٠ اجْتَمَاع مِن غير أِن يِكِون لِمَا أَي وقع على عملية الاساليب لتدمير عملية السلام السلام يحتاج إلى الشعب الفلسطيني وإذا لم يقبل الشعب الفلسطيني به فلن يكون هناك سلام في الشرق الاوسط".

وأكد المندوب الفلسطيني لدى بامعة الدول العربية مدمد صبيح أن الفلسطينيين "سيقاومون توسيع الاستيطان على الارض" لأنه يشكل "مخالفة خاضحة الاتخاقات الموقعة مع حكومة شمعون بيريس وتمديداً خطيراً لعملية السلام".

وفي دمشق قال الناطق باسم "أخبمة الشعبية لتدرير فلسطين" ماهر الطاهر إن السياسة الاستبطانية مدفعا تؤثر مستقبلا على المشروع المهبولي التُوسُعي بمعنى فرض أمرٌ واقع يَشْكُلُّ قيوداً جدية على أي حكومة اسرائيلية بِٱلنِّسيةَ إلى ٱلانسُحابُ مِن الأَراضَي بسسيم عن النسخت من الاراضي البحتاة". ولاحظ أن سياسة الاستيطان تقوم على دلاتة اسس "أولها فصل القدس عن بقية الضفة الغربية وابقاء فصل فزة عن الضفة وثقيما منع قتواصل البغرافي بين للتجمعات السكنية الفلسطينية وثالثما إيجاد

تواصل جغرافي بين المستوطنات". الجولان أما في موضوع الجولان، فنشرت "يديموت أحرونوت" أن نمو مثة عائلة أسرائيلية التقلت إلى المخبة السورية المعتلة في الأشمر الثلاثة الخيرة، وقالت أن المجلس الاقليمي للجولان يتنظر وصول نحو ثلاثين عائلة أخرى قَبل بنايَّة السنة الدراسية.

وأجرت مقابلات مع للمقيمين للجدد وغالبيتهم من المتزومين. وقال حا<u>بي</u>م أربيل (٤٠ علما) قلدى وصل قبل تلاثة أسابيع إلى بلدة راموت للإقلمة فيماء "ليس من مكان في اسرأئيل يـوَّمن نوعية الحياة التي تحصل عليما منا هدوء ومنظر خلاب وطرق غير مزدعمة". وقالت ليات فيفدور (٢٦ عاما) التي

لا تزال مسألة الاستيطان اليمودي في الأراضي الفلسطينية تتفاعل وخُصوصاً بعد قرار وزير الدفاع الإسرائيلي إسحق مورنفاي الإثنين السماح بإقامة ٢٠٠ منزل متنقل في المستوطئات وتتخذ المسألة بعداً جديداً في ضوءً ما نشرته صعيفة 'يديعوت أحرونوت" عن التقال عدد من العائلات اليمودية إلى الجولان لاستيطانه في الأشمر الثلاثة الأذيرة وفي هو، قولُ النائبُ ميذائيل إيتَانَ رُئيس كُتلة "ليكود" في الكنيستُ إنّ المستوطئات ستشهد ولادة أحياء جديدة يُتوافد للإقامة فيماً مزيد مّن

عرفات أمس ُ قَرارُ موردخاي وَأَعتبرهُ انتهاكا جديداً للاتفاقات الموقعة " بين منطمة التحرير الفلسطينية والمكومة الاسراكيليَّةً بل ان رئيس الوزراء الإسرائيلي السابق زعيم حزب العمل شمعون بيريس قال في جلسة استثناًكُيّةُ لُلْكَنيّستَ إِنَّ الْنَشاطِ الاستيطاني سيؤدي إلى ضم الضغة الغربية وقطاع غزة إلى إسرائيل بحكم الولقَّعُ، ورَأَى أَن رَكِيسُ الوزَراءُ بنيامينُ نتنيامو "يؤني عملية السلام" منتقداً

إياه لتجنبه عقد لقاء وعرفات وبرز رد فعل فرنسي على مسألة المنازل المتنقلة، إذ اعتبر الناطق باسم وزارة الخارجية إيف دوتريو إن قرار

خطة جديدة لاعادة الانتشار في الذليل

القدس – وص ف – بثت الاناعة الاسرائيلية أمس أن وزير النفاع الاسرائيلي اسدق موردخاي سيعرض اليوم على رئيس الوزرة الاسرائيلي بنبامين نتنياهو خطة جديدة لاعادة لبيمين مسيمر انتشار الجيش الاسرائيلي في مدينة الخليل في الضفة الغربية. واكد فاطق باسم وزير الدهاع ان خطه أنجزت وأنها ستقرض أقريبا جدا" على رئيس الوزراء من غير ان

وقالت الإذاعة أن الذطة تقضي بأن يحتَفُظ البيش بحق للتدخل في العناطق التي ستسلم الى السلطة الفلسطينية وانَّ يسير فيماً دوريات اذا اقتضت وان يسير هيها دوريت الاستصا النصوروة. كذلك تقضي بان يتم الانصحاب من المدينة في مدى زمني الطول من ذلك المددد في الاتفاق مع

ولا بد، في حال موافقة تتثيلهو على الفطة، أن تعرض على رديس السلطة الفلسطينية ياسر عرفات لتيل مولغقته. ومن ظملار أن يلتقي موردداي عُرفات لمنه الفاية في الإيلم المقبلة. ويموجب الإتفاقات الإسرائيلية الفُلْسَطَّيْنِيَّةً كَانَ مَفْتَرَهَا أَنْ يُنْسَمْبُ الْدِيشُ الْاسرائيلي في الْلَّرِ الْمَلْفي من اربعة لخماس الطيل على أن تبقى فيما لأوة تتولى هماية تدو ٥٠٠ مستوطن يعيشون وسط المدينة البالغ عدد مكاتها الفلسطينيين ١٢٠ الف شفص. لكن حكومة مزب العمل السابقة لرجأت هذه النطوة بعد سلسلة العمليات الانتمارية التي وقعت اواخر شباط واواثل انار الماضيين في

Nordana Line

ADDS FIFTH VESSEL TO THEIR SERVICE.

Rungsted, Denmark - Nordana Line announced today the addition of the RoRo vessel M/V SILKEBORG to its USA / Mediterranean / Caribbean / Latin America/USA Service. The line currently operates four RoRo multipurpose vessels in the trade, and the addition of this fifth vessel will increase frequency from every 17/18 days to every 14 days with sailings on fixed weekdays.

Nordana Line will continue to service additional ports in this range on inducement. The new fixed day service will become effective from the M/V SCHACKENBORG commencing loading in Houston August 7, 1996.

The increased frequency on fixed weekdays will substantially improve the quality of Nordana Line's service in terms of better logistical planning for their customers, and will further allow Nordana Line to synchronize all of it's services. It also emphasizes Nordana's commitment to provide a first class service offering varied capabilities including RoRo, projects, breakbulk and containers.

Nordana Line is approaching its 40th year of continuous service between the Mediterranean and Caribbean / Latin America / USA.

Nordana Line is owned by the Danish Shipping Company, Dannebrog Rederi AS, which has lately contracted two 16,000 TDW chemical tankers at Alabama Shipyard in Mobile, under the so-called "Title XI" financing scheme.

As from the SCHACKENBORG voyage 620 at Beirut Wednesday September 4, 1996, a vessel will arrive at Beirut from the Caribbean, Latin America, Houston, Charleston, Baltimore and New York every second Wednesday.

For all further information, please contact Nordana Line's General Agents in Lebanon:

> SCANDINAVIAN NEAR EAST AGENCY S.A. (HENRY HEALD & CO. S.A.L.)

Burotec Building 11th Floor Pasteur Street - P.O.Box 64. Beirut - Lebanon

Tel: 01-585676/7/8 - Fax: 01-585679

واعلَن الثوار انهم في المقابل

دمروا مستودع نخيرة في مجوم شنوه قرب القاعدة العسكرية

الروسية في خنقالا خارج غروزني.

الى نلك اكدت مصادر عسكرية

روسية ان الانفصاليين نصبوا ليل

أُولَ مِن امِس مكمنا لُوحْدة مِن ُ قواّت

المشاة قرب قرية فيدينو في الجبال

الجنوبية لتشيتشينيا واوقعوا بين

افرادها ٢٠ قتيلا و٢٧ جريدا . ولا

واستمر القتال العنيف ايضا في

مدينة ارغون ثالثة كبرى المدن

الشيشانية الواقعة على مسافة ٥٥

كيلومترا شرق غروزني . واقر

الــروس ان الـــــوار لا يــزالــون

يسيطرون على جزء كبير من المدينة

، وأشاروا أيضا ألى أن الوضع متفجر

في غودرميس تنانية المنن

وُنقلتُ وكالة "أي.ار.ايه." للانباء

عن القيادة العسكرية الروسية امس

ان ّ حجم الخسائر الروسية في اسبوع

من المعارك مع الثوار الشيشان

الانفصاليين حول العاصمة غروزني

ارتفع الى (٢٦ قتيلا و٢٦٦ جريعاً،

فيما لا يزال عدد المفقودين غير

معروف، ولا تشمل هذه الأرقام عند

الضَّمَايا الَّتِي وقعت في مكمِّن الثوار

ليل الاثنين. وكانت القيادة

الأتمانية قَالَت الاحد ان اكثر من

١٨٠ جنديا قتلوا و ٢١٨ اخرين

جرحوا منذ بدء الهجوم الاخير للتوار

شمّلت ١٠٩ جنود من قوات وزارة

الدفاع و١٠٩ افراد من قولت وزارة

الداخليةُ وثلاثةً من ممثليُ وحُداتُ الكوملندوسِ التابعة للشرطة،

وَابِلغُ ٱلنَّاطِقَ الْاعَلَّامِي لَلْتُوارِ الشيشانِ مولدي أودوغوف الى

"رويتر" في اتصال ماتفي ان

١٢٣٠ جنديا روسيا قتلوا حتى آلان،

بينما سقط في صفوف الثوار ٢٧

مقاتلا فقط، وتقدر موسكو عدد

القتلى من الثوار بألمثات، ويميل

الماليان الَّى المِقَالَاةَ في تَقَدير

ناطق جديد

باسم يلتسين

موسكو – وص ف – نقلت وكالة

الترفلكس" الروسية الرسمية امس عن مرسوم رئاسي أن سيرغي ميدفيديف الناطق باسم الرئيس

الروسي بوريس يلتسين أعفَّي منَّ

مهماتية وأن الساير الروسي لدى

سلوفاكيا سيرغي ياسترجيمبسكي

وكنان رئيس الادارة الرئناسية

التحقيق تشويليس املن في وقت سابق أن ميدفيديف الذي تولى منوبي منوبي الدي تولى منوبي المام الماضي طلب

من ينتسين اعفاءه نبلتدق بالتلَّفزيون

الرسمي الروسي وان يلتسين "وافق على طلبه".

وقع امس مرسوما عين بموجبه

يُاسترجيمبسكي الذي سبق له ان كان ايضا الناطق باسم وزارة الخارجية

ناطَّقًا بَاسِمِ الرِئَاسَةِ الرُوسَيَّةِ.

وقالت "انترفاكس" ان يلتسين

(رویتر ، وص ف اب)

خسائر ألطرف الآخر .

على غروزني في ٦ اب٠

واحصت الوكالة المسائر

يزال ١٢ لخرون مفقونين.

احتجاج قبرصى لدى الامم المتحدة

يقوسيا – اب، وص ف – احتجت الحكومة القبرصية امس لدى الاعضاء الخمسة الدائمين في مجلس الامن ولدى ممثل الامم المتحدة المقيم في قبرص

على مقتل الشَّابِ ۚ القَبرصِّي تَاسُوس أسحق (٢٤) عاما) على أيدي ُّ قبارسةً

وافادت وكالة الانباء القبرمية ان وزير الذارجية القبرمي اليكوس

ميخائيليدس استدعى السفراء الخمسة والممثل الدولي وابلغ اليمم احتجاج

الحكومة على عدم تدخل جنود قوة حفظ السلام النابعة للامم المتحدة لانقاذ

وفي نيويورك، املت الناطقة باسم الامم المتَّحدة سيلفانًا فوا ان تعض

المواجَّماتُ، التَّي حصلت بين المجموعتين اليونانية والتركية في قبرحس، على

وفي واشنطن، ندد الناطق باسم وزارة الخارجية الاميركية علين ديفيس

بِ"الْعَنْفُ الذي حَملِ على طولِ المنطقّةُ العازلةُ"، ادلا أنّ تُدفع هَذْه الْمأساة

الطرفين الى آجراء "مفاوّضات" مباشرة وشامّلة من أجلُّ وضعٌ حد لتقسيم

وفي قبرص، منع رجال الشرطة القبارصة اليونانيون نحو ٢٠٠ متظاهر كابوا

يعتزمون وضع اكاليل من الزهر في المكان الذي قتلٌ فيه أسحق، من الأقتراب

حكمتيار يعلن هدنة مع قوات دوستم

كابول – و ص ف – اعلن رئيس الوزراء الافغاني قلب الدين حكمتبار امس وقفا النار بين القوات الحكومية وميئيشيات القائد الاوزبكي الجنرال

وأوضح ان دوستم وافق على اعادة فتح الطريق الديوي الذي يربط

وبدأ العمل بوقف النار، الذي اعتبره المطلون انتصارا لرئيس الوزراء،

السَّاعة الثامنة بالتوقيت المحليّ (٣٠٣٠ بتوقيتٌ غرينيتُش) أمس. وأشَّار حكمتيار الى انه سيبقى ساري المفعول حتى انتماء جولة من المفاوضات

نقابي اندونيسي يدعي على الحكومة

جاكرتا – أب، رويتر – أقام الزغيم العمالي الاندونيسي مختار باكباهان الموقوف بتممة "التخريب" دعوى قضائية على السلطات طالبا الافراج عنه

وجه في الدعوى ان المسؤولين الامنيين لم يشرحوا للمدعي اسباب

من جهة اخرى، نشرت الصحف الاندونيسية امس ان البريغادير جنرال

تقرة - و ص ف - افادت وكالة "الباء الاناضول" التركية شبه الرسمية

ان ثماتية استخاص قتلوا ليل الاثنين - الثلثاء في منطقة سيواس في

وأوضعت ان مجموعة من "الارهابيين" وصلت مساء الاثنين الى معطة

ديميريز حيث جمع افرادها تعانية رجالٌ غالبيتهم من العاملين في الشركة

الوطنية للسكك المديد التركية في احدى قاعات المحطة وقتلوهم رميا

ويخوض أحزب العمال الكردستاني" منذ عام ١٩٨٤ حركة تمرد مسلح

داكا - رويتر - افادت الشرطة البنغالية امس أنما اعتقلت ثلاثة من

وأوضحت أن أعتقال الكولونيل المتقاعد فاروق الرحمن والكولونيل

المتقاعد شهريار رشيد خان والميجر المتقاعد مُحَمّد خَير الزمان تُم فُجْر

المن والمم المستحدول بالمنطقة التي المريت في حزيران الماضي وجاءت الشيخة حسينة واجد ابنة مجيب الرحمن وزعيمة "رابطة عوامي" الى السلطة بعدما ظل حزبها ٢١ سنة في المعارضة.

ضباط الجيشَ السابقين امس في قضية أغتيال زعيم الاستقلال الشيخ

ضد ُنظام التقرة في جنوب شرق الاناضول الواقع على الحدود مع سورياً

بنغلادش: اعتقال ٣ ضباط سابقين

لدورهم في اغتيال مجيب الرحمن

امس وانهم سيحاكمون بتهمة التمرد على حكومة شرعية.

برابوو سوبياتتو زوج ابنة الرئيس الاندونيسي ادمد سومارتو رقي الى رتبة

ميجر جنرال ليصير آصغر شابطً يحمل هذه الرتبة في الجيش الاندونيسي،

اعتقاله، وأتمم خُرقوا أتفاقا توصل اليه مع مسؤولين في مكتبُ المدعي العام لتسليم نفسه بعد ايام، وطالب بتعويض مقدارة مليون روبية (٣٠٠)

لتراك في المنطقة العازلة التي تشطر الجزيرة شطرين يونانياً وتركياً.

تاسوس الذي ضريه قبارصة اتراك حتى الموت في المنطقة العازلة.

تكثيف الجهود من اجل التوصل الى تسوية سلمية للمسألة القبرصية.

من المنطقة العازلة قرب بلدة ديرينا.

العاصمة الإفغانية بشمال البلاد.

لأن اعتقاله جرى في ظروف غير قانونية.

اتهام اكراد بقتل ۸ أتراك

وسط شرق تركيا في هجوم نسبته آلي الثوار الاكراد.

بولارا) عن کل يوم سجن.

مجيب الرحمن عام ١٩٧٥.

سن علاقائباً من الكري بحث في "المبادلات التجارية" مع بغداد وفد تركي بحث في "المبادلات التجارية" مع بغداد وتشيلر استبعدت قمة رباعية لشمال العراق



الرئيس الباكستاني فاروق ليغاري – الى اليسار – ادى استقباله · مر رئيس الوزراء التركي نجم الدين أريكان في اسلام أباد اس. وبدت

على رغم الاحتجاجات الامدركية ، يمضي رئيس الوزراء التركي نجم الدين إربكان في إنتماج سياسة سِكِيةٌ خَاصة لا تراعي بدقة الخطوط لكن تشيلر التي تتولى حالياً رِدُاسة وأسأسية التي حستما واشنطن حيال الوزراء نيابة عن اربكان الذي يزور ايران والعراق والتي تتقوم أساسا على باكستان ضمن جولة آسيوية: عُزِلُ مِنْيِنُ ٱلْبِلَدِّينِ. فَعَدَاةَ تَوقَيعِ صَفَقَةَ الْغَارُ بِينِ اِنْقَرَةَ وَطَمِرَانِ، بِدَأَ وفد وزاري تركي محادثات في بغداد كلامُ تُركِيَّ، سارعت للأبَّة رئيس الوزراء وزيرة الذارجية تانسو تشيار إلى نفيه، عن رغبة الحكومة في عقد قمة رباعية تضم إلى تركيا إيران وسوريا والعراق أمناقشة الوضع في شمال العراق الذي تسيطر علية الاحزاب الكردية المعارضة للنظام في

> قارَأْنِ الْمُقْرِبُ جِداً مِن أَرِبِكَانِ ووزير التربية مدمد سفلم نائب الرئيس العراقي طه ياسين رمضان الأرادار ووزير أنظرجية محمد سعيد الصحاف واوضح مصدر تركي أن "المحابثات سند. على المبادلات التجارية". ونقلت وكاللة الانباء العراقية "واع" عن رمضان ان "تـطويــر العـلاقـات العراقية –ألتركية في كل المجالات سيساهم كثيراً في تعزيز الاستقرار في المنطقة لما للعراق وتركيا من دور

والتقى وزير العدل التركى شوكت

معم فيها". أ واستقبل وزير الاعلام العراقي عبد الفني عبد الففور لاحقاً الوفد التركي. وصرح سفلم ان الزيارة تمدف إلى تعزيز ألعلاقات التجارية بين العراق وتركيا ، وإلى إعادة حجم المبادلات التُجارِية للَّى مستواها قُبل فرض العظر الدولي على بغداد بعد اجتياح الكويت في أب ١٩٩٠ . واضاف، "لقد جثنا إلى العراق ترفع الحواجز (التجاريَّة) التي خَلِّهُمَا الْحَظر الذَّيْ تفرضه الامم المتحدة".

شمال العراق ونشرت المحف التركية ان أربكان

بمعاهدة الدظر الشآمل للتجارب

التوويـة في جنيف لابقاء الامل في

امكان التوصل آلى اتفاق بعدما هندت

الهند باستخدام الفيتو واكدت ايران

ودعا رئيس المفاوضات السفير

المولندي بآب ريماكير الى اجراً

مشاورات في اطار مجموعة صغيرة

لمماولة تجنب اخفاق سنتين من

المفأوضات التي وصلت الى مرحلتها

ُلُمائية، والى اجتماع جديد غير

واوضح رئيس وقند غربي لن

ريماكيير قرر وقف اعمال لجئة

المفاوضات بعدما هددت الهند بأن

تنسف الجمود الرامية الى عقد

المعامدة نمائيًا، وأشار أيضا سفير

غربي الى ان "الداتب المندي يرفض

احالة المشروع على الطسة الموسعة".

وصرح مندوب اخر؛ "يبدو ان مناك

وافاد ديبلوماسيون أن الهند تريد

متع احالة الملف على الجلُّسة الموسعة

المقبلة للمؤتمر المقررة غداء بينمأ المحبّدة الموسور مسررة مدر حددت واشنطن هذا الاسبوع موعدا اقصى لاقرار المشروع كي تكون جاهزة للثوقيع لدى اتعقاد الجمعية

العمومية للامم المتحدة الشهر المقبل

ويُذَكِّرُ أَنْ كُلُّ قُرارُ يَتَطَلُّبُ مُوافَّقَةً

في نيويورك.

معترضتها للمعاهدة.

بعد تهديد الهند ومعارضة ايران

توقفت لمس المفاوضات المتعلقة وتستطيع دولة ولحدة ان تجمد

خاد أغنقال عد

(رويتر تىلىغوتو) تركيا والعرأق وايران وسوريا ، المالينا الوضع في شمال العراق .

إستبعدت نُلك، مؤكدة "أن مثلُ هُذه أَامسألة ليست في برنامج" تركيا. ومعلوم أن أتقرة وطهران وبمشق تعقد إجتماعين سنويآ على مستوى وزاري مُندُ تَشَرينَ الثاني ١٩٩٢ لُلْبُحْثُ في الوضع في شمالٌ العراق، ذوفاً من أن يؤدي الفراغ في السلطة في مِدَّهُ الْمَنْطَقَّةُ إِلَى قَيْلُم دولة

شوكت قازان – الى اليمين – وأحد موظفي المراسم في وزارة

الخارجية العراقية – للى اليسار – في بفناد امس. (أ ف ب تيليفوتو)

على حكم ذاتي الأكراد في جنوب شرق تركيا يتخذ شمال العراق منطاقاً لشن عملياته على أمداف داخل

إحتمال الانتهاك

ويبدو أن الدفاع التركي عن صفقة الغاز مع ايران لم يقنع واشنطن التي

حضْت أَنقَرَة مجدداً على التخلّي عنَّ

هذه الصفقة. وصرح وزير الخارجية

الاميركي وارن كريستوفر بعد

محانثاتُ فَيْ مقرّ حلفٌ شُمال

الاطلسي في بروكسيل في شأن

البوسنة، ۗ لم يتقرر بعد ما اذا كانت

(مُذَّه الصفقة) تنتمُّك القانون الجديد

(...) لحن اعتقد ان ثمة إحتمالاً، لكن

اُلِاتْراك يُتَخَذُون مُوقَفاً عَلَى اساس ان الصفقة إتفاق تجاري وليست انتهاكاً" الصفاقة إتفاق تجاري وليست انتهاكاً"

وقال أن الولايات المتحدة ستواصل

المَّعَلَّدُتُ أَن شَانَ هَذَهُ القَضَيَّةُ مَعُ

الحكومة التركية ، و"اننا نأمل في إقناعهم بأن ذلك ليس عمِلاً جيداً،

وليس من المستحسن دولياً في هذه

المرحلة التعامل مع ايران". وشدد على

اته ينبغي عدم منح أيران الموارد للقيام بـ"أعمال يائسة" و"اننا نريد أن

لوصلُ ذلك إلى أصدةاثنا وحلَّقَائناً.

وتركيا حليفُ لنا ، وأضاف، "أعتقد ان

الشيء الذي سنقوله للإتراك هو أنه

عند التعامل مع ايران ، لايد ان

تعرفوهم على حقيقتهم ومي تنهم بلد

ينشر الإرماب وعدو للسلام (...)

وقال الناطق باسم وزارة الذارجية

الاميركية نيكولاس بيرنز ، اننا نشعر

بريبة متزايدة في اعتقاد تركيا انما

تستطيع تعسين العلاقات مع أيران

(...) نعتقد أن هذا الامر لا يمكن أن

يأتي بنفع وندعو تركيا بقوة إلى عدم

تطوير العلاقات مع الحكومة الايرانية

ننصح تركيا بالابتعاد عن أيران".

ونريد لفت إتباه تركياً إلى ذلك".

وسئلت تشيار، التي تتزعم حزب الطريق القويم العلماني المؤتند مع الاسلاميين في الحكومة ، عن التوقيع الاثنين في طمران لعقد لشرا الغاز من أيران بقيمة ٢٠ مليار دولار مدى ٢٢ سنة، فأجابت ان مذا الانفاق "ليس جديداً (...) الاتفاق الموقع يس سوى ميفة جديدة للاتفاق المُوقّع بالاحرف الاولى (في ايارَ ١٩٩٥ في القرة) عندمًا كنت رئيسة للوزراء " . وأضافت ان منا الاتفاق وقَّعُ قبل إقرار قانون ۖ داماتو الذي وقعه الرئيس الاميركي بيل كلينتون الاسبوع الماضي لمعاقبة الشركات الاجنبية التي تستثمر اكثر من ٤٠ مليون دولار في مجالي النفط والفاز في كل من ايران وليبيا البلدين

على اعلانِه، في ما يتعلق بالقمة الرباعية، أبدى وزير الذارجية الإيرالي تمفظات عن إحتمال مشاركة العراق في قمة كمَّذُهُ ونقَلتَ عنَّهُ صحبُفَّةً اليّران نيوز"الموالية للحكومة ان "من الضروري أن يوأفق الاطراف المعنيون،

أي ايران وتركيا وسوريا، سلفاً على مُشَارُكُةً الْعَرَاقُ ۗ في الْقَمةَ . وأعرب عن تأييده لعقد "إجتماع ثلاثي".

وهذرت تيودلهي مجددا لمس من

اتها ستستخدم حق النقص ضد الميغة الدالية للمعاهدة، رافضة احالة

المشروع من لجئة المقاوضات على

الموقف الايراني من جمة اخرى، اكنت طمران

امس معارضتها للمشروع متهمة

واشتَّطن بالسعي الى قرضٌ أرادتها

على الدول الاخرى لضمان اعادة

انتخاب الرئيس الاميركي يبل كلينتون

ومرح نائب وزير الذارجية الايراتي

محمد جُواد طُريْفُ للصَّفَافِينَ في

ُجنيف: أَلاَّ يمكننا ۖ قبول هذا النَّصُّ فيَّ

هـنه المحرحـلـة"، لحكـنـه رأى ان

المفاوضات ينبغي أن تستمر لان هذا

النص "غير مكتمل" ولا يحظى

ولم يشر الى استخدام حق الفيتو

يصرَّاحُة، لكنه شدد على أن مؤتمر ترعُ

السلاح يعمل على قاعدة الإجماع

وايران لن تقبل بالامتناع فقط عن

التصويت على اتفاق بحصل بين دول

لذرى، وقال أن النص الذي تضغط

ولشَّنَطْنَ لاقرارُه يعني "ولاَّدة مبكرة لطفل على يد قابلة همها الوحيد ان

يولد الطفل قبل الانتخابات" الرئاسية

مختلفة

كافة قطع التبديل

الذريف المقبل،

وصيلت حديث

الرافعات الشوكية TCM الشهرية

أربكان وبوتو 🗣 في اسلام أبأد أجري أربكان ويسفكسر أن "حسزب السعمال الكردستاني" الذي يقاتل للحصول محادثات مع رئيس البلكستائية بنازير بوتو. ُ وأفادُ مسَّوُّولُـوْنَ هـگـومـيـون اكستانيون ان المحانثات الرسمية وقف مفاوضات المعاهدة النووية ألتى استفرقت ساعتين تناولت

المسائل الثنائية ، مثل زيادة البرادلات التجارية والمضهري الا وسبق هذه المدانثات لقاء مفلة. لرِئينِسي ٱلوزراء. واغتنست بوتو الفرصة لتشدد على الوضع في كشمير حيث اوقعت الإضطرابات ضد الهيمنة الْمندية نحو ١٢ الف قتيلُ في السنوآت الست الاخيرة . وذكرتُ

اربكان بمعارضة باكستان لمشروع مندي يقضي بامراه انتقابات في كشميّر في ايلُّولُ المُقبل. وقالت انماً تؤيد أجراء استفته على مستقبل هذا الاقليم في اشراف الامم المتحدة. وقال أربكان في مأدبة اقامتها بوتو تكريما له: "اننا ندعم جمود

النولية ومن طريق المفاوضات متونية ومن طريق المحاوضات ولفت آلى التضامن المستمر لتركيا "مع اشقائها الباكستانيين"، والتقى رئيس الوزراء التركي ليضاً الرئيس الباكستاني فاروق ليغاري، في حضور بنازير بوتو.

(رويتر، وص ف)

اربكان يدافع عن الاتفاق الثاني مع اسرائيل

أتقرة - اش ا - نشرت صحيفة "حريت" التركية أن رئيس الوزراء التركي نجم الدين إربكان دافع عن الاتفاق العسكري التأتي الني ستوقعه تركيا مع اسرائيل لاعادة تعديث الطائرات التركية من طراز "ف - عَ"، فقال أن تل أبيب مي أفضل من يملك مثل هذه التكنولوجيا. واوضحت ان اربحكان واجه الانتقادات التي تعرض لما لدى

زيارته طمران بسبب منا الانفاق قَلْئَلاً؛ "لو كانت أيران تمتلك مثل هذه التكنولوجيا المتقدمة التى تمتلكها اسرائيلً"، لكان وقع الاتفاق مع ايران عوض أسرائيل، ألا أنه لم يُجدُ لَفُضُلُ من الدولة العبرية في منا المجال.

دعوى ايرانية على واشنطن في قانون داماتو

الحكومة الإيرائية لمس دعوى على الولايات المتحدة املم أجنة التحكيم الأيرانية – الاميركية في لاملي في شأن قاتون دلماتو الثني يشند العقوبات ألأميركية المفروضة على طمران. وصرح الممثل الايراني في المحكَمة رَلْمي الدين لباف أن طَّمرانُّ طلبت في الوقت نفسه من المحكمة اعتماد اجراءات تمنع الولايات المتحدة من تطبيق مذا القاتون والفاء البّشروع الَّذّي خصصت لهُ الوّلايات المتحدة مبلغ ٢٠ مليون دولار والهادف الى تمويل عمليات لزعزعة

على وقع أصوات المدفعية في غروزني والشيشان ليل امس الى اتفاق على

وقف النار في كل اراضي الجمهورية الانفصالية اعتبارا من ظهر اليوم، فيما كان القتال العنيف الذي بدأ قبل ثمانية ليام مستمراً بين قَوات الجانبين في شوارع غروزني. وافانت وكالله "استرفاك

للروسية المستقلة ان الاتفاق تم في محادثات اجراما قائد القوات الروسية في تشيتشينيا الجنرال كونستانتين بوليكوفسكي والقائد العسكري الانفصالي اصلان مسخادوف في قرية جنوب العاصمة الشيشانية. واضافت انهما اتفقا یضا علی ان یسمب کل طرف مقاتليه وان يتبادلا الدرحى وجثث القتلى. ولم يذكر التقرير المقتضب ما اذاً كان المتمردون سيسحبون

قواتهم من غروزني. وكان رئيس مجلس الامن القومي الروسي البنرال الكسندر ليبيد الَّذَيُّ عينه الرئيس الروسي بوريس يلتسين اواذر الاسبوع الماضي ممثلاً

المنطقة منذ ٥٠٠ شمراً.

على محاصرة المباني الحكومية التي يتمصن داخلها جنود روس ويماجمونماً. غير ان القوات الروسية تمكنت من تسجيل اختراق واحد ليل الاثنين حين نجح عدد من مدرعاتها من كسر حصار الثوار امقر جماز

العسكريين للجانبين محادثات تتناول الاتفاق على وقف النار وسحب المقاتلين النفصاليين من غروزني.

الروس والشيشان اتفقوا على وقف النار

في غَضُون ذَلَكَ، وَاصِلُ ٱلَّثُوار

الروسية التي ترد بقصف مدفعى بالنبابات والماون وتستخنم ايضآ كما الانفصاليون القناصة، وافيد امس ان مراسلا التلفزيون الروسي يدعى رمضان خادرييف قتل برصاصة قنص في رأسـه ومو الصـحافـي الــ ١٩ يسقط في الدرب الشيّشانية ولا يزال الانفصاليون يركزون

سيطرتهم على وسط المدنة محبطين كل محاولة تقدم للقوات

الأمن النفي بيبرالي واضطرت

كريستوفر: "إيفور" ستمارس صلاحياتها لتنفيذ اتفاق السلام في البوسنة

الجنرال مليكل ووكر يتعدث للى الصعافيين خارج القاعدة الصربية في هان بيسالب

أعلن وزير الذارجية الاميركي وارن كريستوفر الذى وصل الإثنين إلى بروكسيل في بداية جولة أوروبية تتعلق بالوضع في البوسنة أن حلف شمال الاطلسي عازم على ضمان احترام اتفاق دايتون للسلام الذي أنبعس الصرب في الجمع وريــة اليوغوسلافية السابقة.

وفاة الجنرال دو سبينولا



عمر ينامر ٨٦ عاما الجنرال انطونيو دو سبينولا، العسكري الذي حكم البرتغال فترة قصيرة بعد ثورة عام ١٩٧٤ التي اطاحت الديكتاتورية. وافعادت مصادر عسكرية ان سبيتولا توفي فجر امس في

مسؤول الماني "شرقي"؛ جدار برلين

العمل السياسي.

برلین – اب – اعتبر نائب وزیر ان حدار برلين كان قانونيا.

شُمَّالُ الاطلسي على المانيا الشرقية. وادلى بومغارتن، المتمم بقتل خمسة مواطنين شخصيا والمساعدة في قتل سنة أُخْرِين، بافادتُه قبل بدء هيئة المدكمة المذاكرة تمهيدا لاصدار حكمما في القضية، علماً أن المدعي العام طلب أنزال عقوبة السحن سبع سنوات ونصف سنة بالمسؤول الالماتي



صورة من الارشيف للمترال قطونيو دو سينولا التقطت له عام ١٩٧٤ أمام مبذل مستشفى لشبونة العسكري. (أب تبليفوتو)

مستشفى لشبونة العسكري حيث

كان يعالج منذ ١٩٩٥. ودو سبينولاء بطل النظام القديم في الدرب ضد الدركات الاستقلالية في المستعمرات البرتغالية، اضطلّع بي بدور رئيسي في ثورة القرنفل اليسارية التي وضعت البلاد على طريق النيموقراطية وانمت حكما دام قرونا للمستعمرات عبر البحار، واستمر في السلطة خمسة اشمر قبل ستقالته تدت ضفط السياسيين. ولجأ في وقت لاحق الى البرازيلُ بُعدُما تورط في القلاب عسكري، الا أنه علا الى البرتفال عام ١٩٧٦ واعتزل

كان قانونياً

النفاع في المانيا الشرقية سأبقأ والمسطول عن اسن الصدود بين الالمانيتين كلاوس – ديتر بومفارتن، الذي يحاكم بتهمة قتل المأن حاولوا الفرّار من المانيا الشرقية الى الغرّب، وافأد أمام المدكمة الناظرة في الدعوى ان جدار برلين، الذي بوشرّ بناؤه قبل ٢٥ سنة، كان يعدف الى ردع اي مجوم محتمل لَقُوات حلف



وأكد، بعد اجتماع مع الامين العام للحلف خافيير سولانا وقائد قوات الحلف في أوروبا المنزال الأميركي جورج جلوان، أن قوة تنفيذ اتفاق السّلام "إيفور" ستمارس ملاحياتها وأن القوات الأميركية المشاركة فيما

لاً تَزالَ فَي "جَالُ آستنغارُ عالية نسبياً". وأشار ضمناً إلى رفض صرب البوسنة السماح بتفتيش مفزن الأسلجة في مان بيساك قائلا أنّ "أحداثاً وقعَّت أخَّيراً جعلت القيادة تقتنع بتشديد عال التأهب".

وعلم أمس ان فريقاً من المفتشين بقيلًدة قائد القوات البرية في البغور؟ بايحل ووحر القاعدة الواقعة في شمال شرق البوسنة في حضور رئيسة "الجّممورية الصربية" المعلنة من جانب وأحد بالوكألة بينيانا بلافسيتش والجنرال ميلان يغيرو مساعد الجنرال راتكو ملاديتش قائد قوات عرب البوسنة. وأجريت العملية في سرية ومنع الصحافيون من الاقتراب من القاعدة. وتناول كريستوفر موضوع

الانتخابات البوسنية المقررة في ١٤ أيلول وتوقع ألا تصل إلى مستوى يبري رحم الانتخابات في دول تنظيمي مساو للانتخابات في دول شمال أوروباً "حيث التقاليد الديموقراطية الراسخة"، مبديا قلَّقه من لمُتمَّال درمان النازدين التصويت في مدن ومناطق هجروا منها في عمليات التطمير العرقي التي شمدتما الحرب البوسنية. ومعلوم أنّ نظام الانتخابات ألتي تشرف عليما منظمة الأمن والتعاون في أوروبا يجيز للنازمين التصويت في مناطقهم

البنينة أو الطبية. ويلتقي الوزير الأميركي اليوم في جنيف رؤساء الموسنة وكرواتيا ومربيا عليا عزت بيغوفيتش وفرانيو تُودَجُمَّانِ وَسَلُوبِودَانَ مِيْلُوسَيْفَيَتَشَّ ويتوجه غدا إلى البوسنة.

ُ (و ص ف، رویتر) بون تطلب من روما



صورة من الارشيف مؤرحة ١٧ أيار الماضي للضابط النازي اريك بريبكه لدى مثوله أمأم المحكمة العسكرية هي روما. (أب ليليفونو)

وزارةٌ أُلعدل الالمانية آمس ان الوزارة تُقَدَّمت بطلب الى الحكومة الإيطالية لاسترداد الضابط النازي السابق أريك

وكانت محكمة ايطالية افرجت في الاول من آب عن بريبكه بعدما منعثه أَسُبُلُهَا تُخْفِيفَيَّهُ لُدُورهُ في مجزرة ارتكبها النازيون في أيطاليا عام ١٩٤٤ واسفرت عن مقتل ٢٢٥ مدنيا. غير ان السلطات البطالية اعائته الى السجن من جديد نظرا الى غضب ذوي الضَّمَآياً. واوضح الناطق أن السفارة الالمانية في روماً سلمت الاثنين طلب

الاسترباد رسميا الى الحكومة

صباح فخرس الجمعة والسبت في 17 - ١٧ أب. ١٩١٦ الساعة الثامنة والنتمف مساء تباع البطاقات في: مكتبة سيلكسيون غاع دارم المكتبة النولية سنرحبس الحرا مكتبة ديليكاس سنرصصل الاغربة مكتبة ركتو فرسو حبه صرا مكتبة لا غازيت بيار بير رابيه قصر بيت الدين السرب مكتبة الانحاد، صدر فندق الكافالية احد الاهدارية أبواسطة بوسال مكبع خلال كافة إيامر للهرجانات الاطلاق السامة السابعة تحاصا لهامرها في الكفامة غيبات تلفزيون المستقبل

أجمل ملاعب أوروبا يدشن اليوم

بمباراة اجاكس امستردام - آ. سي. ميلان يدشن اليوم في مولندا أجمل ملعب في أوروبا "ارينا أمستردام" الكتروني يدار من بعد لري العشب أوطرد ألما منه أو تبقئته في حال الجليد وفي الاحداث الكبيرة تؤمن بلقاء في كرة القدم لاشمر فرق

> فَصَاعَداً — وفريق آ. سَي. ميلانَ، في حضور العاملة المواندية بيلتريكس وعدد كبير من الشخصيات. ومذا ألملعب الذي اقيم جنوب شرق مدينة امستردام، مولته في معظمه مؤسسات خاصة، وهو يتكون من ٧٥ الله متر مكعب من الباطون و ٩٠٠٠ طن من الفولاذ، ويبلغ طوله ٢٣٥ مترا وعرضه ١٦٥ مترا وارتفاعه ٧٦ مترا في محيط ريفي. وهو، في الواقع، ليس ملَّعها لكرة القدم فحسب، ذلك أنه معد ايضًا لاستقبال مباريات في الفروسية وكرة المضرب والكرة الامتركية، الى حفلات الاوبرا

البلاد اجّاكس امستردام – الذي

سيخوض فيه مبارياته من الأنّ

وموسيقى البوب والمسرحيات. وتتسع مدرجات الملعب لـ ٥١ الف متفرج وفيه ٦٠ مقصورة و٢٠١ مقعد للشخصيات البارزة وأالالا مقعدا لرجال الاعمال. وانشئ تدته مرأب على مستويين يتسع لالفي سيارة، إلى مكان أـ ٩٠٠٠ سيارةً خارجه. ويؤوي برج زجاجي على ٢٠٠ متر من المكان، ادارة المجمع، وجمزت ارضية الملعب بنظام

من لليسار مهاجماً أ. سي. ميلان جورج وياه وماركو سيميوني مصارعين حارس مرمى بايرن

لاعب باريس سأن جيرمان فنسان غيران – الى اليمين – مطارط لاعبي ميلان روبرتو بلجيو

انطلاق دوري

الجمهورية التشيكية

حقق بيترا درنوفيتش التنيجة الابرز في افتتاح بطولة الدوري التشيكي

لكَّرة القنَّم لموسم ١٩٩٢ – ٩٩٧

اذ تُغلب علَى كُارِفَيْنَا ٤-٠، فيما فارّ

بانيك اوسترّافا الْثاني على فيكتورياً زيزكوف ٣-٠، ويابلونيتش الثلاث

عَلَىٰ هُرَادِيتَسُ كَرَالُوفِي ۖ أَ-٠٠. ومنا النتائج ونذكر اولا الفريق

پابلونیتش ۴ – هرادیتش کرالوفی

بيترا درنوفيتش ٤ – كارفينا •

فُيكُتوريا بلزين ١ – تبليشي ١

لولوموك ا

بودجوفيتش ا

سلوفان ليبريتش ١ – سيغما

بوهيميائز (- تشيسكي

بَاتَبِكَ اوسترافا ٣ – فيكتوريا

سلافيا براغ ١ – كوكوك اوبافا ١

اً – بيتر درنوفيتش ٣ نقاط من

بوبی برنو ۲ – سبارتا براغ ۱

٢ – باتيك أوسترافا ٣ (٣-٠).

٣ – يابلونيتش ٢ (١-٠).

٥ – بوميميانز ١ (١–١).

٤ – بوبي برنو ٢ (٢ – ١).

الدوري الارجئتيني

خسر سان لورنزو لملم بانفيلد

اسجلها مالفُستيتي في الحقيقة
 ع في ختام مباريات المرحلة الـ ١٨

وتبادل الفريقان مركزيهما الثلمن

عشر والتاسع عشر برمید ۱۲ و۱۹

مكتب للمراهنات

يرشح الارسنال

رشح مكتب وليم هيل للمراهنات

في لندن الارسنال لاهراز بطولة

للتوري الأنكايزي لكرة القدم بنسبة

٤١-١ يعد الاستفناء عن مدرب

فريقه الاسكوتلندي بروس ريوك مع

القلم الله رشحه بنسية ٧–١ قبل

رحيل ريوك الذي تولى منصبه ألعام

وقأل ميل أنه مستعد لترشيح

الارسنال بنسبة ١٠-١ اذاً عاد

غراهام، وأضاف أن المكتب كان يحفع

١٥٥٠٠ دولار الخفضت الى ١٥٥٠٠

الماضي خلفا لجورج غراهام.

دولارا بعد رحيل المنرب.

من الدوري الارجنتيني لكرة القدم.

نقطة على التوالي.

وَهُذًا تُرتَيِب فُرقَ الطَّلِيعَةُ.

مباراة ولحدة (٤-٠).

والنور، حماية للعشب، ومي طريقة متبعة بنجاح في ملعب ويمبلي في لندن. وللماهب سقف ذو قسمين اشبه بخيوط عنكبوت من الزجاج والمعدن، يمكن اقفاله عند الحاجة فَّى ٢٠ دَقَيقَةَ. وهو يتكون من لوَّحتين هَـَـْمتين بطول ١٠٠ مترَّ وعسرض ٢٥ مستسراً. الا ان مسن المفترض أن يبقى السقف مفتوحاً، وعندما يقفل ثؤمن للملعب اضاعة بقوة ١٤٠٠ وات، أضافة للى النور الطّييعي، وفي "ارينا امستردام" الْيُ كل ما سبق، مطاعم ومتاجر ومُقمى كبير يديره لاعبو اجاكس أمستردام. الا أنه يخشى أن يبتلع من الاموال اكثر بكَّثير مما لحظه له الممولون، فقد أحيط هؤلاء علما بأن النفقات تجاوزت فعلا للموازنة الاصلية البالغة نُحُوِّ ۱۷۰ مليون دُولار اميرگي. وقد اسـتـأجـر نـادي اجـاکـس

صفلاح من البلاستيك يعبرها المواء

امستردام الملعب ألجديد بعد تخليه عن ملعبه القديم "دو مير" الذي ستمحوه الجرافات قريبا ومن المقرر ان يستضيف سنة ٢٠٠٠ المبارأة التهائية لبطولة الامم الاوروبية لكرة دورة برلين أحرزها بايرن ميونيخ

(رويتر تيليفوتو)

أهرز بأيرن ميونيخ الالمأنى لكرة

القدم بطولة دورة برلين الدولية السريعة التي اقيمت على الملعب

الاواميي في برلين وتنضمنت ثالاث

مباريات مدّة كلّ منها 20 بقيقة.

وكان فوزه بفارق الاصلبات من اـ

سي. ميلان الايطالي وباريس سان جيرمان الفرنسي اذ جمع كل منها

وگان سان جيرمان فاز على ميلان

١-١ وسجل للاول باتريس ليوما

وقارُ بايرن ميونيخ على سان جيرمانِ ٢-٠ سجلهما يـورغن

واخيرا فاز ميلان على بايرن ميونيخ

ونال الفريق الفائز جائزة مالية

مقدارها ١٠٠ ألف مارك المأتي (٦٥

تعذر انتخاب رئيس

للاتداد الايطالي

عين الصحافي رافاييلي باتيوتزي مفوضا استثنائيا للاتحاد الايطالي نكرة

القَّنم بقرار من اللجنة الاوامبية

الايطللية التي كأن امينها العام منذ

١٩٩٣ ورئيسًا لبعثتما الى دورة

وأوضح رئيس اللجنة الاوامبية

الايطالية ماريو بيسكانتي ان القرار

اتخذ بصعوبة لان انتخابات رئيس

حديد للإنجاد خلفا للرئيس المستقيل

أنطونيو مقاريزي وصلت الى طريق مسدود، مشيرا الى ان ماتاريزي

يخشى أن تقدم جمات عدة تعمل في

ميدان كرة القدم على الاعتراض

قُضَائِنا عُلَى القرار المتخذ والذي

وحاول ماتاريزي التوسط بين

المرشحين جيانكارلو اباتي رئيس

نوأدي النزجة الثالثة ولوتشيانو

ثيتزولا رئيس نوادي الدرجتين الاولى

والثانية ليتنازل احدهما للآخر، لكنه

الياباني الاولمبي

الافضل في أسيا

منح الاتعاد الأسيوي لكرة القدم

منتخب اليابان الأولمبي لقب لفضل

مُنتخب لشهر تموز المأضي في آسيا

لتغلبه على البرازيلُ والمجرُّ وخُسارتُه

امام نيجيريا بطلة مسابقة كرة القدم

واختير يبون وانغ هوان كابتن

منتخّب كوريا الجنوبية الاولمي افضل

لاعب، ومأيوا نان مدرب منتخب

في دورة أتلانتا الاولمبية.

الصين الأولمبي افضل مدرب

تجيزه اللجنة الاولمبية الايطالية.

الف دولار اميركي).

لتلانتا الأولمبية.

والان روش وللثاني رويرتو باجيو.

ثلاث نقلط

مواطئه سكوت درابر المصنف ٨٢ في العالم، ٢ – ٢، ٢ – ٤. وفاز التشيكي بيتركوردا المصنف سادس عشر على المغربي مشام ارازي ٦ – ١، ٤ – ١، ٦ – ٢، ٦ – ٢، والايطالي ستيفانو بيسكوسوليدو على الامبركي جوناتان ستأرك ٢ – ٢، ٦ –٢، والاميركي ديفيد ويتون على البرازيلي رُوبِرتُو جَبَالي ۗ ٦ ۗ _ ٣ دون جولسون على السويسري ياكوب هلاشيك ٦ – ٤، ٧ – ٦ (٧ ۲ٌ)، والكولومبي ماوريسيو حداد على الاميركي جيم غراب ٢ – ٣، ٢ – ۲،۲ – ۰، والاسهاني ايفناسيو ترويول على الالماني بيرند كارباخر آ - ٢٠٦٢ - ١٠ والألماني طومي هأس على البلجيكي ديك نورمان ٢ - ٢٠ ٢ – ٢، والإسطالي كريستيانو كاراتي على الكّرواتّي ساساً ميرشون Y - 0،3 - ۲،۲ - 0، والكندي سيباستيان لارو على الْبريطاني مارك بتشي ٧ – ٥، ٢ – ؟، والارجنتيني غاستون ايتليس على التشيكي مأرتن علمٌ ٧ – ٢ (٧ – ٥)، ٦ – ٤، والفرنسي ليونيل رو على الاميركي كُنْتُ كَيِنْيْرُ ٢ - 2، ٢ُ

المصنف اول الى احراز بطولة الدورة للمرة الثالثة. وهو سيلعب في الدور الثلثي بعدما جنبته القرعة اللعب في الحدور الاول، هسد مواطئه دون جونسون الصاعد من التصفيلُتُ

دورة نيو هافن # تـخطـي الاوكـرانـي انـدريــه هافن كونيتيكت الاميركية الدولية البالغة قيمة جوائزها مليون دولار، وتأمل للدور الثاني. ولم يوآجه ميدفيديف المصنف

من اندبندینتی

وبات ماتزونی (۲۶ عاما) ثالث

استعاد الاسوجي ستيفان ادبرغ الفرنسي ليونيل بارتيز ٢ – ٤، ٢ البصنف تاسعاً بعضاً من امساته – ٤، والروسي اندريه تشيركاسوف على السويسري لورنزو ماتتاً ٦ – ٧ (٢ – ٧)، ٦ – ٢، ٧ – ٦ (٧ –

– ٤، والسبائي سيرجي بروغيرا على المولندي يلكو ايلتينغ 1 – ١،٢ – (، والاسوجي ميكايل تيللستروم على المولندي سينغ شالكن ٢ -٢،٢ ~ (، والاوسترالي مارك فيليبوسيس المصنف رابع عشر على الْدَاتُمَارُكِي كَينيث كارلُسُن 3 - 1، Y - 7 (Y - 7)، Y - 3. دورة مانهاتن ييتش 🛊 تأملت اربع مصنفات للدور الثائى من دورة مأنماتن بيتش، كاليفورنيا الاميركية الدولية للسيدات البالغة قيمة جوائزها ٥٥٠ الف دولار، بعدما حققن نتائج متفاوتةً في مباريات للدور الدول.

> ان يفُورُ اللاعبُ الاوستُرالي بشوطه وقّرر الـزوجي الاوسـترالي تـود وونبـريـدج ومارك وونفـورد الـذي أحرز المبدالية النهبية في مسابقة الزوجي في دورة اتلانتا الأولمبية التي لاتمت قبل عشرة ايام، اللعب منفصلين في الدورة، واتقد وودفورد المصنف عاشراً لقطتين حاسمتين وتـأمل للدور الثاني بدوزه على الاميركي وايد ماكغواير ٤ – ٢، ٦ ٣٠٠ أ -٥، فيما حقق وودبريدج
> المصنف رابع عشر فوزاً سملاً على

ويسعى الاميركي بيت سلمبراس والمُصنفُ ٢٠٠ في العالم، ويذكرُ ان سامبراس أحرز يطولة اربع دورات منه السنة كانت آخرها في نيسان

مينفيديف بعضاً من نكريأته السيئة وَتَغَلَّبُ عَلَى الْفُرَنِسِيِّ سَتِيفَانِ سيميان ٦ – (٢٠ – ٤، في ٦٤ نقيقة في الدور الاول من دورة ثالث عشر سيميان منذ خمس

النهائي في العَامِ التَّالِي، وفاز التشيكي بانيال فاشيك

انتقل مماجم اندبندينتي الارجنتيني لكرة القدم خورخي ماتزوني الى ناتت الفرنسي في مقابل ١٠٢ مليون دولار بعدما وقع معه عقدا لثلاث سنوأت لاعب ارجنتيني يُلْعُب مع ناتت بعد حورجي بوروتشاغا والمدافع انزو تروسيرو في الثمانينات. وهو شارك في احراز الحبندينتي بطولة الدوري الارجنتيني للمرة الاولى و"السوبر كأس" الاميركية الجنوبية علم 94٤ (.ُ أما نَّافَت الَّذِي احرز بطولة العوري الفرنسي علم ١٩٩٥، فكان يبحث عن ممأجم بديلُ من نيكولا اويديك الذي

انتقل ألى أسبانيول الإسباني.

المنافعة الديانابوليس، نيوهافن، مانهاتن بيتش

T)، والاوسترالي باقريك رافتر على الاسوجي ماتس فيلاندر T - T، T

فقد فازت البابلية أي سوغيبلما المصنفة تاسعة على الأميركية أن ميلر ٦-(: ٢-٦: ٧-٦ (٧-٥): والفرنسية ناتالي توزيا المصنفة عاشرة على الميركية ليندساي لي ٦-٦، ٦-٦، ونأتاشا زفيريفاً منّ روسيا البيضاء المصنفة حادية عشرة عَلَى آلياباتية ناوكو كيجيموتا ٦-٤ً، ٦-٦، والأميركية ليندا وليلد المصنفة ثالثة عشرة على اليابانية ملتا المدو ٢-٤، ٢-٧ (٢-٢)،

وسقطت مصنفة واحدة بخسارة السلوفاكية كاتارينا ستودينيكوفا المصنفة خامسة عشرة لعلم الفرنسية سائدرین تیستود ا-۲، آ-آ،

فينوس وليامس على التشيكية

سنوات عندما خسر آمامه مرتين على الداسمة في المباراة، واستعاد اللاعب الوكرائي المصنف ٣٦ في العالم حالَياً، نُكِّرى النسارة التيَّ حصلتُ على الملعب الرقم ١١، وقال: "اته أمر لا تربد أن تتنكره. أنه شخص اعرف كيف يلعب واريد ان افوزّ عليه، لانه تغلب على مُرتَيْن". ويشلُرُ الى ان ميدفيديف أحرز بطولة الدور عنام ١٩٩٣ ووصل الى الندور ربع

المصنفُ ثاني عشر علَى الاميركي فينس سباديا ٧ – ٦ (٧ – ٥)، ٦ – ٣، والاميركي تشاك أدامس على مواطنه ستيف كامبل ٦ – ٤، ٦ – ۲، والاسوجي يوناس بيوركمان على مواطنه نيكلاس كولتي ٦ – ٢،٦ – اً، والبريطاني غريغٌ روسينسكي على الاسوجي ماغنوس لارسون ٧ – ١٠٥ – ٤، والــروســي الــدريــه اولفوفسكي على الاميركي جيوف غـــرانــــت ۲ - ٤، ۲ - ۲، والسلوفاكي يان كروشلاك على

ماتزوني الى نانت

النصار - النجمة في الكاس ١٥ المضرب الانصار - النجمة في نهائي الكأس ١٥ ايلول

السدرية التي مكتته من احراز بطولة ست دورات کبری، وحقق فوزآ سملاً على الاوسترالي مليكل تيبوت ٢ – ٢،٢ – ٢ في الدور الإول من دورة انديبانا بوليس الاميريكة الدولية لكرة المضرب البالغة قيمة جوائزها ١٫٠٤ مليون دولار. وصرح أدبرغ بعدما اتمى المباراة

في سأعة وأحدة: "شعرت اني في مسَّتوى طيب على الملُّعب. بُدأتُ الدورة بداية جيدة وانا سعيد عموماً بالطُّريقة ْأَلْتيُّ انْتَهْت، بهاً ۗ. وقدْم اللاعب الاسوجي الذي تراجع في لائحة التصنيف العالمي الى المركز السوسم الصالي، عرضاً ذكر المشاهدين بمبارياته مطلع التسعينات عندما كان مصنفاً اول في العالمُ. في المجموعة الاولى، كسرّ الجرغ ارسال تيبوت مرتين في الشوطين الثالث والخامس. وفي المجموعة الثانية، تقدم ٥ — ١ قبل

وفازت الايطالية سيلفيا فاربنا علىُّ الأميركية آنَ غروسمان ٧–٦ (١٠ (-٨)، ٢-٠، والاميركية ديبي غُراهام على مواطئتُها كُلْتي ريئالَّذيُّ - ســــونـكــل ١-٤، ٤-١، ١-(، والاسبانية غالا ليون غارسيان على الْايطالية ريتا غراندي ٧-٦ (٧-٢)، ٦-٢، ٦-٤، والأميركية كاترينا آدامس على الأسوجية أسا كارلسون ٢-٦، ٢-٢، ٢-٤، والكندية رينيه سيمبسون على الاميركية سأتدرا كاسيتش آ-آ، ٢-٦، والإمبركية جولينَ واتَّاناي على الكوريَّة الْجُنُوبِيَّة سون ~ مي بارك ٢-٢، ٤-١ ثم بالأنسحاب، والغرنسية اليكسيا دوشوم بالوريه على الاميركية <u>جائیت</u> لی ۲-۵٫۵–۲، ۲–(، والفرنسية الكسندرا فوساي على الإيطالية غلوريا بيتزيكيني ٦-٢، ٢-٠٠، والتايولتية شي - تينغ وانغ على الصينية جنيع - كيان بي ١-٢، ٦-١، والارجنتينية فاورنسيا لابات على الروسية أيلينا ليخوفتسيفا ٢-٢ ، ٧ -٥ ، والأيطالية فرنشيسكا لوبياتي على الأميركية زينا غاريسون جَاكسُونِ ٦-٤، ٦-٢، والاميركية

لوَدمَيلا ريشتيروفا ٧-٦ (٧-٣)، ٢-٦، ٦-١. دورة هاريسون 🖷 احرز آلاميركي جيمي كونورز يطولة دورة سيتي بنك للاعبين فوق ٣٥ علما التي لقيمت في هاريسون، نيويورك وبلغت قيمة جوائزها ٢٠٠ النَّفَ دُولار، بـفـوزه فـي المـبـاراة

النهائية على الارجنتيني فوسيه – لويس كليرك ٣-١، ١-١، ١-؟، وهي الدورة الـ ١٠ للاعبين فوق ٣٥ علَّما، يحرز كونورز بطولتُما منذُ بدَّ دورات المُخْضَرَّمَيْنُ عَلَمُ ٩٨٨ (، ودورته الثالثة هذه السنة، وقد نال شيكا بقيمة ٥٠ الف دولار.

دورة كأس هويمان # اعلن بول ماكنامي مدير دورة كأس هويمان للفرق التي تقام في قاعةٌ "ہورسوود" في مدّينة بيرثُ الاوستراليـة من ٢٩ كلتون الاول ١٩٩٦ الى 2 كانون الثاني ١٩٩٧، ان شتيفي غراف ستمثل الماتيا هذه السنة علما أنما ستشارك في الدورة ثلمرة الرابعة وللمرة الأولى مُّنْدُ ثلاثُثُ

ولم يعرف بعد شريك غراف في الفريق وان يكن من غير المتوقع مشاركة بوريس بيكر او ميكايل

ترتيب الرجال # لم يطرأ تغيير على المصنفين العشرة الأوائل في لائحة التصنيف العالمي التي اذاعتما الجمعية العالمية للاعبين المحترفين اذ احتفظ الاميركي بيت سأمبراس بالمركز الأولُ برصيد ١٣٦٤ نقطة بفارق £1٤ نقطة عن النمسوي توملس موستر، و٤٤٢ ٌ نقطة عنَّ مواطنه مأيكلٌ تنشانغ الذي خسر الاحد الماضي في نماكي بـُطولة الجعيـة العالميَّة ثَلاعبينَ المُدترِّفينِ التَّي اقيمت في مايسون، اومايو امام مواطئه اتدريه اغاسي الذي بقي سائسا برصيد (٢٧٥ تُقطة. ومنا المصنفون العشرة الاوائل

حتى ١٢ آب: اً – بيت سامبراس (الولايات المتحدة) ٢٦ (٤ نقطة. ٢ – توماس موستر (النمسا) ٢– مايكل تشاتغ (الولايات

المتحدة) ۲۵۲۲ 3— يفغيني كافيلنيكوف (روسيا) ۵- بوریس بیکر (المانیا) ۲۱۲۲ ٦- إندرية أغاسي (الولايات المتحدة) (٢٧٥

٧- غوران ايخاتيسيفيتش (كرواتيا) ٢٧٤٦ ۸- ریتشارد کراییتشیك (هواندا) ۲۲۲۰ ٩- جيم ڪوريـر (الـولايـات المتحدة) ٢٢٢٧ ۱۰ - وايـن فـيـريــرا (جـنــوب افريقيا) ۲۲۷۵.

وانطلاق الدوري العام ١١ تشرين الاول

شكلت لللجنة العليا للاتعاد اللبنائي لكرة القدم بعثة منتخب لبنان للناشلين دون ١٧ سنة الى دورة قطر الدوليّة، وُهي تغلار بيروت ألّى للدوحة مساء الاثنيّ 19 آب. واعتمدت برنامج مباراتي نادي النجمة في اطار الدور الثاني لبطولة النوادي الاسيوية في كل من لبنان والسعودية اللتين ستخوضهما ضد نُلَدى النَّمْرِ السعودي كالآثَي: السبت ١٩٩٢/٨/٢٤ النجمة –

طرابلس. الفميس ١٩٩٦/٨/٢٩ النصر -النجمة السأعة ٨٠٠٠ مساء على ملعب

النصر الساعة ٥,٣٠ على ملعب بلدية

وقررت اقامة البياراة النمائية اكأس لبنان لموسم ١٩٩٥ - ١٩٩٦ بين التصار والتجمة "بصفة نمائية" الساعة ٥٤,٤٥ بعد ظهر الاحد ١٥ ايلول على ملعب بلدية طرابلس. وأحنت علما بموافقة الاتحاد الفرنسي عَلَى تَكَلِيفُ طَاقَم حَكَام نُولِي فَرَنْسِيَ قيادة المباراة. كذلك قررت اطلاق دورة "كأس

للنخبة الخميس ١٩ ايلول حتى الاحد ٢٩ منه على ملعب بلدية طرابلس، بمشاركة أوادي الانصأر والنبجمة والصفاء والبرج والتضَّامُن صور والمومنتمن، واقامة مباراة "كأس حُليبُ الربيعِ السَّويرِ" بين التنصار بطلَّ

عاليه نُلصر على احمد عادل مدةً اسجوع من ١٩٩٦/٨/٨ لـسـوء

the same of the sa

للدوري للعام والنجمة احد طرفي نماذي كأس لبنان الساعة الرابعة والدقيقة 20 بعد ظـمر الاحد 1

تشرين الاول على ملعب بلدية

وحددت اطلاق مباريات بطولة

الدوري العلم للدرجة الأولى أموسم 1997 – 1997 الجمعة 11 تشرين

الاول ١٩٩١، على أن تختتم الأحد

٣٠ انار ١٩٩٧ قبل دخول منتخب

لبنان الوطني اولى منافساته في تصفيات كأس العالم ١٩٩٨.

مدرب المنتخب الوطني تيري يوراث حتى نماية سنة ١٩٩٧، وتكليفه مجددا الادارة الفنية لكل المنتخبات

للوطنية للرجال والشباب والناشئين،

ُوواْفقتُ عَلَى طلب نَادي الْآخاء

الاملى عاليه استضافة نادى الجيش

السوري في لقاء ودي في لبتان الجمعة ١ (آب.

واوقفت لاعب نادي السلام زغرتا فوزي يمين مسنة شسمسر مسن 1997/۸/۸ لسلوكه الشائن تباه

لاعب منافس، ولأعب نادي ألبرج

عياس حرب منة شنهر من ١٩٩٦/٨/١٠ لسلوكه الشائن تجله

الجممور، ولاعب تأدي الاخاء الاملي

۲ – مکسیم شعیا (مومنمن

٣ – يوسف قبرصلي (انتراتيك

٤ – حسام النهبي (انترانيك

أفلديس موراديان (انترائيك

آ – مائو شنزیان (هومنمن بیروت) ۱۴۰

بيروت) ۱۵۸

بيروت) 121

بيروت) ۱۲۸

پیروت) ۱۲۷

ووافقت على تجديد التعاقد مع

محمد العلي بطل لبنان للدراجات ٨ – مكسيم شعيا (مومنمن بيروت) ٢,٢٢,٢٤ عن رفيقه في نلاي هومنمن بيروت مكسيم شعيا، أُدرز محمد ألعلي بطولة لبنان في الدراجات للدرجة 🐐 ترتيب الفرق، ۱ – انترانیك بیروت ۹۲ نقطة. ألاولَى، بعدماً حلَّ سابعًا وشعيا ثلَّمنا ۲ – هومنمن بيروت ۲۸ الترتيب الفردي العلم البطولة،
 المحمد العلي (مومنمن بيروت)
 ١٥٥ نقطة (بطل آبنان). وبينهما سنتيمترات في السباق النامس الاخير من البطولة اذ سجلا

ولجري السباق الاحد انطلاقا من عينَ أَلْمُريسةَ حَتَى قَاتَـا الجِنُوب وشأرك قيه ١٢ دراجا اكمله منهم ثمانية وبلغت مسافته ٩٠ كيلومترا. واعطى أشارة الاطلاق رئيس الاتعاد البناتي للمراجات طانيوس المير.

ولحتل المركز الأول افيديس مورائيان مسجلا ۲٬۰۷٬۲۵ ساعات. ومنا النتائج الفنية للسباق، 🤻 الترتيب الفردي، (– افلایس مورادیان (انترانیك بيروت) ۲٬۰۷٬۲۵ ساعات.

7 - كوكو قيومجيان (انترانيك

٧ - محمد العلى (هومتمن بيروت)

في زوريخ للقوى

يغيب العدائل الاميركي مليكل

جولسون بطل سياقي الـ٠٠٦ والـ-٤٠ متر في النورة الاولمبية

لُلْصيفية في الثلاثنا والجزائري نور

النينَ مُرسلِّي بطل سُبِاقُ الـْهُ ٥٠ً١ُ

متر، من دورة زوريخ السويسرية

الدولية لالعاب القوى، وهي اهدى دورات "الصاران بحري" واغشاها،

لاصَّابِتهما في أتَّلاثتا، ٱلاولُ في ساقه

خلال سباق الـ٢٠٠ متر عندما حطم

الرقم القياسي العالمي، والثاني في

كَلْمَلُهُ، وَكَانَ فِي وَسَعْ جُونُسُونَ انْ يِـنْـال ٧٠ الـف دولار أمشاركـتــه

وكيلوغراما من الذهب اذا حطم رقما

عُالَمِياً، مَعَ العَلَمِ ان المنظمين عُرضُوا

عليه ٢٠٠٠ دولار من الثانية أذا حطم

الرقم العالمي في سباق الـ • • ٤ متر

حبا يستي. كذلك يغيب البطل الاولمبي في رمي الرمح التشيكي يان زيليزني لأم في ذراعه، بينما لم تتأكد مشاركة

الأميركي للن جولسون في سباق الـ ١١ أمتار حواجز امعاناته مشاكل

بسيب ضرس العقل، والبوروندي

فينوستي فيونفابو في سباق

النَّهُ وَ مُثَرَ الْلَمِ فِي ظَمَّرِه. وَفِي الْمُقَابِلُ تَأْكِنتَ مَشَارِكَةَ الْجَامِلِكِيةَ الْجَامِلِكِية

مرئين أوتي في سباق الـ٠٠١ متر،

والكندي تونوفان بليلي في سباق

الـ١٠٠ مُتر ومعه الترينيدادي أتو

بولدون والبريطاني لينفورد كريستي، والتاميبي فرانكي فرينيركس في

الملاكمة: ياماغوتشي

احتفظ بالذبابة

احتفظ الملاكم الياباتي كيجي

ياماغوتشي ببطولة العالم لوزن النبابة

(الجمعية العالمية للملاكمة) بخوزه

أمس علَّى البانامي كارلوس موريـلُلُو نقاطا وباجماع اراء القضاة في المباراة

ومنح القضاة الثلاثة باماغوتشي

الذي رَفع رصينه الى ٢٠ فوزًا في

مقابلُ حُسَّارة ولحدة، ١١٩ – ٠٩ أ

و110 - 117 و119 - (((نقطة

وكانّ مُوريللو (٢٥ عاما) الذي

لقيَّ خُسَارِتُهُ الرابُعةَ في مقابِلُ ٣٤ فوزاء لترَّع اللقب من الكوري الجنوبي

تشوي مي يونغ في كأتُونَ الثلقيّ

الماضي، ثم خُسره أمام ياماغوتشي

(٢٢ عُلُما) في أيار نقاطاً، ولم ينجح

في الثار في مباراة الرد.

التي اجريت بينهما في اوسلكاً.

على التوالي.

سباق الـ٠٠٦ متر،

الردم العلم الماضي،

T, FE, EF

بيروت) ۲٬۲۲٬۰۸

يروت) ٤٤ ,٢٨,٢٢

Y – نجيب تصر (هومنمن بيروت) ۸ – اربیار زادوریان (هومنتمن انطایاس) ۱۰۸ ٢ ~ حسام النميي (التراثيك بيروت) ۲.۱٤٫۰٤ " - يوسف قبرملي (انترانيك ٩ – كوكو قيومويان (انترانيك بيروت) ٣,٢٤,٤١٦ بيروت) ۱۰۱ الترتيب العلم الفرق: عُ - نجيب نصر (هومنمن بيروت) ٥ - مانو شنزيان (مومنمن

ا – وومنمن بيروث ٥٥٥ نقطة (بطل ابتأن)، ؟ – فترقيك ببروت ٢٧٩ ٣٠ - مومنتمن أنطلياس ٣٦ وزأر المتسابقون ضرائح شهداه قاتاً ثُمّ وزعت الكووس واليس محمد العلى قميص البطولة.

7 ميداليات وكأس لبعثة التايكواندو الى مصر

علات بعثة لبنان الى بطولة مصر وثلاث برونزيات، الى كأس افضل للدولية الثانية في التايكواندو التي فريق السيدات. عربي سيست أحرز جيسكار خوري الميدالية البرونزية لوزن ٥٤ كيلغ والميدالية اللمهية الغضل روح قتالية في اقيمتُ على مُلاعبُ النادي الاهلَّي فيُّ السقاميرة في ٨ آب و٩ منه، بميداليتين نمبيتين وواحدة فضية البطولة، وطلال العرب الميدالية البرونزية لوزن ٥٨ كيلغ. غائبون وحاضرون

كنلك لمرزت كوزيت بمبوص الميدالية النمبية لوزن دون (٥ كيلغ وهي اللبناتية الاولى تطوز بميدالية نمبية في بطولة عربية، وجولي ديب الميدالية الغضية لوزن دون ٦٠ كيلغ، وكارلا حداد الميدالية البرونزية ثوزن ٥٥ كيلغ. وكان أأمنتخب اللبناني للسيدات الوهيد الذي لللث كُل لاعبّاتــه ميداليات ولذا منح كأس افضل فريق،

وُحَازَ الحكم بسلم شيبان رئيس اجنة الحكام في الاتحاد اللبناني للتايكواندو تقدير اللجنة المنظمة

ُ وقّد شاركت في البطولة بعثات من سبع دول مثلماً ١٧ فريقا ضمت 122 لاعبا و16 لاعبة. وتألفت البعثة من الرئيس المدامي محمد خليلي، الاتاري المهندس بول بورجيلي، الدكم بسام شيبان، المدرب باسم عاد، واللاعبين، جيسكار خوري وطلال العرب وحبيب ظريفة وزياد حداد ولمين ديب وفؤلَّد الشمالي ونقولا لالا، واللاعبات، كوزيت بصبوص وكارلا حداد وجولي

بطولة الشطرنج: نجار في الصدارة

تمعر اللاعب العولي أحمد نجار ترتيب بطولة لبنان في الشطرنج بعدما تغلب الاثنين على منافسه كمال ناصر في الجولة السلاسة التي اجريت بينهما في دار بيروت في المُصيطُبة. وجمع نجار ٤,٥ نُقلط من خمس ممكنة، فيما جمع كل من وليد داغر ومروان صغصوف وكمال نلصر ونسيم صقر خمسين في المكة من الْنُقَاطُ

وفاز ايضا عبد العزيز محمود على نسيم مقر، ورفيق يركات على مروان صفصوف، وتعادل نبيل ناصر وانطوان وتجرى المباريات وفق الطرمقة

العَلْمَيْةَ "روبَنْ" أي الْكلّ هد الْكل وبطريقة المقصلة (اربع ساعات للُّجولةُ). ويقود البطولة رَّئيس الاتحاد اللبغاني للشطرنج محمد مراد سكره الذي سيشارك في الجمعية العمومية للاتحاد الدولي الشطرنة في يريفان اولذر الشعر المقبل. وفَّى الدَّولة الرابعة من بطولة النات فارت تانيا شويري على بولين طانيوس، وسوزان مراديان على أمل بليق، ونُسرين قطيش على أتقاسيا

بوطلتوس، وأرتاحت كناريك مراديان.

The first of the second second



لامبان روماتيان – الى البسار – يطولان صد كرة ابناتية.

طائرة لبنانية - رومانية في ضهور الشوير

في اطار عيد المفتربين السادس والثلاثين أجريت على الملعب البلدي في همور الشوير مباراة في الكرة الطَّلْارَةُ بَيْنِ فَرِيْقُ كَرِيْوِفَا أَلْرُومَاتِي ومنتخب لبنان الشباب اسفرت عن فوز اللباليين ٢-١ (١٥ – ١٦، ١٥

-(1 - 10 1)0 - Y 1 -قاد المباراة الدكم الاماراتي على احمد خالد وعاونه الحكمان اللبنانيان قاسم الملاح وتوفيق بولريء

🖨 في دورة نادي دالات في الكرة الطائرة تتقام مساء اليوم ثلاث

نظه ناصيف وبيار شو. في حفلة الافتتاح مثل قائد
 الجيش البنائي العقيد الطوان بيلان وليس العقيد أقطوان كلاب

غزال وخوري، الساعة ١٠٠٠ باز

واشقر – حياد ورزق، خوري وجلخ –

- فَرَنِيَ لَلْسَيِنَاتَ (نَصِفُ نَهَائِي):

الساعة ﴿ وَ , أَ عَلَمِيةَ ابُو خَلِيلَ – تَمَّرُا

عمار، ضياء الزير أو حنان غبريل –

سوزان السيد او امال ابرهيم ه دورة برمانا، فردي للناشئين دون ١٤ سنة (ربع نمائي)، الساعة ٩٠٣٠ جاد مجلي- جان عون، ربيع مواد جاد برياري، الساعة ٢٠٠٠،

ساشا حداد - ميخائيل غاريوس،

فيصل طاهر – علي فهمي. – فردي للناشئين دون ۱۸ سند

(ربع للنَّمَأْتُي)؛ السَاعَةُ • ١١،٣٠ دائي

شكّرالله – شربل شقير، ماركّ

<u> موميط – جيلبير منوش، الساعة</u>

۱۲٬۳۰ غاری بدروسیان – رودنی داکسیان، هادی فانم – ساشا حداد

بطولة لبنان

في كرة الماء

في بطولة لبنان في كرة الماء التي ينظمما الاتعاد اللبنائي للسباعة في

مجمع هوليداي بيتش، تقلم اليوم اربع

مباريات الساعة ٤٠٦٠ العزيرة –

صفراً مارين، الساعة ٥,٣٠ رُمَالُ –

ابناءُ المُلْيَجُ جوئية؛ الساعةُ • ٣٠٣٠

النجاح – مُوليداي بيتش، الساعة

٠ ٢,٣ البيش – ساتليتي. التمت دورة الصقل والإعداد

لدكام كرة للماه التى نظمها الاتداد

لنادي موليداي ببتش واشرف عليها مندوب الاتداد الدولي الدكم الدولي

المحاضر المصري المكتور محمد سيد

محمود وشأرك فيمأ ٢٧ شفصا

واعلنت نتالجها الآتية؛ حكم معتمد

فُعلي ومرشح دوليّ حسينُ عبارة، حكام فعليون راية درجة أولى ١١

هم، غادل يموت وباسم قنطري ودائي مدور وجورج مدور ورفعت الفطيب

وشريف فضل الله ونسيب صعر

وطارق شرف والملازم خالد ارتاؤوط

وليلبي فبرح وادي صقبرا حبكناه

وتاتسي خوري وشادي ناصيف وأمل

مبارة وربيع لأصيف وجورج عازار

وحسين شكر ومحمد بلوط وشربل

عيد ونولي كتورة وهادي جُدعوْن، حكام حضور دورة ثانية ١٤ هم:

نشأت دياب وسآمي عبارة ومصطفي

بغدادي وغسان دليقان وعدنان نزال

وفريد عازار وفؤاد حجار وامين مروش

روجيه خو وايلي سلوم ومحمد الشوا

وحبيب حداد وخليل مبدالله ورباح

كرتيرية ١١ هم، طارق ارناؤوط

ابو نعوم وكحيل.

مباريات؛ الساعة ٧٠٢٠ حصارات –

كِفْرَعِيدا، الساعة ٨,٣٠ الأثوار الجديدة – الشياب البترون، الساعة

٠٠,٠٠ عمشنت - الترسانة أأمصري.

وكان فاز ً اول من أمس شبأي الدفد على حصرايل ع-1، وبيبلوأن

على المريميين جبيل ١-١، والترسانة

قاد المبأريات الحكمان الاتعاديان

على الإنطس العقيبة ٢-١.

كأس لبنان ودورة برمانا لكرة المضرب سمعان واعرج – صليباً أو أسكندر؛ الساعة ٥٠٠٠ زهلان وبدر الدين –

تستمر دورة كأس لبنان الرجال والسيدات ودورة برمانا المدلية للناشئين والناشئات في كرة المضرب التي لَقَامُ على ملاعبٌ نُلْسَ برمانًا التلالة في اشراف الاتعاد اللبناني

وسجلت امس النتائج الآتية: 4 كأس لبنان، - فردى السيدات، فازت ناهية ابو خلیل علی دیالا عمار ۱ - ۱،۱ -۲، وتمارا عمار على ريا اصيلي ٦ – ١، ٢ – ١، ودانية ابو زينب على مانية طعان ۲ – ۲،۲ – ۳، وياسمينة ولكيم على كريستبل فبريل ٢ – ٢ ، ٢ – ٢.

– زوجي للرجال، فاز باز واشقر على سعاده وقادري بالتغيب، وصليباً الكسندر على صليبًا وصليبا ؟ - ١ ثم بالانسماب، وغُرْالُ وخُوري على سكاف وشكرالله عُ – ١،١ – ١،١ – ١،١

💂 دورة برماتاء – فَرَدِّي لَلْنَاشَئِينَ دونَ ١٨ سنة: فاز دائي شكرالله على كريم صفي الدين بالتغيب، وجيلبير حنوش على الان عَـَازِلُو ؟ – ؟ ، ؟ – ؟ ، ورودنـي دلكسيان عي اميل شقير ٦ – ٢ ، ٣ - ۲، وغاری بدروسیان علی هادی حداد ۲ - ۲، ۱ – ۲، وساشا حداد على ادمون برباري ٦ – ٢٠٠ – ٢، وهادي غاتم على طارق الجميل ٢ – ٥، ٦ - ١، وشريل شقير على فؤاد سعاده ٦ - ١،١ - ١، وسارك

هوميط على جان بيار اعرج ع - ٢، Y - 1:1 - 7. وهنا برنامج مباريات اليوم، گأس لبنان، فردي الرجال (ربع النهائي)، الساعة ٢,٠٠ محمد محيدلي – ابرويم ڪحيل، علي عماده – سعيد كرم، السَّاعة ٣,٠٠ توفيق زحات أو

داني شكرالله – كريم خوري أو بيلي باز، طوني رزق – غسان اشقر او شريف سابا. – زوجي تلرجال – ربع النمائي

الساعة ، ٠٠ عُ مماده وكتورة أو نتائج اللبنانيين في مضرب المغرب

أعلن أمس رثيس الاتماد اللبناني للتنس رياض حداد آته تلقى النتائج الاولى لبعثة الآتحاد المشاركة في بطولة العرب الثالثة في كرة المضرب الناشئين التي ينظمها التحاد المعري في اشراف التحاد العربي في القاهرة وتُستعر حتى ١٩ آب. أ

🤻 ئتلاج الاثنين، - في فلة دون ١٤ سنة، فاز يوسف ميلاد (تونس) على كريم العلايلي (لبنان) ٢ – ١، ٢ – ٢، وَدَايِغِي مُحْسَنِ (لَبَنَانِ) عَلَى عَلَي حِيات (الكويت) ٦ – ١، ٧ – ٥. - في فشة نون ١٦ سنة، فاز باتريك شكري (لبنان) على عصام جلاي (تونس) ٢ – ٢،٢ – ٢،٦ –

 في فئة دون ١٨ سنة، فاز محمد رمضان وميثم حمدي (مصراً) على سيرج بلكسيان ومارون حسون ٧ – ٥٠٥ – ٧، ٢ – ٢. 🗣 ئتلاج الثاثاء،

 في فَنَة دون ١٤ سنة، فاز كريم ىبس (لبنان) على حامد حليبي (الکویت) ۲ - ۲، ۲ - ۰، وکریم علایلی (ابنان) علی خالد نبهانی (عمان) ٦ - ٤٤ ٦ - ٤، ومحمد سامي (مصر) على نايفي مصس ٦ -- ١،٠ " - ١. أ - في فلة دون ١٦ سنة، فار حسين قُلقي (الكويت) على باتريك شکري (لبنان) ۱ – ٤، ۱ – ٤. ~ في فلكة دون ١٨ سنة، فلز شادي حوراني (لبنان) على اسماعيل حجار ۲۲ – ۲۰۰ – 3.

بطولة كرة اليد

بي بطولة لبنان في كرة البد للرجألَّ، تَقَلَم مساء اليوم على ملعب الصَّدَاقَةُ ثلاثُ مِبارِياتُ: السَّاعَةُ ٥,٠٠ مون لاسال - شباب مار الياس، السَّآعة ٦,٢٠ ابنه نبتون – الجيش اللبنائي، الساعة ١٨،٠٠ شباب دارةً ميدا – ابناء الخليج جونية.

اتداد كرة السلة

عملا بقرار وزير التربية الوطنية والشباب والرياضة الرقم ٢٢/٣٤٩ تُلريخ ٢١/٧/٢١، تنعقد الجمعية العمومية للاتحاد اللبناني لكرة السلة الساعة العاشرة صباح أليوم في مقر المعهد الوطني للرياضة في الاونيسكو لاجراء تعبيلات على النظامين الاساسي والداّخلي للاتعاد.

وروالك والاس

السيدة العذراء ~ الاربعاء ١٤ أب في السلاسة والنصف مسة صلاة الغروب، في التاسعة مساه ريسينال لعوقة المطرانية وترانيم للسيدة

- اللميس ١٥ منه في الساسة والنصف صبلدا يقلم القداس الأول بليه كل ساعة قداس. وفي التأتية عشرة مبلدا يرئس المطران أتدريه حداد القداس ويلقي البيان السنوي وفي الاولى والنصف بعد الظهر يقام غداء

وفي أأسادسة مساه يقلم القداس الاخير يلبه زياح ليقونة السيدة العذراء وفي للتأسعة مساه يقلم عشاء علالى لهنهُ أَلْبَرَشِيةَ مِنْ تَنظِيمِ الْمِبْلِسِ الْرَعَوِي العلم في كازينو عرابي – وادي زحلة.

قداس في مجدلون – بعلبك في عيد لَتَقُلُ السيدة العنزاء تحتفل رعية مجدلون – بطبك بالقدنس الالهي غنا النبيس ١٥ آب قساعة العادية عشرة قبل الظمر، ويرثس القطس مطران إبرشية بعلبك ودير الاحمر بولس منهد الماشم ورقيس دير مار الطونيوس زحلة الاب انطوان الموسى

عيد السيدة في زحله من مطرانية زحلة لطلافة الروم الملكيين الكاثوليك برنامج لعتفالتما بعيد انتقال

4 مسرح قمر البيكاديللي،

– "تادر مش قادر" لمروان نجار،

🛊 مسرح الاسفوار، سن

- "اليسار علكة قرطاج - رحالة

الزمان"، لعبد الدليم كركلا (فقط

مسرح جاندارك، الحمراء
 (ت: ٢٥٤٩٢٢):

– فلت الملق°، لمنير كسرواني

(كيل مساء ما عبدا الاثنيير

مسرح شاتوتریانون، الزلقا (ت: ۱۳٤۹۰):

إخراج يعقوب الشدرآوي (فقطّ

الخميس والجمعة والسبث)

الساعة الثلمنة والنصف).

برودکشن، شارع سبیرس:

"- "هنيبعل"، لغسان الرحباني،

🗣 قاعة بيروت ميديا

– "رائيو شعر حديث"، نصوه

في اخراج لفادي أبو خليل (كلّ

مساء مآ عدا الاثنين والثلثاء

التلذيزن

البرتامجان الاول والثاني

٧.٢٠ الاخبار بالعربية، ٨.٠٠ مي سيستر سام، ٨.٢٠ اخبار فرانس ٢

٨.٤٥ ي ستريت، ٩.٢٠ اخبار

اي تي أن.، ٩.٤٥ رياليتي اند دريم،

على العصر، - ١٠٠ في منتصف الليل،

٢٠٠٠ اخبار سيءان-١٠٠٠ الاخبار

بالعربية، ۲٬۰۰ ووكر تكساس ريندر،

٤.٠٠ اي ستريت، ٥.٠٠ بيبي فوك،

٥.٣٠ تراتسفورمرز، ٦.٠٠ أر يو افريد أوف نا دارك؟، ٢.٢٠ حواء والشفاهة،

٧.٢ الاختار بالعربية. ٠٠.٨ خواصل،

٨,٢٠ العاصفة تبعب مرتين، ٩.٣٠

العطش، ١٠,٣٠ نفيقة، ١١.٢٠

 $\pi(\mathbf{a})$

العمل (۲۱ افار – ۲۰ نیسان).

ليس وقتك الآن لأن تسير الى المظ

وتنظرق بابه لتحصل على ارباح، وقما

تُدركُ أسباب الحياة وكيف هي مترابطة

ومعقدة، وليست كل مرة سملة، تعمل

أَى العقبلُ عليها كل الثقة والجني،

وتنبرك لن ملك لك، وأنك من الضروري

التور (۲۱ نیسان – ۲۱ ایار)، ان

تكون المتطرف او المستبد في العاطفة،

الطري والمرن، والى العربية الطيبة التي

تعمله من موجة آلى موحة من الرخاء

والمدواء والى احترامه في حديقته

عندلذ في مستولك الاكيد. • ٢٦ مريران)

شيء من عدم العذق يمكن ان ينقذف

مشروعاً آلى الماوية، الى السفوط في

القراغ. والافضل أن تسلم الزمام الي

صنيقٌ مُخلص وهو ينسنت نلك من الورطة، ويقود العمليات موقتاً ريثما

تكون استفقت من الضوصاء ومن بعص

● المسرطان (٢٦ مرسران – ٢٣ تموز)، تنال النصيحة الثمينة التي تنعشك

وتقود خطك في الدقل الناص وتكون

الى اي مكان، وتعمل لما هو حق وقويم،

بشرط أن يكون الاصفاء عندك في بعده

الكامل ويقطته المثلى، وندفط بخسك من

🗣 آلاست (٤٤ تمسوز – ٢٢ آب).

افكار قائمة وبعص الأراه العلوبة بالرماد،

ولن تعجب أو تتراجع ، وبغلبل من

الشداعة تروح منفدما فويمأ ونكول لك

القدرة على النسيان وعلى صنع الابجلبات

والايمان بما الى مد كبير، ولا شك أك

ستموس من علك كله، صعوباً الى الاسم والى التعاول. • العمران (١٤ أس - ٢٢ ايلول) لي

تحون في حساسية مطلقة او مكمرية

واتما تنسير في الاتداء الصنبح، وندع

للشريث أن يفعل مثلك حراً في راية

وفي رؤية الأمور على طريقته، ولن تعالمه

وتحشره في الراوية، وأنما نمطلن في خطك وصولاً إلى النفطة الرامية.

€ الميران (£2 ايلول - ٢٢ ن١)

سعوبة في النواة العائلية ترعمك دي

بسارك ولا تدع لك أن تكون في المدني

العامر والفامر، وتبعى على عمد الوهاق

والسلام الكامل. وتلت في هدونك وني

تُزيد سُبِئًا الى أَهْرِ حَنَى الْنراكم وسوق

الكل مماً إلى معاينة واحده، فيما يلرم

9 المعضرت (٤٤ شا = ٢٢ ش٢).

حمار من المركبات والاعمال المندفعة لتي

افقها الواسع، وتنتمه لكون العدود من

العدود، ولن تتعلوزها الى حديد أحر، الى

حيث تكون في لطارك الصيق، وتعدّ

۹ السقيوس (۲۲ ت) – ۲۱ ك)

الدين عرموا على برنامج عظائي سوف

يرون أن حالتهم الى أمسى واطبيب

وقمم مرتامون وليعسوا مرتبطي

تصوابط واهكام مزعجة وسريحا

يكتشفون أن الطريخة محديث، وأسمم

من الانطلاق الواسع والدركة المسدية.

سوف يصلون الى مواقع جديدة. الى نوع

♦ البــــدي (۱۲ ك.١ - ١٠٠ ك.١)

بعضكم يصطيم بديون لثقل مما يتصوره

وآحرون في نوع من عبور الفراع والوصول

الى نقطة غير شافية، والجبيع في البحث

عن مخرح، عن لمسات طيبة، عن الوان

ناعبة، وهذا البحث حق وحميل، ولا يحتاح

تكون في حُنْرك النائم، في بِغَطْتك

والتُ تُسوِّق، وأنت تفكر وانتُ نطم لئلا

تُشعر بأنكسار او بشرود ولا وقت

للهياع، مِل تعمل منطلقاً من القاعدة،

ومكذآ ترتاح وتكون لك الفسدة المتادة

♦ الصوت (۲۰ شيباط – ۲۰ آذار)

الموسم قائم وهميل وما عليك سوى

للبخول الى مدا الاطار، وان نطرد الافكار

المؤذية، وان تنبح في بسط فكرتك على

مداها عير منفوصة. وتدرك ما هي الجياة

والوانهاً، وتررع فيما طابعك وعلامتك ساعة تشاء.

لتذهب في سيرك الي أبعد الأبعد

♦ ألنلو (١١ ك٦ - ١٩ شيظ)

الى حوافز لاطلاقه.

الأمكانات صاء في مدا المدى نير السالع وتـفكر في الأونيج وفي الرحاث، لأنكَ مكنا ترناح عبقاً.

التنويع والنظرة المنتلفة.

الالحدار أو التيه في مسائل عقيمة.

في وضعك الشالي للإنطلاق والنماب فيه

الغبوض، ورجعت الي مستواك.

الخاصة، وفي خطواته الناع

وازاه الشريك الذي يحتاج ألى اللون

ان تستقيم، وان تستعمل الإساليم

لبنان ومي قابلة نلتغيير،

• منه البرامح مصدرها تلفزيون

ا وداعاً يا افلميا، ١١٠٠ شاهد

مساء الدَّميس والجمعة والسبت).

اخراج برونو جعارة (كل مساء ما

العمراء (تُ: ٣٤٠٠٧٨):

الفيل (ت: ٢٨٠٠٠):

عدا الاثنين).

والسبت).

أيام خلت كانت لها الرحابة وكانت مؤانسات يا عزيزتي مريم

وضحكا وشعرا وأغنيات، ومن مثلنا يومها، ومن سوتا، يسمر حتى الثمالة، ويضحك حتى الثمالة، ويكتب حتى الثمالة، ويضيُّ عتمة ليل المدينة بالحاديث والنخاب واللواعج التي كان يطلع عليها الصباح، ومن مثلنا كان يحسب الحيك

لا يُسمع فيما الَّا دوي المدافع ونبأح الكلاب الشاردة علىَّ المزابل، كانت عَرفتك (في فندق دريمز(👣)) مضاءة ألى أقصى حد، مضاءة حتى الصباح، لا بالكمرياء، أنماً بالمودة وبالصداقة التي كانت يوطدها الموت المقيم في الجوار، والرحابة التي انكرهم جميعا، وتنكرينهم بالتأكيد، وهم أيضا ينكرون، حتى لو نسي بعضهم أو تناسى، وجميعنا تذكر كيف كان الليل يضمنا الى صدره والعتمة تفتح لنا ذراعيها، ونعبر عتبة الغرفة، من الطَّلَّمة الى النور، ومن الوحشة الى الألفة، ومن ألكاَّية الَّى الْفرح العلرُم. وكناَّ نأتي تباعاً: عملًا ويحيى ويوسف وحاكم

الابواب الحديد الموصدة، او في الملاجئ الرطبة والطبقات السفلية، ولا يُسمع " ﴿يَ نَاكَ الْمَرْيِعِ الْا لَزِيرَ لِلْرَصَاصِّ، أو صدى صَحَكَاتُنَا وَاحْلَمَنَا، أو وقع خَطَقًا على ُأُسْفَلَت الفَجَر حَين نَقَفَل عَلَمْمِينَ الى بيوتـنا المتواضعة أو غرفنا الصغيرة، المبعثرة على السطوح، او في اسفل المدينة، كما كان يطيب لصديقنا جنان ان يذيل يومها كالت ميرا صفيرة؛ وكنلك غادة والهام (أو "هامو" كما كنت تسمينها تدبيا) صغرى الصغيرات الثلاث، نعم كانت ميرا صغيرة، وكذلك احلامنا. تذكرين؟ أقصى ما كنا نطم به، ويلح عليه صلحبنا يحيى قبل أن يأخذ الكتلب بقوة، شارع مضاء بالنيون، واسفلت مقلم بالابيض، ومقمى يشرّع أبوابه ليل نَعْلَر، وشرطي ببزته التنبقة، واشارة سير تضيَّ: أحمر، اصفر، اخضر. وباختصار

يحلمان بجواز سفر وجنسية اوروبية، وها هو حلمهما تحقق فخسرناهما، أو للمنفيين والمعاليك، ولم يبق فيما حيز الا للعمال الاسيويين او لدملة المواتف

يخطوها حلمنا الى الامام تبعينا عنه خطوتين الى الوراء، وان الروح التي كانت تُسكننا وتهبنا الشغف والعماسة وحب الحيلة خمدت واستكانت، والمعنى الذي كان يتوج ليالينا ويومياتنا شاع والدهر وحل مكانه نوع من النواء والتفاهة، وبات العيش أشد وطأة، وباتت مظلُّهر الحياة اهم من الحيَّاة نفسها، وعم الاستهلاك والابتذال، ولم يعد من متسع للصعاليك والملمشيين والدالمين مثلنا، حتى الذين يحملون اوراقاً وجوازات مرور او لقامةً، وفي المقدمة، نُحن جَمَاعة الشعراء الذيَّنَّ نزداد غرية وكآبة ووحشة على سطح هذا الكوكب

لا ازين الماضي بالدنين والدسرة والـذكريات، ولا أراه جميلا لان كل ماض جميل، ولست أبداً من طلافة الماضويين، ولا من جماعة المثقفين النين تأسرهم التوستالجيا وتضعهم في شرنقتها، لكني ارى تلك الإيام التي كناها مُع حِميلةً، لانها فعلا كانت جميلةً، ولانها كانت نوعاً من الانتصار على البوت اليومي بالذي اريد المبتتناء يومها كنا تعيش التفاصيل البسيطة البديهية عثل الدر والفرح والضحك والسهر والكتابة وقراءة للقصائد بعضنا للبعش الأخرء نعيشها بشيءٌ من النشوة، نشوة التغلب على الموت، والانتصار لارادة الحياة، ورَفض تُعطِّيلُها، ولان كلُّ تلك التفاصيل كانت شبه محرمة او ممنوعة في زمن القتل والشعارات والتنادر البربريء فاتنآ كنا لقبل عليما بشغف ومماسة وكنا نرشف منها حتى الثمالة، والوفاك يُحتم علي القول ان غُرفتك في فُندق "دريمز" كالت

وهناك، في العجلس الثقافي للبنان الجنوبي او في "دار الندوة"، او على صفحات "السفير" و"النمار". والوفاءُ ايضاً يحتمُّ عني أن الكر "لقاء الجمعة الثقافي"، ويومها لم تكن الصالونات الثقافية عمت واستشرت في جسد المدينة وصارت نوعا من الترف الاجتماعي، وكان صاحبنا سعيد طه ومعه سحر، يلماننا من الملاجئ والطرقات لتتدلق حوّل قصيدة او كتاب لشوقي او لالياس أو لاسكند او ليحيى او لك اولي، أو لسوانا ۚ من الحلقة التي اتسعت تباعاً حتى بلغ بك "ألجنون" مداه، ومخلَّت تلك المغلمرة الرابحة /الخاسرة، حين لم يعد يكفيك ان تستضيفي معشر الشعراء والصعاليك الى كأس او مائدة، وشئت استضافتهم الى دار للنشر، وصرت مطبعة الذين لا مطبعة لهم، وراحت منشورات "ميريم (والاسم مزيج منك ومن ميرا) تتوالى شعرا وروايات، وخسرت مالاً وخسرت

لا اعرف، يا مريم، لماذا اتذكر وأذكرك بايام مضت ولم يبق منها سوى باطياف لقاءات ولعاديث واصدقاء، ولا اعرف لماذا ارد متأخرا على رسالتك، لكني أكتب اليك كمن "يفش خلقه" ويعبر عن غضبه، حين ارى أن احلامنا وافكارنا لم توصلنا الا الى الخسارات، وحين ارى المدينة التي حرسناها بالورد والحبر والقصائد، وقيل كل ذلك بالأرواح، تُسُعب من تحتُّ أقدامنا كما تُسعب الشعرة من العجين، وحين ارى الاصدقاء يذهبون الى الموت والانتحار بحثا عن طمأنينة وخلاص، أو الى المنافي البعيدة. لاجل جواز سفر أو بطلقة هوية، أو الى مدن الخليج واوروبا سعيا وراء لقمة عيش، وحين ارى اتك قفلت علادة (وعساك غير نائمة أو خَائِبة أو تَاكِبة) إلى منزلك في مار تقلا وآكتشفت متأخَّرة أن وقتاً كثيرا ضاع او ذهب هدرا ولم تعطه لأصداب الدق فيه، لصباياك الثلاث: ميرا وغلدة والهام التي كبرت اسرع مما ينبغي او مما كنا تتوقع.

شيَّهُ وَاحدَ يعزيني في حومة التفاهة والاستعلاك، هو الشعر، لانه وحده لم "يتسلع" (يتحول لل سلعة)، ولم يخضع لشروط السوق، ولم يبتذل في بلاط، وعساة يبطّل نقيا، صافيا، طاهرا، بريئًا، حتى لو كان في عزلة، وقراؤه اقل، فاتها عزلة ضرورية، تصونه وتحصنه وتعميه وتلقحه ضد فيروسات التفاهة المنتشرة بكتافة منه الايام، فالشعر لي هو مستقبل هذا العالم. وأن كنت ترين في مدًّا الأمل الجديد علما آخر من أحلامي المجنونة، فلني لكثر أصرارا من أي وقَّت مضى، بل اكثر ثقة، وجنونا أنَّا شئتَّ، أن لَّا منقذ، للعالَم، منَّ التَّقَامَةُ وَالظَلَالَ، سَوَى الشَّعرِ والشَّعراء، سَوى النظرةُ الشَّعريـة إلى العالم، والفَّمم الشعري للحياة، وكما النبيه كل منهم كتابه في يبينه، كنلك نحن جماعةً الشعراء نرفع كتابناً في وجه الحضارة المادية الزائفة. ونخلص العالم بالقصيدة

ا ت ج ح خ د ا

م ل ك ق

ن ٥- ن ك ق ظ ض

2 6 9 9 6 9 5

ك ق ف ق ك ل م

ن هـ ك ع ظ ط ض ص ش ط

ث ت ب

7

د ف غ

,

فقغ

9 0

اعداد: جورج الاسمر

. لتمل إلى حرف

الياء المضار اليه

مرورآ يسكسل

الامرف الايجنية

ا نزار قباني منذ امرىء القيس ظاهرة ضاربة كاتبة للصحيح

مَتَأْخُراً قَرَأْتُ رِسَالَتُكُ(﴾) فعادت بي آلى أيام ظت، وكأنها البارحة سهرا ليُّس الدنين وحده، يا مريم، يجعلني لري تلك الايلم بمثل هذا المزاج والفِيطة،

بل لاننا فعلا كنا تعيش مزاجنا الخاص وغيطتنا الخاصة، وفيما كانت المدينة تعج بِالْمُوتِ كَنَاءُ مَعْكِ، نَصَنَّعُ فُسَحَةَ للحِياةُ، وَفَيما كَانَتَ اللَّيَالِّي مَظْلَمَةَ مُوحشةً كَثْيبةً، كانت توسع غرفتك الضيقة لتضم الجميع من شعراء وصعاليك ومنفيين.

وجنان واسماعيل وأناو لحيانا شوقي ومحمود وفوزي وزمير وآخرون ونبدأ السهر، ونتجاذب الأحاديث ونتبادل النواعج، فيما المدينة نائمة أو خَاتُفة خَلف

كان حامنا المشترك حياة عادية جدا ومدينة كما اي مدينة لذرى من تلك المدن التي كنا نراها في افلام الصالات الممجورة والرطبة، وطيعا كان حاكم وجنان خُسرناهما لأن حلمنا نُحن تعقق، وصارت مدينتنا كما اي مدينة اخرى، لا تتسع النقالة وذوي ريطلت العنق.

لا تستفربین، یا مریم، ان کل ما حلمنا به راح ینقلب شینا. وان کل خطوة

مثابة بئر ينبع منها ما اللهياة في زمن يباب وسنوات عجاف.

بالمناوع فالماء

196

عدلة كرة أب

وآراها جميلة، تلك الايام؛ لأننا نحن القلة التي لم تصافر ولم تملجر، ولم تمت، من منح الدياة جدواها في زمن العبث؛ ومن شكل عصب المدينة العصي على الموت، وكنا قلة قليلة، ناسا وياعة وندلا وشعرا ورسامين وفنانين، نصنع حياتنا اليومية، ونحرسها بالدم والنموع والعبر والأمات، وننقدها من التصحر واليباس، وكنا بين الرصاصة والرصاصة نُعرع الى المقمى تتبادل الشعر والتحيات وَنَقُولُ "الْمُمَثِلُهُ عَلَى السَّلِمَةُ" لَمِن ظَلَّ حَيَا ذَاكَ الصَّبَاحِ، أو نَنْهَبُ الْي "السفير"، الى الياس الدوري (آنداك) وعبيدو باشا واسكندر حبش ومحمد سويد، أو الى "النمار" حيث شوقى لي شقرا وقلمه الاحبر الماجن والمرصاد، أو الى غرفتك يا مريم المتسعة لطقة الشعر والاصدقاء، نقرأ شعرا ونشرب لخبا، نبكى ونضحك ونحلم بالزمن الاتي.

صداقات حين نكرك بعضهم قبل صياح الديك،

(4) رسالة الى زامي ومبي كتبتما مريم شقير أبو جوده ونشرتما في مجلة "فيروز" – دار

العزائية لا تدسن ولا تحلُّ الا بتنزيمما عما حرّمه الله تعالى وعما يشين ويعيبُ وينُسب فاعله الى الجمل والمعية ".

من عبوب زماننا ان بعض لمل وقلمه غني عن التعريف لدى رواد القلم والبيأن لحترفوا توظيف الكلمة عقب الاستاذ الذولي على ما سماه المناسبات بغير التزام، فيات بقاؤهم في المواقع مرتبطاً بابداعاتهم في "السجال" بين نزار وتبيب محفوظ ستر العورات، وحسن تزوير التاريخ

ومغريات للشيطان.

تمتد المسافات الزمنية على لدياث

جرى تظليلها بعتمة اضاعت الصحقية

بفعل التزوير والنفاقا وليس يدمشني

نزار قباتي – بشخصه، الذي يتدافع

الناس لسماع شعره، بات لليعض

قضية القضايآا ومن قطر عربي واحد

فقطا اصبحنا نشهد منذ بعض الوقت

ظلمرة متجددة وغير علاية أدى فئة

من أولي القلم. فلا يكاد نزار يجرّد

قلمه ليكتب (ومعذرة للمبالفة) حتى

تشمر على شخصه اقلامهم التي

أحترفت فنون السحر والبيان بحملات

منظمة الايقاع، موزعة الادوار، وكأن

کل شیء معد سلفآء وتحت ستار

الدفاع عن السلام المشبوه ولعل

المقصود تشويه كل ما هو عربي او

التجريح او التقليل منه او التعتيم

عليه. لكنهم يهتزون طرباً لكل غريب

حتى لو جا من جزر الواق الواق او

من اسرائيل التي قال عنما كبيرهم

نزار قبائي وجدان أمة ومقياسها

الاصدق، فهو الذي تختمر قصائده

بالغوص في تناعيات منه الأمة

المجروحة الكبرياء. وانه نظاهرة لم

تعرفها لغة الضاد منذ أمرىء القيس

حتى يومنا الداضر. اله يذكرنا بلددي

ليالي القدر التي لا تتكرر. أنه يرفض

ما مو ضد التاريخ وضد الحقيقة، يبقى

مرفوع الهامة يعانق ويمتطي الخلود، لا

يزهزهه اغراء أو ارماب، صدق في

السِّياسة، كما في الحب كما في

الوطنية التي لا تعرف الاقليميةً.

وسوف يحتضنه التاريخ في مجلباته

لَالْفُ السنين – انه ترآث أنبي خالد

وقد شمدنا حملة كلن عنواتما "متى

يعلّنون وفاة العرب"، وهيّ حية فيّ الانهان! وشهننا على صفحات "الحياة"

كل ما كتب. وكان المجد للأقلام

الدرة، واقفل الدوار – كما انكر –

وها نمن نشهد من جنيد حملة

قصيدة "المهرولون"، وتجاوزت ردود

الفعل لمنه القصيدة الرميبة كل

التصورات، وأهم ما قيل فيها من

تعلىقات سلبية مبطئة، من نجيب

محفوظ ولطفي الخولي وجمال الغيطائي

ورجأه النقاش وسعد الدين وهبه

وقمىي مويدي وغيرهم، الا أن الشيخ

الدكتور يوسف القرضاوي الكاتب

المعروف اشاد بالقصيدة، وقرأ مقاطع

منها من على منبر مسجد الجامع الذي

مو خطيبه وامامه في الدوحة. أي في عاصمة بلد اعتبر من "الممرولين"،

فبعد لجيب محفوظ – وتعقيب

نزار، نمض لطفي الخولي، يطل علينا

فَي "الدياة" في عندها • ١١٩٢ –

اته، ولا شك في ذلك، كاتب سياسي،

في المواقع الامامية من دائرة الضوءً،

"ثورة التنزيه،

رسالة التنزيه"

صدر عن "دار الجديد" في بيروت كتاب "ثورة التنزيه، رسالة التنزيه

تليما مواقف منها وآراء في السيد

الدسيني النجفي. وتضمن عرضاً

المركات الاصلاح عند المسلمين الشيعة، تم رسالة التنزيه التي كتبها

المجتهد الأكبر السيد مدسن الامين

أصلاحاً لتقاليد الاحتفال بذكرى عاشوراء، ثم مواقف من الرسالة

لجعفر الذليلي والنكتور حكمت هاشم

والنكتور محمد سعيد الرحيل ووجيه

ونورد مقطعاً مما جه في الرسالة:

ان من فجائع الدهور وفظَّائع الامور

وقاصمات الظمور وموغرات الصدور

أتخاذ الطبول والزمور وشق الرؤوس

على الوجه المشعور وابراز شيعة لمل

البيت واتباعهم بمظمر الوحشية

والسُّذِرِيَّةُ أَمَامُ الْجَمَعُورِ مِّمَا لَا يَرْضَى بِهُ عَنْقُلُ غَيْـور، وَعَدُّ نَلْكُ عَبْـادة

ونسبته الى أمل البيت الطمور،

والمواكب المسينية والاجتماعأت

ل ال و اص او ال البال ام

3 1 1 2

ا وات ف ا ال ي

ل ف ج ي ز و ۱ ل ي ل

ال زااد كفااك

السابقة: مشرفية

ل ج ي ل ق ل ل ن و ش ي

فحت عن هذه الكلمات واشطيها في كل الإتجامات،

تبقى لك ندرف عدة تؤلف بالتوالي كلمة السر.

1 1 3

3

1 3

بيضون ومجلة "العرفان".

ان – في الشوق

- الى - الشيء

بالوصول – اليه

– وان – فــي – الجوع – لكفيلا –

بالشبع – فلولا –

توافر – الزاد –

الجوع – اليه –

ولولا – الجوع –

الكلمة: شاعر عباسي

محسن الأمين"، اعداد محمد القاس

"دول عند كلمتهم".

الكلمات

نَلُكُ، لأن لكل كسب ثمناً.

لصائع الاحداث، ويفقد الواهد منهم حوار مع فكر نزار، وقصيدة كل شيءً، لأا هو اندرف جزيئة عما "الممرولون"، والدقيقة لم تستتر، لأن أوكل اليه! وتلك مأساة نعيشها كجزء بياته لم يكن فكرياً بقدر ما كان من الصراع بين التزامات الوجدان وما اصعب فهم التاريخ ومعرفة شدَّص نزار. وأذا كان الدكم في ذلك من شأن القر4 فلتنا كشهود من بين حقائقه، عندما تبعد الفواصل الزمنية بين المنث والقارئ، أو بين الواقع الكثيرين سجلنا شمادتنا، ولمسنا ما بين السطور دون عنه. والمؤرخ، وهو يولجه اختلاط الباطل بالدق، ويريد الفصل بينهما. وكم هي وباعتبار ان الاستاذ الذولي راح شَاقَةُ مِهِمَةُ الْتَنقِيبِ عِن الْمَقْيِقَةُ حِينَ

يحاسب الشاعر على المروف وعلى المعاني والكلمات في بناه القميدة، فأن من حقنا أن نخاطبه بالمعيار ثاته، ونستوقفه عند يعض ما جاء في "تَشَائُه" المتصنع، مما كتبه على الصفعة العشرين من "المياة".

اضطرته اصول الكتابة التقليبية ان يحمي نفسه باطراه لشاعر ألحب والصراحة في الجزء الذي زعم أنه لم يَأْذُذُ مِنْهُ أَكْثَرُ مِنْ خُمِسَ دَقَالًا قِ ا ودتى في هذا الجزء لم يكن نقياً وانتقل بعد ذلك الى الانشاء البياني، او المجاء النثري، متقلباً على عكس المسار، وحاله كتلك المرأة التي قيل

ثم قال الاستلذ الذولي: "كان المتنبى عندما هبط في الزمان القديم بمصر، فملأ النبيا وشفل الناس وكان يقصد بذلك نزار.

كالمتنيئ ونلاحظ مناك حرف كلف (ك) التشبيه التي لم ترقه في قصيدة ذرُار. ومنا – وفي مذه الجملة الأنفة، يستوقفنا لكثر من سؤال عندما نُستَدَّم معاييره ثاقماً، التي راح بها

بحاسب الشاعر. أن سؤالنا الاول مشتق من مدى سلامة صيغة عبارته، بعد حذف زوائدها، "هبط المتنبي بمصر"! هل فُكُر الكاتب في معنى عَبارته وأبعادها من كل الزوآيا، بالنقة التي راح يحلسب بما تزار؟! قمل مبط الْمتنبي بمصر؟ ومن الذي هبط في بنية جملة كهذه؟ المتنبي ام مصر؟ وكيف يصير المعنى لو وضّعنا "في مصر" بديالاً من "بمصر"؟ ولماذا كلمة "هبط"؟ ولماذا لم يضّع كلمة "استضافة"؛ أنني استقبح قوله "هبط المتنبى بمصر" حتى ولو كان قصده "نزل المتنبي مصر". وعلى اي حال، اثرت مصر باستضافة المتنبي، زمن كانت كلما

لكافور الاخشيدي.

وواضح امن يعرف القراءة حقاً أنه لقد وقفت على اكثر من عشرين شاهداً تبين ان المقصود هو شخص سعى جهده ليظهر نفسه وكأنه في نزار – وليس فكره، واني لأحترام وقت القارئ من التعداد لكن بعض الشواهد يغنيس زعم الكاتب، في عنوان مقاله، إن مياغات انشائية مهائية موجمة الى

تزار "رأى الشجرة لا الفاية، ونصب نفسما بديلاً من الشعب". لكن العديد من صباغات الفولي تظهر انه، ما رأى في مقاله الا نفسه. والشواهد كثيرة، فمو يقول في العمود الثاني لم يعد من حق نزار ان يقول اي كلام. وبعدها بقليل يقول: "حاولت ان أقرأ القصيدة، فإذا بي قزلق على كلماتها الهلسة المسطحة إلى لا شيءً، قرأتها ءثني وثلاث".

اسئلة كثيرة تخطر على بال القارئ

عندما تنعتم الموضوعية، ويتعسرح

الكاتب في صيغ متفعرة من البيان، او

من المفريات الفارغة، وما أكثرها،

أولاً، اعتدى النولي على كل قارئ رأى في القصيدة "كل شيء"، وانها ليست "أي كلام" وانما "خير الكلام". ويمنا لم ير الكاتب الا تفسه

ثانياً، ما دام الاستاذ الذولي يزعم اته يتنوق الشعرء ويحاسب الشاعر حتى على حرف الكاف، فليسمح لنا بمحاسبته وسؤاله، كيف يوفق بين قوليه: "حاولت أن أقرأ القصيدة" و قرأتها مثنى وثلاث؟ ما هذا الَّفْتَعُالُ والتَعَجِرِفُ فِي الصِاعَةَ؟ فَهَلَّ حاولت أو قرأت؟ وتأمل حاولت!

ثالثاً، وضع الكاتب نفسه مكان الملايين من القراء النين وجدوا في القصيدة صدى لما يعتمل في نفوسهم ووجداناتهم، لأنها كانت المدق، ولأنما رسمت الصورة البشعة التي مي كل المقيقة لهذه الأمة المستمدقة تددث القباني باسم كثير من الشعب (ولكِن أي شعب)؛ ولم

ينمب ثفسه بنيلاً من الشعب وحتى الاستطلاع، الذي اشار اليه النولي، والذي نشرته "الحياة"، يطول فيه التوارء لو اتيح لنا الزمان والمكان لكن التاريخ يكتب، ولكل مقام مقال. ليسمح لنا الاستاذ الفولي ان تمازحه في شأن اعتراضه على حرف (الكاف) حيث قال: "لاحظ حرف

الكلف المقبت شعرياً". اولاً، أذا كان ذواقاً للشعر كما قَالَ، فَمَا رَأَيِهُ فَي كُلَّ كَافَاتَ الْتَشْبِيهِ التي وربت في الشعر، ومي احد فنونه الاساسية، وليس "المقيتة"! انظر مثلاً قول عنترة:

فودنت تقبل السيوف لأنما/ لمعت كبارق ثغرك المتبسم ما رأيك في هذه الكاف، باعتبارك

دُواقاً؟ وأسألوا أهل للذكر لن كنتم لا لكُنْنَى اسأل الكاتب الكبير، مذ 🕏 اسیاس (ت: ۲۱۲۵۱۲): سائته لَّلكافٌ في "جُالاغناُهِ"ُ وفي "كَالاف الكلاب" – واقول: أحمد الله

يا استلا خولي واشكر الشاعر على

لطفه وأدبه لأنه لو حنف الكاف، كما

تريد، لاصبعنا من فصيلة غير انسانية،

حمتنا هذه الكاف وكانت الافضل مما

تقترح! وهذه دعابة مستأننة من

ودعنا من السخرية والمزاح، ولنعد

اشرت الى المتفيرات العالمية،

وكأنك وحئك الذي تغهم الواقع

والمتغيرات وتكتشفها، ولريد ان

اقول لك، أنها ليست من النبايا ولا

الاسترار، وبأت يتعرفها الاولاد في

مدارسهم الابتدائية. واهل الشام مع

السلام، ولكن ليس أي سلام، وإذا

كان السلام الراهن يرضي حدود رؤاك

وقناعاتك، فاسمح لنّا ان لا نرى

ألسلام الا بابعاد عروبتنا وعقولنا

وقبل النتام، اود ان يعرف الاستاذ

لَّقَد كَانَ الشَّعَرِ العَربِي – وغيره

النولي مقيقة في كتابة التاريخ

ايضاً – مرجعاً للمؤرخينُ. ولطالما

كأنوا يستنطقونه ويستشفون منه

الدقائق عن فترة من الزمن، عندما

تضلئهم المراجع النثرية والكتابات

السياسية من المواقع الاولى في دوائر

وأنني لأتساعل – وتاريخنا المالى

خليط من الدق والباطل، والصدق

والتزوير، لو اراد مؤرخ بعد بضعة

قرون أن يبحث عن حقائق عصرنا،

ويكتب التاريخ بعيداً عن روايات

السلطان، فمن اين يستقي واين

تكون مناهله؟ هل بأخذ من مثل

اتشااتك الادبية، لم من مثل قصائد

نزار؟ ولا أريد منك الجواب، فالصمت

ولو اراد ذلك المؤرخ ان يحاكم

الافكار التي سادتُ في عصرنا، بِمعايير وقيم للدياة الدقيقية للأممٍ،

أتراه يحكم لفكر انت تكتبه، أم

لشعر مو التاريخ الصديح ممما طال

واين في الناس مكان لـهذا

الاقليمي المُكابر او الشعوبي الحاقد

الزمان؟ ولا اريد منك الجولب ايضاً.

من مكان نزار الذي قال يملُّ فيه،

لا يبوس يد السلاطين شعري

واولى بالسلاطين ان يبوسوا يديه.

خلف الدوسري

وكبريائنا، وبعيوننا نحن، لا بعينيك.

ومراجع استقلاه.

الى الجد – يا ايها الكاتب الكبير.

١ - "فتى الكيبل" (هو الكوميدي الارفع لمنا البوم جيم ڪاري في شخصيا تنأنى اللاقطات التلفزيونية الثقيل، ومعا ماتيو بروديريك، والاخراج لبن ستايلر). ؟ - "سباي هارد" الياروديا المازشة والماتعة مع ليزلي فيلسون في مروره للمكمي بعدد من الأفلام الشميرة). ٣ – "فتيات العرض" (خلف النطرة المباشرة لبول فرموفن الى نساء للعرض العاري وكواليسه انتقاد حاد لاخلاقيا المجتّمع الاميركي، مع اليزابيت بيركلي وكايلي ماكلاكان).

- "الجنون" (بورت رينوليز الغائب رودا يحلل من جديد في ما هو ملائم لطرفه وجنونه الكوميدي). ٥ – "المعامة" (شابلت اربع يلجان الى القوى الشارقة للسيطرة على منبطح ظعلاًي والمدرسي، وفيلم أندرو فليننغ قد يمم جمهورا شابا).

₹ استرال (ت: ۲٤٩٤٥٥): "الفرسانُ الثالثة" (آخر الاقتباسات للشاشة من كلاسيكية دوما الشميرة مع A العمراء (ت: ££٠٤٤): سیای هارد" (راجع برنامج اسباس) ₽ إلدورادو (ت: ٣٤١٧٢٢):

"جوماتي" (روبن وليامس الذي كان

جين الكتاب الملعون خرج الى العال الواقعي وخلفه الحيوانات المخمة والعؤثرات في شريط الفاتنازيا والضدك والرعب). € إليت (ت: ۲۸۷،٤۸): إِلَيْسِيلًا" (شارون ستونَّ العاشقة متواطئة مع الزوجة ليزئيل ادجاني في قتل الزوج تشاز بالبنتيري، في الأعادة النبيثة

نشريط هنري جورج كلوزو الكلاسيكي). 1 - "فتى الكيبل" (راجع برنامح پسيلس). ۲ – "الجماعة" (راهع بريلمج إسباس). ٤- "سيناي مارد" (رائبع بدرنامج

٩ إليزيه (ت: ١٥٢٠١٥٢): "فتى الكيبل" (راهع بربامج إسباس). AAFAYF\T.):

1 – "دکتور جیکل ومسز هایت (كوميدي سلدر من الشخصية الفصامية ألشميرة مستعينا بالمؤثرات للتمولات المنحكة، مع شون يونغ وليم دالي). ٢ - "سلك بارب" (المارمة التديين والاثارة بلبيلا اندرسون تنفاسر وتلمب

جمعورا شاياا). ٢ - "مِليسية" (راجع مرسمج إيليت) ۹ امبیر (ت: ۲۰۸۸۰۲): "سياي هارد" (راهع برنامح

"- "فتى الكيبل" (راجع برضامح بيس. • برودواي (ت: ٣٤٥٢٩٤): "كن منتصرة (السخرية السوية في قلب موليوود مع جون ترافولتا وبقي

دوفيتو وجين ملكمان). ₹ بريسزيسدات ۱۹۳۱ (۹۰۰): " ۱ – "البحث" (جان کلود فان عام يبحث عن الكنز ويفلير). ٢ – "قبل ذلك وبعده" (العرامق متمم بجريمة القتل ووائعاء، ميريل ستريب وليام ليزون ساعيان في القائم، لذراح باربيت

٣- "من العب والظلال" (الطونيو بانديراس وجنيفر كونلي حبيبان في التشيلي الديكتاتورية).

"مين كنَّت تلاماً (كومينيا عاطفية ناعمة مع ساتمرا بولوك وبيل ه – ۱۰۱ کلب نامسی طريفة بالرسوم لبمهور صفير وعلالي – الحفلة الاولى الساعة الخابسة). ٦ - "الناب الابيض ؟" (مَعَامِرة الميوان

العنون من حيال ديزني - الحفلة الأولى الساعة الناسية). ه سان :(.9/9150 ·T ١ - "تللمظة الماسعة" (التشويق الفاعل

والقعث من البارع حون بأدهام، مع جوني ديپ البرغم على أرتكاب جريعة فتل وما العمل؟). آمساص سما في بروكلين" (بين الرعب الحقيقي والنحك السلفر يلعب إدى مورفي شخصية مصاص العماد ومعه الجيلا

"مراعة فاللقة" (المقبقة الافتراضية تعسي واقتنا راعبا مع راسل كروي الظرح من عللم كومبيوتري مغترض للثار والتعميره ويواهمه نينزل واشنطر في أدارة تريث ليونارد، والفيلم بهم مواة عُ - "سَابِرِينَا" ﴿ إِبِيةَ السَائِقَ تَغْرِمُ طِبِنَ

العائلة الترية في الكوميديا العاطفية المقعة التي وقعما قديما ببلي وابلدر واعادها حجيشا مستعني بـولاك، مع ماريسون فورد وجوليا اورموند ومجموعة وحود لعبركية وفرنسية). ٥ - "العيجور يابن" (كوميديا اجمعور

فتي مع الضابط الاسود يابن، بيمون وينس الني يعرب الصعار العفاريت ويقسو عليهم، إخراح نك كاسل). 🗣 سارولا (ت: ۲۵۰۰۲۷): "سلك بارب" (راجع برنامج الباساد). • فأندوم (ت: ؟٣٩٤٤٤):

١ = "مسيأي هارد" (راضع برضامج ٢ - "الرقصة الاخبرة" (شارون ستون تواجه حكماً بالاعمام وأملها الأخير محاسما الشاب، روب مورو، الساعي لانقائها، احراح

بروس بیریسفورد). ۲ – "فیلم غوفی" (شریط رسوم مالع النسع من نيرني). • كسليك (ت: ٩١٢٥٠٢): ١- "سابرينا" (رادع برنامج بلانيت). ٢ - "مصاص دماه في مروكلين" (راجع برنامج طابيت).

 "اللحظة الحاسمة" (رائع برنامح 🗢 کولیزیه (ت: ۲۶۲۹۲۲): "فنيات العرص" (راجع برنامج إسماس). 4 کونکورد (ت: ۲۵۲۲۵۷):

(4 متخلة موقنا). __ y 4 CY-TTT): ١- "دكتور جيكل ومسر مايد" (راجع برنامح لمناسات). ٢ – "إوليسية" (راجع برنامج اجاساد) ٢ - "الأميرة كارابو" (استعادة للدقية الانكليزية في القرن الماشي عبر كومينيا

خيال وُحَب وُرومانْسَيات، مَع فُوب كُينَسَ وكيفن كلابن وستيض رياء اذراح مايكل 🏺 لاسيتيه (ت: ۹۳۷۲۰۰): ١ - الاميرة كارابو" (راجع برنامج لاسلېس). ۲ – "دلتا فينوس" (زامان كينع الاروتيكي يستعير هذه أأمرة أدب الليس بن الابادي ومغامراتها، مع اودي إنفلاند س محسس ماحيلور). وكوستاس ماحيلور). ۲ – "رقابة لبلية" (مغامرات وتشويق

مع بيرس بروسنان وگلكسندراً بول). أحميم وناتي" (ميشيل بغايفر وروبرت ردفورد مغرمان في لجواه العمل لتلفريوني، لفراح جون افنيت). 🗣 مارینیان (ت: ۲۲۵۲۸۷): (4 مغفلة موقتا لاصلادات). ♣ مونتريال (ت: ٢٥٢٠٠٦):

وزارة الصحة العامة السجل الصقي مفتاح راحتك وضمان صحة أولادك السّجل الصّحي إلزامي إبتداء من ١٩٩٦ أب ١٩٩٦ أطلبه واحصل عليه مجانأ من المستشفى ارعيادة التوليد اردالتوليد اوطبيب القضاه

الشبكة الرقم ١١٩٠٥ 4 A Y T B E T T 1

حبيث مموه بالباطل – تفرق. ٧-لتنظم البرامر في العقد – جنما في مفارة ا- ربع شبينة ا- للتني ـ بن سه بي الله النفيش والطب ٢- شمل - العال المتفرع من الاصل. 6- تبيت - جزاه مالشرة – مقامات – مالية ا– هم

تابلة ١- مطوف - ابطة من عثبتى ٩

اورعت ٢- الشهد - عدر. ١٠- زمورير - تف ٩- ما - جماد

حل شبكة امس



تذكر احمل النجل الضعي معك

واطلب تعبثته عندكل سراجعة طبيب أوعاصل الضجيء احتفظ به الطمائت منذولات وفي هذرت منسؤه التازاحفة

(- ناما - علم ١- مرقب - امزح ١- تم - تجلد ٤- ارما-

(- قدرية - حاشقة ٢- مرمي بث ١- ممك رائ - وسع الطفر -هش، ٤- تچه – تغر، ٥- لفتعريف

البرم = را، ٢- صحد - درص، ١٠- از = ابعثت، ١٩- مدده - ترفض، The second secon

سنُدعي الى ملء صناديق المدارس

ما ان تنتمي الانتخابات سيمعى الناخبون آلى مل، صناديق...

المدارس والجامعات بالاقساط (وتالياً الى أفراغ جيوبهم وقفل

وسيتزامن ذلك مع شراء الكتب الاولاد والمراويل والشنط الجديدة

ومعلوم أن ثمن بيع الاموات الأنتخابات يكفي بالكلا لسد كلفة

ولن ينفع يوم استحقاق الاقساط أي طعن لتأجيل دفعها، (كما

وستكون، يَّا أهلتا ٱلْكَرِّلَم، حُجة المدارس (الخاصة طبعاً) أن الدولة اقرت زيادة على اجوركم، فادفعوا بالتي هي أحسن او انهبوا بأولادكم الى المدرسة الرسمية، و"ما بالما؟" سيسألونكم بلؤم.

ويعرف البميع أن الزيادة، أن وصلتكم، سبقكم اليما أرتفاع سعر

والفريب كل الفرابة ان لا احد من المرشحين الاشاوس الطبّالين

الزمارين أو المضروب بهم الطبل، همَّن برنامجه الانتخابي، (ويا ويلنا

من برامج كهذه انمالت علينا كالمطر الاسيدي منذ أن عرف

المرشدون أن عليهم تقديم برامج)، أي بند يتحليل به على النافين ويدعي أنه سيسعى لنفض القساط المدرسية، أو على الاقل

كما لا مرشح ضمَّن برنامجه أي دعوة ألى خفض ضريبة من أي إ

نوع كانت، بل يحدثوننا عن "الأنماء المتولزن" و"تحسين المستوى المعيشي" و"النمو الاقتصادي" والله اعلم بأي طريقة سيكون ذلك.

لم نسمع بمرشح واحد لديه برنامج عملي، قابل للتنفيذ، لتطوير

ولم نسمع بمرشح واحد ينوي ان يجبه جبروت اقساط المدارس

ولا عجب أن لا نسمع، لأن لبنان قد يكون البلد الوحيد في العالم،

فراس الامين

للغن متذوق، للصداقة حلوما،

كم ادى من خدمات في "رسالته

وكم كفكف من دموع، واقتلع من

بِلْغِ نَحُو السِتَةِ وَالتَّمَاتِينَ مِنَ العِمِرِ،

على أنه بُقي في مُثل الأربعين قوّة عزيمة، وعلوّ همة، وصحة رأي، ونفلا

بصيرة، وتوقد نمن وعبقرية، سلخ

من قمره اكثر من ستين سنة عملاً

دؤوبا مستمراا تميز بالانسانية

قلب كبير لم يرهب الا قوة الله،

قامة فارعة عملاقة تملأ المجالس حيث تحلّ حضوراً مبيزاً، وعنفواناً ملموساً، ولريجاً.

وُها هُو اليوم يستريح تدت سنديانات كثيسة السينة في اهمج، البلدة التي احب وعشق، تاركاً اسماً عطراً، وذكراً صالحاً.

وجبهة عريضة لم تندن لغيرالله

للمجتمعات زهوهاء للمرح رفيقه

المهنية" والاجتماعية؟

والاستقامة والعطاءا

لشواك، وساعد في ازمات؟

حيث كل المرشحين ألى الانتخابات ليس لنيهم، ولم يكن لنيهم

غياب الدكتور الياس خليفة

كان للمهنة واديب الظرف

لبداً، ولد واحد في مدرسة رسمية، ولد واحد يعرف معنى الفقر.

المدرسة الرسمية حتى يتنقى فيما أولاد الفقراء علما مشرفاً ألَّي

البنزين والكهربة ومسحوق الغسيل وغيره ممأ تعرفون.

لم ينفع أي طعن في أمر آخر)، والطامة الكبرى أن الأهل لن يدفعوا قسطاً ممثلاً نقسط العلم الفلات، بل سيدفعون عليه زيادة

والقَرطَاسية ولا تنسوا قسط الاوتوكار اللعين

وحبة مسك وربما مفعول رجعي ايضاً.

درجة تفار منه المدارس الخاصة.



زوجة تيري اندرسون وابئته في بعلبك



المرأة الجالسة على لبوءتين لدى الاهالي لا يسلمون تمثالها الاالى الوزير منطقة "بع الاربعين" التي تشرف على ولد لا يبعد سوى بضعة امتار عن

تعثرت المماولة التى كانت مقررة لتسليم التمثال الدجري الى الاثار في بعلبك وهو لأمرأة شبة عارية تجلس على لبوءتين طوله متر ونصف المتر دونما رأس له وكان عثر عليه بعض الأماليّ في بلدة اليمونة منتصف تشرين الثاني ١٩٩٥، وكانت "النمار" نشرت في ۱۹۹٥/۱۱/۱۷ تفاصيل من هذا الكنز بالصور لدى حفريات خاصة للاهالي في معبد روماني في

جمعية الانماء الخيري

عقدت جمعية الانماء الخيري في السكسكية اجتماعا للميثة العامة وانتخبت ميئتما الادارية للجديدة، حسين عسيلي رئيساً؛ احمد رضوان نصرائله نائبا للرئيس، محمد مُحمود حيدر امينا للسر، على حسن حيدر امينا للصندوق، سعادة رشيد محاسباء محمود حسن برجاوي مديراً مسؤولاً، خليل مشلب واحمد كوثراني وحسن الماج وعباس حيدر وحسن علول ويوسف يولس اعضاء



PRINTANIA PALACE, BROUMANA

يحضر وزير الثقافة وألتعليم العالي ميشأل أده الذي وعدمم بتسلم التمثال شخصياً، وزيارته للبلدة. ووصل الى اليمونة صباح لمس وفد من الاثار في بعليك على رأسه ممندس الترميم خالد الرفاعي في رفقة قوى الأمن الداخلي وعاد خائباً من مفاوضات ما خلت من تلاسنات الى ان وصلت الامور الى رفع شكوى

البلدة للجهة الغربية في سفح سلسلة

جبال لبنان الغربية. ورجح يومها ان

التمثال مو لعشتروت فيما يعتقد

البعض انه مينيرفا إلهة الحكمة ومي

وسبب فشل تسليم التمثال يعود

الى تمسك بعض اهالي اليمونة بأن

في منزلة البينا عند الأغريق.

وكتاب رسمي الى قوى الأمنّ الدلخلي لاحضار التمثال الذي مو من حق الاثار وِلن معول التخريب في المواقع ولى وكان التمثال داخل قاعة على عمق حوالي ٣ امتار في غرفة هي معبد له منخل رئيسي والصعود اليه من خلال درجتين. وكأن التمثال على قاعدة

قرب هیکل علی شکل مذبح، وبعد دفريات اكتملت بعض القطع ثليد والكتف فيما لم يظهر الرأس الذي وحده يحدد الهوية. وكأثت مصلحة الإثار وعدت منذ العثور على التمثال والموقع عام 1990 أن تبدأ الدفريات مطلع ربيع 1997 بعد الاستملاكات وشق طريق خاصة. وحتى اليوم لم يتحرك أحد

على علم الجميع بأن التمثال لدي

بعض الامالي منذ تسعة اشهر دون العمل لاستعانته والتعويض على من وجدوه وحافظوا علية طوال هذه

تممل آثار بعلبك؟

صبدي منذر ياغي

خلاب فوق البحر. ت ٩١١٣٨٠ –

- لليمودية. المساحة ١٢٠مم. المتر ابتيه من ٥٤٥٠ سوبردولوكس،

للبيع ارض ٧٥٠مم. بيت مري وأرض ١٢٥٠مم المجذوب الطلياس

خط علم ۲۲۲-۵۰ - ۲۷۷۶۲۲/۲۰ للبيع ارض ١٢٠٠هم. حارة صدر اوتوستراد حاريصا وارض ٨٠٠ممم. عين الـريــحـاتــة. ت ٤٩٩٨٤٠ ــ

> للبيع لرض ٩٠٠م، صناعة المكلس ولرض ١٠٠مهم صناعة الفنار .T/TEYYY - E99AE.

T/TTEYYY

مناظر خلابة، للماتف ١٩٨٥٥

شقة في ساتيللتي فيطرون مساحة ١٤٠مــ مع موقف سيارتين تجميز وديكور وفرش دواوكس تشرف على بركة للسبلحة وعلى مناظر جبلية خلابة .T/TEYYYE

قطعة ارض مغروزة في الضبيـة مشرفة على البحر ٥٠٠ أمم. قرب مطعم الشوار من دون وسيط. ت ·T/YTAYTY

20 دولارا المتر، التلفون ٢٨٣٧٤٦ للبيع قطعة ارض مواجهة لساحة

أرض وسط غوسطا ١٧٠٦م.م. سعر

بعبداً ١٥٢٠مم. الطريق العام ت .T/5YA.50 للبيع قطعة ارض مامة جدأ

٥٠٠٥ ممفرن الشباك الطريق العلم التلفون ٢٥٠٨٧٦/٦٠

من ۹۰ الي ۲۷۵ ك.ف.أ.

للمراجعة مؤسسة م. عزت جلاد وأولاده / قسم مبيع المولدات. د: ٩/٨/٧٧٠/١٢ - ٢/١٢٠٨٠/١٢ (٩٠)

قبللا حديثة البناء، مؤافة من ثلاثة ادوار مساحة البناء الف متر ٨



يجري في لبنان تصنعه قوى خارجية، و لا علاقة للبناتيين بكل ما جري. وأن العرب هي فعلا حرب الأخرين

يقول أثدرسون أنه يشعر بالمنين الى لَبِنَانَ رَغُمُ ذَكَرِيَاتَ الْفَطَفُ البشعة. وهذا النين جعله يتقلب على الدُوفُ ويعود، بل ويعود الى بعلبك بالذات، معقل "حزب الله" او الاصولية بحسب التسميلت الغربية. تفقد شوارع المدينة، التُقَ المواطنين الذين رحبوا به بعفوية، وكان يردد بالعربية "شكرا".

زيارة اندرسون لبعلبك، كانت مع زوجته اللبنائية ماملين باسيل من مواليد سمار جبيل، وابنته الصفري سالومين، وفريـق عمل محطـة تلفزيون "سيّ ان آن". بدأت جولة الدرسون الاولى بين

آثار بعلبك التى اخذ فيما لقطات عديدة لغيلمه آلوثائقي. وقف قرب هياكُلها ومعابدها الرومانية، دقق في النقوش، وذهل وفرح. والي جولة اندرسون في السوق

التجارية للمدينة حيث رافقه فريق التصوير والتقطوا صورا عن معالم المياة التجتماعية والتجارية. دخلو الافران وصوروا الصقيحة ألبعلبكية وتذوقوا البوظة العربية والقموة المرة. وفوجىء لندرسون عندما وجد ان معظم الشباب يعرفه او سمع باسمه. وتؤكد زوجته مادلين: "لقد لختاروا تيري للقيام بالغيلم الوثائقى لشمرته كصَّمافي، ووقع عقدا لانجاز هذا ألفيلم الوثائقي عن لبنان معُ محطة "سي ان ان" ليظمر التطور ألعمراني وألاجتماعي الذي يشهده

لبنان بعد الدرب". وتضيف، "تيري يحب لبنان كثيرا، فمو زار بعلبك مرارا في السابق بحكم عمله، وامضى فترة طويلة في

حاليا يقيم قدرسون في الولايات المتحدة، وسيمضي في لبنان بضعة اسابيع للانتهاء من تصوير فيلمه وفي ختام زيارته لبعلبك شاهد معرضاً للحرف في فندق بالميرا ثم انطلق، وهو سيعود الى بعليك

مؤسسة قرطباوى

آن کان لدیکم ایمان مثل حبة خردل لكنتم تقولون لمذا الجبل انتقل من هنا الى هناك فينتقل، ولا يستميل عليكم شيء". مكذا تمولت "حبة الفردل" لدى آلاب انطوان قرطباوی، من مشروع في شقة متواضعة في الجميزة، الي مدينة تبتسم للبحر على احدى تلال ادما الذخر مؤسسة اجتماعية وطبية

علم ١٩٤٢ كان الله، قرطباوي استاذا في ثانوية القلب الاقدس للفرير في الجميزة، وفي ثانوية راهبات البيزانسون في بيروت، وكان يجمع الاولاد الفقر4 وَالْمَشْرَدِينَ مِن حِي الْجَمِيزَةَ وَالْجَوَّارِ ويعكف على ثقافتهم وينفق على

د. حاجاتهم ما يتقاضاه من راتب. هكذا نضجت فكرة التعريب الممئي، للاولاد للفقراء ونزلاء الشارع في ذَّمنه وقلبه لانه آمن دائما أن المهنة تدرر وانها شرف وانماء للذلت ومركز في المجتمع وضمانة للفد

طلب القرطباوي المساعدة الى القاصد الرسُولي في لبنان أنذاك، وكان ان ربت كتف الكامن الشاب واعطاه ليرتين لبفقيتين اجرة الرجوع، الى البيت وصرف في ابتسامة المشفق.

لم تزعزع الصدمة عزمه فجمع ما توافر لديه من مرتبه، واستأجر شقة في الجميزة واخذ يجمع الاولاد فيها ويحوطهم عناية وتثقيفا في النمار ويعودون الى بيوتمم أو ملاجئهم عند المساء. مناعة الاحنية كاتت المهنة الاولى

في المؤسسة ثم الخياطة، وتكاثر عدد الأولاد فلجأ القرطباوي الى رأهبات الرسل لمساعدته على أأعتلية بهم وتدولت احدى غرف الشقة مكانا للنوم في الليلُ ومصنعاً ومدرسة نمارًا، وغرفة للطعام في

مكذا نمت الاسرة القرطباوية يوما بعديوم، وضاق البيت فمنحتهم بكركي أرضا في الحازمية واقام القرطباوي عليما وساعنته السلطات الفرنسية أنذاك مساكن

مؤسسة قرطباوي حبة خردل تعثرت ونمت

على تلال ادما تحضن كلّ مريض

علم ١٩٤٨ انشئ الفرع الممنر نقاش وسعيد عقل وشارل مالك

من خشب انتقل اليما مع اسرته التي بلغت الاربعين ولنا واربع في ١٥ تشرين الثاني علم

١٩٤٥ حلت راميات القلبين الاقتسين محل راهبات الرسل في المؤسسة وقام ألى جاتب معمل الاحدية اخر للخياطة وللنجارة. ثم آتشئ المستوصف الطبي لمنطقة

ولدى موته نفئت وميته بانتقال ملكية المؤسسة الى راهبات القلبين الأقدسين ووضع حجر الاساس في ادما علم ٩٨٦ (وانجز على مرحلتين الاولى عام ١٩٩٢ حيث لكمل بنه المعهد التقني وفي المرحلة الثانية انجز ما تبقَّى من البنه؛ اما المستشفى فافتتح في تموز الفائت ومن المتوقع تنشين المؤسسة في

على نرج الشفاء.

وحدثتنا آلام لويز ماري شبياق مندرة المؤسسة عن اقسامها: - قسم التأهيل الفيزيائي الذي يتسع لستين سريرا. معهد التأميل الفيزيائي الذي ارتـقى الى مستوى جامعي منذ انضمامه الى الجامعتين اللبناتية

– المدرسة المهنية حيث عشرة اختصاصات ومي مجانية حتى في مرور اعولم على العمل المضني والمتواصل ومذ وصلت المؤسسة الى البكالوريا الفنية، وتعطي شمانة في المتيازُ لَلفني. - مشغلُ خاص لتصنيع الاطراف وضع مستقر نشأت لزمة حول ملكية المؤسسة وعلاقتها بالبطريركية المأرونية وانتمت باتفاق يفك الارتباط بين البطريركية والمؤسسة اذ تعود الارض آلى البطريركية التسميلات المائية من المؤسسة وينقل القرطباوي معداته الى ملك للمريض وتعتبر ان التكاليف

> وهكذا مضت المؤسسة الى عاليه هيث وضع الرئيس كميل شمعون حجر أسلَّسها في ٢ حزيران عام بعد ١٩ عاما همل شهر نيسان

ومعاونوه، ومرضاها وطلابها تحت وأبل من القَذَائِف والرصاص، ثم علد واحتلما البسلمون وقضوا على كل ما فيما نهبا ولتلافأ وخرابا.

منها – فترة من الزمن في ضيافة دير رامياتُ القَلْبِينُ الْأَقْدِلْسِينَ في درعون – حريصا وفي اكليركية بطريركية السريان الكاثوليك في

مذا الوضع غير المستقر دفع الاب قرطباوي الى شراء قطعة ارض في انما تعسَّبا ألى تغيرات تعول دون الرجوع الى علليه.

للبنات وتتابعت المصانع من الحدادة، الى الكمربه الصناعية والميكانيك. وفي منتصف انار من العام ذاك صدرت اسبوعية "الشراع" التي شارك في تدريرها كتاب وصحافيون ورجال سياسة أبرزهم الرئيس الفرد مع اطلالة صيف ١٩٥٢ بشنت

مصانع المؤسسة في حضور رئيس الجمهورية بشارة الخوري، وحلت المباتى الحجرية مكان المباتى الخشب، ثم كُان مستشفى للعلاج الفيزيائي لمرض شلل الاطفال والمعلقين، كمَّا اخر للاطراف الصناعية والمعمد الوطني للعلاج الفيزيائي.

للمؤسسة القرطباوية مأساة دمار وموت وتهجير ففلارها صاحبها

وامضت المؤسسة – أو ما تبقى

تجالسه فيشدك اليه، ويختلط عليك الامر: وزخما وعنقواتا؟

كان كالعاصفة مليثا بالحياة، وكالتيار الصاخب مر في أرضنا يجرف من حوله القلق حتى انصب فجأة في بدر البيية. ملاح ملمر نزل بقاربه الى خضم

عن سنّة وثمانين علما قضاها في مهنة طب الاسنان التي اعتبرها رسالة وأداها على اكمل وجه، وفي مجال ألانب والشعر وكأن قوته وغذاءه اليومي، وفي لقاءاته الحميمة مع زملائه واصدقائه، افمض الدكتور الياس خُليفة عينيه عن أنوار مدَّه الننيا للفأنية ليفتحمما على انوار الابدية

أأثت حيال شاب يتفجر حياة ورحد، وسير... أم في حضرة شيخ عجن السنين فاعتصر خلاصتها حكما ورؤى؟

الذوري الدكتور سمعان بطيش

عقارات

آخر شقتين سوبردولوكس ضمن مشروع Moon Light المنطقة الزرقة ٥٧٥٠ المتر. التلفون 3.37.7\7. - 777477\7.

فيللا ٢ طوابق في ضمور فيطرون + حبيقة فسيحة في مشروع العيراني للبيع بداعي السفر ٢/٧٥١٣٥٠ – ٩/٢١٩٣٤٤

للبيع شقة ٢٠٦٠م. سوبردولوكس بِشِّر حسن بلا وسيط الماليف

للبيع ارض ۱۷۰۰ مهم ييت مري على تلة دير القلعة منظر رائع مطلّ على بيروت ٧٠١٦٥٦ – ٧٠١٦٥٦ – ٢١٥١١٩ بعد الساعة ٤ -.E/9YFA.9

طرابلس البولفار محل ١٥٠مم.

للبيع شقة عدد ؟ دولوكس الطلبق التأسع المزرعة شارع بربور ١١٥مم. التلفون ٢٠٢٢٨

بداعي السفر للبيع قطعة لرض. عجلتون المساحة ٢٨٠٠م. مطلة سعر آلمتر ٥٠ ١٦٤٠٩١٦٠ – • ١/٤٩٠٤٥٠ المقسم ١٥٧

وظف فلوسك في وسط عين عنوب مُطلة علَى البحر شقتان ٢٥٠ + ٢٠٦٠م. أرضي تسليم ٥ أشهر سعر الاثنتين نقداً ٦٥ الفاعلي العظم و ۱۲ آلفا مسكرتين ۸۰٤۵۰۶ خليوي ۳/۲۸۸۸۸۷

شقة فخمة جاهزة للبيع ٢٢٠مم. اسعار مفرية تسميلات بالدفع موقع ممتاز مع حديقة مشتركة قرنة الحمراء - PPF64/1. - 177VFF/7. -1/291179 -

مولدات كاتريلر مستعملة

للبيع بسعر مغر زأش الجبل عاليه

غرف نوم ٤ صالونات ٨ حمامات تراسات واسعة مطلة على مناظر خلامة - منفذة باحدث المواصفات - تدفئة مركزية حديقة مشجرة

> السعر النهائي ٨٠٠.٠٠٠ دولار اميركي بلا وسيط خليوي الرقم ٢/٣٣٢٢٤٠/١

للبيع شقة فخمة في منطقة بشامون | للبيع بعبدات — الشاليمار فيالا فخمة مع بيسين – جلكوزي ومعيقة للاتصال بالماتف ١٩ ٠٠١٨/٤٠ –

أرض بين شناي ومنصورية بحمدون كَاشَفَ عَلَى البَّحْرِ ١٣٣٧ مِمْ فَقَطَ ٢٥ كَالْمَرَ الْمِلْتَفُ ٣٠٢٥٧٧

أرض برسم البيع في مشروع الناعمة ۲۰۲۹مم بلا وسيط التلفون ۱۹۲۰۲۹۹ - ۲۲۸۲۷۲۰ للبيع شقة فخمة في بعبدا قرب سلحة بعبدا نوعية بناء ممتازة ١٤٠م.م.

التلفون ۲/۲۷۸۰۲۵ الرملة البيضاء صالة عرض مسلحة ١٥٠مم، مع مستودع مساحة ١٠٠مم- متصل او منفصل عن الصلة - OPAOFA\(- - ATTTT\\T.

بيت مري طابق ثان ۲۱۰ م.م. قرب فندق البستان مطل على البحر سوير دولـــــوكــــس ٢/٢٣٢٨٠ -VASOFA\(1 - OPAOFA

+ مـزرعـة يـشـوع ١٠٠٠مم. ت

للبيع لرض في شملان ٩٠٠مهم +

يحمدون ١٠٠مم. ت ١٨٩٦٤م،٩/٩٠

للبيع ارض في عجلتون ١٠٠مم +

الما ۲۰۰ (م.م. ت ۲۰۵ / ۲۰۵ –

البيع ارض في بيت مري ١٧٠٠مم. + بعيدات الشاليمار ١٥٠٠مم. ت

للبيع شقة فذمة ٤٠٠مم. مطلة على

البحر وعلى اوتيل البستأن اول بيت

مري الطريق العلم ت ١/٤٩٤١٠٠

فيللا ثلاثة طوابق ٢٥٠مـم. مع ارض

١٣٠٠م. في مدينة البترون التلفون ١/٢٢٤٢١٨ - ١/٢٢٤٢١٨ -

Rahieh zone 3 appts 333m2 vue

panoramique et imprenable tout

comfort, livraison immédiate.

0.1014/P. - .3PA.7/7.

17/1.49E. - .9/91497E

- +3PA - 7/T.

.T/5 . A9E .

رأس بيـروت جـل الـبـــر طـابــق٣ • • ٥ م.م. مطل على البعر طابق ؟ ﴿ • ٢٦مم- سيوبسر دولسوكسس ت ·ATOTAY - ·T/STSTA · بداعي السفر للبيع ارض في الباروك

الشوف ٢٠٠٠مم. الطريق العام صالحة للبناء ٢/٨٨٨٤١٩ بلا للبيع ارض في قرنة الممراء ٩٠٠م..

للإيجار شقة مغروشة الزلقا ٢٠٠مم.

ىحل ٥٠مهم. ولجمة او الثنتان وشقة تصلّح لمكتبُ ١٠٠مم، طابق أرضي، نزلة كاراكاس راس بيروت، الماتف

صالة ٢٠٠مم. ٣ واجمات على الطريق، نزلة كاراكاس، راس بيروت، قبالَةُ الدمام العسكري. الماتف .)/A) 1744 | Tel.: 01/606777

للايجار او للاستثمار صالة مجمزة لأي مشروع ٤٠٠م، المعاملتين – منظر

شارع الصراء الرئيسي، جاهز للعمل روف ۲ نوم، عین سعادة منظر خلاب

97.109

مُواقِفُ للسيارات تدفئة مركزية + تُبْريد ومُوَّا ساخن. ال**ُّمَّاتُ**فُ ۲/۲۰۲۹۳،

معمل خياطة مجهز للاستثمار منطقة الطريق الجديدة المسلحة ١٠٠٠مم. للاتمال ت ٧٠٢٧٠ - ٢٥٣٨٠٧

للايجار فيلا مفروشة في ضولدي زغرتا ٢٠٠ مم صَالُونان وسفرة وعُ وم وجلوس ٢٠٠٠ دولار سنويا التلفون ٢/٦٣٢١٤١. Ballouneh meublé entièr. équi-

For rent apt. Super de luxe 400m furnished or unfurnished.

Verdun, A/C + gen. + park. Tel.: 303763 - 03/677533 مكتب او محل تجاري ١٠٠ (مم. الطريق العام مع خط ماتف مواقف +

محل ومستودع ۲۰۰مم. النقاش. ت ۱/۲۷۸۲۰۳ – ۱/٤٠٤۱۵۳،

شوفاج مستقل + هاتف ۲۰۰۰ شَهُرِيدٌ ت ١-٩/١٥، من ٩-١

للبيع او للاستثمار مكتب تجارة عامة

ىوبئكس مغروش للإيجار، ٤ غرف نوم، ٤ حمامات، صالون، غرفة طعام. منظر خلاب، قرب اوتیل برنتانیا – برمانا. التافون ١٤١٦٤٩ -

pée accès facile 2-3 c. à c., nbrx rangements park. + Tel. + gén. 01/219128, 7h à 11h et après

ارض الزعرور للبيع ٢/٦٢٤٦٥١ - -+1/E1EYTT

شقة التيجار المسلحة ١٠٢٠مم، تصلح مكتبا او مسكنا لوتوستراد سامر الملح قرب قمر العدل AAT-AT\T.

-)/AY-EAY

مطلوب ارض في قرنة الممراء، عين عار، الشاوية، بيت شباب، النقاش، مزرعة يتشوع، انطلياس. ت

.T/T.A9E. - .9/91A9TE مطلوب ارض المونتيخردي عين سعادة مار روكز المظيرة النقاش هيه ٤٩٨٥٧٠ – ٢/٧٢٥٣٧٧.

For Sale - Nissan pathfinder mod 93 - American specifications - Leather & wood Interior A/C - Automatic - Central Lock - Power windows - Excellent Condition Tel 01/

354395 - 01/346840 للبيع سوزوكي ٩١ JLX, Vitara فول اوبشن كشف ت ٦٢١٧٥٢ -7 - A 00 TOYTTY - TTT) 19 موندا لكورد م ٨٨ فيتلس مع كل

MX6 AA مكيفة ١٩٤٠ التلفون . T/A . . OYA مرسينس 79/230 علىية ٥٥٠٠\$ ورينو 9 82/ من الوكالة مكيفة ٥٢٠٠٠ سيارتاً طبيب الماتف

الزوائد ٢٢٠٠ \$ (اميركية) ومازدا م

فورد توروس ٩٣ ومركوري سابل ٩٢ بدون جمرك السعر ١٠٠٠٠ دولار الواحدة، اوتوماتيك، كل الزوائد، معتازة ت ٣/٣١٥٨٤٥ - -P1914Y\T. - AYOTTE Bosuma

مفروشات

لأجل السفر فرش مصري ستيل ومودرن وصيني ولوحات زيتية بياتو اتكليزي وفيترين وتماثيل بأي ثمن ٠ (٨٠ ٢ كورنيش المزرعة -- رطا

فرش بيت ثمين مع بيانو الملتي،

لوحلت، فيترين، وباهي السعر مغر ٨ (١٩٦٦ - ١٨٢٦٠٢ طولي متف قات

٠٢/٨٠٩٢١٩ للسيد جورج. فقد جواز سفر لبناني باسم محمد خلیل فردون رقمه ۱۲۵۷۱۱۷ من مــور. يــرجــى ممــن يــجـده ۷/۷٤۰۷۹۱ وله مكافأة مالية.

للبيع سهم في برج الفزال -

الشرفية قرب سنتر صوفيل –

<u> التلقون ٤٩٦١٢٢ - ٤٩٤٤١٩ -</u>

أعلان مخر عن لجنة المُستبلاك الابتدائية في الى كل من السادة: حميد والطوليوس جرجس سليمان ومبشال يوسف سليمان

بصفتهم ملاكين للعقار ١٩٨ تلقبة وجواد

مدروسة جدا في مستواها الطبي

والاستشفلاي. وقالت: الدينا علاقات جيدة

بوزارة الصحة التى تغطى تكاليف

نَـُالُب المرضى ويعتبر هذا

المستشفى الأول من نوعه في لبنان،

وهدفتا للعمل على شفاء كل مريض

وختمت، "وجدت مؤس

يزورنا".

مو في حاجة الينا".

وانطونيوس حنا حنا مالكي العقار ٦٤٢ القية ومدمد أبرهيم ناصر مقك العقار ١٩٣٨ ومدمد مصطفى الذلك مالك العقار ١٩٢//٩٣ ورشيد مدمد احمد بصفته مالكاً في المقار ٨/١٨٥ وامال محمد عبد الرحمن مالكة العقار ٧/١٨٥ القبة وتوفيق محمد عبد الرحمن مالك المقار ١٨٥/٥ القبة وتقبال أبين كبارة مقك العقار ١٨٠ تلقبة وميشقل وقطونيوس وبطرس والياس منصور القاضي وبرت وبتصور وسمير وئبيل ونزيه وباس ومنير وبشارة وهيب القاطي بصفتهم ملكين في العقار ٥٦٦ القبة. والياس يوسف راوح وأنادو قطاليوس راوح وسلسيلي قطونيوس راوح ويتوسف لليلس راوح ومريم زوجة الياس راوح والفوري بولس حرب وهنة زوجة الخوري بولس الخوري بصفتهم مالكين في العقار ٥٦٥ القبة، وورثة جرجس حنا أبرهيم عساف مالكي العقار ٢١٦ القية. وسلمى قذوري مخاليل الذوري بصفتما المالكة للعقار 1/٢١٥ القبة. واليس وميب نصر الله مالك المقار ١/٢١٥و٦و٧ القبة. وسعد جورج مسعود مالك العقار ١٩/١٩٣ القبة وريأن ذائد الرشيد مالكة العقار ١٠/٢٠٢ للقبة. ومحمد سليم محمد خضر ملك لاعقار ١٢/٢٠٢ القبة. ومبد القادر

أحمد الشيخ ملك في العقار ١٤/٢٠٢

للقبة، ولحدد حلبي كلفون مالك في العقار

112 اللَّبَة وفريد الطوئيوس المصيراتي علاك العقد 1/170 وع وه وه و ١٠ و١٢ ٩٦/١٢١٢ البزاء شيركية شييراتيون قشمال، المرسوم الرقم ١٢٥٩ المادر في الكلان في العقار الرقم ٢٠٢ جفينور ملك تاريخ ١٩٩٦/٥/٢ والمنشور في الجريدة المدعية شركة الالماء المقاري والزامه سينة في المعاند ٢٠ تناريخ بالرسوم وللمماريف 1997/0/17 القَلْخي باستملاك العقارات المنكورة أعلاه ونزع ملكيتكم لمذه العقارات أمصلحة مشروع اعادة اعمار المنطقة الواقعة ما بين بلب قتبالة والقبة في طرابلس. وتدعوكم لحضور البلسة التي ستعاد في طراباس – قصر العدل غرفة الرثيس معمد عويضة لملم لجنة الاستملاك الابتدائية وذلك يوم الجمعة الوقع في ١٩٩٢/٩/١ الساعة العاشرة. مصحوبين بوثيقة الموية ولفادات عقارية حديثة لتقرير تعويض نزع الطكية باستملاك العقار /٨٠١/ عين المريسة وفقآ أحكام فلقون الاستملاك الرقم العاري من قبل مجلس تنفيذ المشاريع ٩١/٥٨ وتعديلاته ولابعه ملاحظلتكم الكبرى أمدينة بيروت تدعو لجنة الاستملاك وطلباتكم بمنا النصوص. وينبغي عليكم الابتدائية في بيروت السيدة لوسيان كالان التصريح عن المستثمرين واصداب الطوق خوري المجمولة محل الاقلمة لحضور الجلسة ولا أمهمتم مسؤولين عن التعويض تلذي

يستدل لمم وفي حقّ عدم حضوركم تجري المعاملة غيليا وفقاً للامول. طرابلس في ١٩٩٦/٨/٩ رثيس قلم لجنة الاستملاك الابتدائية في أبنان الشطالي وليد المنجد

أعلان قضائي عادر عن غرفة المحكمة الابتدائية الثلاثة في جبل لبنان النظرة بقضايا الحوال الشَّنْصِيةَ، في تَارِيخ ١٩٩٢/٦/١٢ فَسَتَّ المستدعية ألهام سعيد سلوم بواسطة وكيلها الاستلذ فيلي سليمان استدعاء سجل في القلم تحت قرقم ١٤٠١/١٠٤ تطلب بدوديه أعلان وفاة لأمققود اليلس فايز النولد، من صيدون جزين. كل من لديه معلومات او اعتراض على ذلك ان يتقدم بها ألى قَلْمِ المحكمة خَلَالُ مَمَلَةُ خَمِسَةً عَشَر يُومًا من تأريخ الاعلان.

الطب والنب والشعرء ويفعه الى القرطباوي للمساعدة ومدفنا العنابة غمرة الامواج العلتية حيناء واتساب به للكلية بكل من يزورنا واعاتة كل من فلأمس الشاطئ لحياتا، وفي كلا المالين كانت يده الساحرة تُقود الشراع بطمأتينة ووثوق.

اعلان ادارة حرة

مقيمة في شارع عبد الوهاب الانكليزي –

الاشرفية

11771/خلص

1997/1/1

التكليف ٢٠٠٧

التكليف ٥٠٠٥

قعيل في بيروت.

ماتح الاستثمار: زينة اميل ابو خير –

المستثمر، شركة جاردان دي بابيلون –

بشغص قسيعة ندى نبوخير مركزها، شارع

موضوع الاستثمار، مؤسسة بابيلون الرقم

كافئة في قعقار الرقم (١١١/الاشرفية

شارع عبد الوماب الانكليزي - الاشرفية

بدل الاستثمار، مليتان وثلاثة وثلاثون

مدة الاستثمار: سبع سنوات ابتداء من

تبلیخ حکم فی تاریخ ۱۹۹۲/۲/۲۷ بقدعوی قرقم

٩٦/٤٤٥١ أصدرت محكمة أيجارات بيروت

غرفة فلقاضي ريما شببارو رقم للقرار

رزرفيشون كوربوريشون بلذلاء المأجور

تبليغ موعد جلسة

مادر عن أُدِنَةُ الاستملاك المِتدائية في

بيروت

عربي عبد المعينة في السامة العاشرة من قبل ظهر

يوم الاربعاَّة الواقع في ١٨/٩/١٨ في قصر

ىعوة

موجمة للسيد سعيد متنر العجمول

ملدرة عن قاطي الإيجارات في بعبدا في ٩٩٢/١١/١٧ تقدم ورثة فريـد

كلارجي بدعوى في وجمك سجلت بالرقم

(٤٧ وعين موعد النظر فيها يـوم

۱۲۱ ومین موسطی و استان و العاشرة بطاب

فيما الزامك بلغلاء المأجور الكائن على العقار

فينبغي حضورك في الموعد المعدد او

ارسال وكيل رسمي عنك والا سلتفذ بدقك

التعابير الكانونية سنداً للمادة ٤٦٢ وما

الرقم ١٤٦ كفرشيما.

بليها من أمم.

القلفي نبيل موسى

في المعاملة الرقم ١٤/خ/٥٥ المتعلقة

معلة الاستثناف /١٥/ يوماً.

أمين السجل التجاري

سته شعبان

رثيس القلم

قوزي مطر

عبد الوماب الانكليزي – الاشرفية.

تأريخ التسجيل، ١٩٩٦/٨/٨

موجمة من دائرة تنفيذ جبيل الى السيدة جوزفين الياس شعادة تنعوكم هذه الدلارة بالمعاملة الرقم ٩٥/٤٠ المتكونة بينكم وبين وسيم شحادة موضوع تنفيذ وصية البرحومة سلوى شعادة للعضور للى للدلارة لتسلم الاوراق العائدة

لكم أو أرسال معثل قالوني عنكم شمن الدوام الرسمي وايلم العمل. مأمور تنفيذ جبيل بولس عقل

صادرة عن قاض الايجارات في بعبدا في ١٢/٢٠/٩٩٥ تقدم محبد خير الدح بدعوى في وجمكما سجلت بالرقم ١٢٠٢ وعين موعد قلنظر فيما يوم ١٩٩٦/١٠/١٤ السأعة العاشرة يطلب فيها اسقاط حقكما من التمديد للمأجور الذي تشغلته في ملكه على العقار الرقم ٢٠٧٣ الشياح. فينبغي حضوركما في الموعد المديد او لرسال وكيل رسمي عنكماً والا ستتخذُ بحقكما التدلير القانونية سنداً المادة 317

موجهة للسيعين اسكندر وبيار ورد

البجمولي المقام

وما يليما من أمم.

دعوة موجمة للسيد مصطفى ومبه البجمول

صلارة عن قلص الايجارات في بعبدا في ۹۹۵/۲/۲ تقدم عبد اللطيف دباجة بدعوى في وجمك وآخريـن سجلت بالرقم ١٤٢ ومين موعد النظر فيما يوم ١٩٩٦/١١/١٨ للساعة العاشرة بشأن المأجور الكلان على المقار الرقم ١١١ حارة

فينبغي حضورك في الموعد المعند أو أرسال وكيل رسمي عنك والا ستتثذ بمقك التعاور القانونية سندأ للعادة 277 وما يليما

رثيس للظم

دعوة موجمة للسلاة ورثة عفيف هيا وهم أرملته فاطمة واولاده زينب وعبد الله ومازن وحسين للمجمولو محل الاقلمة صادرة عن قاضي الإيجارات في بعبدا في ٩٩٦/٢/٢٧ ثقتم علي سليم وهنا كنج بدعوى في وجعكم سجلت بالرقم ١٦٨ ﴿ وعين موعد قلنظر فيما يوم ١٩٩٦/١١/٢٧ أأساعة ألعاشرة يطلبان أيها أسقاط دقكم من التمديد للمأمور الذي تشغلونه في ملكهما على العقار الرقم (٢٥٤ الشياح. فينبغي حضوركم في الموعد المحدد أو

وما يليما من أجمم

أرسأل وكيل رسمي عنكم والإ ستنخد بدقكم التدلير الكاتونية سندا العادة ٢٦٢

ائتقلت الى رحينه تعالى البأسوف عليما جولييت اسعد حشيمة

اشقأؤما أأبر وعائلته واليأس وعائلته

تقبِل التعاري يـومي الاربعاء والدميس ١٤

الرجاء اعتبار مذه النشرة أشعارا خاصا.

ذكرى ثالث

تصادف اليوم الاربعاء ١٤ أب ذكري

لت سرحومه الحاجة فاطمة بشير حنبلي والدة حسبن وحسان ووليد وحسانة

شقيقة المرحومين عرت ومحمد ومحمود

وعبدالرحدن حنبلي اصمارها سعيح حسن اليمن والمرحومان

تَصَلَ التَعَارِي لَلْنَسَاءُ وَالرَحَالَ نَعَدُ الطَّهَرِ فَي

منزل أن شقيقُها سمير عَزَتُ حَنِيلِ في فردان شارع النمولي ملك يوني الطابق الثامن.

ذكرى اسبوع

تحادف الجمعة ١٦ أب ذكري مرور

الحاج فضل حسن حكيم (بو رياض)

فتتلى على روحه أي من الذكر الحكيم

ويقام مجلس عزاه الساعة الرابنة بعد الطمر في حسينية بلاته النية – صور الاسخون أل حكيم وعموم امالي العنية

تمادف عدا الغميس ١٥ أب ذكري مرور

المبوع على وفاة المُرحوم الماج محمد الماج على مهدي الخليل

اشفاؤه ابرميم ويوسف والشيح هعفر

ممراه السيد حسين امين السيد وهاشم

عبدالله الخايل. فتتلى أي من الفكر للبكيم على روجه في منزل شافيقه الفارئ للشيح سلمان الفليل في للشياح ابتداء من الساعة النامسة

تصادف الجمعة ١٦ أب دكري مرور

اشقاؤه علي ومحمد والمرحوم حسين

وعبره على محمد عاصي. فتتلى أي من الذكر الدكيم على روحه الساعة التاسعة والنصف صباحا في النادي الحسيني في الغازية للرجال وفي مقام النبي

ادريس في الغازية للنساء. الاسخون أل خليفة وضغري وماصي

تصادف الاحد ۱۸ آب ذکری مرور اسبوع

زُوجته فايزَة فَدوح اشقاؤه مدمد وطارق وعلي وحسن وباسم

صهره حسن مرسل. فتتلى أي من الذكر المكيم على روحه

عباها في حسينية السلطانية. الرجاء اعتبار هده النشرة اشعارا خاصا.

کری اربعین

انطوان اميل باشا

نادي روتاري كسروان بشترك مع علالة المأسوف عليه انطوان لميل باشا

(رئبس سابق)

أل العشي وفاصر ووربه ونبعت ورمنبار

مصابعم بفقيدهم العالي بخالص الشك

والتقدير وبحصون الرائد أدمد عاصى فلأت

شرطة معلس للبواب وحميع ضباط شرطة

المحلس سائلين الله الا يربهم أي مكروه.

بتغدمون من جميع للبين

وحطرى ووهب

الارىعين لراحة بغسه

على وفاة فقيننا الغالي المرحوم فؤاد نايف السقا

والنته نعيبة زين النين

والحو نابف السقا

سبوع على وفاة فغينا الغالي المرحوم الماج حسن الماج ابرهيم خليقة

والقارئ الشيح سلمان والمرهومون الداج

دسين وحسن ومهدي والدكتور احمد

عبدالله الخليل.

الإسفون أل الظيل.

زوجته زينب مصود فنري

ولداه سعد وسلام

محمد محمود البص وفؤاد احمد طبارة.

الأسفون أل حنبلي وانسباؤهم.

سنوع على وداة المأسوف عليه

وميشال وعلالته وجوزف وجورح شقيقتاما جان زوجة الياس ياسمين

وعائلتها وكارمن

يتعونها بيزيد من الاسي.

طاقة تعمير لا تدمير

يوم السادس من أب ١٩٤٥، القت الطائرات الاميركية قنبلة نرية باسمُ "الولد الصغير" على مدينة هيروشيما أليابانية، أونت بحياة زماء بيمم مرابع المامين. هرى ذلك لاول مرة في تاريخ البشرية. وتركت القنبلة أثارا مشعة حتى إلى ما بعد عشرات السنين من اتفجارها. هُذَا الدَّدِثُ الْنَطِيرِ ٱلَّذِي لَمْ يَكُنْ مِتَّوقَعًا فَتَحَّ مَفَّحَةً جَدِّيدَةً في سجل

فُمْن جَمَّةَ أُثبت أن لدى الانسان طاقات ماثلة ومدمشة لا تزال مخبأة وليستّ قَنبَلة هيروشيما سوى مظهّر واحد منها. ومي لو اخرجت آلى حيز الوجود لقضت على الكرة الارضية برمتها. ُ وَمْن جَهَةَ ثَالَيَّةً، اتَّبَعْتَ أَن هَذَهُ القَوَّةَ، للى جَانَب طَاقَتَهَا التَّمَيِّرِيَّةً، يمكن تحويلها الى طاقة تعميرية هائلة ومدهشة أيضا. فلماذا يلزم البشر انفسهم بقوى التدمير قبل التزامهم قوى التعمير؟ ومل كان محتما تُفجير قُنبلة ميروشيماً لانهاء العرب أو كَان في الوسع

اللجوء الى وسائل اخرى لاكمال هنه المهمة؟ وَهَلَ بَعَدُ اللَّهِوَ الَّى قَبْلُةَ هيروشيما يمكن وضعُ حد لمسلسل الرعب يُفطُّوي الَّانسان على أسرار عميقة جدا، فكيانه مرتبط بالقوى الطبيعية

وعليه أنَّ يختار الأفضلُ والاقرب الى طبيعته الاصلية بفعل أرادته ودريته فَلَمَاذًا يَمِيلُ إلى ما يهدم بدل أن يميل ألى البناء؟ وهل ادرك الانسان، منذ وجوده على سطح الكرة الارضية وحتى اليوم، هل ادرك حقا الابعاد والمعاني الأعداف الحياة والقيم والمثل؟ لن هو ادركما فلماذا يتصرف هذا التصرف؟

وأن هو لم يدركها فكيفُ لم يتطور طوال كل هذه المدة من وجوده، رِفِي البَّجَاهُ الْأَكْثَرُ افْلَاهُ ومحبةً، والأقرَّبِ الَّي اللَّهُ والى السماء؟

الهجرتين الداظية والظرجية، ودعا الى

التمسك الايماني باللّه وبالحرية في هذا الوطن، ومن هذا المنطلق تفي الرمبانية

بوعودها فتفتتح المعاهد التربوية لنشر

رسالة المحبة والتزلم القيم الدينية

السامية والثوابت الوطنية ومن هنا

افتتاح المعاهد في البقاع والشمال والجنوب، وختم مطالباً ذوي القدرات

بتوظيفها لدعم المبادرة التي تطلقها

الرهبانية ومثيلاتها من المبادرات

الاتصال الشركة العربية للتوزيع - ت، ١٩ ١٢٧١-١٠ / ١٠٠٠-١٠

وسائر الهؤسسات

مهرجان لحصرون زراعي وفني وثقافي والرهبانية الانطونية تساهم في الدعم

افتتح في حصرون المهرجان الثقافي الذي دعت اليه الرهبانية المارونية التطونية مع بناء المدرسة التعليمية والمهنية في البلدة في حضور ممثلين للوزيرين قبلان عيسي الخوري وفريد مكاري والنائبين سليمان فُرنجَيه ونايئة معوض والنَّائب السابق

النشيد الوطني اللبناني فكلمة روحاتاً حول ان مشروع المدرسة يقوم على ثلاث وحيات مي: وحية النعم الاقتصادي الثي ستعنى بموارد المنطقة --- واولها زرّاعة الفلكمة وتشمل اقامة براد ومعمل تصنيع ومعمد للتدريب

- وحدة النعم السياحي وتقضي بدعل بناء المدرسة نزلاً للشبيبة المقيمة . _ _ والمفتربة خلال العطل والصيف. – وحدة الدعم الثقافي وتهدف الى بناء الطلاب وجمع معطيات العلوم الادبية والمهنية واللفات والمعلوماتية ____ وخلص للى دعوة الحكومة لشحذ دورها والأهتمام بالمناطق الريفية

القروي، ويستمر حتى الثامن عشر من أب الجاري.

حصرون - "التعار": كلمة الرمينة الإنطونية القاها الاب قيصر الاشقر وفيها للتزام الرمبانية المُبادرات الكفيلة بترسيخ اللبناني في ارضه، وبتنمية الارياف والحد من سيل

جبران طوق وفاعليات المنطقة. ترحيب من جورج مارون ثم كلمة مدير المعمد الانطوني الاب ميشال

وتشجيع مبادرات التنبية للشاملة، وألى مخيّم لأبناء الشهداء والأسرى



افتتحت مؤسسة الشهيد الخيرية الاجتماعية مخيماً لابناء الشهداء والاسرى على شفاف نمر العاصي، في حضور وكيل الخامنتي في البقاع والشمال الشيخ محمد يزبك والنائب على طه ورئيسَ الجمعية على حرقوص. وركز الشيخ يزبك على دور الناشئة وضرورة العناية بمم والامتمام بابناء الشهداء. وكاتت كلمة لمدير المخيم احمد المصري.

مكتب المعلمين بما احرزه من "انتصار" قرر التصحيح وبقاءه متحركاً للبقية

مع اقرار سلسلة الرتب والرواتب وأثى أهللي الطلاب وطلاب الشمادات الذاصة بهم في الجلسة النيابية العلمة اس، مضافا اليما بعض المطالب، ولو الرسمية، وكذلك الى ميئة التنسيق النقابية والاتداد العمالي العام وكل جزئية، يعود المعلمون اليوم صباحا الميئات والمؤسسات لاسيما الاعلامية الى مراكز تصحيح مسأبقات ألامتدانات منها التي دعمت جميعها مطالب المعلمين ووقفت الى جانبهم الرسمية للشمادات اللبنانية، بعجما واحتضنت تحركهم. قرر مكتبهم اثر جلسة الاقرار "وقف تعليق اعمال التصحيح" المتعطلة منذ ثالثا: يسجل المكتب اسفه ندو ثلاثة اسابيع. وبالعودة الى التصحيح انفرجت الشديد لعدم اقرار سلسلة الرواتب

يعانون الظروف والاوضاع الاقتصادية الامور أمام نحو ٩٤ الفا من التلاميذ يعانون الطروف وموسى تفسها التي يعانيها الجسم التعليمي. تفسها التي يعانيها الجسم التعليمي. وخرج مكتب المعلمين "متتصرا بوحدته وموقَّفه، علما أن النزاع مع الحكومة ما رابعاء يؤكد المكتب تمد زالُ مربوطا باقرار بقية المطالبُ التي لم تزل عالقة، لضافة الى التعديلات بالتعديلات التي لم يطلما القانون والتي بقيت على جدول اعمال مكتب التِّي أَقَرتِها لَجِنَةُ التَربِيَّةِ النيابِيةِ، المعلمين وعلى اساسها سيتابع تدركه المقبل لتحقيقها ومي تشمل: الجنول الواحد للسلسلة الواحدة، تخفيض واهمها على الاطلاق الجدول الواحد للرواتب بحسب احد اعضاء المكتب وب . عقد مكتب المعلمين في لبنان المدسومات التقاعدية، تعويضات اجتماعه الاستثنائي بعد ظهر أمس المحيرين، تعديل لجر الساعة بميئلته كافة، وبحث المجتمعون في للمتعاقنين في المدارس الرسمية وعلى اساس النسب المئوية بالاضافة المستجدات في ضوء القرارات الصادرة عن المجلس التيابي واقرار سلسلة الرتب والرواتب الخاصة بالمعلمين. وسأطر المطالب التي اقرها مجلس

> والشياب والرياضة روبير غاتم، خلص المكتب للى ما ياتي: "اولا: يعتبر المكتب ان اقرار سلسّلة رواتبُ المعلمين في هذهُ الظروف، وفي ظل الاوضاع السائدة والمحاولات الحثيثة لشق صفوف المعلمين وضرب وحنتهم، أنجاز تقابي ونضالي كبير جاء نتيجة وعي المعلمين

في بيان نهم، أيد الاساتذة

لمصالحهم وتماسكهم والتفأفهم حول هبئاتهم التقابية. ثانياً: يوجه المكتب تدية كبرى الى

الوزراء في جلسته المنعقدة في ١٩٦७/٢/٢٧. وبعد اطلاعه على "المعطيات" كما بناءً على ما تقدم قرر مكتب تسلمها من وزير التربية الوطئية المعلمين وقف تعليق اعمال التصديح للامتمانات الرسمية ودعوة المصححين الى اجتماعات علمة في مراكز التصحيح،

الساعة: • ، ٩ صباحا أوضعهم في اجواء منا الموقف وظروفه". 🕏 مطفأ على دعوة المدير العام للتربية الوطنية تدعو ماثرة الامتحانات اعضاء اللجآن الفاحصة للبكالوريا اللبنانية والشهادة المتوسطة الى استثناف عمليات التصحيح بدءا من الساعة ٧٠٢٠ مباح اليوم الأربعاء ٤٠

لموظفي القطاع العلم، خاصة والمم

المعلمين والمصدحين لوقفتهم الموحدة أساتذة متعاقدون يوافقون لجنة الملاك

حي ييسان مرابعة الفروع الفروع الفروع الفروع الفاروع الفارعة الإنامية الإنانية "كلّ ما تقوم به لجنة المخول الى الملاك" وشكروا للرئيس رفيق الحريري ووزير الثقافة والتعليم العالي ميشال اده والنائبة بهية الحريري ورئيس الراجعة للبنائية واخبرآ كلمة حافظ متحف جبران النكتور وهيب كيروز اسفآ لتراجع القضية الثقافية والانصراف الى مموم انتخابية عابرة مقدراً بلسم اولياً البكتور السعد بياب "جهودهم المكتفة وقراراتهم المسؤولة التي الطلاب وافراد الهيئة التعليمية مبادرة الرمباتية الانطونية تجاه الوادى لفضت الى اتخاذ مجلس الجامعة قراراً نمائيا السماء الاساتنة المستوفين الشروط القانونية والاكاديمية للدخول المُقْدُسُ، ثُم افتتُحُ المعرض الَّذَيُّ تضمن كتباً ونشغالاً يدوية وحرفية رسوماً ومطرزات، الى المؤوّنة والتنتاج الى الملاك (...) وندن لذ نتنظر صدور المرسوم في أسرع وقت كما وعد لرئيس الدريري، تتمنى على بعض مرحيس تصريبي المعمل التقابي عدم التهات التي تدعي العمل التقابي عدم التستر وراه أسمه وممية للتدايل على حق الاساتنة في الدخول إلى الملاك".

وتستمر شهرا كاملا بدروس عملية

فی معرکة

وواحة الشميد اللبناني ومكتب شؤون المرأة في حركة "أمل دورة سكرتاريا في بلدة معركة، واقيم هفل مضرة الماج رفعت شرآرة والسيدة حسنية جرادي وحشد من الاهالي والطلاب، وكانت كلمات عبرت عن أممية النموض بالفتيات الى مستوى يليق بالمرأة العاملية واللبنانية واممية انخراط المرأة في العمل ولتصمارها في دورة النياة واسملمما

ونظرية وفي نمايتما شمادات.

الاسلامي – المسيحي في لبنان" في

البقاع الساعة ١٠,٠٠ عباح الاحد

ويعقب المطخرة توزيع الشمادات

على خريجي القسم الثانوي من أزهر

لبنان - البقاع، حفل تكريم لذريجي

الازور الجامعيين.

قاعة المداضرات في ازهر لبنان

دورة سكرتاريا

ُ وتـضمُ الـدورة هـوالـى ٧٠ فـتـاة

وطلبوا من الوزير لله "أن يحد من سلطة المستشارين عنده أذ ينصب في المجتمع.

🗣 يعقد رئيس المجلس العلمي في معهد طرأبلس الجامعي للدراسات الأسلامية النكتور محمد رشيد ميقاتي مؤتمرا صحافيا لإعلان توصيات المؤتمر التربوي الاسلامي الرابع عن "اوضاع التعليم النيني في لبنان°، الساعة ٠٠,١١ قبل ظَّمرُ اليومُ في نقابة

بعضهم لغسه مستشارا سياسيا

مُتخطياً كُل التقاليد والاعُراف بحيث بات ينطق باسم الوزير دوّن علمه".

الصحافة – الروشة-

🗣 دعت دار الفتوى وازهر لبنان البقاع الى سماع المداضرة التي يلقيها محمد السماك عن، "الحوار

🗢 نعا "محترف الفن التشكيلي (للثقافة والفنون)، ومع عيد الجيش اللبناني وفي رعاية قائد البيش العماد أميل تدود الى حضور مهرجان الشعر الأول على مدرج قلعة راشيا وفيه الشعراء (بحسب الترتيب الابجدي)؛

باسم عباس، جورج شكور، زاهي وهبه، سهيل مطر، لأمع الدر، هنري زغيب، تقدم المهرجان الدكتورة كُلُودِيا لِبِي تَادِر (رَثَيِسَةَ مَجلَسٌ الفكر) يتظله أمسية تراتية غنائية مع الفتاتة سحرطه، اعد الممرجان ونظمه مِدير المحترف شوقي دلال: الاحد ١٨ آب الساعة السايسة مسه؛ على مدرج قلعة راشيا الاثري – رأشيا

والدعوة خاصة ومجانية 🕏 يلقي الدكتور ادمد عياش الاخصائي في الامراض العصبيا والنفسية محاضرة عن "انفصام الشخصية الداد" الساعة ٠٠٠ بعد ظمر اليوم ١٤ آب في مستشفى عمود، ميدا. يليها كوكتيل.

🖣 في رعاية رئيس الجممورية الياس الهراوي، دعت حاكمية أندية الليونز المنطقة ٢٥١ لبنان والاردن الى أحتفال التسليم والتسلم بين الحاكم السابق الدكتور ناجي الرياشي والداكم الجنيد الامير البر شماب الساعة ٦,٢٠ مسة اليوم في "السيرزز بالاس" في ادما. 🗣 دعت رعية مأر يوحنا المعمدان

عبرين – البترون الى المشاركة في حفل وضع حجر اساس الكنيسة الجنيئة وحضور القداس الالهي في رعاية البطريرك الماروني الكاردينال مأر نصرالله بطرس صفير الساعة ٠٦٠ مساء اليوم الاربعاء ١٤ آب. العد نقابة الصحافة الى الاحتفال بمرور ستين سنة على صدور مجلة "قب الياس البقاع" لمؤسسها

رزق الله جلبي الساعة ٥٠٠٠ عصر السبت ١٧ أب في قاعة محاضرات كنيسة السيعة للروم الارثونكس، قب الياس. يليه كوكتيل. ♦ في رعلية نائب رئيس مجلس النواب ايلي الفرزلي وحضوره، دعا الندى الثقافي الاجتماعي الرياضي في القرعون الى افتتاح ممرضه الثان للاشفال اليدوية والدرفية الساعة

٥,٠٠ عصر السبت ١٧ آب في قاعة النادي، القرعون. ويستمر الى ٢٤ آب يـوديـا من السَّاعة ٤,٠٠ عصرا حتى الساعة

🗣 يرعى رئيس مجلس النواب نبيه بري اقتتاح المركز الثقافي للجنوب الساعة ٧٠٠٠ مساء السبت ١٧ أب في تلة الرادار، طريق الزمراتي،

محمد حسن الأمين، ولادة وتراث: سيئات الحرية أفضل من حسنات الاستبداد

حاضر السيد محمد حسن الامين في بلدةٌ بحبوش (الكورة) بدَّعوة مَّنَّ اللَّجنَّة الثَّقَافِيةَ لَلنَادِي الْمَسينِي فَيِهَا، بعضوان "من وحيّ الولادة (ولادة الرسول) والتراث"، واستمع اليه عدد بالمنطق الارسطيّ ليؤسسواً لعلمُ الاصول. ثـم تـسـائل لماذا اليوم لا من المعتمين وأبناء البلدة. وسأل مَل النين وجد من اجل الانسان، أو الانسان وُجد من اجل الدين؟ فأجاب: "برغم صعوبة تبدو يسوغ للمسلمين ان يقتحموا آفاق أَمَعَرُفَةَ مَهُمَا كَانَ مَصَدَرُمًا؛ في الفلسفة والعلوم الانسانية وكل

في الظاهر فإن الاجابة لا يمكن الا ان تكون بديهية"، واستدرك "بأن الفكر مجال، وان تتحول سبيلا لرفد اكثر للاجتماد، ثم سأل من قال ان والعقل اللنين عملا من اجل أستثمار الاسلام هو دعوة لنبذ الاختلاف؟ بل الدين عبر العصور، هما ما جعلا الاجابة معقّدة، لأن الأجلبة عن السؤال هي ان الاسلام مو دعوة لتظيم الاختلاف "ان الدين جاء من اجل الانسان"، مستنتجا "ان كل كلام على ان الناس وليس لنبذه، وان المرض ليس في الاختلاف بل أن أحد أسياب أمراضناً أتنا لا نعرف معنى الاختلاف ولا طرق يجب ان يتحولوا الى خدمة ألمؤسسات الدينية وخدمة اللاهوت ادارته. خالصا الى ان كل فرد خلقه الله هو مختلف قياسا بمليارات من ورجال الديس خدعة ساهمت في البشر خلقهم. تأريخ الاسلام، وتاريخ المسيحية ا بروز خط اسود طویل، یتمثل فی الحكم في حق الكاتب المصري نصر استلاب الانسان باسم الدين وبروز حامد ابو زيد، وقه لن يناقش حكما قضائيا، لأن مناقشته تقتضي الاطلاع علية ولفت النظر الى المؤشرات

نزعة اللاهوت. ولاحظ في تأريخ الاسلام، أنه عندما قام ما يحسمي بسلطة الحق الالهي، التي تعني ان الداكم الذي يمسك بزمام السلطة يحكم باسم الله على الارض وعلى البشر (...) كان افراغ النين من مضمونه. ثم اعتبر أن استحضار رسول الله لا يدعونا في التكريم التقليدي والاجوف، بل يدعونا لكي نستحضر

وزوجته، أنطلاقًا من أعتباره مرتدا، يستدعي النظر والتأمل في المغزى، القيم الجوهرية وان لزيل النزاعات عن جوهر الدعوة. وألح الامين على ان لكثر ما نفتقر زيد، ليس لفطر ما صدر من اعمال اليه في عالمناً العربي وعالمنا الاسلامي مو العدل والدرية، وأن لدينا نقصاً الاسلام، معتبرا إن ما يجري في مصر في منسوب العدل والدرية، داعيا خطير في انه يعطي للسلطة في مصر شرعية اسلامية، وهذه الشرعية لن للاعتراف بأن الامم الاخرى التي نتهمها بالعدا للديانات السماوية، تملك تستخيم امصلحة الاسلام بل ألعدل والحرية اكثر مناء وأن شهوبنا ستستخدم لمملحة الاستبداد. تطمح لأن يكون لها من العدل والدرية والمساوآة ما لبعض دول الغرب فيما نحن المسلمون وتحن ورثة الديانات الكبرى، ظمه وعظاشي

> المسيحية ووفره الاسلام، ولتتمى الى ان الانسان لا يمكن ان يتحسس وجوده الالسائي أن لم يكن لديه عدل وحرية، وأن هذا النقص هو ما ادى الى مزائمنا العسكرية والسياسية وعلى مستوى التنمية. ورأى في يعض الاسباب انما تكمن في أن المسلمين الغوا من حياتهم السياسية والفقوية والفكرية، عتصرا من عناصر التطور والاستمرارء ومو الاجتماد، واضاف: "حين اوقفنا

مذا المحرك الدي، اعتقد بعضناً اتنا

يمكننا ان نعتمد على اجتهادات السلف

الصالح؛ واتنا مهما حاولنا ان نجتهد لا

يمكننا أن نصل ألى ما وصل اليه

الَّى هذا النبع الغزير الذي وفرته

الدرية التي ندعو آلي أطلاقها، في أن يصدر كتأب فيه ضرر للاسلام، فمنا الضرر ليس شيئًا مذكورا مقابل ما ستسببه من أبداع أدى المسلمين، من هنا يصف السيد الامين ان سيئات الدرية هي افضل من حسنات الاستبداد. ورأى أن العقيدة الاسلامية عندما هذه الدرية ستطولها، ويدرك أيضا

وفي ختام محاضرته تطرق الي

الخطيرة، لهذا الحكم القضائي، في

دولة من المفترض اتما علمانية، ومي ليست دولة اسلامية، وان كانت

تعتمد في تشريعاتها علَّى مصادر

فصدور عكم التفريق بين ابو زيد

مُلاحظًا أنَّ الكتَّابُ الذي صدَّر عن أيو

ضد الاسلام، على فرض أنه ضد

واتنا كمسلمين نقول ان مساوى

اهمها الشرّيعة الأسلامية.

لطلقت عربة الانسان، كاتت تعلم ان ان الدرية ستؤدي في النَّمَاية الى اعادة الامور الى نصابها، مختتما محاضرته بالقول ان الاستبداد لا يتجزأ، فهو استبعاد في السلطة السياسية والعسكرية وفي سلطة النصّ وفي أستبداد السّلطّة على الاسلام. وندن مطالبون بالعودة الى الدعوة بوصفها عنوانا لتحرير الانسان.

زوجة الفقيد اوبيت زغبي ولنداه ماري جنوزه زوجية تناجي غبرة شقيقته لبلى زوجة سامى انطكلى

السلف الصالح. ونسينا أن كل عناصر ينعون بمزيد من الاسس فقيدهم الفالي الاجتهاد برزت في المراحل الحيوية من تاريخنا الاسلامي ، معتبرا أن المجتمع منصور كميل بك اده الذَّى لا يجتمد لا بد أن يتجمد، وأنّ يحتفل بالملاة لراحة نفسه الساعة الثالثة بعد ظهر اليوم الاربعاء ١٤ آب في كنيسة المسلمين لم يجدوا حيفاً أن يأخذوا مار مارون في الجميزة. تقبل التعازي قبل الحفن في صالون

الكنيسة ابتداء من الساعة الثالية ويومي النميس والجمعة ١٥ و١٦ منه في منزل الفقيد في سوق النجارين شارع سعيد عقل ملك شلالا. الرجك اعتبار هذه للنشرة اشعارا خلصا.

انتقل آلى رحمته تعالى المأسوف عليه اميل سليم حبيقه زوجته جنقياف واكيم صليبا اولاده روجيه وعاثلته والمهندس أدوار وعائلته

وريمون وعائلته يتعونه بمزيد من الاسي يحتفل بالصلاة لراحة نفسه الساعة الثالثة والنصف بعد ظمر أليوم الاربعاء ١٤ آب في كنيسة القديسة رينا في سن الغيل هرج

تقل التعازي يومي الفيس والجمعة ٢٥ و١٦ منه في منزل الفقيد في سن الغيل حرح تابت قرب منزل الرئيس امين الجميل بناية يحيى شأهين. الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا.

فتقل الى رحيته تعالى المأسوف عليهما حليم جبرايل مخلوف

طوني سابا مخلوف وقد المنتمد سابا حليم مظوف وابنه. تَقبل التعازي اليوم الاربعاءُ ١٤ أب في منزل الفقيدين في بقاعكفرا وليام الجمعة والسبت والاجد ١٦ و١٧ و١٨ منه في مُنزل سَابًا مَثَلُوكَ في عَوْكُرُ مَفْتَرِقَ سَرِدَةً

الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعارا خلصا. لتتقل الى رحمته تعالي المؤسوف عليه

وديع ديب عطوي ولده المهندس رمزي وعلالته نادرة لرملة لبنه الررجوم بميح ولولادما

شغيقته وديعة ارملة المرحوم مخايل خليل واولايها أولاد شقيقته المرحومة مريم خوري ينعونه بمزيد بن آلاسي.

تَقَبَلُ التّعَازَى اليومِ الاربعاء ١٤ أب في منزل الفقيد في مفدوشة ويومي التلثأه والاربعة ٢٠ و٢٦ منه في منزل ابنه المهندس رمزي عطوي في مجمع بورتيميليو – الكسليك من الساعة النالثة بعد الظهر حتى الماشرة ليلا. آلرجاه أعتبار هذه النشرة اشعارا خلصا.

زوجة الفقيد جوزفين معماري ولداه روبير والممندس روى وعلالته عائلة ابنته المرحومة صونيا زوجة المرحوم ابئته لودي زوجة سمير رحمه وعلالتها ينعون بمزيد من الاسى فقيدهم الفالي

مرشد منصور عريطة تقبل التعازي يومي الأربعاً" والضيس 12 و10 أب في منزل الفقيد في بقرقاشا. الرجاه اعتبار هذه النشرة أشعارا خاصا.

انتقل الى رهبته تعالى الاثنين ١٢ آب الناسوف على شبغه ونیس فارس رافع (ابورائد) اشقاؤه المرحوم رافع رافع والمرحوم

فؤاد راقع والمرحوم نبيه رافع ومعروف رافع (رئيس بلدية البساتين) ونماد وماتك رافع. و١٥ منه في منزله في البساتين والأثنين ١٩ منه في عار الطائفة الدرزية في سروت من للساعة العاشرة حتى الرابعة بعد الظهر. الرجاء اعتبار هذه للنشرة اشعارا خاصا الأسخون آل رافع وعطاالله وعموم اهالي

أنتقل الى رهمته تعالى إثر حائث سير مؤسف في دولة الامارات العربية المأسوف محمد اديب البدوي كحيل

اصماره قحطان فاضل وعبدالدسن قىيسي والدكتور كمال الزين والقنصل هسين ريحان والممنحس زهبر سلمى والمهندس عسين علي مسعود. يوارى جثمانه في جبانة النبطبة غدا نعيس 10 أب الساعة العادية عشرة قبل

تُقُبل التعازي في منزل والده في هي الدزائر في النبطية بناية السعور. ألأسفون آل كحبل وطالب وعموم امالي

طلاب لبنانيون نالوا في قبرص تكريماً للتفوق وشهادات في اختصاصات



العلم اللبنائي ملازماً الطلاب لدى تخرجهم في قبرص.

ستة عشر طالبا وطالبة من الاميركان يونيفرسال كولدج كرموا في قبرص لنيلهم شهادات في ادارة الغنادق وعلم الكومبيوتر وادارة الاعمال من الانتركولدج في قبرص، حيث اكملوا اختصاصهم بموجب اتفاق نقل بين

وحضر الدفل وزير الزراعة في قبرص كوستا اتيريدس ورثيس الانتركوندج موفونيس موفرونيو ورثيسة الاميركان يونيفرسال كوادج في لبنان ميام مقرّ وممثلون لجامعتي اندياتابوليس وتراتتون،

وتميز الطالب داتي خوري في علم الكومبيوتر والمندسة بأعلى درجة من التفوق للعام و"جائزة افضل طالب" والطالب جوزف البيروتي بشمادة في ادارة الغنادق بتقدير "امتياز فائق" الى تقدير "امتياز" لثمانية طلاب آخرين. تحدث صوفرونيو عن منجزات الطلاب اللبناتيين وعن تكيفهم الماثل مع نمط العيش في قبرص. ولدى عودته الى بيروت عبر ممثل الامبركان يونيفرسال كولدج مارسيل حنين عن فخره "لرؤية طلابنا يبرعون في الفارج، وبرهنت الثقافة التي يتلقونها في الأميركان يونيفرسال كولدج انها من مستوى عال".

جوزف ابرامام (في المهجر)

في مرور لربعين يوما على وفاة الماسو يقام قداس وجناز لرلحة نفسه الجمعة ١٦ أب الساعة الخامسة بعد الظهر هي تقبل التعازي يومي الاربعاء والنميس ١٤ كاتدرائية مار بولس في حريصا. علالة الفقيد تدعو الامل والاسدقاه مشاركتما في الصلاة.

في قداس وجناز الاربعين لراحة بغسه للجمعة ١٦ آب الساعة النابسية بعد الطهر في كاتدرائية مار بولس في درينا. عائلة المرحوم عزت شاكر العشي عدير مطار ببروت السأتى

للسنة الثالثة على التوالي، تقدم لكم صغيين مواسمها على ضفاف برتها بحيرة القرعون.

للمزيد من الملومات، الاتصال على الرقم ٨٦٠٢٢٠ (٠٨)



متعوا نهاركم بضرادة المكان وحضروا المونة للموسم المقبل. جمال طبيعتنا ينتظركم في معرض اللوحات وغنى التراث مجسّد في المحترف المحلي وسوق التحف القديمة. في نهاية مشواركم، تذوّقوا خبرُ الصاحِ التقليدي واسمحوا لقارئة الفنجان أن تقرأ طالعكم. ياجة مدرسة راهبات صغبين (البقاع الغربي) مِن التَّلاثاء إلى الأحد بين العاشرة صياحاً والسابعة مساءً.





الميلاتونين الهرمون الشعبي قيد الدرس

يخضع لقواتين ضبط الدواء، وهو يباع ودعا الى عدم استخدامه في شكل خارج الصيطيات على رفوف معلات متواصل آلى ان يحدد العلماء فوائده الفذاء الصحي، "منا أختبار لا ضوابط وكمية للجرعات ومضاره الجانبية له، اذلك نحنّ قلقون". وكانت دراسات لغيرة ربطت هذا المرمون بالكسل والنعاس لدى بعض المرمون قد يستخدم في معالجة الارق لدى الْكَبار في السن، وتنظيم مواعيد النوم في النمار للذين يعملون ليلاً والنين ينتقلون في الطائرات

Janna

KAPLAN

The world leader in

TEST PREPARATION

with over 150 centers

in the USA & Europe,

NOW IN BEIRUT.

DR SANGEETA SAHI

will be coordinating

& MR JAMIE KAPLAN

will be teaching

the following courses:

SAT, TOEFL, GMAT

The Paradise

in the heart

of Beit-Meru

وقال الدكتور ريتشارد ورتمان من معهد ماسا تشوستس للتكنولوجيا "ان حماسة الناس اقبالاً على شراء هذاً المرمون وتناوله تتجاوز ما نعرف

eur blue lageen,

er have funch in our

lebanese restaurant

السوق، رغم أن العلماء لم يتمكنوا قبلل المكتور رويرت ساك بلمعة العلوم الصمية في ولاية اوريغون ان مادة الميلاتونين ليست تركيبة كيميائية بل مرمون، لذاك لا

العالم يتناولون مادة ميلاتونين

مساعداً للثوم، وهذا الهرمون لم

يثبت علمياً بعد انه فعَّالُ أو آمن،

الوطنية في الولايات المتحدة التقوا

في مؤتمر حول الموضوع في مدينة

(لمس) أمناقشة الفوائد والسيئات

في الميلاتونين وقال، مشاركون ان الدعاية حول الغوائد المزعومة لمذا

المرمون خلقت فورة تجارية في

المرشح البلدي العاري لجذب الناخبين

يجد جوليان كارلو فافوتي، المرشح الانتخابات البادية في كوريتيبا عاصمة ولاية بارانا البرازيليّة، وسيلة لجنب اتباه الناذبين لفضل من الظمور عاريا على شاشة التلفزيون طوال الوقت البنعص له على الشاشة ومو تسع

اذا كان لم يحتفظ من ملابسه سوى بنظارتيه واستعمل يئيه لستر عورته

في البرازيل. من صفوف المجمولين.

واعلنت سوتيا دو كاس

القَشَرَة الجلينية والتمزقات في القطبين الجنُّوبي والشَّماليُّ للارض.

"نبيولا" جائزة الخيال العلمي الاميركية نالها كاتب كندي يؤمن بالروح

تسيطر عليه فكرة الموت ويجد

يقول نقاد ان الكتلب يركز على

الشخصية والقيم الاخلاقية المعقدة

والمثيرة للجدل في عصر المنجزات

التكنولوجية المذهلة واهله ذلك

للفوز بجائزة نبيولا في نيسان

واورورا اكبر جائزة كندية لاسب

علَىٰ زُواج في محنةً. والناس تتجاوب مع هذا النوع من القصص

كما يقول سواير الذي يشعر

بالامتنان لفوزه بالجائزة بعد ان

شجعه محررون على حذف اكثر

وكانت قصص سواير السابقة

تحور في كواكب لفري

وشنمياتها الرئيسية كالنات غير

أرضيةً. ولم يشعر ناشروه بالارتياح للقضايا التي يثيرها كتاب "التجربة الاخيرة" أما يتعلق

بالروح الانسانية والاجملض

قال، "انتابتني مشاعر قوية جدا تجاه رؤيا هذا الكتاب، لنه يعني

الكثير لي لذلك أرنت أن أكتبة

المطابع اذ يعاد طبعه مرات ومرات

لتلبية الطلبات وبيعت حقوق

ترجمة الكتاب الى اليابانية

والبولونية والروسية والايطالية.

واشتري منتج بريطاني حق تحويله

وقال سواير وهو اول كندي

الى فيلم سينمائي.

وحفزوه على تغيير الناشرين.

الاجزاء اتارة للجدل من الرواية.

الخيال العلمي في تموز.

ورواية "التجربة

الاستقلال عن غزو سكان كولكب اخرى للارض ارقاما قياسيةً في شبأك التناكر وتتسابق شبكات تلفزيونية الى تقليد "ملفات مجمولة" توقع كثيرون ان تكون رواية الخيال العلمي الفلائزة بجوائز هُذَا العام عن الفضاء والكون

بجائزة نبيولا اكبر تقدير دولي للاعمال الذيالية العلمية حققت مبيعات الكتأب ارقاما فلكية وتجري ترجمته الان آلى خمس لغات. وتعتبر جمعية كتاب النيال العلمي في أميركا أن جائزة نبيولا مثلبة جائزة أوسكار. ومن الفائزين بجائزة نبيولا قبل سواير كتاب

وبالفعل نبع سواير الذي ابلغه ناشرون ان الكتاب ربما لا يغادر

حياته الزوجية ويعثر على طيل يثبت وجود الروح. قد يصعب تصنیق هذا، بل ان روبرت سوایر مؤلف رواية "التجرية الأخيرة" التي

او مغلمرات في كولكب يعيدة.

انها عن أحداث تـقع بعد ١٥

القمر يوروبا ممزق مليء بالتجاعيد



(أ ف ب تيليفوتو)

يفوز بجائزة نبيولا انه في الثلاثة

الاشهر الماضية بيع من الكتاب

لكثر ٥٠ الف نسخة بالانكليزية ثم

وكأن وليم غيبسون الأميركي

المولد والذي يعيش في فلتكوفر فاز بالجائزة علم ١٩٨٤ لرواية

"نيومانسر" ثم أصبح اشمر كتاب

الذيال العلمي بفضل ابتكاره لفظ

"سيبرسبيس" في عالم الاتصالات

النيال بالدقيقة صوتا وصورة

والكتاب الذي تصدر قائمة اتبح مؤلفات الخيال العلمي يحكي قصة فأزت بدائزة لا يصدق نفسه قال الكاتب الملتحي: "كنت

دائما اريد ان اكون كاتب خيال علمي. لم افكر على الاطلاق في التعيش منه. الجائزة غيرت حياتي من كل الوجوه". ومنذ فُوزُ "التجرية الخيرة"

الخيال العلمي: اسحق عظيموف

وفرنك هريرت وارثر كلارك. وعلى خلاف كتب الخيال العلمي الاخرى فان رواية سواير لا تمكي عن كاتنات من مجرات اخرى أو مركبات فضائية تمبط على الارض

كل مواطن مرشح!

عَشَرَ لوائح تممل عناوين ضخمة وتكاد ان تكرس ظاهرة: كل مواطن مرشح، التي لا تعكس اجتمادا في الطموح الديموقراطي بمقدار ما تعكس تميارا في مفموم النياة واسفافا في فهم متطلبات التمثيل العلم وشروطه. وَمَّا تَنْضَحَ بَهُ جَبِيلٌ مِنَ العَرائبُ مِنْهُ الايام، يظهر في مِناطق أخرَى، فممّ مُكو كسروان، مثلا، حيث يحول تلاطم المولهب والكفاءات دون ظهور اعداد كسرة من اللوائح، وحيث تؤكد ظامرة عشرات المستقلين مدى عمق

المنط خبيره من سرسي، وسيستري المؤرنية المؤرنية المتأصلة في النفوس؟ ومم يشكو المتن؟ ومانا ينقص بيروت وقد أخرجت مرشحيما من فوق الارض وندت الارض في كارنفال يتير في الناس الازدراء بدل ان يثير

في النهاية سيكون على هذا الشعب ان يقبل أبوّة أولئك الذين سيخرجون , الصناديق، سواه كان المقترعون أخصبوا هذه الصناديق أم لا. وما تتحفنا به السابيع الخمسة المتلاهقة من أسماء ستشكل نواب الشعب النين سيتولون أمور لبنان في التشريع على الاقل لربع سنولت. وفي النماية سيكون على الدستور والقوانين أن تقبل أبوة كل الاخطاء والمرطقات وقرارات التسرع والارتجال ومنا المسلسل الكبير من الاخطاء

أَذُنَ، لَا يَتَسَاوَى فَي الْحَيف الْاَتْحَالِي حَتَى الْأَن غَيْرِ النَّسُ والْدُسَتُور، ولا ندري أي تجديد للحياة السياسية في البلاد ذلك الذي يتم من خلال هذا الميف، ألا أنا كان نواب المستقبل منتدبين لأمور لا تتعلق باللبنائيين او بمطلبهم وطموحاتهم، وذلافا للدستور بطبيعة الحالّ ا ولذا كان المسار الذي سلكه قانون الانتخاب وضعاً ثم تعبيلاً (وأي تعديل؟)

واحد من المسرح ملي المستوري، يشكل استخفافا بكل المعايير البسيطة لتعمل المساوية المجلس الدستوري، يشكل استخفافا بكل المعايير البسيطة لتعمل مسؤولية السلطة، فإن الساليب عدد كبير من المرشدين في الادلة والطرح يشكل مسوونية الساعة؛ من مستيب عند حبير من البرسمين في المساوسين على المساوسين المساوسين عند وسارع يسمى في دوره استخفافا بلغل البعثير البسيطة الاحترام، عقول التنتخاب في اربعة المناطق والعدل والمساوسات الدستورية المتعلقة باحترام السابيع متجلوزين النفطة والعدل والمساوسات الدستورية المتعلقة باحترام المملُّ سواء نُجَمَّةُ الطعنُ تَكراراً أو لجمةً عدل الموطِّفين الذين استعادوا

ولا ندّري أيضاً اذا كانت حكاية الطعن تكرارا ستبقى ورقة احترازية يمكن أن تتحول سيفا قاطعا في الاسبوع المقبل أذا لم توافق حسابات البيدر الانتخابي في جبل لبنان حسابات الدقل وبذاره وبنوره ولا نُدري في النهاية، امانا يتعامل المرشحون مع الاستحقاق الانتخابي نفسية أن الشعب عنصر من عناصر النجاح لا العنصر الوحيد المنجاح (1) وامانا يتعلمل الشعب مع هذا الموضوع بنفسية اله لا يملك الكلمة الفصل في

ربما من خلال كل هذه العوامل تبدو الانتخابات وكأتما عملية تدور خارج ريد من على على المستور والمنطق والعدل والشقافية والتجرد فماذا يجتى من الديموقراطية في ظل التخليفت من هذا النوع؟ وماذا يستطيع أصحاب الشجاعة والنزاهة والاستقامة من نواب المستقبل ان يفعلوا في ظل منطق الاكثرية الذي تفرضه الديموقراطية اصلا؟ فكيف أذا تدولت للدَّيموقراطية سَتَارَة أُوهى منَّ ستائر الغرف السَّرية في المراكز الانتخابية؟] أ رأجح الخوري



YOUR WAY TO SUCCESS!

ُ ولُوضح فِـاغـوتـي (٣٠ عـلمـا)، لمرشح عن حزب العمال اليسلري، انه

فالسبب هو رغبته في جنب الانتباه رحب سعاره السياسي القائل "نعم للسياسة لا للذجل". وهذا العرا ومنا العمل يمكن أن يكلفه رفض ترشيحه عشية الثالث من تشرين الاول المقبل وموعد الانتخابات البلدية

في المُقلِّل عبر المرشح للعاري عن قناعته بان جراته ستعود عليه بالفائدة لانه منذ ان تقدم بترشيحه كان يبحث عن وسيلة فعالة للخروج

القاضية المكلفة السمر على احترام القاتون في مجال الدعاية الانتخابية، اتما لا يمكن أن تنظر في موضوع فاغوتي ما لم تتلق شكوى في مذا

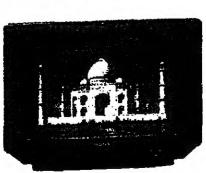
ويقول سواير الني صنف فيبسون على آنه اشهر كتاب الخيال العلمي في العالم ان روايته على نيوعما لن تنضارع بید ان نقادا پقولون ان "التجربة الأخيرة" ستعطي دفعة لانب الخيال العلمي الكندي. جيقري موتجسون

\$100 شهرية مكيفات مواء صامتة معكفالة SPLIT SYSTEM A.C. del NHP 14000 Full Remote Control - Heat Pump مارکت شنوپرز 813088 - 812172 - 813075

and USMLE (step 1) Call our center for individual interview and a free DIAGNOSTIC TEST 01-480025 03-875075

FRANAL s.a.r.l. Sin El Fil - Salome Roundabout - Farah Bldg.

سونی SONY.



KV-2197M3

حقيقة لا تقبل الجدل

هل تسعلم لماذا تنظهر الخطوط المستقيمة منكسرة، وتختفي الزوايا في أجهزة التلفزيون التقليدية؛ لأن شاشاتها

لهاي - 382286 35-03

مصنوعة من غلاف خارجي من الزجاج الصفيري الذي ينحني في جميع ألاتجاهات. فقط سوني، هي التي تصنع شاشات الترينترون من قطاعات أغلفة الزجاج الاسطواني الذي يجعلها منبسطة رأسيا ويقليل من الإنحناء أفقياً، بحيث تكون النتيجة صوراً خالية من التشويش، خالية من اللمعان ولا تسبب إرهاقاً للعين. لا تصدق ما نقوله، بل تفضل بزيارة بائعي الترينترون اليوم، وسترى عند رؤيتك للترينترون كيف تبدو أجهزة التلفزيون الأخرى وكأنها تقطع الزوايا.

